

# GASETA MUNICIPAL



## SUMARI

### Convenis

#### Consell Plenari del 15 de setembre de 1987

- Conveni entre l'Ajuntament de Barcelona i el senyor Leandre Cristòfol ..... 607
- Conveni de col·laboració entre l'Ajuntament de Barcelona i l'Organització Nacional de Cecs (ONCE) a Catalunya per a la realització a Barcelona de la Biennal de Produccions Culturals Juvenils de l'Europa Mediterrània ..... 609
- Acord de col·laboració entre la Künstlerhaus de Viena, el Ministeri d'Afers Exteriors d'Espanya, l'Ajuntament de Barcelona i la Fundació Caixa de Pensions, per a l'exhibició a Viena de l'exposició «Antoni Gaudí: 1852-1926» ..... 610
- Conveni entre l'Ajuntament de Barcelona i el senyor Joan Brossa i Cuervo ..... 612

#### Consell Plenari del dia 23 d'octubre de 1987

- Conveni entre la Generalitat de Catalunya, l'Ajuntament de Barcelona i la Universitat de Barcelona per a la creació d'un Consell Assessor en matèria de Salut Pública ..... 612
- Conveni entre l'Ajuntament de Barcelona i la Companyia Telefònica Nacional d'Espanya sobre el Servei de Videotex ..... 613
- Conveni entre l'Ajuntament de Barcelona i la Companyia Telefònica Nacional d'Espanya sobre Serveis de Comunicació a la Vila Olímpica ..... 613
- Document Mirador de la Torre de Telecomunicacions de Barcelona ..... 614

- Conveni per a l'establiment de l'Estació d'Autobusos de Barcelona-Nord ..... 615
- Conveni de col·laboració per a la realització de diverses activitats de formació del professorat en les tècniques d'expressió i tallers d'ensenyament artístic per a mestres i alumnes d'ensenyaments mitjans ..... 616
- Conveni entre el Ministeri de Sanitat i Consum, la Federació Espanyola de Municipis i Províncies i l'Ajuntament de Barcelona ..... 617
- Conveni de cooperació entre l'Institut Català d'Assistència i Serveis Socials (ICASS) i l'Ajuntament de Barcelona per als serveis de serveis socials de dependència municipal al Districte de Ciutat Vella ..... 618
- Conveni específic entre l'Ajuntament de Barcelona i el Consell Superior d'Investigacions Científiques, referent a un programa conjunt per a la reproducció d'espècies d'ungulats nord-africans en perill d'extinció ..... 620
- Conveni específic de col·laboració entre l'Ajuntament de Barcelona i el Consell Superior d'Investigacions Científiques, relatiu a la cessió d'una col·lecció d'espècies marines ..... 621

#### Consell Plenari del 4 de desembre de 1987

- Conveni entre la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona per al finançament d'obres de la xarxa arterial de Barcelona ..... 622
- Conveni entre el Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme i l'Ajuntament de Barcelona per al finançament

(Continua pàgina següent)

d'obres de la xarxa arterial metropolitana de Barcelona en el tram corresponent al Cinturó del Litoral 624

Conveni de col·laboració entre l'Excma. Diputació Provincial de Barcelona, l'Excm. Ajuntament de Barcelona, la Compañía Telefónica Nacional de España i la Mancomunitat Sabadell-Terrassa ..... 626

Conveni de col·laboració entre l'Ajuntament de Barcelona i el Reial Automòbil Club de Catalunya ..... 627

Conveni de cooperació entre l'Ajuntament de Barcelona i l'Ajuntament de Montpeller ..... 627

Conveni de cooperació entre l'Ajuntament de Barcelona i l'Ajuntament de Montpeller per a l'organització del Primer Gran Premi Ciclista Montpeller-Barcelona ..... 627

Consell Plenari del 23 de desembre de 1987

Conveni entre l'Institut Català del Sòl de la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona ..... 628

Conveni entre la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona per a l'organització dels serveis sanitaris de la ciutat de Barcelona ..... 629

Consell Plenari del 2 de febrer de 1988

Conveni entre l'Ajuntament de Barcelona i les Caixes d'Estalvis i Entitats Bancàries que es relacionen . 635

Consell Plenari del 29 d'abril de 1988

Document per a la formalització del préstec amb prèvia obertura de crèdit per import de 2.483.500.000 pessetes amb la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- (Barcelona) 644

Document per a la formalització del préstec amb prèvia obertura de crèdit per import de

4.067.272.281 pessetes amb l'Ajuntament de Barcelona ..... 651

Document de formalització de contracte base per a la concessió d'aval a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- (Barcelona) ..... 655

Conveni entre la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona amb la fi de promoure l'ús i coneixement del català ..... 666

Conveni entre l'Ajuntament de Barcelona i la Universitat de Barcelona per la finalització del dipòsit del quadre «Retrato del Rey Alfonso XII» ..... 666

Conveni-marc de col·laboració entre l'Ajuntament de Barcelona i el Departament d'Econometria, Estadística i Economia Espanyola de la Universitat de Barcelona ..... 667

Consell Plenari del 14 de juny de 1988

Conveni entre l'Ajuntament de Barcelona i la Gerència d'Infraestructura de la Defensa ..... 667

Conveni entre la Capitania General de la IV Regió Militar Pirenaica Oriental i l'Ajuntament de Barcelona 677

Conveni de col·laboració per al manteniment del cadastre urbà de l'Àrea Metropolitana de Barcelona 678

Protocol per a la participació dels taxis en la Campanya de Millora del Paisatge Urbà ..... 682

Conveni de col·laboració entre l'Ajuntament de Barcelona i la Generalitat de Catalunya sobre l'atorgament de les Cèdules d'Habitabilitat en l'àmbit del Districte de Ciutat Vella ..... 683

Conveni de col·laboració entre l'Ajuntament de Barcelona, la Generalitat de Catalunya, la Universitat Autònoma de Barcelona i la Fundació Hospital de la Santa Creu i Sant Pau de Barcelona ..... 684



# CONVENIS

## CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I EL SENYOR LEANDRE CRISTÒFOL

A la ciutat de Barcelona, a onze de gener de mil nou-cents vuitanta-vuit.

*Reunits:* D'una part l'Excm. senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde-President de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, assistit per l'Il·lm. senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de la Corporació, com a Assessor legal preceptiu segons allò que disposa l'article 92, 3 a) de la Llei 7/1985 de 2 d'abril, reguladora de les Bases de Règim Local, en relació amb l'article 162, 1 a) del Text Refós de les disposicions legals vigents en matèria de Règim Local, aprovat pel Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, i d'altra banda el senyor Leandre Cristòfol, amb DNI núm. 40.610.822 i domicili a l'Avinguda Catalunya, 5 de la ciutat de Lleida, *Manifesten* que el senyor Cristòfol és creador i propietari de la col·lecció d'obres d'art que ha estat relacionada a l'Inventari annex a aquest document.

Que l'Ajuntament de Barcelona, amb vista a l'objectiu de formar un Museu d'Art Contemporani que tingui un fons el més ampli i ric possible, quant a la representació dels corrents i tendències artístiques, és coneixedor de la important obra escultòrica, classificable dins el surrealisme, realitzada pel senyor Cristòfol.

I reconeixent-se, en la qualitat en què intervenen, plena capacitat jurídica i d'obrar, *Convenen:*

*Primer.* El senyor Leandre Cristòfol fa donació a la ciutat de Barcelona de la propietat de les obres relacionades en l'esmentat Inventari amb independència dels drets que com a autor li reconeix la legislació vigent, els quals es reserva.

*Segon.* La donació és atorgada amb subjecció a les condicions següents:

1) L'Ajuntament de Barcelona, a partir de la data de signatura del present document, prendrà possessió material de les obres donades i procedirà a dipositar-les als equipaments de la ciutat vinculats a l'art contemporani depenents de l'Ajuntament de Barcelona.

2) El senyor Cristòfol, a partir de la data de la signatura del present document, no podrà gravar ni alienar totalment ni parcialment les obres donades.

*Terçer.* L'Ajuntament de Barcelona accepta la donació i s'obliga a satisfer al senyor Cristòfol, mentre visqui, la quantitat de cent cinquanta mil (150.000) pessetes mensuals, a ingressar durant la primera quinzena de cada mes, revisables anualment en virtut dels increments de l'índex del Preu al Consum.

L'ingrés es realitzarà mitjançant transferència a la Caixa d'Estalvis de Catalunya, llibreta 009340-51 de Lleida (Plaça de Sant Joan) del Sr. Cristòfol Peralba.

*Quart.* En el supòsit que l'Ajuntament de Barcelona en qualsevol moment, mentre visqui el Sr. Cristòfol, deixés d'ingressar les pensions mensuals per més de 6 mesos consecutius o 7 d'alterns en un any, quedarà

completament resolt aquest contracte si previ requeriment fefaent a l'Excm. Senyor Alcalde de Barcelona per tal que s'efectuï el pagament de les quantitats endarrerides en el termini de 15 dies després del requeriment esmentat, aquest no es realitzés.

*Cinquè.* Catalogar l'obra cedida a l'Ajuntament de Barcelona i editar a efectes publicitaris un catàleg que inclogui tant les obres cedides com la resta d'obres del Sr. Cristòfol que es puguin localitzar per tal que puguin donar una idea completa de l'artista.

*Sisè.* El compromís de l'Ajuntament de Barcelona d'oferir la col·lecció Cristòfol, de cara la seva exposició permanent al Museu d'Art Contemporani, un cop aquest queda constituït, i si per les raons que fossin aquest Museu no s'arribés a formar, l'Ajuntament exposarà aquestes obres en un altre Museu de la ciutat.

*Setè.* S'entén clarament que la cessió de la propietat de les obres a l'Ajuntament de Barcelona permetrà que l'escultor Sr. Cristòfol tingui el dret de reproduir-les amb l'autorització de l'Ajuntament, segons el seu criteri i a exposar-les temporalment en ocasió d'alguna exposició dins el territori nacional o a l'estranger, respectant sempre els drets de l'Ajuntament com a propietari, i fent constar aquesta circumstància.

Així ho diuen i atorguen els compareixents i, com a prova de conformitat amb el convingut i pactat, signen el present document per duplicat, en el lloc i la data expressada, de tot el qual jo, el Secretari General, certifico.

### Annex 1

- «Navegació concèntrica», 1933  
Acer 75 x 40 cm.
- «Temàtica expansiva», 1933  
Acer i metall 75 x 42 cm.
- «Temàtica limitada», 1933  
Acer 22 x 39 cm.
- «Actitud dolça», 1934  
Acer i metall 70 x 46 cm.
- «Bust rural», 1934  
Terra cuita 42 x 40 x 24 cm.
- «Cosa aquàtica», 1934  
Fusta patinada 63 cm.
- «Idil·li», 1934  
Fusta, alpaca i metall 65 cm.
- «Objecte líric», 1934  
Fusta i metall 50 cm.
- «Tensió plàstica», 1934  
Metall i corda 55/40 cm.
- «Testa», 1934  
Fusta, alpaca i metall 65 cm.
- «Moment vital», 1935  
Guix patinat i vareta 45 cm.
- «Relleu», 1935  
Plàstic, couro i cartró 85 x 54 cm.
- «Unitat protectora», 1935  
Guix 42 cm.

14. «Formes preses», 1935-1936  
Fusta i porcellana 62 x 42 cm.
15. «Aureola astral», 1936  
Fusta i suro 50 cm.
16. «Dimensió contemplada», 1936  
Guix 46 cm.
17. «Finestra», 1936  
Acer, porcellana i suro 42 x 31 cm.
18. «Pensativa», 1936  
Fusta 51 x 32 x 23 cm.
19. «Anticipació òptica», 1939  
Acer, metall, fusta i corda 82 x 122 cm.
20. «Contemplant-se», 1939  
Fusta patinada 46 cm.
21. «Temàtica estelar», 1940  
Llavors 22 x 16 cm.
22. «Temàtica meridional», 1940  
Conquilles 22 x 16 cm.
23. «Insomni plausible» (Ralenti), 1957  
Acer i suro 110 x 45 cm.
24. «Ordenació compensada», 1957  
Metall i fusta 85 cm.
25. «Factor ascensional», 1957  
Acer i suro 60 x 45 cm.
26. «Objecte basculant», 1958  
Fusta i plàstic 44 cm.
27. «Trajecte geomètric», 1958  
Fusta i vareta 15 x 125 cm.
28. «Planimetria», 1958  
Fusta i arpillera 44 x 23 cm.
29. «Vers l'infinit», 1959  
Guix 86 cm.
30. «Orilla del ensueño», 1960  
Vareta 80 cm.
31. «Volumetria II», 1960  
Vareta i fusta 90 cm.
32. «Ordenació geomètrica I», 1961  
Vareta alumini, metall i plom 47 x 35 cm.
33. «Ordenació geomètrica II», 1961  
Vareta alumini, plàstic i plom 67 x 35 cm.
34. «Elements plausibles», 1961  
Ferro i fusta 47 cm.
35. «Formes volàtils», 1962  
Ferro, acer i metall 56 cm.
36. «Germinant el fruit», 1962  
Ferro i fusta 48 cm.
37. «Intent de vol», 1962  
Metall i acer 67 cm.
38. «Constància sonora», 1962  
Metall i acer 67 cm.
39. «Entre l'horitzó», 1963  
Fusta i tela metàl·lica 98 x 75 cm.
40. «Situacions III», 1963  
Metall i ferro 85 cm.
41. «Situacions IV», 1963  
Vidre i metall 85 cm.
42. «Trajecte sense fi», 1963  
Acer, fusta i metall 102 cm.
43. «Escultura», 1964  
Metall 23 cm.
44. «Lírica casual», 1964  
Metall i acer 66 cm.
45. «Vers la meta», 1964  
Metall, acer i fusta 80 cm.
46. «Espiral serè», 1965  
Metall 60 cm.
47. «Ritmes i formes», 1966  
Vareta i fusta 100 x 60 cm.
48. «Ritmes cercats», 1966  
Vareta i fusta 90 x 55 cm.
49. «Cèl·lules rítmiques», 1967  
Acer i baquelita 46 x 30 x 21 cm.
50. «Dialèctica interior IV», 1969  
Vareta i plom 87 cm.
51. «Electrònica», 1976  
Porcellana, metall i fusta 43 cm.
52. «Gravetat controlada», 1976  
Metall i porcellana 42 cm.
53. «Gravetat orbitant», 1976  
Acer i porcellana 60 cm.
54. «Marketing», 1976  
Fusta, alumini i fil 30 cm.
55. «Accident», 1977  
Metall, acer, vidre i plàstic 50 cm.
56. «Stop», 1977  
Alumini, Metall i acer 50 cm.
57. «Temàtica atmosfèrica», 1977  
Fusta i alpaca 65 cm.
58. «Gènesi», 1980  
Acer i metall 44 cm.
59. «Convivència», 1980  
Metall, fusta i acer 44 cm.
60. «Tècnica», 1980  
Metall, plàstic i acer 44 cm.
61. «Contaminació», 1980  
Metall, fusta i acer 44 cm.
62. «Cercat», 1980  
Fusta i acer 44 cm.
63. «Apocalipsi», 1980  
Metall i acer 44 cm.
64. «Albada», 1980  
Acer i fusta 41 cm.

## Annex 2

### MORFOLOGIES 1931-1940

1. 1931 40,5 X 30 cm. Tinta negra.
  2. 1932 41,5 X 29, 5 cm. llapis negre.
  3. 1932 42 X 30 cm. color
  4. 1932 40 X 30 cm. color
  5. 1933 40 X 30 cm. negre
  6. 1933 40 X 30 cm. negre
  7. 1933 38 X 27 cm. negre
  8. 1934 40, 5 X 30 cm. negre
  9. 1934 40 X 30 cm. negre
  10. 1934 39 X 29 cm. negre
  11. 1934 43 X 30 cm. negre
  12. 1935 30 X 40,5 cm. color
  13. 1935 41 X 29 cm. negre i color
  14. 1939 46 X 31,5 cm. color
  15. 1939 46 X 31 cm. negre
  16. 1939 46 X 31 cm. negre
  17. 1939 46 X 31 cm. negre
  18. 1940 41 X 30 cm. color
  19. 1940 40 X 30 cm. color
  20. 1940 30 X 40 cm. negre
  21. 1940 30 X 40 cm. color
1. Màscara 1933 32 x 23,5 cm.  
(Dibuix figuratiu. Llapis carbó).

**CONVENI DE COL-LABORACIÓ ENTRE  
L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I  
L'ORGANITZACIÓ NACIONAL DE CECS  
(ONCE) A CATALUNYA PER A LA REALITZACIÓ  
A BARCELONA DE LA BIENNAL DE  
PRODUCCIONS CULTURALS JUVENILS  
DE L'EUROPA MEDITERRÀNIA**

A la ciutat de Barcelona, a 24 de juliol de mil nou-cents vuitanta-set

*Reunits:* D'una banda l'Excel·lentíssim Sr. Pasqual Maragall i Mira, Alcalde de Barcelona, assistit pel Secretari General de la Corporació, l'Il·lm. Sr. Jordi Baulies i Cortal, i pel Sr. Blai Sanjosé i Fernández, Delegat Territorial de l'Organització Nacional de Cecs, ONCE, a Catalunya, *Manifesten:*

*Primer.* Que l'Ajuntament té prevista la realització de la III Biennial de Produccions Culturals Juvenils de l'Europa Mediterrània que recull la participació de 7 països (França, Itàlia, Grècia, Portugal, Espanya, Iugoslàvia i Xipre) amb l'objectiu d'intercanviar i difondre els continguts artístics dels seus joves i facilitar-ne l'accés al mercat. Les especialitats convocades són: arquitectura, arts plàstiques, disseny, espectacle, fotografia, història, imatge, literatura, moda, multimèdia i música.

*Segon.* Que l'Ajuntament de Barcelona té la voluntat de seguir incrementant i ampliant la col·laboració amb entitats ciutadanes en les seves iniciatives i en aquest cas d'acord amb l'article 3 del conveni marc signat amb l'ONCE a Catalunya el 21 de març de 1986.

*Tercer.* Que l'ONCE a Catalunya vol seguir aprofundint la seva presència en els camps socials, culturals i esportius d'arreu de Catalunya; i és per aquest motiu que ambdues parts decideixen establir el present conveni de col·laboració amb els següents *Acords:*

1. L'Ajuntament de Barcelona es compromet a realitzar la Biennial de Produccions Culturals Juvenils de l'Europa Mediterrània (des d'ara Biennial) entre el 9 i el 18 d'octubre i a tenir obertes les seves exposicions entre el 2 i el 31 d'octubre de 1987.

2. L'Organització Nacional de Cegos (ONCE) a Catalunya accepta donar suport a la Biennial de Produccions Culturals Juvenils de l'Europa Mediterrània i decideix aportar 21.500.000 de pessetes com ajut al seu finançament.

3. L'Ajuntament de Barcelona es compromet a arbitrar els mitjans adequats per a permetre a l'ONCE a Catalunya fer el seguiment del desenvolupament de la preparació i realització de l'esmentada Biennial. Per assolir aquest objectiu es crearà una comissió de seguiment entre ambdues institucions que es dissoldrà a l'acabament d'aquest Conveni.

4. L'Ajuntament de Barcelona farà constar a qualsevol tipus de propaganda o publicitat editada des d'aquest moment amb motiu de la Biennial que existeix la col·laboració de l'ONCE a Catalunya, tot incorporant-hi el seu anagrama (segon annex).

5. L'Ajuntament de Barcelona, en el marc de les jornades sobre «Cultura i Joventut» que tindran lloc en el context de la Biennial i que compten amb el suport del Ministeri de Cultura, es compromet a organitzar unes sessions de treball en relació a l'accés a la creació cultural per part dels joves invidents. Així mateix s'introduirà com a mínim una actuació artística protagonitzada per joves invidents. Es facilitarà un espai per a l'exhibició de vídeos interactius.

6. El Conveni serà vàlid fins al 31 d'octubre de 1987. Durant els 60 dies següents a aquesta data l'Ajuntament presentarà un informe global de l'activitat realitzada, així com la seva valoració.

I per a que així consti, signen el present Conveni com a prova de conformitat per duplicat en el lloc i data de l'encapçalament, amb mi, el Secretari General que ho certifica.

*Faig Constar* que en representació de l'ONCE en lloc del Sr. Blai Sanjosé, ha signat el conveni el Sr. Miquel Duran i Campos, Director General de l'ONCE.- Certifico.

## Annex

### **Contrapartida publicitària esponsorització Biennial 87**

Aparició del logotip en:

Cartells 98 x 68 cm. Tirada: 8.000 exemplars

Cartells 33 x 48 cm. Tirada: 12.500 exemplars

Plafons 2m x 1,5m. Tirada: 150 exemplars

Tanques 8 x 3 m. Tirada: 50 exemplars

Banderoles 160 x 90 cm. Tirada: 350 exemplars

Pancartes 1,25 x 10 25 unitats

Bandes 1,00 x 30 cm. Tirada: 10.000 unitats

### *Anuncis Premsa*

Guia del Ocio: doble pàgina

Avenç Saber una pàgina

El Món Periódico 1 pàgina/ 1 dia

Diari de Barcelona 1 pàgina/ 1 dia

Pais 1 pàgina/ 1 dia

Vanguardia 1 pàgina/ 1 dia

Vanguardia peu de pàgina. 1 mes d'octubre

Avui peu de pàgina del 8 al 9 d'octubre

Diari de Barcelona peu de pàgina del 8 al 9 d'octubre

### *Publicacions*

1) Catàleg general

Tirada: 10.000 exemplars

Proposta: aparició del logotip/1 plana publicitària

2) Catàleg participants a Barcelona

Tirada: 5.000 exemplars

Proposta: aparició del logotip

3) Catàleg àmbit de fotografia

Tirada: 2.000 exemplars

Proposta: aparició del logotip

4) Revista Historieta

Tirada: 4.000 exemplars

Proposta: aparició del logotip

5) Llibre de Literatura

Tirada: 3.000 exemplars

Proposta: aparició del logotip

6) Programa general

Tirada: 100.000 exemplars

Proposta: aparició del logotip

7) Programa Àmbit de teatre

Tirada: 10.000 exemplars

Proposta: aparició del logotip

8) Dossier recopilació de premsa

Tirada: 1.000 exemplars

Proposta: aparició del logotip

**ACORD DE COL·LABORACIÓ ENTRE LA KÜNSTLERHAUS DE VIENA, EL MINISTERI D'AFERS EXTERIORS D'ESPANYA, L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I LA FUNDACIÓ CAIXA DE PENSIONS, PER A L'EXHIBICIÓ A VIENA DE L'EXPOSICIÓ «ANTONI GAUDÍ: 1852-1926»**

**1. Lloc i dates**

L'exposició se celebrarà a les Sales de la Künstlerhaus de Viena de l'1 de setembre de 1987 al 15 d'octubre de 1987.

**2. Propietat i condicions d'imatge**

L'exposició és propietat de la FCP. Per aquest acord la FCP cedeix temporalment a la Künstlerhaus la totalitat de l'exposició exclusivament per a la seva exhibició en el lloc i dates abans esmentats.

La Künstlerhaus respectarà la imatge general de l'exposició i farà constar en tots els documents de publicitat i difusió de l'exposició el text següent: «Exposició produïda i realitzada per la Fundació Caixa de Pensions - Barcelona - Espanya»

**3. Contingut de l'exposició.**

En el document annex es relaciona el contingut total de l'exposició que es cedeix temporalment a la Künstlerhaus.

**4. Transports i Duanes.**

El transport de l'exposició a Viena, com també el seu retorn a Barcelona, serà organitzat per la FCP. El seu cost, inicialment abonat per la FCP, forma part del que es menciona al punt 11è d'aquest Acord de Col·laboració.

Aquest concepte de transport exclou les operacions de càrrega i descàrrega a Viena, com també el possible trasllat dels embalatges a un lloc diferent al de l'exhibició de l'exposició, que aniran directament a càrrec de la Künstlerhaus.

Així mateix, queda exclosa la desviació que pogués tenir el transport de la via directa Barcelona - Viena amb motiu d'haver de despatxar *duane TIR* en qualsevol localitat fora de l'esmentat trajecte.

L'organització i gestió dels tràmits duaners es durà a terme per la FCP. El seu cost, que inicialment serà abonat per la FCP, forma part del que es menciona al punt 11è d'aquest Acord de Col·laboració.

S'exclou d'aquest apartat qualsevol dipòsit de garantia, que hi hagués en concepte d'importació que, si s'escau, s'haurà de fer efectiu per part de la Künstlerhaus.

**5. Assegurança**

Una assegurança a tot risc que inclourà tant l'estada a Viena com el transport d'anada i tornada, que serà contractat i costejat per la Künstlerhaus.

**6. Disseny, muntatge i desmuntatge**

Un tècnic de la FCP d'acord amb un tècnic de la Künstlerhaus, adequarà l'exposició a les Sales de la Künstlerhaus. Ambdós tècnics dirigiran conjuntament, el muntatge i desmuntatge de l'exposició a Viena. Formaran part de l'equip de muntatge i desmuntatge, dos operaris procedents de Barcelona.

Les despeses de viatge del tècnic de la FCP, així com dels operaris esmentats, seran inicialment abona-

des per la FCP. El seu cost forma part del que es fa menció al punt 11è. d'aquest Acord de Col·laboració.

Les despeses de l'estada, honoraris i «pocket money» aniran a càrrec directament de la Künstlerhaus.

**7. Seguretat i Condicions Ambientals.**

Les Sales on restarà l'exposició i, especialment, allà on es trobin els dibuixos, plànols i objectes originals, hauran de reunir les condicions de seguretat, il·luminació, temperatura i humitat requerides per la normativa de l'ICOM. Aquestes condicions s'hauran de mantenir ininterrompudament des del començament del muntatge fins a la finalització del mateix.

**8. Reproducció Fotogràfica, Filmació i Vídeo**

Només a efectes de premsa, TV o d'altres mitjans de difusió podrà fotografiar-se, filmar-se o gravar-se en vídeo l'exposició. Els flashs i focus que es necessitin per aquest motiu, s'encendran el mínim de temps possible, i en qualsevol cas a una distància mínima de tres metres per als plànols i dibuixos.

En la difusió d'aquests productes de publicitat o promoció s'haurà de mencionar sempre la procedència, és a dir: «Exposició Antoni Gaudí de la Fundació Caixa de Pensions».

La Künstlerhaus podrà lliurement fotografiar, filmar i gravar en vídeo l'exposició. Per a la difusió d'aquests productes s'haurà de fer referència igualment de la procedència.

**9. Catàleg i Material de Difusió.**

Amb motiu de la presentació de l'exposició a Viena, s'editarà el catàleg de la mostra en llengua alemanya.

L'edició del catàleg es farà a Barcelona i tant el Copyright com els drets d'edició pertanyen a la FCP.

La imatge i els continguts de l'edició alemanya seran els mateixos que la catalana, a excepció de les presentacions de les Entitats col·laboradores i l'adequació de la catalogació al contingut exacte de l'exposició a Viena.

S'editaran 2.000 catàlegs que la FCP vendrà a la Künstlerhaus al preu de 1950 Pessetes exemplar, inclòs el transport i els drets duaners.

La FCP presentarà una setmana després de l'entrega dels catàlegs la corresponent factura que haurà de ser abonada en un termini de trenta dies.

La FCP facilitarà a la Künstlerhaus els fotolits i qualsevol altre material necessari per a la creació de productes per a la difusió de l'exposició.

**10. Vídeo de l'Exposició**

El vídeo «Quan les pedres parlen de la natura» que acompanya l'exposició, serà facilitat a la Künstlerhaus en versió alemanya.

El Copyright i els drets d'edició i difusió d'aquest vídeo pertanyen a la FCP.

**11. Conveni Econòmic**

El cost total de presentació de l'exposició a Viena, exclosos els apartats costejats directament per la part austríaca, es valora en 6.850.000 de pessetes, corresponents a:

- a) Preparació de l'exposició ..... 200.000 Pts.
- b) Transports i duanes ..... 2.850.000 Pts.
- c) Muntatge i desmuntatge ..... 600.000 Pts.
- d) Participació, realització i itinerari ..... 3.200.000 Pts.

Aquest import serà sufragat per la Künstlerhaus, el

Ministeri d'Assumptes Exteriors d'Espanya i l'Ajuntament de Barcelona, segons la distribució i els terminis següents:

- a) A la signatura de l'acord:
  - Künstlerhaus ..... 1.000.000 Pts.
  - Ministeri Assumptes Exteriors ..... 712.000 Pts.
  - Ajuntament de Barcelona ..... 712.000 Pts.
- b) A la data d'inauguració:
  - Künstlerhaus ..... 1.000.000 Pts.
  - Ministeri Assumptes Exteriors ..... 712.000 Pts.
  - Ajuntament de Barcelona ..... 712.000 Pts.
- c) En acabar l'Exposició:
  - Künstlerhaus ..... 1.000.000 Pts.
- d) A 15 de novembre de 1987:
  - Künstlerhaus ..... 1.000.000 Pts.

La FCP, un cop signat aquest Acord, presentarà a cadascuna de les altres Entitats contractants, la factura corresponent a la seva aportació, on es mencionarà la forma de pagament abans detallada, així com el Compte Corrent d'ingrés dels esmentats imports.

Un cop conegudes les despeses reals de l'exposició es realitzarà, si fos necessari, el corresponent ajustament d'aquest Conveni Econòmic.

I en prova de conformitat, ho signen a Barcelona, Madrid i Viena en les dates que es mencionen.

**Annex**

*0. Objecte.*

Aquest annex té per objecte regular la col·laboració entre les Institucions signants de l'anterior Acord de Col·laboració -des d'ara anomenat Conveni-, per a l'exhibició a Viena, conjuntament amb l'exposició «Antoni Gaudí: 1852-1926», de l'exposició «Barcelona: Espacios y Esculturas 1982-1986».

*1. Lloc i dates*

L'exposició se celebrarà a les Sales de la Künstlerhaus de Viena, els mateixos dies de l'exposició «Antoni Gaudí 1852-1926».

*2. Propietat i Condicions d'imatge*

L'exposició és propietat de l'Ajuntament de Barcelona. L'Ajuntament de Barcelona, cedeix temporalment a la Künstlerhaus la totalitat de l'exposició exclusivament per a l'exhibició en el lloc i les dates indicats anteriorment.

La Künstlerhaus respectarà la imatge general de l'exposició i farà constar en tots els documents de publicitat i difusió de l'exposició el text següent «Exposición producida y realizada por el Ajuntament de Barcelona y la Fundación Joan Miró».

*3. Contingut de l'Exposició*

En el document annex es relaciona el contingut total de l'exposició que es cedeix temporalment a la Künstlerhaus.

*4. Transports*

El transport de l'exposició «Barcelona, Espacios y Esculturas 1982-1986» es realitzarà de forma conjunta i sota les mateixes condicions que les establertes en l'apartat 4 del Conveni.

*5. Duanes*

L'organització i gestió dels tràmits duaners es durà a

terme per l'Ajuntament de Barcelona, que es farà càrrec del seu cost.

S'exclou d'aquest apartat qualsevol dipòsit de garantia que s'hagués de fer en concepte d'importació que, si s'escau, s'haurà de fer efectiu per part de la Künstlerhaus.

*6. Assegurança*

Una assegurança a tot risc que inclourà tant l'estada a Viena com el transport d'anada i tornada, que serà contractat i pagat per la Künstlerhaus.

*7. Disseny, Muntatge i Desmuntatge*

Un tècnic designat per l'Ajuntament de Barcelona, d'acord amb un tècnic de la Künstlerhaus, adequarà l'exposició a les Sales de la Künstlerhaus. Ambdós tècnics dirigiran conjuntament, el muntatge i desmuntatge de l'exposició a Viena.

Els honoraris i dietes de viatge d'aquest tècnic de designació municipal, formen part del cost total que es detalla a l'apartat nou d'aquest annex.

Aquests operaris procedents de Barcelona que formaran part de l'equip de muntatge i desmuntatge de l'Exposició Gaudí, col·laboraran també amb l'equip per a l'exposició «Barcelona, Espacios y Esculturas».

Aquesta col·laboració no comportarà cap increment de les despeses i honoraris ja previstos per aquest concepte en l'apartat 11 del Conveni.

*8. Llibre Catàleg i Material de Difusió.*

Amb motiu de l'exposició en Viena, es posarà a la venda a la llibreria de la Künstlerhaus l'edició anglesa del Llibre Catàleg «Barcelona: spaces and Sculptures 1982- 1986».

Els llibres posats a la venda són propietat de l'Ajuntament de Barcelona, i restaran en dipòsit durant el temps de l'exposició. Els llibres que no siguin venuts seran tornats a l'Ajuntament de Barcelona, per al seu retorn a Espanya juntament amb l'exposició. El preu de venda de cadascun dels exemplars serà l'equivalent a 4.000 pessetes. Les resultes de les vendes seran íntegrament per a l'Ajuntament de Barcelona.

L'Ajuntament de Barcelona facilitarà gratuïtament a la Künstlerhaus els següents materials de difusió, per a la seva distribució gratuïta:

- 1.000 cartells anunciant l'exposició de mida A4
- 300 cartells anunciant l'exposició de mida A2
- 40000 tríptics, que contindran la fitxa tècnica dels realitzadors dels espais urbans i les escultures objecte de l'exposició.

*9. Costos i finançament de l'Exposició.*

El cost total de la presentació de l'exposició a Viena, excloses les despeses de transport, assegurança i muntatge i desmuntatge, regulats als apartats 4, 6 i 7 d'aquest annex, inclosos en els costos generals de l'exposició Gaudí, és de 1.800.000 pts., corresponents a:

- a) Duanes ..... 400.000 Pts.
- b) Preparació de l'exposició ..... 400.000 Pts.
- c) Disseny i direcció ..... 600.000 Pts.
- d) Material de difusió ..... 400.000 Pts.

Aquest import serà sufragat en la seva totalitat per l'Ajuntament de Barcelona, i en prova de conformitat, signen aquest annex a Barcelona, Madrid i Viena en les dates mencionades.

## CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I EL SENYOR JOAN BROSSA I CUERVO

A la ciutat de Barcelona, a vint-i-nou de setembre de mil nou-cents vuitanta-set

*Reunits:* D'una part l'Excm. senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde-president de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, assistit per l'Il·lm. senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de la Corporació, com a Assessor Legal preceptiu segons allò que disposa l'article 92.3 a) de la Llei 7/1985 de 2 d'abril, reguladora de les Bases de Règim Local, en relació amb l'article 162 1, a) del Text Refós de les disposicions legals vigents en matèria de Règim Local, aprovat pel Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, i d'altra banda el senyor Joan Brossa i Cuervo, amb DNI número 37.499.615 i domicili al carrer de Gènova, 27, 9è B, d'aquesta ciutat. *Manifesten* que el senyor Brossa és propietari de la col·lecció d'obres d'art, material gràfic, bibliogràfic i manuscrit que ha estat relacionat a l'inventari asseñalat com a document núm. 1.

Que l'Ajuntament en Consell Plenari del dia 10 de setembre actual va aprovar el següent acord: «Aprovar el conveni pel qual el senyor Joan Brossa i Cuervo fa donació de les obres d'art, obra gràfica i material bibliogràfic i manuscrit, de la seva propietat, a l'Ajuntament de Barcelona amb reserva d'usdefruit vitalici, per a figurar als equipaments de la ciutat vinculats a l'art contemporani, depenents de l'Ajuntament de Barcelona i en l'Arxiu Històric del Districte d'Horta-Guinardó, segons inventari que s'acompanya de conformitat amb les condicions assenyalades en el conveni, per les quals l'Ajuntament s'obliga a satisfer al senyor Brossa, mentre visqui, la quantitat de cent mil pessetes mensuals a partir de la signatura del conveni, Autoritzar la seva formalització i Aprovar la despesa de quatre-centes mil pessetes amb càrrec a la Partida 482 7130 8.03 02 del vigent pressupost».

Per tot el qual ambdues parts, *Convenen:*

*Primer.* El senyor Joan Brossa i Cuervo fa donació a la ciutat de Barcelona de la nuda propietat, que en aquest acte es reserva expressament, de les obres relacionades en l'esmentat inventari que s'està realitzant, que es convertirà en plena en extingir-se, per defunció del donant, l'usdefruit vitalici que en aquest acte es reserva expressament.

*Segon.* La donació és atorgada amb subjecció a les condicions següents:

1) En extingir-se l'usdefruit reservat, l'Ajuntament pendrà possessió material de les obres donades i procedirà a dipositar el material bibliogràfic, manuscrit i part de l'obra gràfica a la futura seu de l'Arxiu Històric del Districte Horta-Guinardó, i les obres d'art i resta d'obra gràfica als equipaments de ciutat vinculats a l'art contemporani, depenents de l'Ajuntament de Barcelona.

2) El senyor Brossa, a partir de la data de la signatura del present document, no podrà gravar ni alienar totalment ni parcialment les obres donades; es compromet a conservar-les en bon estat i a permetre que l'Ajuntament de Barcelona, mitjançant les persones que estimi més adients, pugui efectuar les comprovacions pertinents.

*Terçer.* L'Ajuntament de Barcelona accepta la donació i s'obliga a satisfer al senyor Brossa, mentre visqui, la quantitat de 100.000 pessetes (cent mil pessetes)

mensuals, revisables anualment en virtut dels increments del cost de la vida.

*Quart.* Així mateix, l'Ajuntament, s'obliga a contractar una assegurança que cobreixi els riscos d'incendi, robatori o qualsevol altra causa fortuïta que pugués afectar total o parcialment les obres objecte de la donació dipositades a l'estudi del senyor Brossa, situat al carrer de Gènova, 27, 3.A, de Barcelona, i satisfer les primes corresponents.

Això ho diuen i atorguen els compareixents i, com a prova de conformitat amb el convingut i pactat, signen el present document per duplicat, en el lloc i la data expressats, de tot el qual jo, el Secretari General, dono fe.

## CONVENI ENTRE LA GENERALITAT DE CATALUNYA, L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I LA UNIVERSITAT DE BARCELONA PER A LA CREACIÓ D'UN CONSELL ASSESSOR EN MATÈRIA DE SALUT PÚBLICA

Barcelona, 22 de setembre de 1988

Per la Generalitat de Catalunya, els senyors Joan Guitart i Agell i Josep Laporte i Salas, en la seva condició de titulars dels seus respectius Departaments.

Per l'Ajuntament de Barcelona, el senyor Pasqual Maragall i Mira, en la seva qualitat d'Alcalde de l'esmentada Corporació.

Actuen tots ells en l'exercici de les atribucions pròpies dels seus càrrecs.

Per la Universitat de Barcelona, el senyor Josep M. Bricall i Masip, Rector d'aquesta Institució, actuant en la seva representació.

*Exposen,* Que és d'interès comú procedir a la configuració d'un àmbit acadèmic que possibiliti l'oferta de serveis d'ensenyament, recerca i assessorament en el camp de la salut pública.

Per aquest motiu, les parts implicades han acordat la concreció d'un marc de concertació en el qual s'hauran de materialitzar les condicions que possibilitin la creació en data propera d'un Institut Universitari de Salut Pública.

Amb aquesta finalitat, les Institucions afectades convenen la formalització del present conveni, de conformitat, amb les següents

*Clàusules:*

*Primera.* És objecte del present conveni l'estudi i elaboració d'una proposta de constitució d'un organisme universitari que ofereixi serveis d'ensenyament, recerca i assessorament en el camp de la Salut Pública.

*Segona.* Amb aquesta finalitat es constitueix un Consell amb les següents característiques:

a) La seva composició estarà integrada per tres membres designats pel Govern de la Generalitat a proposta dels Departaments de Sanitat i Seguretat Social i d'Ensenyament, així com per tres representants de cadascuna de les altres institucions implicades.

b) La Presidència del Consell recaurà entre els seus membres, mitjançant nomenament efectuat per la majoria absoluta dels integrants del Consell. A aquests efectes, el quòrum per a la vàlida constitució del Consell serà el de la totalitat dels seus components. La durada del seu mandat serà d'un any. Amb idèntics requisits es procedirà a la designació d'un Secretari.

c) Els acords seran adoptats per majoria qualificada



dels tres quarts dels components del Consell, excepte en els casos en què explícitament es disposa una altra cosa en aquest conveni. A més dels representants amb vot podran assistir a les reunions del Consell els distints experts que hom cregui necessaris.

d) La convocatòria del Consell correspondrà al President i, com a mínim, es constituirà dues vegades l'any.

Quan especials circumstàncies ho aconsellin, podrà modificar-se la composició del Consell previ acord de les Institucions implicades.

*Tercera.* De manera enunciativa, el Consell tindrà les següents funcions:

a) Determinar la composició i particularitats d'una Comissió Tècnica, integrada per especialistes en les matèries compreses dins l'àmbit d'aplicació d'aquest conveni.

b) Elaborar i presentar a les parts públiques afectades una memòria explicativa que inclourà la proposta de creació d'un Institut Universitari de Salut Pública que dependrà de la Universitat de Barcelona i, mentre aquest no es constitueixi, la proposta de programes d'activitats en el camp de la Salut Pública. Els títols corresponents als ensenyaments previstos en aquest conveni seran expedits per la Universitat de Barcelona d'acord amb el que disposen els seus Estatuts.

c) Aprovar les memòries i programes que es realitzin així com resoldre els dubtes que es puguin suscitar en la interpretació d'aquest conveni, proposar la seva modificació i determinar els recursos necessaris per a la seva execució.

d) Acordar per unanimitat l'establiment de convenis de cooperació docent o de recerca amb d'altres institucions o signants d'aquest conveni.

*Quarta.* Als efectes de dur a terme les funcions a què es refereix l'apartat b) de la clàusula anterior, el Consell nomenarà per consens un Director i un equip de gestió amb un nombre de membres no superior a sis.

*Cinquena.* Correspondrà a la Universitat de Barcelona l'aportació del suport administratiu, tant en personal com en equipament, que resulti imprescindible per a l'aplicació d'aquest conveni.

*Sisena.* La duració del conveni s'entendrà fins el moment en què el Consell presenti la proposta de creació de l'Institut Universitari de Salut Pública a què es refereix la clàusula tercera, llevat de reserva d'alguna de les parts efectuada amb una antelació mínima de tres mesos.

#### *Clàusules Addicionals*

1. L'extinció o rescissió del conveni determinarà la distribució de les aportacions que les parts hagin efectuat, segons les contribucions inicials realitzades.

2. Perquè així consti, s'estén aquest instrument per exemplar quadruplicat i en prova de les parts implicades el signen a un sol efecte en el lloc i la data «ut supra».

### **CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I LA COMPANYIA TELEFÒNICA NACIONAL D'ESPANYA SOBRE EL SERVEI DE VIDEOTEX**

A Barcelona, el 14 d'octubre de mil-nou-cents vuitanta-set.

*Reunits:* D'una part, l'Excm. Senyor Pasqual Maragall

i Mira, Alcalde de l'Ajuntament de Barcelona, assistit per l'Il·lm. Senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de l'Ajuntament.

I d'altra, el Senyor Luis Solana Madariaga, President de la Companyia Telefònica Nacional d'Espanya.

Tot reconeixent-se ambdues parts la capacitat legal necessària, per a l'atorgament d'aquest Conveni de Col·laboració i fent ús de les competències que tenen atorgades, *Exposen:*

1. L'Ajuntament de Barcelona té una important experiència en el camp de la difusió d'informació al ciutadà dins l'àmbit de la seva activitat. Aquesta experiència s'ha fonamentat en la utilització de sistemes informàtics i en particular de procediments Videotext i és intenció de l'Ajuntament aprofundir-hi, en els aspectes de quantitat d'informació oferida, increment del número d'usuaris i la forma física sota la qual s'ofereix aquesta informació.

Aquest Ajuntament, així mateix desitja ampliar els serveis informatius, basant-se en la tecnologia de Videotext que Telefònica ofereix mitjançant el Servei Públic Ibertex.

II. Tanmateix la CTNE està interessada en la potenciació d'aquest servei públic, vinculat estretament amb el sistema Ibertex.

I restant totes dues parts d'acord formalitzen aquest Conveni, d'acord amb els següents, *Pactes:*

1. L'Ajuntament de Barcelona, estendrà el servei Videotext, mitjançant constitució de base de dades i el seu manteniment, sobre equipaments, agendes d'actes ciutadans, tràmits administratius, transports públics, etc.

2. La Companyia Telefònica Nacional d'Espanya, participa en l'elaboració del software específic aportant amb aquest fins la quantitat de cinc milions de pessetes.

3. El Software serà desenvolupat per la Societat ENTEL, SA, d'acord amb el Conveni subscrit el 21 de maig de 1987, entre l'Ajuntament de Barcelona i l'esmentada societat.

4. Aquest Conveni entrarà en vigor el dia de la seva signatura i tindrà vigència d'un any.

I en prova de conformitat, ambdues parts signen aquest Conveni, per duplicat, i amb un sol efecte en la ciutat i data a dalt esmentats.

### **CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I LA COMPANYIA TELEFÒNICA NACIONAL D'ESPANYA SOBRE SERVEIS DE COMUNICACIÓ A LA VILA OLÍMPICA**

A Barcelona, el 14 d'octubre de mil nou-cents vuitanta-set.

*Reunits:* D'una banda, l'Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde-President de l'Ajuntament de Barcelona, i l'Il·lm. Senyor Jordi Parnal i Marfà, Tinent d'Alcalde, en la seva qualitat de President del Consell d'Administració de la S.P.M. Vila Olímpica S.A., assistits per l'Il·lm. Senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de la Corporació Municipal.

I, d'altra el Senyor Luis Solana Madariaga, President de la Companyia Telefònica Nacional d'Espanya, S.A.

Es reconeixen ambdues parts la capacitat legal necessària per a l'atorgament d'aquest document, fent ús de les competències que tenen atorgades, amb la

finalitat d'establir les bases per a formalitzar un futur contracte de permuta immobiliària, *Declaren:*

I.- L'Ajuntament de Barcelona té, entre els seus objectius, el establir a la Vila Olímpica els conductes que permetin la implantació de les infraestructures per a les noves tecnologies en l'àmbit de les telecomunicacions, i fer realitat que aquestes tecnologies siguin a l'abast de tots els ciutadans que les precisin.

II.- La Companyia Telefònica Nacional d'Espanya, S.A., com a empresa de telecomunicació, és la responsable de facilitar els serveis de comunicació i en aquest sentit establir els mitjans tecnològics més adequats, acondicionant-los a la ràpida evolució tècnica que s'està produint.

Tanmateix, s'obliga a adoptar totes aquelles mesures que siguin escaients per a dur a terme les condicions específiques de la permuta.

I en prova de conformitat, ambdues parts signen aquest document, en el lloc i data a dalt esmentats.

## DOCUMENT MIRADOR DE LA TORRE DE TELECOMUNICACIONS DE BARCELONA

A Barcelona, a vuit d'octubre de mil nou-cents vuitanta set.

*Reunits:* D'una banda l'Il·lm. Senyor Francesc Raventos i Torras, en nom i representació de l'Ajuntament de Barcelona, com a Segon Tinent d'Alcalde d'aquest Ajuntament.

D'altra banda el Senyor Joan Laporta i Argelich, com a Director de Serveis de Transports de la Corporació Metropolitana de Barcelona, en nom i representació d'aquesta.

D'altra banda, el Senyor Emilio Fernandez Fernandez, en nom i representació de l'Ens Públic «Radio Televisión Española» com a Gerent de l'esmentat Ens Públic.

D'altra banda, l'Il·lm. Senyor Francesc Raventos i Torras, en nom i representació d'Iniciatives SA, com a Conseller Delegat d'aquesta Societat.

I d'altra banda, el Senyor Josep M. Canals i Cabiró, en nom i representació de la Companyia Telefònica Nacional d'Espanya, com a Director a Barcelona d'aquesta Companyia.

Tots ells, en el caràcter amb què intervenen, es reconeixen plena capacitat jurídica per a contractar i obligar els seus respectius mandants, i a tal efecte, *Exposen:*

I.- Que en data 8 d'octubre de 1987, s'ha constituït la Societat Torre de Collcerola SA (1), la qual té per objecte social la construcció d'un complex de Telecomunicacions a Barcelona i la seva posterior explotació mitjançant la utilització pels socis fundadors i per altres tercers interessats, en les condicions que la Societat consideri adients, a més de qualssevol altres activitats que constitueixin antecedent o complement o estiguin relacionades directament o indirectament amb aquesta construcció i explotació.

II.- Que les característiques del Complex en els seus paràmetres bàsics tècnico-econòmics resten detallats en els documents anomenats «Torre de Telecomunica-

ció de Barcelona: «Parámetros Básicos Técnico-económicos (Junio 1986)» i «Torre de Telecomunicació de Barcelona: Mirador Públic (Juny 1986)».

III.- Que en relació amb tot l'exposat anteriorment acorden i *Pacten:*

1r. Que l'Ajuntament de Barcelona, donat l'interès ciutadà que representa la ubicació del Mirador Públic en el Complex, i com a contrapartida a l'increment d'inversió que suposa aquest Mirador, aportarà a la Societat Torre de Collcerola S.A. (1) el que segueix:

1. Reconèixer l'exempció de la taxa de llicències d'obra sense perjudici de l'obligació de sol·licitar l'expressada llicència.
2. Aportar els solars del Complex, que es valoren en 30 milions de pessetes, i realitzar la concessió d'ús gratuït per un mínim de 50 anys, a la Societat.
3. Realitzar la consulta d'idees per a la construcció de la torre de telecomunicació de Barcelona i fer-se'n càrrec de l'import d'aquesta.
4. Els accessos i vials al Complex, com també la urbanització dels solars, fins a un import màxim de 15 milions de pessetes.

2n. Que la Corporació Metropolitana de Barcelona o l'entitat que la succeeixi en el futur, realitzarà així mateix per compte de la Societat Torre de Collcerola SA (1) l'estudi geològic i geotècnic necessari per al Complex.

3r. La Societat Torre de Collcerola SA (1) per la seva part es compromet a no obtenir cap benefici sobre la inversió addicional que suposa el Mirador Públic i en aquest sentit, l'explotació del Mirador es realitzarà mitjançant una concessió a un tercer, donant preferència a l'Ajuntament de Barcelona o als seus òrgans de gestió, empreses, etc. per a explotar-lo directament o indirecta, i el cànon a pagar pel concessionari a la Societat resultarà la suma dels següents apartats:

- Amortització de la inversió corresponent al Mirador, a la qual prèviament es deduiran els imports de les aportacions realitzades per l'Ajuntament de Barcelona i la Corporació Metropolitana de Barcelona.
- Despeses financeres proporcionals a la inversió del Mirador, contemplant aquesta en els mateixos termes del paràgraf anterior.
- Despeses de seguretat específiques de l'explotació del Mirador Públic. Per a la seva determinació la Societat establirà el grau de seguretat necessari i encarregarà a una entitat especialitzada la realització d'un projecte i pressupostos sobre la seguretat del Complex, del que es deduirà la part corresponent a la seguretat específica de l'explotació del Mirador.

Si per aconseguir l'adjudicació de l'explotació del Mirador fos necessari rebaixar l'esmentat cànon, la Societat Torre de Collcerola S.A. (1) accepta rebaixar-lo fins el límit de cobrar, per aquest concepte, únicament les despeses de seguretat corresponents a l'explotació del Mirador. En tot cas el concessionari haurà fer front a la part proporcional corresponent a les despeses de manteniment del complex i a les de les instal·lacions pròpies del Mirador.

En el supòsit que fos necessari rebaixar el canó per sota del límit descrit, la Societat no es compromet a mantenir el Mirador en explotació.

4t. L'Ens Públic «Radio Televisión Española» es compromet a que en el termini d'un any, des de l'entrada en funcionament de les seves emissions des del nou Complex, a desmuntar les seves instal·lacions actuals situades al Tibidabo.

La vàlidesa d'aquest document resta pendent de la

(1) Denominació de la societat pendent de ser autoritzada en el Registre. En cas contrari es contemplaria la segona denominació de «Torre del Tibidabo, SA».

ratificació necessària a realitzar per l'Ajuntament de Barcelona i la Corporació Metropolitana de Barcelona, un cop realitzats els tràmits interns corresponents, i resta també condicionada la seva eficàcia a ser ratificat pel representant legal de la Societat recentment constituïda Torre de Collcerola, SA. (1).

I en prova de conformitat i per tal de complir de bona fe, signen els reunits aquest document en quatre exemplars del mateix tema, i amb un sol efecte, en el lloc i data indicats a l'encapçalament.

### CONVENI PER A L'ESTABLIMENT DE L'ESTACIÓ D'AUTOBUSOS DE BARCELONA-NORD

A la ciutat de Barcelona, el dia 17 de novembre de 1987.

*Reunits:* D'una banda l'Hble. Senyor Xavier Bigatà i Ribé, Conseller de Política Territorial i Obres Públiques de la Generalitat de Catalunya.

D'una altra, l'Il·lm. Senyor Jordi Parpal i Marfà, Regidor Delegat de Jocs Olímpics i Promoció Urbanística de l'Ajuntament de Barcelona.

Actuant en representació, respectivament, de la Generalitat de Catalunya i de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, i degudament facultats per a aquest acte.

*Exposen:* La necessitat, àmpliament reconeguda, que la ciutat de Barcelona disposi d'una infraestructura d'estacions terminals de transport de viatgers en consonància amb la intensitat, importància i ressò social del transport col·lectiu de viatgers que des d'altres països, zones de l'Estat i poblacions catalanes conflueix a Barcelona. Això ha impulsat les Institucions ací representades a endegar l'establiment d'un equipament d'aquest caràcter, en la zona propera a l'antiga estació ferroviària de Vilanova.

Les parts sotasignades són conscients que una actuació d'aquestes característiques, per a les diferents esferes administratives implicades, han d'abordar-se en el marc d'una col·laboració institucional que propiciï la màxima coordinació, economia de mitjans i celeritat en les actuacions a seguir.

Amb aquesta finalitat, el present Conveni estableix les esferes de responsabilitat i participació de totes dues Institucions en la implantació del servei, delimitant les respectives obligacions econòmiques per al finançament de la inversió.

Per tot això, conformement a aquestes consideracions, totes dues parts, *Convenen:*

*Primer.* L'establiment de l'estació terminal d'autobusos que es denominarà de Barcelona-Nord, destinada a concentrar arribades, sortides i trànsits de vehicles de servei públic de transport de viatgers per carretera.

*Segon.* Els terrenys necessaris per a l'establiment de l'estació, segons figuren reflectits en el plànol adjunt i amb les condicions que també s'hi expressen, seran aportats per l'Ajuntament de Barcelona, que els cedirà gratuïtament a la Generalitat de Catalunya amb la finalitat exclusiva de destinar-los a la construcció de l'Estació.

L'Ajuntament de Barcelona posarà a disposició de la Generalitat de Catalunya els referits terrenys en dues fases, amb l'abast determinat en el plànol adjunt per a cadascuna.

La posada a disposició dels terrenys corresponents a la primera fase haurà de tenir lloc abans del dia 30

d'octubre de 1987, i la dels de la segona fase abans del dia 1 de gener de 1988.

*Tercer.* L'Ajuntament de Barcelona tindrà al seu càrrec l'elaboració del Projecte Constructiu de l'Estació, que inclourà de forma unitària les instal·lacions pròpies d'aquesta i les de l'aparcament subterrani per a turismes annex.

La Generalitat de Catalunya, per la seva banda, tindrà al seu càrrec l'elaboració del Projecte d'Explotació del servei de l'Estació d'Autobusos.

*Quart.* El Departament de Política Territorial i Obres Públiques de la Generalitat de Catalunya durà a terme l'execució del conjunt de les obres incloses en el projecte amb les condicions que s'especificuen a les clàusules següents; i en un termini màxim fixat el 31 de desembre de 1989.

*Cinquè.* El finançament del cost de les obres s'efectuarà conjuntament per totes dues parts, d'acord amb la distribució següent, referida al pressupost de licitació.

- Generalitat de Catalunya 65%
- Ajuntament de Barcelona 35%

Pel que fa a la primera fase, que compta amb un pressupost de licitació de 1.019.400.000 pessetes, l'aportació corresponent a l'Ajuntament de Barcelona es farà efectiva mitjançant ingressos al Tresor de la Generalitat en les quanties i terminis següents:

- 75.000.000 pessetes abans del dia 31-12-87
- 75.000.000 pessetes abans del dia 1-7-88
- 206.777.350 pessetes abans del dia 31-12-89

Per tal de fixar les quanties i terminis de les aportacions econòmiques de l'Ajuntament de Barcelona a la segona fase de les obres s'establirà, al seu moment, un protocol addicional al present Conveni.

L'Ajuntament de Barcelona podrà concertar amb les altres Institucions i Organismes, aportacions econòmiques per subvenir la part de despesa que li correspon, amb independència de la seva condició de responsable únic del compliment de les obligacions econòmiques derivades del present Conveni.

*Sisè.* L'Ajuntament de Barcelona, amb caràcter previ a la licitació de les obres, acreditarà, mitjançant certificat, l'existència de reserva del crèdit suficient per a assumir el pagament de les obligacions derivades del present Conveni.

*Setè.* L'aportació econòmica de l'Ajuntament de Barcelona a què es refereix la clàusula anterior serà considerada total, fixa i irreversible. La Generalitat de Catalunya farà seva la baixa que pugui produir-se en la licitació de les obres i també els increments deguts a revisió de preus i liquidació, i els derivats de situacions de força major o cas fortuït.

Els addicionals econòmics fruit de les modificacions que, a proposta d'una de les dues parts, s'introdueixin, i siguin acceptades per la Comissió de Seguiment que preveu la clàusula desena, en relació amb les determinacions inicials dels Projectes, seran de l'exclusiva responsabilitat de la part que les hagi proposades.

*Vuitè.* La direcció facultativa de les obres s'encomanarà a un tècnic designat per la Comissió de Seguiment que preveu la clàusula desena d'aquest Conveni.

*Novè.* Amb la finalitat d'assegurar l'operativitat de les funcions atribuïdes a la Comissió de Seguiment, prevista a la clàusula desena, en la fase constructiva de la instal·lació existirà una Inspecció Facultativa integrada per un representant de cadascuna de les parts encarregada de supervisar els treballs propis.

*Desè.* Per al seguiment de les actuacions previstes

en aquest Conveni es crea una Comissió que estarà composta inicialment, de la forma següent:

*Generalitat de Catalunya*

- Director General de Transports.
- Sots-Director General d'Infraestructura.
- Sots-Director General d'Explotació.

*Ajuntament de Barcelona*

- Regidor de l'Àmbit de la Via Pública.
- Coordinador Àrea Transports i Circulació.
- Representant de la Regidoria Delegada de Jocs Olímpics i Promoció Urbanística.

Aquesta Comissió de Seguiment tindrà les funcions següents:

1. Supervisió general de les actuacions derivades del Conveni i del compliment dels seus objectius.
2. Designació dels Tècnics participants en l'elaboració dels projectes de construcció i explotació.
3. Estudi de les línies i serveis de transport públic de viatgers per carretera que hauran de concórrer a l'Estació.
4. Designació de la Direcció Facultativa a què es refereix la clàusula vuitena del present Conveni, i dels possibles tècnics assessors de la Direcció d'Obres.
5. Qualsevol altres que les parts, de comú acord, resolguin assignar-li.

I en prova de conformitat, signen el present Conveni, en el lloc i data esmentat a l'encapçalament.

**CONVENI DE COL-LABORACIÓ PER A LA REALITZACIÓ DE DIVERSES ACTIVITATS DE FORMACIÓ DEL PROFESSORAT EN LES TÈCNiques D'EXPRESSIÓ I TALLERS D'ENSENYAMENT ARTÍSTICS PER A MESTRES I ALUMNES D'ENSENYAMENTS MITJANS**

Barcelona, 1 de juliol de 1987.

*Reunits:* D'una part el Secretari General, Senyor Josep Margalef i Meler, representant del Departament d'Ensenyament. D'altra part la Il·lma. Senyora Marta Mata i Garriga, Regidora d'Ensenyament, representant de l'Ajuntament de Barcelona. Actuant ambdós en ús de les atribucions pròpies de llur càrrec, *Exposen:*

Que l'Escola Municipal d'Expressió de l'Ajuntament de Barcelona ha fet una proposta de diversos tallers encaminats, per una part, a la formació del professorat dels nivells no universitaris en les tècniques d'expressió, amb les quals s'ha d'aconseguir que l'actuació del professor a l'aula desvetlli la creativitat dels alumnes i, de l'altra, a la sensibilització d'adolescents envers activitats artístiques. El Departament d'Ensenyament, un cop valorada la proposta de l'Escola, considera convenient encomanar a l'esmentada Escola Municipal d'Expressió l'organització, realització i direcció de les activitats que en ella es contemplen. Així mateix, reconeixent el valor formatiu dels Cursos d'expressió, comunicació i psicomotricitat que l'esmentada Escola ofereix cada estiu, es proposa de facilitar-hi l'assistència i realització, donant-li el seu suport econòmic.

Amb la finalitat de regular de forma concreta les respectives obligacions del Departament d'Ensenyament i de l'Ajuntament de Barcelona en el Desenvolupament dels tallers d'ensenyaments artístics i dels cursos d'expressió, comunicació i psicomotricitat, ambdues

parts acorden establir el present conveni de col·laboració, el qual es registrarà per les següents *Clàusules:*

1. El Departament d'Ensenyament i l'Àrea d'Ensenyament de l'Ajuntament de Barcelona, encomanaran a l'Escola Municipal d'Expressió per a l'any 1987 l'organització, realització i direcció de diverses activitats de suport a la tasca dels mestres, encaminades a la formació permanent dels professors en l'àrea d'expressió, comunicació, psicomotricitat i tallers d'activitats artístiques per a adolescents i llurs professors.

2. L'Escola Municipal d'Expressió es compromet a executar la tasca encomanada, d'acord amb el pla presentat per a l'any 1987, que ha estat aprovat per la Direcció General d'Universitats. L'Escola Municipal d'Expressió lliurarà al Departament d'Ensenyament, una memòria en la qual s'avaluïn les activitats realitzades segons el guió que s'adjunta a l'annex I, per a totes aquelles activitats finançades per a l'any 1987.

3. El Departament d'Ensenyament destinarà, al seu càrrec, dos mestres especialistes en expressió i/o psicomotricitat en Comissió de Serveis a l'Escola Municipal d'Expressió, per col·laborar en la realització de les activitats de formació contemplades en la proposta.

4. El Departament d'Ensenyament col·laborarà en el finançament de les activitats de l'Escola Municipal d'Expressió durant l'any 1987 mitjançant un ajut econòmic per un total de 4.500.000 ptes. amb càrrec a la partida pressupostària 06.11.229.30/4, en compensació a la reducció de quotes aplicades als alumnes de XIX Curs d'Expressió, Comunicació i Psicomotricitat, segons figura en l'adjunt annex 2, i de la gratuïtat dels tallers d'activitats artístiques per a adolescents, segons figura en l'annex 3. Aquesta quantitat es farà efectiva per transferència en un sol lliurament, durant el darrer trimestre de l'any 1987, previ informe favorable de la Direcció General d'Universitats acreditant la procedència de l'import corresponent.

5. El Departament d'Ensenyament es reserva la facultat de determinar, a través de la Direcció General d'Universitats, les normes tècniques necessàries per a l'execució del present conveni, així com d'establir els necessaris mecanismes de control respecte del personal en Comissió de Serveis. En qualsevol cas no podran apartar-se de les clàusules del present conveni, dictades dins del marc de la proposta elaborada per l'Escola Municipal d'Expressió de l'Ajuntament de Barcelona, i acceptada pel Departament d'Ensenyament de la Generalitat.

6. La quota d'inscripció als cursos serà la que s'acordi prèviament, revisada cada any, i fixada a través de les ordenances o preus municipals que es veuran reduïts per les aportacions puntuals que s'escaiguin per part de la Generalitat, d'acord amb l'expressat a la clàusula 5.

7. En qualsevol publicació que es faci sobre les activitats objecte d'aquest conveni pròpies de l'Escola d'Expressió, s'hi farà constar la participació i col·laboració del Departament d'Ensenyament.

8. El present conveni entrarà en vigor en el mateix moment de la seva signatura per totes les parts concertades i podrà ésser resolt per una de les següents causes:

- a) Mutu acord de les parts.
- b) Incompliment de les parts.
- c) Denúncia d'una de les parts formulada amb una antelació mínima de 3 mesos.
- d) Les generals establertes a la legislació vigent.

Mostrant els organismes a dalt representants llur conformitat amb les presents clàusules, signen aquest conveni en el lloc i data ut supra.

**Annex 1**

**Guió per elaborar la Memòria**

1. Objectius.
2. Dades estadístiques:
  - nombre total d'inscrits.
  - resum de les dades dels fulls d'inscripció (procedència, anys de docència, etc.).
  - valoració del responsable del curs o activitat.
  - resum de l'enquesta valorativa passada als assistents (n'hi ha hagut).
3. Aspectes organitzatius:
  - calendari i horari
  - local
  - serveis oferts als assistents
  - col·laboració d'altres entitats
4. Explicació de les activitats:
  - Justificació de la programa:
    - a) a partir d'enquestes passades
    - b) a partir de les necessitats que detecteu
    - c) a partir de les activitats de formació organitzades durant el curs escolar
    - d) a partir d'ofertes que us arriben
  - elecció del professorat
  - nivell
  - àrea
  - metodologia:
    - a) exposició teòrica
    - b) intercanvi d'experiències
    - c) debat
    - d) taller
    - e) seminari
    - f) grup de treball
  - característiques:
    - a) d'iniciació
    - b) d'aprofundiment
    - c) d'actualització de continguts
    - d) altres (a especificar)
5. Valoració global
6. Perspectives cara al futur

**Annex 2**

**XIX Curset d'Expressió, Comunicació, Psicomotricitat i Didàctica d'Ensenyaments Artístics.**

Previsió del desglossament de la Subvenció del Departament d'Ensenyament de la Generalitat de Catalunya, aplicada als alumnes assistents al curset d'estiu.

- Condicions econòmiques d'inscripció:
- Curset de 2 1/2 hores 4.800 Pts. reduïdes per subvenció de la Generalitat a 4.500 Pts.  
Subvenció per alumnes ..... 300 ptes.
  - Curset de 5 hores 7.900 Pts. reduïdes per subvenció de la Generalitat a 7.000 Pts.  
Subvenció per alumne ..... 900 ptes.
  - XVIII Curset Global: 10.600 Pts. reduïdes per subvenció de la Generalitat a 8.500 Pts.  
Subvenció per alumne ..... 2.100 ptes.

- Curset de Psicomotricitat: 10.500 Pts. reduïdes per subvenció de la Generalitat a 9.500 Pts.  
Subvenció per alumne ..... 1.000 ptes.

Nombre total d'alumnes previstos: 2.360  
 Nombre d'alumnes Escola d'Expressió (participants del Curset i subvencionats per l'Ajuntament): 110

- Alumnes previstos per curset de 2 1/2 hores: 400 X 300 Pts. .... 120.000 ptes.
- Alumnes previstos per curset de 5 hores: 640 X 900 Pts. .... 576.000 ptes.
- Alumnes previstos pel curset global: 1000 X 2100 Pts. .... 2.100.000 ptes.
- Alumnes previstos pel curset de psicomotricitat 210 X 1000 Pts. .... 210.000 ptes.
- Total XIX Curset per reducció matrícules ..... 3.006.000 ptes.**

**Annex 3**

**Tallers d'ensenyaments artístics a Instituts de Batxillerat i Escoles Municipals de Formació Professional.**

Desglossament de la subvenció del Departament d'Ensenyament de la Generalitat de Catalunya per a l'organització i realització dels tallers.

- 13 tallers de Teatre, Expressió corporal, musical, fotografia, plàstica, a distribuir entre Instituts de Batxillerat i Escoles de F.P., a raó de 40 hores per taller ..... 520 hores
- 4 Tallers de Teatre, Expressió corporal, musical, plàstica, a distribuir entre Escoles Municipals de Formació Professional, a raó de 40 hores per taller ..... 160 hores
- Total Tallers: 17 - Total Hores: ..... 680**
- Valor brut per hora: 1777,- Pts.

- 680 hores X 1.777,- Pts hora ..... 1.208.360
- Material i altres despeses ..... 291.640
- Total pessetes ..... 1.500.000**

**CONVENI ENTRE EL MINISTERI DE SANITAT I CONSUM, LA FEDERACIÓ ESPANYOLA DE MUNICIPIS I PROVÍNCIES I L'AJUNTAMENT DE BARCELONA**

A Madrid, vuit de març de mil nou-cents vuitanta-vuit.  
 Reunits: L'Excm. Senyor Julian Garcia Vargas, Ministre de Sanitat i Consum, l'Excm. Senyor Tomas Rodriguez Bolaños, President de la Federació Espanyola de Municipis i Províncies, i l'Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde de la Ciutat de Barcelona, intervenen en funció dels seus respectius càrrecs, que ja han estat indicats, i fent exercici de les facultats que els han estat conferides, amb plena capacitat per a formalitzar aquest Conveni, i *Exposen*:

1. Que els Organismes signants del present Conveni, són conscients que els nous conceptes i filosofia de Promoció de la Salut prioritzen les accions adreçades a millorar les condicions de vida i els sectors que influeixen en la salut de la població, com també el paper

fonamental que les Administracions Locals poden jugar en aquest camp.

2. Tenint en compte l'existència del programa «Healthy Cities» de l'Organització Mundial de la Salut, l'Oficina Regional d'Europa amb la qual té subscrit un Programa de Cooperació el Ministeri de Sanitat i Consum i que la ciutat de Barcelona participa en l'esmentat Programa.

3. Es consideren els beneficis que la participació de les ciutats espanyoles en el Programa pot revestir per a la població d'aquestes i es té en compte l'interès del gran nombre de municipis en aquestes activitats que suggereixen la constitució de formes de col·laboració que permetin una relació i cooperació estable entre els municipis per al desenvolupament de les activitats encaminades a aconseguir ciutats saludables.

4. Les institucions signants són conscients, per tot això, de la necessitat de formalitzar un Conveni que constitueixi el mecanisme apropiat per a lograr una forma estable de col·laboració en activitats encaminades a fomentar i aconseguir ciutats més saludables, el que comporta les següents, *Estipulacions*

*Primera.* S'acorda establir el Programa de Creació de la Xarxa Espanyola de Ciutats Saludables, basat en principis i activitats d'acord amb el Programa «Healthy Cities» de l'Organització Mundial de la Salut, a l'empar de la qual, es crearan les condicions precises per a la incorporació a l'esmentada Xarxa dels municipis espanyols que ho desitgin i compleixin els requisits preestablerts.

*Segona.* Com a instrument idoni per a l'acompliment del Programa es constitueixen:

a) Una Comissió de Seguiment, la funció de la qual serà adoptar els acords necessaris per a l'acompliment del Programa i avaluar l'execució d'aquest.

Ostentará la Presidència de la Comissió de Seguiment el Ministre de Sanitat i Consum o l'Autoritat del seu Departament en qui delegui.

Serà Vice-president Primer, un representant de la Federació Espanyola de Municipis i Províncies i Vice-president Segon un representant de l'Ajuntament de Barcelona.

La Secretaria de la Comissió la durà a terme un tècnic designat per la Direcció General d'Alta Inspecció i Relacions amb les Administracions Territorials, que tindrà veu però sense vot.

Pertanyeran a la Comissió, en qualitat de vocals, un representant dels següents Organismes:

- Direcció General d'Alta Inspecció i Relacions amb les Administracions Territorials del Ministeri de Sanitat i Consum.
- Federació Espanyola de Municipis i Províncies.
- Ajuntament de Barcelona
- Direcció General del Medi Ambient, del Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme.
- Ciutats participants.
- Experts que es considerin convenients.

b) Una Oficina de Coordinació, que tindrà per funció garantir la relació i coordinació amb el conjunt de municipis que es vagin incorporant a la Xarxa, vetllant per la difusió de les seves activitats, intercanvi d'experiències i col·laboració entre ciutats i la creació de formes fluides de comunicació entre les ciutats de la Xarxa.

La Secretaria de l'Oficina de Coordinació la desenvoluparà un tècnic designat per la Federació Espanyola de Municipis i Províncies i podran participar-hi totes les ciutats integrades a la Xarxa i els tècnics precisos.

*Tercera.* Les Institucions signants adquireixen els següents compromisos:

1r. El Ministeri de Sanitat i Consum facilitarà el suport tècnic necessari per a la creació de la Xarxa i el funcionament de la Comissió de Seguiment i finançarà les activitats d'aquesta i les altres que en el desenvolupament del programa es projectin, amb subjecció a les quanties i en les condicions que en cada Conveni específic s'estableixin. L'import màxim serà d'1.000.000 de pessetes, amb càrrec a l'aplicació presupostària 26.04.226.06 Programa 411.A.

La Direcció General d'Alta Inspecció i Relacions amb les Administracions Territorials promourà els expedients de despeses precisos, en base a la informació que prèviament rebí de la Secretaria de la Comissió de Seguiment, sobre convocatòria de les reunions i assistents a aquestes, amb expressió de les circumstàncies concorrents en cadascuna d'elles. Aquests expedients es fiscalitzaran i s'aprovaran d'acord amb la normativa vigent.

Per al present any 1988, es preveuen com a activitats de la Comissió de Seguiment del Programa de Ciutats Saludables, la realització de dues reunions de debat i intercanvi d'experiències, a les quals podran assistir representants dels Organismes integrats a la Xarxa, assistits dels tècnics que considerin convenients.

2n. La Federació Espanyola de Municipis i Províncies garantirà la relació i coordinació amb el conjunt de municipis que es vagin incorporant a la Xarxa, vetllarà per la difusió de les seves activitats al conjunt dels municipis incorporats, tot realitzant les funcions des de l'Oficina de Coordinació, dotant-la dels mitjans personals i materials necessaris per al seu adequat funcionament.

Com a activitat fonamental inicial, aquesta Oficina realitzarà la màxima difusió del Programa a tots els municipis així com les experiències concretes i la intercomunicació escrita.

3r. L'Ajuntament de Barcelona mitjançant el Ministeri de Sanitat i Consum, serà el responsable del manteniment de la relació i vincle de la Xarxa amb el Programa de l'OMS i les Ciutats de la Xarxa Internacional, facilitant el fons documental i l'experiència pràctica de què disposa, difonent la documentació i informació d'interès, aportant-la expressament a la Comissió de Seguiment i a l'Oficina de Coordinació.

*Quarta.* Aquest Conveni tindrà vigència fins el 31 de desembre de 1988, i s'entendrà tàcitament prorrogat per períodes anuals si no és que, per alguna de les parts, es procedeixi a la denuncia d'ell amb un preavís, tres mesos abans del seu venciment.

El que en prova de conformitat es subscriu per triplicat exemplar, lloc i data ut supra.

**CONVENI DE COOPERACIÓ ENTRE  
L'INSTITUT CATALÀ D'ASSISTÈNCIA  
I SERVEIS SOCIALS (ICASS) I  
L'AJUNTAMENT DE BARCELONA PER  
ALS SERVEIS DE SERVEIS SOCIALS  
DE DEPENDÈNCIA MUNICIPAL AL  
DISTRICTE DE CIUTAT VELLA**

A Barcelona el dia 6 d'octubre de 1987

*Reunits:* D'una banda, el Senyor Jaume Nualart i Maymí, Director General, en funcions, de l'Institut Català d'Assistència i Serveis Socials, en ús de les competèn-

cies, que li corresponen d'acord amb el Decret 436/1983 de 6 d'octubre, d'assignació de competències a diferents òrgans de la Generalitat en matèria de sanitat, assistència i serveis socials, i de l'altra el Senyor Joan Clos i Matheu, Regidor-President del Districte de la Ciutat Vella, per delegació del Excm. Senyor Alcalde de la ciutat de Barcelona, *Exposen*:

1. Que la Llei 26/1985, de 10 de setembre, de Serveis Socials, atribueix en els seus articles 8, 9 i 10 competències a diferents òrgans de la Generalitat quant a la planificació del sistema de serveis socials, ordenació del sector, coordinació d'accions, programes i investigacions, així com la programació, i gestió econòmica i dels serveis i prestacions pròpies mitjançant l'Institut Català d'Assistència i Serveis Socials (ICASS) creat per la Llei 12/1983, de 14 de juliol, de Gestió Institucional de la Sanitat, l'Assistència i els Serveis Socials.

2. Que la mateixa Llei de Serveis Socials atorga competències als municipis en els seus articles 3a) i e), article 4 a) i articles 11, 13, 14, 15, 17, 18.2, 19 i Disposició Addicional Tercera, específicament quant a programació i gestió de serveis propis i coordinació amb els Serveis Socials d'iniciativa privada. Aquestes competències vénen, per altra banda confirmades, per la Llei 8/1987, de 2 d'abril, Municipal i de Règim Local de Catalunya, en els seus articles 63 i 64 c), atorga competències als municipis quant a la prestació de serveis socials, que en aquells de més de 20.000 habitants té naturalesa de serveis mínims i obligatoris.

3. Que és competència municipal programar i gestionar els serveis socials d'atenció primària coordinant-se amb les altres administracions públiques o entitats privades així com programar i gestionar els serveis especialitzats i les prestacions pròpies.

4. Que degut a l'especial problemàtica social i urbanística del Districte de Ciutat Vella de Barcelona, aquest ha estat declarat «Àrea de Rehabilitació Integrada», i que l'objecte d'aquesta declaració és la coordinació dels esforços de les administracions públiques, prèvia l'aprovació d'un programa anyal d'actuacions, específicament en l'àmbit dels Serveis Socials, que permeti no sols una millora de l'entorn social sinó també de les condicions de vida dels residents de la Ciutat Vella.

5. Vist això, i d'acord amb el que preveu l'article 19 de la Llei 26/1985 de Serveis Socials quant a la cooperació de la Generalitat amb l'Administració Local, i atès el que disposa la Llei 12/1983, de 14 de juliol, de gestió institucional de la Sanitat, Assistència i Serveis Socials; i el Decret 436/1983, en les quals s'autoritza al Director General de l'ICASS per a la signatura de convenis, i atesa la necessitat de considerar separatament en un conveni l'aportació de l'ICASS per al manteniment de serveis de nova creació en el marc de l'«Àrea de Rehabilitació Integrada» de la Ciutat Vella, ambdues parts signen aquest conveni d'acord amb les següents *Clàusules*:

*Primera.* És objecte d'aquest conveni la cooperació entre l'Institut Català d'Assistència i Serveis Socials i l'Ajuntament de Barcelona per al finançament de serveis de nova creació o ampliació dels existents, de dependència del Districte de Ciutat Vella, en el marc del pla d'actuació especial a l'esmentat Districte, així com la determinació de les quantitats, la seva destinació, conceptes aplicables i justificació de la despesa, en els termes que consten a les clàusules següents.

*Segona.* S'aproven els annexos 1, 2 i 3 a aquest

conveni en els quals es relacionen els serveis i establiments existents en el moment de la seva signatura a la Ciutat Vella, així com les quantitats màximes a aportar i els percentatges de designació segons àrees d'actuació.

*Tercera.* Les quantitats concedides per a cada programa s'hauran d'aplicar a les despeses de funcionament dels establiments o serveis de nova creació o a l'ampliació dels existents segons l'annex a que fa referència la clàusula anterior; la destinació dels fons serà determinada per la Comissió de Programació i Seguiment.

*Quarta.*

1. Es crea la Comissió de Programació i Seguiment d'aquest Conveni, composta pel Director General de Serveis Socials i el Regidor-President del Districte Ciutat Vella, més dos tècnics de cadascuna de les institucions, nomenats en funció de la temàtica a tractar en cada reunió.

2. Seran funcions de la Comissió de Programació i Seguiment:

- a) L'elaboració, desenvolupament i control del programa anyal d'actuacions, amb la distribució de la quantitat total per programes i subprogrames.
- b) La determinació de la destinació de les quantitats dins cada programa i subprograma; cas que la destinació tingui per objecte la contractació de personal per a dur a terme les tasques objecte d'aquest conveni, la contractació es farà per consens de la Comissió de Programació i Seguiment. El mateix procediment es seguirà per a cobrir les baixes que es produeixin.
- c) La coordinació i assessorament de les entitats d'iniciativa social que actuïn en programes paral·lels en l'àmbit de la Ciutat Vella.
- d) El seguiment dels programes i subprogrames aprovats i la proposta de millores, si escau.
- e) L'elaboració de la programació de l'any següent, que haurà d'ésser aprovada un mes abans, com a mínim, de la pròrroga d'aquest conveni, cas que es produís.
- f) L'elaboració d'una memòria anyal.

Els membres de la Comissió vetllaran, separatament, pel compliment dels pactes que obliguen les parts i es reuniran, almenys, una vegada cada trimestre i quan ho sol·liciti una de les dues parts.

3. La gestió dels programes i subprogrames objecte d'aquest Conveni correspondrà a l'Ajuntament de Barcelona, mitjançant el Districte de Ciutat Vella.

*Cinquena.*

*Part Econòmica:*

1. L'ICASS aportarà a l'Ajuntament de Barcelona la quantitat, com a màxim, de 100.000.000 de pessetes; el lliurament de les quantitats es realitzarà a l'Ajuntament de Barcelona, en base a la proposta que aprovi la Comissió a la qual fa referència l'article anterior. L'import de cadascuna d'aquestes propostes es tramitarà davant la Direcció General de l'ICASS per la Comissió, com a sol·licitud de subvenció excepcional, d'acord amb allò que preveu l'article 36è. del Decret 68/1985. I correspon a l'Ajuntament de Barcelona efectuar l'aportació pel mateix import al Pla Especial d'Atencions Urgents de Ciutat Vella. La quantia de l'aportació ha estat proposada per la Subdirecció General d'Assistència i Serveis Socials en funció de la valoració que la Comissió Interdepartamental de Benestar Social, ha fet de la gravetat de la situació a Ciutat Vella, i de la

voluntat del Consell Executiu de la Generalitat de finançar el 50% del Pla d'Actuacions Socials Urgents al Districte de Ciutat Vella.

2. L'import total atribuït pel punt anterior serà destinat íntegrament a cooperar en les despeses de manteniment dels Serveis Socials d'Atenció Primària al Districte.

3. Els Serveis objecte d'aquest Conveni tenen la composició, ubicació i àmbit territorial que s'especifica, i desenvoluparà les següents tasques, d'acord amb l'apartat 1.2 de l'annex 1:

- a) recepció i anàlisi de les demandes que arribin al Servei.
- b) informació, orientació i assessorament a individus, famílies i grups.
- c) intervenció social, tractament/ suport a individus, famílies i grups.
- d) detecció de persones i grups d'alt risc.
- e) coordinació i mobilització de recursos amb relació i per al beneficiari d'individus, famílies i grups.
- f) derivació a Serveis Socials especialitzats i seguiment indirecte.
- g) animació, promoció i desenvolupament comunitaris.
- h) coordinació de serveis.
- i) gestió de programes i serveis, especialment d'atenció domiciliària.
- j) cooperació en la planificació i en la programació dels Serveis Socials.
- k) recollida de dades amb la finalitat de cooperar amb la reprogramació, mitjançant la seva anàlisi.

El personal adscrit a les anteriors tasques ha de tenir dins l'Ajuntament dedicació única al Servei d'Atenció Primària. En cas d'absències d'un component per qualsevol raó, l'Ajuntament el substituirà per tal de completar l'equip mitjançant la destinació o contractació d'un altre professional adient des del moment que es prevegin absències superiors a una setmana (i llevat del cas de vacances reglamentàries).

*Sisena.*

*Cooperació Tècnica.*

4. L'ICASS vetllarà pel compliment de les directrius i preceptes del Pla d'Actuació Social, i en la mesura de les seves disponibilitats oferirà, directament o per mitjà d'altres institucions o professionals, el suport tècnic adient a les necessitats que li comuniqui el Servei municipal.

5. L'Ajuntament i pel Servei municipal d'Atenció Primària del Districte de Ciutat Vella directament facilitarà al Departament de Sanitat i Seguretat Social la informació i documentació que se li sol·liciti a efectes de gestió, ordenació i planificació de Serveis Socials, i d'altra banda, a iniciativa pròpia, traslladarà al departament les iniciatives i coneixements sobre necessitats socials.

6. L'Ajuntament i l'ICASS vetllaran perquè el personal adscrit al Servei d'Atenció Primària rebi la formació i la documentació necessària per tal d'assolir la capacitat òptima.

7. El Servei d'Atenció Primària municipal elaborarà una memòria anual, d'acord amb les instruccions que doni l'ICASS a fi de garantir que la recollida d'informació sigui homogènia, i comprendrà:

- Programació funcional desplegada.
- Mitjans personals, material i econòmics.
- Mancances d'operativitat.
- Objectius bàsics per al proper exercici.

La qual serà estudiada i informada per la Comissió de

Seguiment en la reunió d'acabament d'exercici o altre especial.

Per tal de poder donar compliment a les recomanacions del Consell Assessor d'Atenció Primària pel que fa a la coordinació del SSAP i l'Atenció Primària de Salut, l'Ajuntament es compromet que, en la mesura que es posin en marxa els Centres d'Atenció Primària de Salut (CAP), l'Assistent Social del SSAP cooperarà amb les seves reunions periòdiques.

*Setena.*

*Clàusules específiques:*

*Primer.* L'àmbit territorial del present Conveni és el Districte de Ciutat Vella de Barcelona. L'Ajuntament podrà buscar cooperació de terceres Institucions que porten a terme l'Atenció Primària en determinades zones.

*Segon.* L'Ajuntament de Barcelona cooperarà en la mesura que l'ICASS ho necessiti, aportant les seves opinions i experiències en les tasques de:

- Disseny i experimentació de documentació homologable per a ús dels Serveis Socials.
- Disseny de la xarxa de Suport Tècnic per Catalunya, i en especial pel que respecta a la Ciutat de Barcelona.
- Programació i organització de Serveis que desenvolupen l'ICASS, en especial a la Ciutat de Barcelona.

*Vuitena.* Per a la percepció final de les quantitats corresponents, s'haurà de justificar la despesa d'acord amb el que preveu l'article 2 del Decret 2784/1964, de 27 de juliol, mitjançant la presentació al Servei d'Atenció Primària de l'ICASS d'un certificat lliurat pel Secretari de l'Ajuntament de Barcelona que acrediti la realització de les diferents activitats i establiments de Serveis Socials objecte d'aquest conveni.

*Novena.* L'Ajuntament de Barcelona ajustarà els serveis objecte del present conveni a la normativa sobre condicions materials i funcionals a què fa referència la Disposició Transitòria 1.1. del Decret 27/1987, d'Ordenació de Serveis Socials i tramitarà la inscripció al Registre d'Entitats, Serveis i Establiments abans del 31 de desembre del 1987.

*Desena.* L'Ajuntament de Barcelona facilitarà a l'ICASS i a la Direcció General de Serveis Socials, la informació i documentació que se li sol·liciti a efectes de gestió, ordenació i planificació de Serveis Socials, i d'altra banda, a iniciativa pròpia, els donarà trasllat de les iniciatives i coneixements de necessitats socials a la Ciutat Vella.

*Onzena.* Aquest conveni abastarà fins el 31 de desembre del 1987, sens perjudici de poder ésser prorrogat per períodes anuals, segons les disponibilitats pressupostàries, amb voluntat de continuïtat per les dues parts.

I en prova de conformitat, ambdues parts signen el present conveni. en lloc i data «ut supra».

#### **CONVENI ESPECÍFIC ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I EL CONSELL SUPERIOR D'INVESTIGACIONS CIENTÍFIQUES, REFERENT A UN PROGRAMA CONJUNT PER A LA REPRODUCCIÓ D'ESPÈCIES D'UNGULATS NORD-AFRICANS EN PERILL D'EXTINCIÓ**

A Barcelona, dinou de setembre de mil nou-cents vuitanta-set.

*Reunits:* D'una part, l'Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde-President de l'Excm. Ajuntament de



Barcelona, en el seu nom i representació i d'acord amb les atribucions que li estan conferides, i assistit per l'Il·lm. Senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de l'Ajuntament.

I, d'altra part, l'Excm. Senyor Enrique Trillas Ruiz, President del Consell Superior d'Investigacions Científiques, en el seu nom i representació, i d'acord amb les atribucions que li són conferides, *Exposen*:

Que entre l'Excm. Ajuntament de Barcelona i el Consell Superior d'Investigacions Científiques (CSIC) existeix un Conveni de Col·laboració, signat el 10 de desembre de 1984, que preveu, entre d'altres objectius, l'assessorament mutu en temes concurrents de la competència d'ambdues institucions i la promoció d'activitats científiques i tècniques d'interès comú.

Que el CSIC, mitjançant l'Estació Experimental de Zones Àrides d'Almeria (EEZA), manté poblacions d'espècies d'ungulats nord-africanes en perill d'extinció, amb fins de conservació i investigació.

Que, sobre aquesta matèria, existeix ja una cooperació entre el Parc Zoològic Municipal de Barcelona i la EEZA, concretada en un conveni específic de 15 de maig, pel qual el CSIC cedia al Parc Zoològic Municipal de Barcelona, diversos exemplars de gasela comuna del Sàhara (*Gazella Dorcas*).

Que és voluntat i interès d'ambdues institucions incrementar aquesta col·laboració iniciada entre la EEZA i el Parc Zoològic Municipal de Barcelona, establint una línia de cooperació més àmplia i permanent en l'àrea de la conservació d'espècies nord-africanes d'antilopins i caprins.

Que una de les línies per assolir aquest objectiu de conservació de les esmentades espècies és diversificar els grups reproductors captius, per tal d'afavorir la diversitat genètica, prevenir els efectes epidèmics o els originats per desastres naturals i facilitar la manipulació de les poblacions i la disponibilitat d'exemplars per a possibles plans de reintroducció.

Que ambdues Institucions entenen que la millor manera de col·laboració per assolir els objectius enumerats és crear un consorci de reproducció, entenent com a tal l'establiment de línies reproductores de poblacions captives d'una mateixa espècie en diferents llocs -en aquest cas el Parc Zoològic Municipal i l'EEZA- amb la finalitat única de conservació de l'espècie.

En conseqüència i amb aquests antecedents, les parts signants, *Acorden*

Establir un Conveni per a la reproducció d'antilopins i caprins nord-africanos en perill d'extinció, amb les següents condicions:

1. Podran ser objecte del que preveu aquest Conveni les espècies custodiades per l'Estació Experimental de Zones Àrides: *Gazella Dorcas*, *Gazella Cuvieri*, *Gazella Dama* i *Ammotragus Laervia*.
2. L'Estació Experimental de Zones Àrides podrà cedir en dipòsit al Parc Zoològic Municipal de Barcelona animals de les espècies assenyalades al punt anterior. Els exemplars a cedir seran determinats, en la seva espècie i nombre per l'EEZA.
3. Els exemplars cedits en dipòsit formaran part del programa de reproducció de l'Estació Experimental de Zones Àrides, i hauran de seguir les directrius d'aquest programa i, en conseqüència, la informació sobre incidències en els ramats reproductors serà tramesa pel Parc Zoològic Municipal de Barcelona, requerida per l'EEZA.
4. El Parc Zoològic Municipal de Barcelona oferirà per

als fins de cria en captivitat, les instal·lacions pertinents amb les modificacions que es proposin per aquests fins, d'acord amb les necessitats de cada espècie.

5. Per al bon desenvolupament d'aquest Conveni es formarà una comissió constituïda pel Director i el Conservador de mamífers del Parc Zoològic Municipal de Barcelona i el Director i un investigador de l'Estació Experimental de Zones Àrides. Aquesta comissió elaborarà, d'acord amb les directrius de l'Estació Experimental de Zones Àrides, les accions que s'hauran de desenvolupar.
6. Els exemplars de les espècies cedides en dipòsit al Parc Zoològic de Barcelona, com també els seus descendents, no podran ser objecte de cessió, intercanvi o venda; encara que part dels exemplars cedits en dipòsit, com també els seus descendents, podran ser utilitzats en projectes de reintroducció o en donacions que puguin efectuar-se, tal com decideixi la comissió.
7. Les parts es comprometen a la recerca de les fonts de finançament necessàries per al bon desenvolupament del consorci de reproducció.

I en prova de conformitat, es signa aquest Conveni en el lloc i data esmentats a dalt.

#### CONVENI ESPECÍFIC DE COL-LABORACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I EL CONSELL SUPERIOR D'INVESTIGACIONS CIENTÍFIQUES, RELATIU A LA CESSIÓ D'UNA COL-LECCIÓ D'ESPÈCIES MARINES

A Barcelona, dinou de setembre de mil nou-cents vuitanta-set.

*Reunits*: D'una part, l'Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde-President de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, en el seu nom i representació, i d'acord amb les atribucions que li estan conferides i assistit per l'Il·lm. Senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de l'Ajuntament de Barcelona.

I d'altra part, l'Excm. Senyor Enric Trillas i Ruiz, President del Consell Superior d'Investigacions Científiques, en el seu nom i representació, i d'acord amb les atribucions que li han estat conferides, *Exposen*:

Que l'Excm. Ajuntament de Barcelona i el Consell Superior d'Investigacions Científiques (CSIC), van establir amb data 10 de desembre de 1984, un Conveni Marc de Col·laboració, amb la fi d'establir i coordinar activitats generadores de cultura i garantir una millor i més gran difusió.

Que entre les matèries objecte del Conveni-Marc citat, es troben l'assessorament mutu en temes concurrents de la competència d'ambdues Institucions i la promoció d'activitats científiques, tècniques, sociològiques i humanístiques d'interès mutu.

Que d'acord amb el desenvolupament de l'esmentat Conveni-Marc s'han acordat diversos Convenis Específics, com són:

- Cessió, per part del CSIC, al Parc Zoològic Municipal de Barcelona d'una col·lecció de *Gazella dorcas*.
- Col·laboració entre l'Excm. Ajuntament de Barcelona i el CSIC en l'àmbit de les Ciències Biomèdiques.
- Consideració de l'Institut Botànic Municipal com a Centre Associat del CSIC
- Establiment d'un programa conjunt per a la reproduc-

ció d'espècies d'ungulats nord-africans en perill d'extinció.

Que és voluntat i interès d'ambdues Institucions incrementar aquesta cooperació i, en especial, la referida a accions conjuntes amb el Parc Zoològic Municipal de Barcelona, dotant-la d'espècies que puguin enriquir les col·leccions.

Que el CSIC disposa d'una col·lecció d'espècies marines, aclimatades a l'aquari existent en el seu Institut de Ciències del Mar de Barcelona.

Que ambdues Institucions consideren com a lloc més idoni per a ubicar aquesta col·lecció el Parc Zoològic Municipal, el que permetrà una més gran difusió del coneixement d'aquestes.

En conseqüència, amb aquests antecedents, les parts signants, *Acorden*:

1. El Consell Superior d'Investigacions Científiques donarà al Parc Zoològic Municipal de Barcelona a col·lecció d'espècies marines ubicada a l'Institut de Ciències del Mar del CSIC.

2. L'Excm. Ajuntament de Barcelona habilitarà les instal·lacions del Parc Zoològic Municipal amb la fi que puguin acollir i afavorir l'aclimatació d'aquesta col·lecció en el seu nou hàbitat.

3. El CSIC, mitjançant el seu Institut de Ciències del Mar de Barcelona, o de qualsevol altre dels seus Instituts de l'especialitat, proporcionarà el suport tècnic i científic que serà requerit per l'Excm. Ajuntament de Barcelona per a la millor instal·lació, aclimatació i manteniment de la col·lecció d'aquest Conveni.

4. Aquest Conveni entrarà en vigor, la mateixa data de la seva signatura.

I en prova de conformitat signen aquest Conveni en el lloc i data esmentats a dalt.

### **CONVENI ENTRE LA GENERALITAT DE CATALUNYA I L'AJUNTAMENT DE BARCELONA PER AL FINANÇAMENT D'OBRES DE LA XARXA ARTERIAL DE BARCELONA**

A Barcelona, a trenta d'octubre de mil nou-cents vuitanta-set.

*Reunits*: El Molt Honorable senyor Jordi Pujol i Soley, President de la Generalitat de Catalunya, i l'Excm. senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde de l'Ajuntament de Barcelona

Les parts es reconeixen capacitat suficient per atorgar aquest acte i *Manifesten*:

La xarxa viària de la ciutat de Barcelona presenta una problemàtica específica, definida per una sèria de factors comuns a les aglomeracions urbanes de característiques similars, que es manifesta fonamentalment en l'existència de greus problemes circulatoris derivats del dèficit i congestió de les infraestructures que integren el sistema viari actual.

Aquesta situació mereix una especial atenció si es té en compte que Barcelona serà seu dels Jocs Olímpics de 1992, esdeveniment d'indubtable transcendència i l'abast del qual excedeix de l'àmbit de la pròpia ciutat de Barcelona.

La cooperació institucional entre les Administracions públiques interessades a través de convenis ha estat tradicionalment un mitjà idoni per aconseguir la neces-

sària coordinació entre els distints organismes competents per raó de la matèria.

Així, el Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme i la Corporació Metropolitana de Barcelona van signar un conveni per al finançament i gestió dels actuals vials en la Xarxa Arterial durant el període de 1976-1983. Posteriorment, la Generalitat de Catalunya, en virtut del Reial Decret 1943/1980, es va subrogar - amb les excepcions que s'especificaven - en els drets i obligacions de l'Estat en l'esmentat conveni, si bé només es traspassaren a l'Administració Autònoma els crèdits corresponents a l'exercici de 1980, sense que amb posterioritat per part de l'Administració Central es dotés, donada l'especificitat del conveni en el seu dia subscrit.

Finalitzada en el seu dia la vigència de l'esmentat conveni, és voluntat del Govern de la Generalitat prestar el seu suport institucional a l'Ajuntament de Barcelona en la realització de determinades actuacions d'infraestructura viària en el període 1987-1992, amb l'objectiu últim d'aconseguir un marc viari adient per a una ciutat que pateix un constant dèficit d'infraestructures viàries i que serà seu dels pròxims Jocs Olímpics.

Sense perjudici de tals actuacions, la Generalitat de Catalunya manifesta en aquest acte la seva voluntat perquè, a partir de l'any 1993, s'iniciïn les actuacions que permetin completar la part de la Xarxa Arterial de la Conurbació de Barcelona pel que fa al II Cinturó, en els trams Diagonal-Cinturó Litoral i Cinturó Litoral-El Prat de Llobregat. Per a aquest fi, la Generalitat de Catalunya expressa el seu propòsit de realitzar les gestions necessàries per tal de determinar en el seu moment la programació i finançament de les obres abans esmentades.

Per això, amb aquesta finalitat, les parts compareixents, *Acorden* dur a terme el programa de noves vies i accessos, la relació de les quals s'adjunta com annex, i desenvolupar a nivell de projecte les actuacions que s'incorporen al final de la relació esmentada.

Per al seu desplegament es tindran en compte les següents *Estipulacions*

*Primera.* Comissió Mixta de Seguiment

Durant el termini de vigència del conveni existirà una Comissió Mixta de Seguiment integrada pels representants de les Administracions contractants. La Comissió es reunirà, al llarg del desplegament del programa, en sessió ordinària un cop al mes, en sessió extraordinària, sempre que ho requereixi la importància d'algun assumpte a tractar.

La Comissió estarà formada per:

a) Dos representants del Departament de Política Territorial i Obres Públiques de la Generalitat de Catalunya.

b) Dos representants de l'Ajuntament de Barcelona.

Així mateix, es podran designar suplents dels membres de la Comissió i a les seves reunions podran assistir els tècnics que es jutgin convenients de conformitat amb els temes a tractar.

Les funcions de la Comissió seran les següents:

a) Fer el seguiment del programa de les actuacions del conveni, proposant, si és el cas, les variacions que es considerin necessàries a les respectives Administracions.

b) Assegurar la coordinació dels diversos projectes durant el període de la seva redacció, tramitació i execució.

c) Informar prèviament a la seva aprovació definitiva sobre els projectes de les obres incorporades a l'annex d'aquest conveni.

d) Vetllar perquè l'Administració responsable, amb prou temps, adquireixi els terrenys necessaris per a l'execució de les obres i traslladi els serveis afectats, de forma que puguin estar disponibles en les dates previstes, impulsant si calgués les modificacions de planejament que pertoquin.

e) Remoure els obstacles que entorpeixin la major celeritat dels tràmits requerits en cada cas.

f) Tenir coneixement de les incidències dels projectes i obres, tant tècniques com administratives.

g) Interpretar, en cas de dubte, les normes i previsions del present conveni i, en conseqüència, proposar a les Institucions signants les decisions oportunes referents a les variacions o canvis aconsellables en l'execució de cadascun dels projectes i obres.

#### Segona. Relació d'Obres

Les obres objecte d'actuació en virtut del present conveni són exclusivament les indicades en l'annex 1 que s'hi adjunta.

La supressió, substitució o addició de les obres previstes als trams a què es refereix l'annex 1 d'aquest conveni requerirà la formalització d'un apèndix addicional al conveni subjecte a l'aprovació prèvia de les parts interessades.

#### Tercera. Redacció dels Projectes

1. L'Ajuntament de Barcelona redactarà els instruments de planejament urbanístic i la Generalitat de Catalunya redactarà el projecte constructiu de les obres corresponents al II Cinturó a què es refereix l'annex d'aquest Conveni.

2. La inspecció dels projectes corresponent a les obres a executar es realitzarà d'acord amb el que exigeix la vigent Llei de Carreteres i amb subjecció a les disposicions legals vigents a l'Ajuntament de Barcelona per a aquest tipus d'obres.

3. Tots els projectes de traçat de les obres inclosos en aquest conveni hauran d'estar redactats abans del 31 de gener de 1988 i els corresponents projectes de construcció abans de l'1 de juny de 1989.

Això no obstant, quan per raó de la seva interrelació amb d'altres actuacions existeixi la necessitat d'iniciar obres amb urgència, els projectes s'hauran de tramitar i adjudicar, si calgués, àdhuc abans de les dates fixades en el calendari establert en el paràgraf anterior, previ informe de la Comissió Mixta a què es refereix l'estipulació primera d'aquest Conveni.

#### Quarta. Informe previ i aprovació de projectes

Un cop redactat cada projecte i, prèviament a la seva aprovació per l'Administració competent, serà sotmès a informe de la Comissió Mixta prevista en l'estipulació primera d'aquest conveni.

**Cinquena.** Obtenció dels terrenys i afectació de serveis.

L'Ajuntament de Barcelona serà l'encarregat d'obtenir i finançar els terrenys necessaris per executar les obres programades, lliures de càrregues i gravàmens així com la modificació i trasllat dels serveis afectats.

Aquestes actuacions s'ajustaran a la programació indicada en l'annex 2 i, per tant, en el moment en què

s'hagi d'iniciar una obra conforme a la citada programació, la totalitat dels terrenys hauran de ser posats a disposició de l'Administració que executa l'obra en el termini que assenyalat l'esmentat annex. Els esmentats terrenys quedaran lliures i expedits, a efectes de serveis afectats, en la data que figura a l'annex 2.

A petició de l'Administració Local, serà d'aplicació el que preveu l'article 52 de la Llei d'Expropiació Forçosa.

#### Sisena. Contractació.

La contractació de les obres a què es refereix aquest conveni correspondrà a la Generalitat de Catalunya.

#### Setena. Finançament.

Les actuacions seran finançades per l'Administració indicada a l'annex 1 i d'acord amb la programació que aquest assenyalat.

En tots els casos, el finançament inclourà la totalitat de les obres i les seves incidències. Hi resten exclosos els possibles elements electrònics d'ordenació i regulació de tràfic, en general, els elements del mobiliari viari no relacionats directament amb la circulació viària, però no l'obra civil i els elements constructius que es necessitin.

L'aportació de la Generalitat de Catalunya per a la construcció de les obres del II Cinturó a què es refereix l'annex 1 d'aquest conveni no depassarà els 15.600 milions de pessetes.

L'aportació de l'Ajuntament de Barcelona, en concepte d'obtenció de terrenys i desplaçament de serveis no superarà els 8.000 milions de pessetes.

#### Vuitena. Desplegament de les Obres.

La inspecció i direcció de les obres correspondrà a la Generalitat de Catalunya.

Per facilitar el seguiment per part de l'Administració Local, s'incorporarà un representant de l'Ajuntament de Barcelona als equips d'inspecció i direcció de la Generalitat de Catalunya.

#### Novena. Coordinació Tècnica.

La coordinació entre les dues administracions signants, tant a nivell de projecte com de direcció d'obra, es durà a terme a través de la Comissió Mixta de seguiment a què fa referència l'estipulació primera d'aquest conveni.

**Desena.** Conservació, Explotació i Titularitat de les carreteres.

La conservació i explotació de les noves vies serà a càrrec de l'Administració que les financii fins que finalitzi la programació establerta en el present conveni. Un cop finalitzades les obres i el seu període de garantia, la titularitat en correspondrà a l'Administració Local. La conservació i explotació de les vies, estarà a càrrec de l'Administració Local i a aquest efecte s'instrumentaran quan calgui, els mecanismes legals i econòmics procedents.

#### Onzena. Vigència del Conveni

Aquest conveni entrarà en vigor a partir de la data de la seva signatura i finalitzarà amb la recepció definitiva de les obres que hi són incloses.

Com a prova de conformitat, signen el present conveni per duplicat en el lloc i data assenyalats.

**ANNEX AL CONVENI ENTRE LA GENERALITAT I L'AJUNTAMENT  
PER AL FINANÇAMENT D'OBRES DE LA XARXA ARTERIAL DE BARCELONA**

**Annex núm. 1.****Distribució anualitats d'obra** (en milions de pessetes)

|   | 1988         | 1989         | 1990         | 1991         |
|---|--------------|--------------|--------------|--------------|
| 2.2 Av.Diagonal-Av.Pearson              | 50           | 350          | 1.200        | -            |
| 2.3; 2.4 Av.Pearson-Carrer Iradier      | -            | 200          | 1.300        | 2.000        |
| 2.5 Carrer Iradier-Carrer Collcerola    | 50           | 300          | 1.050        | 600          |
| 2.6 Carrer Collcerola-Av.Jordan         | 100          | 350          | 850          | 600          |
| 2.7 Av.Jordan-Carrer Joan de Mena       | 150          | 550          | -            | -            |
| 2.8 Carrer Joan de Mena-Anell Valldaura | En execució  |              |              |              |
| 2.9 Anell Valldaura-Via Júlia           | 400          | 1.300        | 500          | -            |
| 2.10 Via Júlia-Av.Meridiana             | 250          | 1.050        | 100          | -            |
| 2.11 Nus Trinitat (Part Generalitat)    | -            | -            | 500          | 1.800        |
| <b>Total = 15.600</b>                   | <b>1.000</b> | <b>4.100</b> | <b>5.500</b> | <b>5.000</b> |

**Annex núm. 2.****Programació actuacions**

|                                      | Pressupost estimat<br>Milions pessetes | Termini redacció<br>projecte constructiu<br>(a càrrec<br>Generalitat) | Disponibilitat<br>terrenys. Termini<br>(a càrrec<br>Ajuntament) | Retirada Serveis<br>afectats. Termini<br>(a càrrec<br>Ajuntament) | Contractació<br>de l'obra<br>(a càrrec<br>Generalitat) |
|--------------------------------------|--|---|---|---|--|
| 2.2 Av.Diagonal-Av.Pearson           | 1.600                                  | 31.12.87  | 1.10.88   | 3r. Trimestre 88  | 1.10.88  |
| 2.3; 2.4 Av. Pearson-C/Iradier       | 3.500                                  | 30.09.88 (1)  | 1.10.88   | 4t. Trimestre 88  | 1.01.89  |
| 2.5 C/Iradier-C/Collcerola           | 2.000                                  | 31.12.87  | 1.04.88   | 2n. Trimestre 88  | 1.04.88  |
| 2.6 C/Collcerola-Av.Jordan           | 1.900                                  | 31.12.87  | 1.04.88   | 2n. Trimestre 88  | 1.04.88  |
| 2.7 Av.Jordan-C/Joan de Mena         | 700                                    | Redactat  | 1.01.88   | 1r. Trimestre 88  | 1.01.88  |
| 2.8 C/Joan de Mena-Anell Valldaura   | En execució                            |   |   |   |  |
| 2.9 Anell Valldaura-Via Júlia        | 2.200                                  | Redactat  | 1.01.88   | 1r. Trimestre 88  | 1.01.88  |
| 2.10 Via Júlia-Meridiana             | 1.400                                  | Redactat  | 1.01.88   | 1r. Trimestre 88  | 1.01.88  |
| 2.11 Nus Trinitat (Part Generalitat) | 2.300                                  | 31.12.88 (1)  | 1.04.89   | 4t. Trimestre 89  | 1.01.90  |
| <b>Total</b>                         | <b>15.600</b>                          |   |   |   |  |

(1) Els projectes de traçat, suficients per a iniciar expropiacions i serveis afectats, estaran a 31.1.88

**CONVENI ENTRE EL MINISTERI D'OBRES  
PÚBLIQUES I URBANISME I L'AJUNTAMENT  
DE BARCELONA PER AL FINANÇAMENT  
D'OBRES DE LA XARXA ARTERIAL  
METROPOLITANA DE BARCELONA EN EL TRAM  
CORRESPONENT AL CINTURÓ DEL LITORAL**

A Barcelona a 30 d'octubre de mil nou-cents vuitanta-set.

En virtut de conveni subscrit al seu dia entre el Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme i la Corporació Metropolitana de Barcelona, l'esmentat Ministeri va assumir el compromís d'iniciar la construcció del Cinturó Litoral de Barcelona, definit en els seus diversos trams en el referit Conveni, en el qual s'expressava la importància Metropolitana del dit viari i les respectives aportacions que cada Institució havia de finançar.

Tanmateix, amb ocasió de les transferències efectuades per l'Estat en matèria de carreteres a la Generalitat

de Catalunya, aquesta Institució es va subrogar en aquell compromís que fins llavors vinculava al Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme, passant a l'òrbita de la Generalitat de Catalunya el dit compromís de construcció del Cinturó Litoral, excepte el corresponent a la via del Llobregat.

Actualment es troba en servei, construït pel Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme, tot el tram del Cinturó Litoral comprès entre l'Autopista A-2 (Madrid-Barcelona) i el Passeig de Colom (Port de Barcelona). L'execució s'ha portat a terme en els següents trams:

- Passeig Colom-Zona Franca.
- Zona Franca-Autovia de Castelldefels.
- Autovia de Castelldefels-Cornellà.
- Cornellà-Sant Feliu (enllaç amb l'A-2).

La ciutat de Barcelona té encomanada l'organització dels Jocs Olímpics de 1992, fet d'enorme transcendència per a la ciutat i per a tot Espanya. Aquesta circumstància defineix una excepcional situació, i genera, per a

assolir l'èxit dels esmentats Jocs, la necessitat d'obtenir suports institucionals que, superant una literal interpretació de les obligacions avui vigents per a les diferents administracions, permetin realitzacions sense les quals és difícil un correcte desenvolupament de les Olimpíades de 1992.

Atesa la importància que la construcció d'una infraestructura viària com el Cinturó Litoral té per als Jocs de Barcelona, i considerant el considerable estímul que el Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme pot aportar per a resoldre aquesta necessària infraestructura, els Excms. senyors Javier Sáenz de Cosculluela, Ministre d'Obres Públiques i Urbanisme i Pasqual Maragall i Mira, Alcalde de Barcelona, *Convenen*:

Portar a terme el programa de noves vies i accessos, la relació dels quals s'adjunta com a annex.

Per al seu desenvolupament es tindran en compte les següents *Estipulacions*:

*Primera.* Durant el termini de vigència del conveni existirà una Comissió Mixta de Seguiment integrada per representants de les Administracions signants d'aquest Conveni. La Comissió es reunirà al llarg del desenvolupament del programa en sessió ordinària, un cop al mes, i en sessió extraordinària, sempre que ho requereixi la importància d'algun assumpte a tractar.

La Comissió estarà formada per:

- a) Dos representants de la Direcció General de Carreteres del Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme.
- b) Dos representants de l'Ajuntament de Barcelona.

Així mateix, podran designar-se com a suplents dels membres de la Comissió i podran assistir a les seves reunions, els tècnics que es considerin conuenients de conformitat amb els temes a tractar.

Les funcions de la Comissió seran les següents:

- a) El seguiment del programa d'actuacions del Conveni, proposant, si escau, les variacions que es considerin precises a les respectives Administracions.
- b) Assegurar la coordinació dels diversos projectes durant el període de la seva redacció, tramitació i execució.
- c) Informar prèviament a la seva aprovació definitiva els projectes de les obres del Conveni.
- d) Coordinar les previsions de terrenys necessaris, si escau, de forma que puguin estar disponibles en les dades previstes, impulsant si fora precis les modificacions de planejament que se'n derivessin.
- e) Remoure els obstacles que dificultin la major celeritat dels tràmits requerits en cada cas.
- f) Tenir coneixement de les incidències dels projectes i obres, tant tècniques com administratives.
- g) Interpretar, en cas de dubte, les normes i previsions d'aquest Conveni i, en conseqüència, proposar les decisions oportunes al voltant de les variacions o canvis aconsellables en l'execució de cadascun dels projectes i obres.

*Segona. Relació d'obres.*

Les obres objecte d'actuació en virtut d'aquest Conveni són exclusivament les indicades en l'Annex que s'adjunta.

La supressió o addició de nous trams distints dels ressenyats requerirà la formalització d'un apèndix addicional al Conveni subjecte a l'aprovació prèvia de les parts interessades.

*Tercera. Redacció dels projectes.*

L'Ajuntament de Barcelona redactarà els projectes de les obres d'aquest Conveni. Aquests projectes es desenvoluparan previ acord sobre les característiques

viàries entre les dues Administracions i amb subjecció al planejament urbanístic promogut per l'Ajuntament de Barcelona. Les seves característiques econòmiques, tipològiques, dimensionals i de traçat, han estat desenvolupades en el document: «Definició bàsica del Cinturó Litoral», d'abril de 1987.

La inspecció dels projectes de construcció corresponents a les obres a executar es realitzarà d'acord amb l'exigut per la legislació vigent.

Tots els projectes de traçat de les obres incloses en aquest Conveni, hauran d'estar redactats abans de l'1 de gener de 1988 i els corresponents projectes de construcció abans de l'1 de gener de 1989.

*Quarta. Informe previ i aprovació de projectes.*

Un cop redactat cada projecte i prèviament a la seva aprovació per les dues Administracions, serà sotmès a informe de la Comissió Mixta de Seguiment.

*Cinquena. Obtenció dels terrenys i afecció de serveis.*

L'Ajuntament de Barcelona serà l'encarregat d'adquirir els terrenys necessaris, com també la modificació i el trasllat dels serveis necessaris, lliures de càrregues i gravamens, per a executar les obres programades dins el seu terme municipal, i seran posats a disposició en el moment en què l'execució d'aquestes ho requereixi.

Aquestes actuacions s'ajustaran a la programació indicada en l'Annex, i per tant la totalitat dels terrenys quedaran lliures i expedits, d'acord amb el previst en l'Annex indicat.

A petició de l'Administració Local serà d'aplicació el previst en l'article 52 de la Llei d'Expropiació Forçosa.

Quant als terrenys i serveis situats en el terme municipal de Sant Adrià del Besòs, se seguirà el que és previst al Conveni subscrit en aquesta data entre el Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme i la Corporació Metropolitana de Barcelona.

*Sisena. Contractació.*

La contractació de les obres serà a càrrec del Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme.

No obstant això, quan la urgència o la interrelació amb d'altres actuacions ho requereixin, el Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme, podria traspasar, prèvia obtenció de les autoritzacions necessàries, a l'Ajuntament de Barcelona la facultat de contractació de les obres, sense alterar per això les condicions pressupostàries o de finançament.

*Setena. Finançament.*

Les actuacions seran finançades per l'Administració indicada en l'Annex i d'acord amb la programació assenyalada en aquest.

En tots els casos, el finançament inclourà la totalitat de les obres i les seves incidències. Queden exclosos els possibles elements electrònics d'ordenació i regulació de tràfic i, en general, els elements d'ornamentació i mobiliari vial no relacionats directament amb la circulació viària, però no l'obra civil i els elements constructius que es precisin.

L'aportació del Ministeri d'Obres Públiques per a la construcció del Cinturó Litoral no ultrapassarà els 24.100 milions de pessetes previstos.

L'aportació de les Administracions locals, en concepte d'aportació de terrenys i modificació de serveis, no superarà els 18.506 milions de pessetes previstos.

*Vuitena. Desenvolupament de les obres.*

La inspecció i direcció de les obres correspondrà al Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme. Per a facilitar el seguiment per part de l'Administració Local, s'incor-

porarà un representant d'aquesta als equips d'inspecció i direcció del Ministeri d'Obres Públiques i Urbanisme.

*Novena. Coordinació Tècnica.*

La coordinació entre les dues Administracions signants, tant a nivell de projecte, com de direcció d'obra, es portarà a terme mitjançant la Comissió Mixta de Seguiment a què fa referència l'Estipulació Primera d'aquest Conveni.

Per a facilitar el seguiment tècnic dels temes, es reforçarà la Comissió Mixta de Seguiment mitjançant la creació d'un equip tècnic suficient.

*Desena. Conservació, explotació i titularitat de les carreteres.*

La conservació i explotació de les noves vies serà

a càrrec de l'Administració que les financii fins que finalitzi la programació establerta en aquest Conveni. Un cop finalitzades les obres i el seu període de garantia, la titularitat correspondrà a l'Administració Local. La conservació i explotació de les vies, atesa la seva condició intermunicipal, serà a càrrec de totes les Administracions Locals corresponents.

*Onzena. Vigència del Conveni.*

Aquest Conveni entrarà en vigor a partir de la seva data de signatura i finalitzarà amb la recepció definitiva de les obres que hi són incloses.

En prova de conformitat, signen aquest Conveni en el lloc i data indicats.

**ANNEX AL CONVENI ENTRE EL MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS Y URBANISMO  
I L'AJUNTAMENT DE BARCELONA PER AL FINANÇAMENT D'OBRES DE LA XARXA ARTERIAL  
METROPOLITANA DE BARCELONA EN EL TRAM CORRESPONENT AL CINTURÓ DEL LITORAL**

| Denominació obra                         | Pressupost<br>Estimat<br>(1) | Programació i Finançament (inversió en milions de pessetes) |             |                    |             |               |             |
|--|------------------------------|---|-------------|--------------------|-------------|---------------|-------------|
|  |                              | Projecte  |             | Terrenys i serveis |             | Obra          |             |
|  |                              | Administració   | Programació | Administració      | Programació | Administració | Programació |
| <b>Cinturó Litoral</b>                   |                              |   |             |                    |             |               |             |
| 1. Morrot-Colón                          | 5.791                        | Aj. Barna.  | 1987        | Aj. Barna.         | 1988        | MOPU          | 1988        |
| 2. Correos-Hospital del Mar              | 2.078                        | Aj. Barna.  | 1988        | Aj. Barna.         | 1988        | MOPU          | 1988        |
| 3. Hospital del Mar-<br>Rambla Poble Nou | 4.222                        | Aj. Barna.  | 1988        | Aj. Barna.         | 1988        | MOPU          | 1988        |
| 4. Rambla Poble Nou-<br>Nudo Trinitat    | 11.225                       | Aj. Barna.  | 1988        | CMB                | 1988        | MOPU          | 1988        |
| 5. Trinitat-Autopista A-17               | 784                          | Aj. Barna.  | 1988        | Aj. Barna.         | 1988        | MOPU          | 1989        |

(1) Exclòs el cost dels terrenys necessaris i de la modificació de serveis.

**CONVENI DE COL-LABORACIÓ ENTRE  
L'EXCMA. DIPUTACIÓ PROVINCIAL DE  
BARCELONA, L'EXCM. AJUNTAMENT DE  
BARCELONA, LA COMPAÑIA TELEFÓNICA  
NACIONAL DE ESPAÑA I LA  
MANCOMUNITAT SABADELL-TERRASSA**

Reunits d'una part, l'Il·lm. Senyor Antoni Farrés i Sabater, en la seva qualitat de Vice-President de la Mancomunitat Intermunicipal Sabadell-Terrassa, assistit pel Senyor Abundio Lorente i Millán, Secretari d'aquesta Corporació i, d'altra banda, l'Excm. Sr. Pasqual Maragall i Mira, en la seva qualitat d'Alcalde de Barcelona, assistit per l'Il·lm. Senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General d'aquest Ajuntament, l'Il·lm. Sr. Manuel Royes i Vila en la seva qualitat de President de l'Excm. Diputació Provincial de Barcelona, assistit per l'Il·lm. Sr. Josep M. Esquerda i Roset, Secretari General de la mateixa i el Sr. Josep M. Canals i Cabiró, Director Provincial de la Compañia Telefónica Nacional de España, *Manifesten:*

Que el Pacte del Vallès Occidental, subscrit el 6 de març de 1986 preveia «la incorporació de les noves tecnologies a les indústries tradicionals» (paràgraf 11) i el foment del «desenvolupament d'una xarxa de telecomunicacions de tecnologia avançada» (paràgraf 12).

Que l'annex del Pacte assenyalava com una de les actuacions susceptibles d'inici immediat el projecte de la CTNE de dotar els serveis de telecomunicacions precisos al parc tecnològic del Vallès Occidental amb una estructura de fibra òptica.

Que dintre del programa de modernització tecnològica de la indústria de l'àrea del Vallès impulsat entre altres per la Mancomunitat Sabadell-Terrassa existeix l'anomenat programa «Telecom-Vallès» que consisteix essencialment en un projecte de modernització de Telecomunicacions.

Que amb data 7-4-87 la Mancomunitat va convocar un concurs de preofertes de l'estudi de viabilitat. Posteriorment i amb data 3-7-87 va convocar concurs d'adjudicació del Projecte-Marc per a realitzar la planificació de les necessitats i revisió de telecomunicacions a l'Àrea del Vallès Occidental.

Que la Mancomunitat ha sol·licitat la inclusió del projecte dins les ajudes previstes en el programa STAR de la C.E.E.

Que paral·lelament, s'han iniciat contactes amb la Generalitat de Catalunya, la Direcció General de Telecomunicacions, l'Excm. Diputació de Barcelona i els Ajuntaments de l'Àrea als efectes de constituir un «Consorci per al Foment Tecnològic del Vallès» que

continuarà ampliant l'actuació empresa per la Mancomunitat.

Que igualment, els signants han sostingut contactes en els quals s'han posat de manifest les coincidències d'interessos en diversos aspectes de l'esmentat projecte, raó per la qual passen a formalitzar els següents, *Acords*

*Primer.* Els signants ofereixen a la Mancomunitat els seus coneixements i experiència en la matèria, així com la seva col·laboració amb vista a una coordinació d'esforços en l'estudi del conjunt de serveis telemàtics a desenvolupar a l'Àrea del Vallès.

*Segon.* En particular, la CTNE assessorarà la Mancomunitat durant la redacció del Projecte-Marc amb els seus coneixements i experiència en la matèria, participant en els òrgans que es puguin crear, en el seguiment i la coordinació d'esforços.

Les accions i projectes resultants de l'esmentat Projecte-Marc, així com el conjunt del Programa Telecom-Vallès, s'harmonitzaran amb els Plans i Programes que Telefònica prevegi per a l'Àrea.

*Tercer.* La Diputació de Barcelona, l'Ajuntament de Barcelona i la CTNE col·laboraran amb la Mancomunitat en la financiació de la redacció de l'anomenat projecte-Marc amb 7.500.000 cadascú.

*Quart.* La Mancomunitat com a titular del projecte «Telecom-Vallès» ofereix als signants el corresponent percentatge de la propietat intel·lectual que es derivi del reiterat Projecte-Marc.

I per a què consti, estenen i signen el present conveni a la seu de la Mancomunitat Sabadell-Terrassa, a quatre de novembre de mil nou-cents vintanta-set.

#### **CONVENI DE COL·LABORACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I EL REIAL AUTOMÒBIL CLUB DE CATALUNYA**

A la Ciutat de Barcelona, a vint-i-dos d'octubre de mil nou-cents vintanta-set.

*Reunits:* D'una part, l'Il·lm. Sr. Joan Torres i Carol, Regidor de l'Àmbit de la Via Pública, actuant per delegació de l'Excm. Senyor Alcalde, atorgada per Decret d'Alcaldia de 20 de maig de 1987, sobre aprovació d'aquest Conveni, assistit per l'Il·lm. Sr. Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, com assessor de la Corporació.

De l'altra banda, el Senyor Sebastià Salvadó i Plandiura, actuant com a President del Reial Automòbil Club de Catalunya, *Manifesten:*

Que l'Ajuntament de Barcelona i el Reial Automòbil Club de Catalunya estan interessats a desenvolupar tasques de col·laboració per a un millor servei públic versats cap a l'interès ciutadà.

Per tot això, i conforme amb aital manifestació, *Convenen:*

*Primer.* L'Ajuntament de Barcelona, dintre de la remodelació de l'Estació del Nord, disposarà a favor del Reial Automòbil Club de Catalunya, d'acord amb la legislació vigent en la matèria, d'un espai ampli i suficient, perquè aquest Club pugui desenvolupar tasques d'informació, així com efectuar exposicions d'innovacions tecnològiques, dirigit al sector de l'automòbil i altres activitats coincidents.

*Segon.* El RACC construirà a les seves expenses una caseta d'informació ciutadana en el terreny de la seva propietat, situat a l'Avinguda Diagonal cantonada carrer

en projecte (costat mar-Besòs), la qual cedirà a l'Ajuntament, perquè aquest pugui desenvolupar dita tasca.

*Tercer.* L'Ajuntament impulsarà les gestions necessàries, per poder establir benzineres i unitats de subministrament en els terrenys del RACC situats a l'Avinguda Diagonal.

*Quart.* Ambdues parts col·laboraran conjuntament, amb la tramesa de dades relatives a la circulació, que afecti la Ciutat de Barcelona, i a tal fi, intercanviaran les informacions que tingui l'Àrea de Transports i Circulació, a través del seu Centre de Control de Tràfic i els serveis mòbils del RACC.

*Cinquè.* L'Ajuntament cercarà indrets, a ser possible dins de la ciutat, per a facilitar l'aterratge d'helicòpters, amb la finalitat d'aconseguir una major celeritat en l'actuació en cas d'emergència, i impulsarà l'obtenció en el seu cas, de les corresponents autoritzacions, en especial la utilització com base dels helicòpters, en el terreny que l'esmentat Club, té a l'Avinguda Diagonal.

*Sisé.* El RACC posarà a disposició de l'Ajuntament els seus serveis d'assistència sanitària per a les atencions en cas d'emergència en les vies de la ciutat.

*Setè.* El RACC recolzarà les iniciatives municipals dirigides al foment de l'educació vial dels infants.

*Vuitè.* Les parts es comprometen a desenvolupar els compromisos assolits en aquest document dins el termini d'un any a comptar des de la seva signatura.

*Novè.* L'incompliment en tot o en part, o el compliment inadequat d'allò que s'ha pactat en el present document per una de les parts, facilitarà a l'altra resoldre les obligacions acceptades.

I per a què consti, i en prova de conformitat i acceptació per les parts, signen el present document, en el lloc i data ut supra indicat.

#### **CONVENI DE COOPERACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I L'AJUNTAMENT DE MONTPELLIER**

A l'alba del Tercer mil·lenari, l'Europa del Sud ha de tenir un paper fonamental en la Comunitat Europea.

La intel·ligència i la competència professional seran el ciment.

Els projectes *Erasmus*, afavorint la integració europea al nivell universitari i *Comett*, teixint uns lligans estrets i necessaris entre les empreses i les universitats, són uns passos essencials per a la construcció de l'Europa Cultural.

Nosaltres, Georges Freche, Alcalde de Montpeller, i Pasqual Maragall i Mira, Alcalde de Barcelona, europeus convençuts, ens comprometem solemnement a sostenir de manera activa les polítiques de cooperació entre les Universitats de l'Acadèmia de Montpeller i les de Barcelona.

Montpeller, 9 d'octubre de 1987

#### **CONVENI DE COOPERACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I L'AJUNTAMENT DE MONTPELLIER PER A L'ORGANITZACIÓ DEL PRIMER GRAN PREMI CICLISTA MONTPELLIER-BARCELONA**

Entre l'Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde de Barcelona, i l'Excm. Senyor Georges Freche, Alcalde

de Montpeller, *s'ha convingut*: Organitzar conjuntament el Primer Gran Premi Ciclista Montpeller-Barcelona, a la primavera del 1988, en funció dels lligams d'agermanament entre les dues ciutats, de la voluntat comuna d'ambdós Ajuntaments de desenvolupar llurs intercanvis en tots els terrenys i de llur dinamisme esportiu.

### CONVENI ENTRE L'INSTITUT CATALÀ DEL SÒL DE LA GENERALITAT DE CATALUNYA I L'AJUNTAMENT DE BARCELONA

A Barcelona, a vint-i-nou de gener de mil nou-cents vuitanta vuit.

*Reunits*: D'una banda i en representació de l'Institut Català del Sòl, de la Generalitat de Catalunya, el senyor Joan Ràfols i Esteve, Director General d'Arquitectura i Habitatge del Departament de Política Territorial i Obres Públiques.

D'altra banda i en representació de l'Ajuntament de Barcelona, el Senyor Josep M. Serra i Martí, Regidor Conseller d'Urbanisme, Obres i Serveis de l'Ajuntament de Barcelona, *Actuen*:

El Senyor Joan Ràfols i Esteve, expressament facultat per a aquest atorgament per acord del Consell d'Administració de l'Institut Català del Sòl, reunit en sessió de data 14 de desembre de 1987, segons certificació adjunta.

El Senyor Josep M. Serra Martí, expressament facultat per a aquest atorgament per acord del Consell Plenari de l'Ajuntament reunit en sessió de 23 de desembre de 1987, segons certificació adjunta.

Ambdós compareixents, tal com actuen, *Exposen*:

Primer. Mitjançant Reial Decret 1009/85, de 5 de juny (DOG núm. 559) es va completar el traspàs de funcions i serveis de l'Estat a la Generalitat de Catalunya en matèria de promoció pública de l'habitatge. En l'annex I.2. figurava la relació de polígons i grups d'habitatges traspassats.

Per Decret 238/1985, de 23 de juliol, es va assignar a l'Institut Català del Sòl la titularitat dels grups transferits.

Entre el patrimoni transferit figuren els vials, les zones verdes i les xarxes de serveis corresponents als polígons i grups d'habitatges encara no transferits a favor dels corresponents Ajuntaments.

*Segon*. En el susdit Reial Decret 1009/85, s'estableix que la Generalitat de Catalunya se subrogarà en la posició jurídica de l'IPPV, en relació als polígons Canyelles i La Mina, a Barcelona.

*Tercer*. Que són d'aplicació els Convenis signats entre l'Ajuntament de Barcelona, el Patronat Municipal de l'Habitatge de Barcelona i el «Instituto Nacional de la Vivienda», en dates 21 de desembre de 1971, 31 de juliol de 1972 i 23 de febrer de 1977, pel que fa al finançament de la construcció de 1.550 habitatges i edificacions complementàries al barri de Canyelles i en dates 18 de maig de 1970, 9 de setembre de 1971, i 23 de febrer de 1977 per regular el finançament de la construcció de 2.152 habitatges i edificacions complementàries al barri de La Mina.

En els esmentats Convenis, s'establia que del total finançament atorgat per l'«Instituto Nacional de la Vivienda», un 25% en el Conveni de Canyelles i un 20% en el Conveni de La Mina tenien la consideració de subvenció a fons perdut i la resta es retornaria en 24 anys, mitjançant pagaments semestralment iguals. De la

part del finançament a retornar, un 25% es considerava préstec, amb un 5% d'interès anual i, el 75% restant bestreta sense interès. L'inici de l'amortització era l'1 de juny de 1977 per al Conveni de Canyelles i l'1 de gener de 1977 per al de La Mina.

En l'annex núm. 1 al present Conveni, figura el quadre general d'amortització d'ambdós grups, del qual resulta un deute líquid a 31 de desembre de 1986, a favor de l'Institut Català del Sòl, que es va subrogar en els drets i obligacions de l'INV de 792.139.128 pessetes (set-cents noranta dos milions cent trenta-nou mil cent vint-i-vuit pessetes), atès que fins a la data dels traspassos no s'havia amortitzat cap quantitat.

*Quart*. Que, de conformitat amb allò que estableixen els articles 21 del Decret 2114/68, de 24 de juliol, que aprova el Reglament per a l'aplicació de la Llei d'Habitatges de Protecció Oficial, i els articles 83 de la Llei del Sòl i 46 i següents del Reglament de Gestió Urbanística, és procedent la cessió a favor de l'Ajuntament de Barcelona dels vials en zones verdes i les xarxes de serveis corresponents als polígons i actuacions d'habitatges de promoció pública, situats en el terme municipal de Barcelona.

*Cinquè*. Com a conseqüència de les converses mantingudes entre els serveis tècnics municipals i els de la Generalitat de Catalunya, sobre l'estat actual de l'obra d'urbanització a cedir, s'ha fixat en 1.093.753.564 pessetes (mil noranta tres milions set-cents cinquanta tres mil cinc-cents seixanta-quatre pessetes), l'import total de la inversió que s'ha de fer per tal que la totalitat de les urbanitzacions puguin ésser acceptades per l'Ajuntament de Barcelona. Atès que es preveu que l'esmentada inversió es durà a terme en cinc anys, s'aplicarà un coeficient d'1,20 d'increment de preus, i en resulta una inversió total d'1.312.504.276 pessetes (mil tres-cents dotze milions cinc-cents quatre mil dues-cents setanta sis pessetes), que ha de fer l'Institut Català del Sòl.

*Sisè*. Per tal d'aconseguir una major eficàcia i coordinació en la realització de les obres de millora i condicionament de les esmentades urbanitzacions, l'Ajuntament de Barcelona farà directament les obres, un cop feta l'acceptació de la cessió d'aquestes en el seu estat actual. El cost previst serà satisfet per l'Institut Català del Sòl, en part mitjançant compensació del deute al seu favor per raó de les amortitzacions del finançament dels grups Canyelles i La Mina, acreditat fins a 31 de desembre de 1986 i fixat en 792.139.128 (set-cents noranta dos milions cent trenta nou mil cent vint-i-vuit pessetes) i pel que fa a les restants 520.365.148 pessetes (cinc-cents vint milions tres-cents seixanta cinc mil cent quaranta-vuit pessetes) a càrrec del capital pendent d'amortització per al finançament del grup Canyelles, que quedarà reduït, per tant, a 191.950.536 pessetes (cent noranta un milions nou-cents cinquanta mil cinc-cents trenta sis pessetes).

Les quotes que han d'abonar l'Ajuntament de Barcelona i el Patronat Municipal de l'Habitatge a l'Institut Català del Sòl, fins a la total amortització del finançament dels grups Canyelles i la Mina seran les indicades en el quadre de l'annex núm. 2.

Les esmentades quotes s'hauran d'abonar íntegres i sense cap tipus de deducció, per semestres vençuts, fins a la total amortització.

*Setè*. Les obres a executar en els polígons i actuacions residencials, que seran finançades per l'Institut Català del Sòl, segons allò que s'ha establert en l'apar-



tat anterior, seran realitzades per l'Ajuntament de Barcelona en un termini de cinc anys.

De conformitat amb els esmentats antecedents, ambdues parts segons intervenen, *Acorden:*

*Primer.* L'Institut Català del Sòl transmet a l'Ajuntament de Barcelona la titularitat de vials i de les zones verdes, com també de l'obra d'urbanització i de les xarxes de serveis que hi ha en els polígons i actuacions d'habitatges de promoció pública situats en el terme municipal de Barcelona, i que figuren relacionats en el Reial Decret 1009/85, de 5 de juny.

*Segon.* L'Ajuntament de Barcelona accepta l'obra urbanitzadora i les xarxes de serveis objecte de cessió, en el seu estat actual i l'Institut Català del Sòl assumirà el cost de les obres de reparació i adequació necessàries, que es valoren per tots els conceptes en 1.312.504.276 pessetes (mil tres-centes dotze milions cinc-centes quatre mil dues-centes setanta-sis pessetes) i que seran executades en un termini de cinc anys per l'Ajuntament de Barcelona.

*Tercer.* L'aportació econòmica de l'Institut Català del Sòl se satisfarà a favor de l'Ajuntament de Barcelona, pel que fa a 792.139.128 pessetes (set-centes noranta dos milions cent trenta-nou mil cent vint-i-vuit pessetes), mitjançant compensació amb les quantitats acreditades a favor de l'Institut Català del Sòl en data 31 de desembre de 1986, en concepte d'amortització de capital i interessos del finançament atorgat per a la construcció dels grups Canyelles i la Mina i, respecte als restants 520.365.148 pessetes (cinc-cents vint milions tres-centes seixanta cinc mil cent quaranta vuit pessetes) com a amortització anticipada, fins on arribi, del finançament atorgat per a la construcció del grup d'habitatges Canyelles.

*Quart.* Com a resultat de la compensació i amortització parcial anticipada a què es refereix la clàusula tercera, el capital pendent d'abonament per l'Ajuntament de Barcelona a l'Institut Català del Sòl fins a la total amortització del finançament atorgat per a la construcció dels grups Canyelles i la Mina és el següent:

|                             |                      |
|-----------------------------|----------------------|
| Grup d'Habitatges Canyelles | 191.950.535 pessetes |
| Grup d'habitatges La Mina   | 440.846.307 pessetes |

En conseqüència, les quotes anuals d'amortització més interessos a partir de gener de 1987, per cadascun dels grups queden definitivament fixades de la manera següent:

|                             |                  |
|-----------------------------|------------------|
| Grup d'habitatges Canyelles | 15.350.351 ptes. |
| Grup d'habitatges La Mina   | 34.898.059 ptes. |
| Total anual                 | 50.248.410 ptes. |

Les esmentades quantitats s'abonaran a l'Institut Català del Sòl, sense cap tipus de deducció i amb independència de la recaptació obtinguda dels adjudicatàries, mitjançant 28 quotes trimestrals iguals de 25.124.205 pessetes.

*Cinquè.* El present Conveni entrarà en vigor en data d'avui, amb efectes a 1 de gener de 1987.

**CONVENI ENTRE LA GENERALITAT DE CATALUNYA I L'AJUNTAMENT DE BARCELONA PER L'ORGANITZACIÓ DELS SERVEIS SANITARIS DE LA CIUTAT DE BARCELONA**

*Reunits:* D'una part, l'Honorable Senyor Jordi Pujol i Solel, President de la Generalitat de Catalunya.

De l'altra, l'Excel·lentíssim Senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde-President de l'Ajuntament de Barcelona, assistit per l'Il·lm. Secretari General d'aquesta Corporació Municipal, Senyor Jordi Baulies i Cortal, *Intervenien:* El primer en nom i representació de la Generalitat de Catalunya.

El segon, en nom i representació de l'Ajuntament de Barcelona, de conformitat amb l'acord de la Comissió de Govern de 14 de desembre, ratificat pel Consell Plenari en la sessió de 23 de desembre de 1987. *Manifesten:*

*Primer.* Les previsions contingudes en la Llei General de Sanitat i en la normativa d'Administració Local - Llei Reguladora de les Bases del Règim Local i Llei Municipal i de Règim Local de Catalunya- aconsellen pel que fa a l'àmbit específic de la ciutat de Barcelona, establir fórmules de col·laboració institucional entre la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona en matèria de sanitat, sens perjudici del que en el futur estableixin les Lleis en aquesta mateixa matèria.

*Segon.* La formalització del present Conveni és fruit de l'acord ambdues institucions en ordre a l'establiment de les bases per a l'organització dels serveis sanitaris de la ciutat de Barcelona, la constitució d'un ens consorcial per dirigir i coordinar la gestió dels centres sanitaris de la ciutat, i l'adscripció dels serveis sanitaris de l'Ajuntament de Barcelona al referit Consorci, amb el corresponent pla de finançament. Per tot això ambdues parts *Acorden:*

a) *Participació de l'Ajuntament en l'organització dels serveis sanitaris a la ciutat de Barcelona.*

*Primer.* En tant que la Llei General de Sanitat preveu que els serveis sanitaris han de ser organitzats en Àrees de Salut amb la participació de l'Administració Local, i ateses les característiques territorials del Municipi de Barcelona, l'ordenació sanitària de la ciutat respondrà al criteri de l'existència d'una única Àrea de Salut.

*Segon.* L'Àrea de Salut de Barcelona, en tant que estructura administrativa del sistema, serà ordenada en el termini de tres mesos per la Generalitat de Catalunya i assumirà la responsabilitat de la gestió unitària dels serveis sanitaris públics de la ciutat.

La constitució de l'Àrea de Salut de Barcelona suposarà la integració funcional de les Àrees de Gestió de Barcelona ciutat i la de Vall d'Hebron creades pel Decret 572/1983, de 15 de desembre (DOGC núm. 407).

En el sí de l'Àrea s'executarà la política sanitària emanada del Departament de Sanitat i Seguretat Social, i recullirà les aspiracions d'ordenació i millora de la salut d'ambdues parts canalitzades a través de l'Ajuntament, tot considerant les particularitats pròpies de les funcions de capitalitat.

*Tercer.* L'Àrea de Salut de Barcelona estarà dirigida pel Consell de Direcció de l'Àrea de Barcelona, al qual correspondrà dirigir, planificar i controlar la gestió dels serveis de salut pública i els sanitaris d'assistència primària i hospitalària d'utilització pública del municipi de Barcelona, tant pel que fa als recursos físics i humans, com a les activitats assistencials i qualitat dels serveis sanitaris i els pressupostos i la concertació.

La constitució del Consell de Direcció de l'Àrea de Barcelona es formalitzarà en el mateix termini fixat per a la constitució de l'Àrea.

*Quart.* D'acord amb les previsions de la Llei General de Sanitat i la Llei 12/1983, de 14 de juliol, l'Ajuntament de Barcelona participarà en el Consell de Direcció de l'Àrea de Barcelona, que estarà integrat per deu mem-

bres, dels quals el 60% actuaran en representació del Departament de Sanitat i Seguretat Social i el 40% seran designats per l'Ajuntament de Barcelona.

La Presidència del Consell de Direcció de l'Àrea recaurà en un dels membres en representació del Departament de Sanitat i Seguretat Social de la Generalitat de Catalunya.

*Cinquè.* Com a òrgan de gestió de l'Àrea existirà un Gerent les funcions del qual seran executar les directrius establertes pel Consell de Direcció de l'Àrea de Barcelona.

El nomenament i el cessament del Gerent de l'Àrea correspondrà al Conseller de Sanitat i Seguretat Social a proposta del Consell de Direcció de l'Àrea.

El Gerent d'Àrea assistirà a les reunions del Consell de Direcció de l'Àrea amb veu i sense vot.

*Sisè.* Als efectes d'una adequada ordenació de l'assistència, en l'àmbit de l'Àrea de Salut de Barcelona es constituïran els Sectors Sanitaris, subunitats territorials integrades que s'ajustaran en la seva demarcació als deu districtes municipals. A la seva vegada, els Sectors Sanitaris es subdiviran en les corresponents Àrees Bàsiques de Salut, aprovades pel Departament de Sanitat i Seguretat Social en aplicació del Decret 84/1985 de Reforma de l'Atenció Primària de Salut a Catalunya.

*Setè.* En els Sectors Sanitaris s'hi integraran els Equips d'Atenció Primària de les respectives Àrees Bàsiques de Salut, i els Serveis jerarquitzats d'especialitats mèdiques de suport i referència de l'atenció primària de l'àmbit territorial corresponent.

Amb la finalitat d'assegurar la deguda coordinació funcional entre les estructures d'atenció primària i hospitalària, el Departament de Sanitat i Seguretat Social procedirà a l'adscripció dels Centres d'Atenció Primària de les Àrees Bàsiques de Salut als Hospitals de referència inclosos en la Xarxa Hospitalària d'Utilització Pública creada pel Decret 202/1985.

*Vuitè.* En l'àmbit de cada Sector es constituïrà un òrgan col·legiat d'assessorament i consulta, Junta de Sector, que estarà format per representants del Departament de Sanitat i Seguretat Social, del Consell de Direcció de l'Àrea i de l'Ajuntament, a través del Districte Municipal, amb l'objectiu d'informar sobre l'avaluació de les necessitats sanitàries i de salut pública de l'àmbit territorial corresponent, així com del nivell de recursos utilitzats.

*Novè.* Correspondrà a l'Ajuntament de Barcelona facilitar els Plans d'Ordenació urbanística hospitalària i cercar els espais físics precisos per l'assistència primària.

*Desè.* L'Ajuntament de Barcelona desenvoluparà les funcions en matèria de salut pública atribuïdes a les Corporacions locals per la legislació vigent.

A més, col·laborarà en les activitats d'informació sanitària, vigilància epidemiològica i de promoció de la salut a nivell col·lectiu, en coordinació amb el Consell de Direcció de l'Àrea.

En l'exercici d'aquestes funcions l'Ajuntament de Barcelona actuarà, fonamentalment, a través de l'Institut Municipal de la Salut i el Laboratori Municipal, els quals desenvoluparan les seves funcions en coordinació amb els Centres i serveis sanitaris de l'Àrea de Salut.

*Onzè.* Quant a la prevenció, l'assistència i la reinserció de malalts drogaddictes, l'Ajuntament mantindrà els programes i plans municipals coordinant-los amb el conjunt de recursos socio-sanitaris públics de la Ciutat, d'acord amb les directrius establertes pel programa de

drogodependències del Departament de Sanitat i Seguretat Social.

*Dotzè.* Amb l'objectiu de coordinar i potenciar els aspectes tecnològics i d'inversió dels centres sanitaris i per tal d'apropar-los als nivells que ha d'assolir Barcelona, en funció de la seva capitalitat, l'Ajuntament de Barcelona col·laborarà activament en la promoció d'una societat d'alta tecnologia inter-hospitalària, un parc de recerca biomèdica amb la col·laboració del Consell Superior d'Investigacions Científiques, la Generalitat, una vegada efectuats els traspasos d'aquest, i l'Institut Municipal d'Investigacions Mèdiques, tot fomentant amb les Universitats (FOC) el desenvolupament de la formació en salut pública i administració sanitària.

*Tretzè.* El Consell de Direcció de l'Àrea de Barcelona vetllarà per tal que la ciutat de Barcelona respongui al repte assistencial que representarà l'organització i celebració dels Jocs Olímpics de 1992. A tal efecte, s'establirà la màxima coordinació entre l'esmentat Consell i els responsables de l'organització dels Jocs Olímpics.

*Catorzè.* La participació de les organitzacions sindicals en l'Àrea de Salut, prevista en la Llei General de Sanitat, es farà efectiva mitjançant l'òrgan que a tal efecte creï la Generalitat.

*b) Constitució del Consorci d'Hospitals de Barcelona.*

*Quinzè.* Amb l'objectiu de dirigir i coordinar la gestió dels centres i serveis sanitaris de la ciutat, l'Àrea de Salut es dotarà d'un Consorci a constituir, inicialment, per la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona.

El Consorci d'Hospitals de Barcelona en tant que entitat pública de caràcter associatiu, es regirà pel que disposin els seus estatuts, pels reglaments que regulin la seva organització, el funcionament i l'ordenació de les diverses activitats i per les disposicions legals que li siguin d'aplicació.

El Consorci així constituït tindrà caràcter voluntari i indefinit i gaudirà de personalitat jurídica pròpia i independent de la dels seus membres.

Els requisits i condicions per a una posterior incorporació al Consorci per part d'entitats públiques i privades sense ànim de lucre hauran de quedar reflectides en els Estatuts del Consorci.

*Setzè.* Constituiran finalitats específiques del Consorci:

- L'assistència hospitalària integrada, vinculada a la xarxa d'assistència primària i coordinada amb altres nivells socio-sanitaris.
- La docència relacionada amb la sanitat i, en general, en matèria de salut física i mental.
- Les activitats d'investigació, estudi i divulgació cultural, relacionades amb la sanitat i les ciències de la salut.

*Dissetè.* El Consorci d'Hospitals de Barcelona haurà de dotar-se dels òrgans següents: Junta General, President, Secretari i/o Gerent.

*Divuitè.* La Junta General del Consorci es compondrà dels membres que es fixi en els Estatuts del Consorci.

La Generalitat, que n'ostentarà la Presidència, designarà el 60% dels membres de la Junta.

L'Ajuntament de Barcelona, que n'ostentarà la Vicepresidència, designarà el 40% dels membres de la Junta.

En el cas de futures incorporacions o adhesions d'altres institucions o entitats, es tindrà en compte el percentatge de participació que per a les Corporacions Locals preveu la Llei General de Sanitat. En qualsevol cas, la representació de la Generalitat en la Junta del Consorci no podrà ser inferior al 51%.

*Dinovè.* Els Estatuts determinaran les funcions de la Junta General del Consorci. En qualsevol cas, hi hauran de figurar les següents:

- L'aprovació, modificació i revisió dels plans i els programes d'actuació general.
- L'aprovació i liquidació dels pressupostos, els estats de comptes i balanços del Consorci.
- L'aprovació dels reglaments d'organització, funcionament i ordenació de les diverses activitats.
- L'aprovació del règim de nomenaments, selecció i retribucions del personal.
- El nomenament i la separació dels Secretari i/o Gerent del Consorci.
- Els acords d'adquisició, d'alineació i de gravamen dels béns immobles i dels béns mobles que integrin el seu patrimoni.
- Acordar les operacions de crèdit.
- La modificació dels Estatuts del Consorci.
- La determinació del règim i l'admissió dels nous membres del Consorci.
- Els acords de creació de nous centres i serveis, i la remodelació, transformació, ampliació o supressió dels existents.

*Vintè.* En relació als òrgans de gestió que creï el Consorci o s'hi adscriuïguin, els Estatuts del Consorci hauran d'establir quant a les funcions de la Junta General les previsions següents:

- Determinar i aprovar les formes de gestió de les quals es vulgui dotar el Consorci per a la realització de les seves finalitats.
- Nomenar els membres dels òrgans de Govern.
- Aprovar i modificar els Estatuts.
- Aprovar, modificar i revisar els plans i programes específics.
- Aprovar els pressupostos, els balanços i la liquidació anual de comptes.
- Aprovar els reglaments d'organització, funcionament i règim d'activitats.
- Suspènre els acords i les resolucions que es considerin contraris als interessos generals del Consorci, o bé siguin constitutius d'infracció manifesta de les lleis.

*Vint-i-unè.* El règim d'adopció d'acords serà el que s'estableixi en els Estatuts. En qualsevol cas, serà necessari el vot favorable dels dos terços del nombre legal de membres de la Junta General per a la validesa dels acords relatius a la modificació d'Estatuts, la integració de nous membres al Consorci, l'aprovació de les formes de gestió, el nomenament dels components dels òrgans de govern dels organismes que creï el Consorci o si adscriuïguin, la suspensió dels acords dels referits òrgans de govern, així com la dissolució i liquidació del Consorci. En aquest darrer supòsit serà necessari, a més, la ratificació de les respectives institucions que integrin el Consorci.

*Vint-i-dosè.* Els Estatuts del Consorci determinaran la facultat que per la Junta General es creïn altres òrgans del Consorci: tals com la Comissió Executiva, amb les funcions que la Junta General li atribueixi o delegui.

*Vint-i-tresè.* El President de la Junta General exercirà la representació del Consorci i de la Junta General davant tota classe d'ens i persones públics i privats, a més de les facultats que els Estatuts li atribueixin i la Junta general li delegui.

*Vint-i-quatrè.* El Secretari del Consorci podrà ser o no membre de la Junta General i serà nomenat per aquesta exercint les funcions previstes en els Estatuts.

*Vint-i-cinquè.* Règim econòmic.

1. El règim comptable i de control econòmic s'adaptarà a les disposicions que en la matèria dicti la Generalitat, i en qualsevol cas es mantindran els criteris de comptabilitat pública.
2. Els Estatuts podran contemplar l'establiment d'un règim d'auditoria tant per al Consorci com per als ens que aquest creï, o s'hi adscriuïguin, als efectes de la fiscalització dels actes de contingut econòmic.
3. El pressupost anual d'ingressos i despeses s'aprovarà per la Junta General abans del 31 de desembre de cada any, per aplicar-lo a l'exercici econòmic següent.
4. Els recursos del Consorci estaran constituïts per:
  - a) Les aportacions realitzades per les institucions i les entitats consorciades.
  - b) Les subvencions, auxilis, ajuts i donatius.
  - c) Els rendiments dels serveis.
  - d) Els crèdits que s'obtinguin.
  - e) Les cessions d'ús dels béns que facin les institucions i entitats consorciades.
  - f) Els productes del seu patrimoni.
  - g) Qualsevol altres que puguin correspondre.
5. El patrimoni que les institucions i entitats consorciades aportin al Consorci s'adscriurà funcionament a aquest ens, podent aquelles mantenir la titularitat del susdit patrimoni.

*Vint-i-sisè.* 1. La contractació del personal per part del Consorci serà laboral.

2. El personal laboral i funcionari adscrit al Consorci, procedent de les institucions o entitats que el configuren, dependrà funcionalment del Consorci, mantenint la dependència orgànica dels organismes d'origen, tot garantint-los-hi els seus drets actius i passius.

*Vint-i-setè.* Els Estatuts del Consorci establiran les causes de dissolució d'aquest, tot preveient la forma per mitjà de la qual s'haurà de procedir a la liquidació dels béns.

Quan les Institucions o entitats hagin cedit en ús al Consorci béns de llur propietat, en recuperaran la possessió en cas de dissolució del Consorci.

En el supòsit de dissolució del Consorci, la Generalitat podrà adoptar les mesures que estimi adients per tal de garantir la continuïtat dels serveis i prestacions que porti a terme el Consorci, bé directament o a través dels seus organismes de gestió, sens perjudici de mantenir el caràcter autònom del Consorci fins el moment de la seva efectiva liquidació.

*c) Adscripció de l'Institut Municipal d'Assistència Sanitària al Consorci d'Hospitals de Barcelona.*

*Vint-i-vuitè.* El Consorci d'Hospitals de Barcelona, un cop constituït, haurà de rebre les transferències dels serveis o dels organismes que les institucions i entitats consorciades li adscriuïguin.

En una primera fase, l'Ajuntament, previ acord del Consell Plenari, procedirà a adscriure al Consorci l'Institut Municipal d'Assistència Sanitària (IMAS) per tal que sigui el Consorci el que assumeixi la direcció i la coordinació de la gestió dels centres i serveis dependents del referit Institut.

*Vint-i-novè.* Quan s'hagi produït l'adscripció de l'IMAS al Consorci, es procedirà a la modificació dels Estatuts del referit Institut per tal d'adequar-los a la nova situació, especialment pel que fa a les funcions tuitives que venia desenvolupant l'Ajuntament de Barcelona i que passaran a ser exercides pel Consorci a través de la Junta General, i a la nova composició del Consell d'Administració.

L'Institut Municipal d'Assistència Sanitària es regirà pels Estatuts que aprovi el Consorci i en allò no previst pels referits Estatuts, per les disposicions del règim local que siguin d'aplicació.

*Trentè.* Els nous Estatuts hauran necessàriament de preveure:

- a) La configuració d'organisme autònom, com a ens instrumental del Consorci.
- b) La denominació: «Institut Municipal d'Assistència Sanitària».
- c) L'atorgament de personalitat jurídica, dotat d'autonomia administrativa i financera..
- d) La relació de centres i serveis que el Consorci adscriu a l'«Institut Municipal d'Assistència Sanitària» (IMAS).
- e) Les funcions que assumeixi IMAS, tals com: la gestió dels centres i serveis, l'assistència mèdica i quirúrgica, prestada en les seves diverses especialitats; la consulta mèdica i la cirurgia menor en règim d'ambulatori; servei d'assistència a les famílies desvalgudes, servei d'ambulàncies, serveis d'investigació, docència i formació professional, relacionats amb la sanitat assistencial, etc.
- f) Per al compliment de les funcions, l'IMAS estarà facultat per a realitzar les funcions tècniques i administratives següents:
  - Les consistents en l'actuació professional dels tècnics en Medicina, Farmàcia, Biologia, Física, Química, i altres disciplines que calgui per a l'efectivitat dels serveis.
  - La instrucció i resolució dels processos administratius d'hospitalització o admissió als diversos serveis i la instrucció dels d'expedició i fiscalització de l'ús de les cartilles d'ajuda mèdico-social, i de qualificació econòmica a efectes de graduació o exempció de les tarifes.
  - La convenció de les prestacions assistencials, amb els pacients o les persones que els representin.
  - La gestió de les tarifes reportades per la prestació dels serveis, gestió que comprèn:
    1. La seva liquidació i la formulació i expedició de les corresponents notificacions i cartes de pagament.
    2. La recaptació de les quotes en període voluntari i el seu ingrés a les comptes de la Institució.
    3. La devolució d'ingressos indeguts, quan així procedeixi.
    4. El cobrament de morosos.
  - La instrucció dels expedients de contractació en totes les seves fases i incidències, inclosos l'atorgament i formalització del contracte, en les matèries següents: 1. Obres i instal·lacions dels Centres que comprèn l'elaboració i aprovació de projectes, així com la direcció i la fiscalització tècnica, certificació, recepció o execució directa de les obres de conservació, reparació, reposició i entreteniment dels edificis i les instal·lacions dels Centres de la Institució i dels nous que es creïn. 2. Serveis i treballs necessaris per al manteniment i neteja dels edificis, instal·lacions i equips tècnics i per al seu funcionament. 3. L'adquisició, subministrament i l'arrendament que s'escaigui, de tots els béns necessaris per al funcionament dels seus Centres. 4. L'arrendament dels serveis de conservació, de manteniment, transport i altres necessaris per al funcionament dels Hospitals i Centres. 5. L'assegurança dels béns dels seus Centres. 6. L'alienació de béns mobles inútils o sobrers.

- L'atorgament de convenis i concerts amb la Seguretat Social, Mutualitats laborals i altres entitats públiques o privades per a l'assistència sanitària dels seus afiliats; i en general per a col·laborar amb l'Institut en el desenvolupament dels serveis de la seva competència.
  - La participació en d'altres entitats o empreses, utilitzant qualsevol de les formes admeses en Dret, per al millor compliment de les finalitats de la Institució, prèvia autorització de la Junta General del Consorci.
  - Les funcions relatives a personal, organització, patrimoni i règim econòmic, d'acord amb les previsions d'aquest Conveni.
- g) Les facultats de tutela que exercirà el Consorci mitjançant els seus diferents òrgans, especialment en matèria d'aprovació de pressupostos i liquidació de comptes; Plans i programes d'actuació; reglaments d'organització, funcionament i règim d'activitats; creació, remodelació, transformació, ampliació i supressió de centres, i suspensió d'acords, i d'altres que eventualment puguin preveure's en els Estatuts.
  - h) Règim d'impugnació dels acords del Consell d'Administració de l'IMAS.
  - i) Els òrgans de govern i administració de l'IMAS; Consell d'Administració, President, Vicepresident i Gerent, així com les seves funcions.
  - k) La composició del Consell d'Administració de l'IMAS serà la següent: 8 membres designats per l'Ajuntament de Barcelona, que n'ostentarà la Presidència; 2 membres en representació de les organitzacions sindicals més representatives; i 6 membres designats pel Departament de Sanitat i Seguretat Social, que n'ostentarà la Vice-presidència.
 

El President del Consell d'Administració de l'IMAS decidirà amb el seu vot de qualitat els casos d'empat que es produeixin en el sí del Consell.

Quan els Estatuts exigeixin per a l'adopció d'acords la majoria qualificada de dos terços, l'esmentada majoria s'entendrà aconseguida amb el vot favorable d'onze membres del Consell d'Administració de l'IMAS.
  - l) El règim de personal laboral i funcionari que presti serveis en l'IMAS, tenint en compte el que preveu l'acord vint-i-sisè d'aquest Conveni.
  - ll) Els béns i mitjans econòmics de què disposarà l'IMAS, tot tenint en compte el que s'estableix en l'acord vint-i-cinquè d'aquest Conveni.
  - m) Règim pressupostari, d'intervenció i comptabilitat.
  - n) Règim de modificació dels Estatuts i de dissolució de l'IMAS.
  - o) Règim de finançament, tenint en compte el que preveu l'acord trenta-unè d'aquest Conveni.
 

*Trenta-unè.* Les Entitats Consorciades es comprometen a garantir els ingressos corresponents com a resultat de l'activitat assistencial realitzada per l'IMAS, a càrrec de la Seguretat Social, d'una part, i de la Beneficència i del PAMEM per l'altra, d'acord amb les tarifes avaluades segons les previsions del Pla de Reordenació Hospitalària i quantificades en el corresponent Pla d'Empresa de l'IMAS per al Període 1986-1988, l'adaptació temporal de les quals es reflecteix en l'apartat d) d'aquest Conveni.

Per altra part, la Generalitat, a través del Departament de Sanitat i Seguretat Social, aportarà al Consorci les subvencions d'explotació i per inversions dins dels

límits previstos en el Pla de Reordenació Hospitalària (PRH), quantificades en el Pla d'Empresa de l'IMAS, l'adaptació temporal de les quals es reflecteix igualment en el present Conveni.

L'Ajuntament de Barcelona aportarà el finançament de les inversions a càrrec del Municipi, previstes en aquest Conveni, així com les diferències que es produeixin com a dèficit estructural de l'IMAS durant el període de la seva acomodació al PRH.

A partir de 1991, els dèficits que es produeixin a l'IMAS, aniran a càrrec d'ambdós institucions en la proporció següent: 60% Generalitat, 40% Ajuntament.

Trenta-dosè. Amb caràcter previ a l'adscripció de l'IMAS al Consorci, s'haurà d'elaborar el llistat de personal i la relació de béns de propietat municipal (tant de l'Ajuntament com de l'IMAS) que s'adscriu al Consorci d'Hospitals de Barcelona.

Un cop s'hagi produït l'adscripció de l'IMAS al Consorci, la Junta General d'aquest ens procedirà a la modificació dels Estatuts de l'IMAS, per a adaptar-los a la nova situació amb els continguts previstos en l'acord trentè d'aquest Conveni.

d) Pla de Finançament.

Trenta-tresè. Les previsions financeres de l'IMAS per al període 1987-1990 es transcriuen en el següent quadre, i modifiquen les establertes d'inici en el Pla d'Empresa (86-88) en els següents termes:

1) Modificació dels nivells salarials del personal sanitari en aplicació de la Llei de la Funció Pública i de retribucions al personal mèdic, cosa que afectarà igualment els càlculs establerts d'antuvi en els Plans de Reordenació Hospitalària i el Pla d'Empresa (Increment del 5,4% del pressupost).

2) Per a l'aplicació de les tarifes i l'activitat concertada amb l'Institut Català de la Salut es tindran en compte les singularitats específiques dels Hospitals Generals del Mar i de l'Esperança relatives a:

- Atenció sectorial d'urgències
- Superespecialitats d'interès sectorial i
- Recerca i docència universitària

i l'adaptació d'allò previst en l'Ordre del 31 de juliol de 1987 i d'acreditació al nivell màxim dels serveis assistencials necessaris per al desenvolupament de la docència, s'efectuarà de manera gradual al llarg del període 1988-1990.

3) Les subvencions d'explotació i d'inversions previstes (PRH) a càrrec del Departament de Sanitat i Seguretat Social s'espaien igualment en el temps ajustant-se a les possibilitats financeres previstes en els pressupostos de la Generalitat.

4) Per la seva part els Hospitals Municipals assumeixen els compromisos d'oferir els equipaments humans i tècnics precisos per assolir conjuntament el màxim nivell d'acreditació sanitari i docent, segons descripció detallada en l'Ordre Ministerial de 31 de juliol de 1987.

5) D'acord amb les previsions de la Llei General de Sanitat, els costos corresponents a l'activitat assistencial de la Beneficència, prestada per l'IMAS, seran assumits pels Pressupostos Generals de l'Estat, o a través de l'Institut Català de la Salut en la mesura que es faci efectiva la universalització de les prestacions, prevista en l'article 3.2 de la Llei General de Sanitat.

D'altra banda, l'Ajuntament de Barcelona, manté la seva petició de cobertura de la despesa sanitària derivada de la capitalitat que actualment assumeix la ciutat de Barcelona.

e) De l'adscripció al Consorci de l'Hospital de la Santa Creu i Sant Pau.

Trenta-quatrè. Per tal d'aconseguir la integració al consorci de l'Hospital de la Santa Creu i Sant Pau, es constituirà en el termini de dos mesos una Comissió paritària entre les dues institucions que conforme el consorci, amb l'objectiu de formular a la Molt Il·lustre Administració (MIA) una proposta d'integració de l'Hospital al Consorci.

I, en prova de conformitat, signen el present conveni, per duplicat i a un sol efecte, en el lloc i data en l'encapçalament indicats.

**ANNEX AL CONVENI ENTRE LA GENERALITAT DE CATALUNYA  
I L'AJUNTAMENT DE BARCELONA DEL CONSELL PLENARI DEL 23.12.87**

**Previsions Pla d'Empresa (1) (en pessetes constants 1987)**

|  | 1987                   | 1988                    | 1989           | 1990           |              |
|--|------------------------|-------------------------|----------------|----------------|--------------|
|  | Pressupost<br>Mpal. 87 | Proposta<br>Conveni ICS |                |                |              |
| <i>Ingressats</i>  |                        |                         |                |                |              |
| 1. Facturació ICS<br>(Geriatric inclòs)                        | 3.327                  | 3.327                   | 3.750 (4)      | 4.230          | 4.772        |
| 2. Revisió Concerts s/Pla Empresa                              | 890                    | 235 (2)                 | 318 (5)        | 359            | 239          |
| 3. Benef. PAMEM i altres                                       | 2.571                  | 2.571                   | 2.675 (6)      | 2.594          | 2.516        |
| 4. Altres ingressos<br>(Subv. drets acad., etc)                | 149                    | 149                     | 150            | 150            | 150          |
| 5. Subvenció ICS (PRH)   | -                      | 100 (8)                 | -              | -              | -            |
| <b>Total</b>   | <b>6.937</b>           | <b>6.382</b>            | <b>6.893</b>   | <b>7.333</b>   | <b>7.677</b> |
| <i>Despeses</i>  |                        |                         |                |                |              |
| 1. Nòmina (funcionaris i laborals)<br>- Integració primària(*) | 5.653                  | 5.653                   | 5.882          | 5.960          | 5.900        |
| 2. Aplicació L.I.F.P i<br>retribució cos mèdic                 | 186                    | 288 (3)                 | 138            | -              | -            |
| 3. Consums   | 1.931                  | 1.931                   | 1.931          | 1.931          | 1.931        |
| 4. Amortitzacions  | 302                    | 302                     | 362            | 362            | 362          |
| <b>Total</b>   | <b>8.072</b>           | <b>8.174</b>            | <b>8.037</b>   | <b>7.977</b>   | <b>7.917</b> |
| <b>Dèficit (I)</b>   | <b>(1.135)</b>         | <b>(1.792)</b>          | <b>(1.144)</b> | <b>(644)</b>   | <b>(240)</b> |
| <i>Inversions</i>  |                        |                         |                |                |              |
| - Noves Inversions (crèdit)                                    | 522                    | 522                     | -              | -              | -            |
| - Subv. Mpal Invers. (II)                                      | 25                     | 25                      | 250            | 250            | 250          |
| - Financiació Mpal. Invers. anteriors (II)                     | 140                    | 140                     | 259            | 244            | 229          |
| - Inversions Generalitat                                       | -                      | -                       | 250 (9)        | 250            | 250          |
| <b>Total aportació Mpal. (I + II)</b>                          | <b>(1.300)</b>         | <b>(1.957)</b>          | <b>(1.653)</b> | <b>(1.138)</b> | <b>(719)</b> |

(\*) Revisable anyalment

(1) Revisió dades Pla d'Empresa 86-88 d'acord amb els criteris exposats en ptes. de 1987.

(2) Correspon a l'increment salarial per aplicació de la Llei de la Funció Pública en proporció a les prestacions a càrrec de l'ICS, que s'incrementarà en el concert actual de 1987 amb 235 milions.

(3) L'increment salarial corresponent a l'aplicació de la Llei de la Funció Pública ha representat 288 milions de ptes. per a l'any 87, quedant pendent la revisió de la retribució del cos mèdic que s'avalua en 138 milions per l'any 1988.

(4) L'increment d'activitat pel 1988 es preveu en el Pla d'Empresa d'un 5,3%, l'any 1989 i 1990 del 4% (inclòs en el període l'increment de places concertades del Geriàtric).

(5) L'ajust de tarifes previst es desglossa en tres anualitats del 8,5%, 8,5% i 4% per als anys 88, 89 i 90 respectivament.

(6) Increment de tarifes per absorció de l'increment salarial per aplicació de la Llei de la Funció Pública en proporció a l'activitat a càrrec del Municipi i altres, i tenint en compte la disminució de l'activitat prevista en el Pla d'Empresa, estimada en un 3% anyal.

(7) La projecció de la nòmina s'ha fet estimant una reducció anyal del 1%. Es preveu una reducció de costos de 276 milions per integració de la primària en la xarxa de l'ICS, aquesta serà revisada anyalment.

(8) Aportació específica de 100 milions a l'any 1987 de suport al Pla d'Empresa, d'acord amb el previst en el PRH.

(9) Aportació específica de 250 milions anyals, en concepte de subvenció per a fer front a la descapitalització dels centres, segons previsions del PRH.

## CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I LES CAIXES D'ESTALVIS I ENTITATS BANCÀRIES QUE ES RELACIONEN

A Barcelona, a vint d'abril del mil nou-cents vuitanta-vuit.

Les caixes d'estalvis i les entitats bancàries que es relacionen a continuació i l'Excm. Ajuntament de Barcelona han convingut en formalitzar aquest contracte d'obertura de crèdit, fent les següents *Declaracions preliminars*:

A) Són entitats acreditants les caixes d'estalvis i bancs que a continuació es relacionen, dels quals s'indica, així mateix, domicili i número de tèlex:

Caixa d'Estalvis i Mont de Pietat de Barcelona  
Av. Diagonal, 530 08006 Barcelona  
Tèlex 97076

Bank of America, SA  
Borí i Fontestà, 23 08021 Barcelona  
Tèlex 51782

Banca Catalana, SA  
Pg. de Gràcia, 84 08008 Barcelona  
Tèlex 54420

Banco Hispano Americano, SA  
Pza. Canalejas, 1 28014 Madrid  
Tèlex 47085

Caixa d'Estalvis de Catalunya  
Pl. Antoni Maura, 6 08003 Barcelona  
Tèlex 50722

Caixa de Pensions per a la Vellesa i Estalvis de Catalunya i Balears  
Av. Diagonal, 621-629 08028 Barcelona  
Tèlex 52623

Credit Lyonnais, SA Sucursal a Espanya  
Londres, 102-104 08036 Barcelona  
Tèlex 52778

The Mitsui Bank, LTD, Suc. a Espanya, Oficina de Barcelona  
Pg. de Gràcia, 85 7.A 08008 Barcelona  
Tèlex 49166

Banco de Crédito Local de España, SA  
P. del Prado, 4 28014 Madrid  
Tèlex 48179

Banco Exterior de España, SA  
Goya, 14 28001 Madrid  
Tèlex 48739

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid  
Pl. Celenque, 2 28013 Madrid  
Tèlex 47036

Citibank España, SA  
José Ortega y Gasset, 29 28006 Madrid  
Tèlex 46656

Banco de Bilbao, SA  
Gran Vía, 12 48011 Bilbao  
Tèlex 49914

Banc de Sabadell, SA  
Pl. Catalunya, 1 08201 Sabadell  
Tèlex 54978

The Bank of Tokyo, LTD, Sucursal a Espanya  
Balmaes 89-91 08008 Barcelona  
Tèlex 59040

Caja Postal de Ahorros  
P. de Recoletos, 7-9 28070 Madrid  
Tèlex 49394

Société Générale de Banque en Espagne  
Génova, 26 28004 Madrid  
Tèlex 50677

Banco de Europa, SA  
Rosselló, 214 08008 Barcelona  
Tèlex 54076

Banc Atlàntic, SA  
Av. Diagonal, 407 08008 Barcelona  
Tèlex 54298

Caixa d'Estalvis de Sabadell  
Gràcia, 17 08201 Sabadell  
Tèlex 51313

Chemical Bank, Sucursal a Espanya, Barcelona  
Pg. Gràcia, 54 08007 Barcelona  
Tèlex 50444

Caixa d'Estalvis Laietana  
Palau, 18 08301 Mataró  
Tèlex 94491

Banc de la Petita i Mitjana Empresa, SA  
Travessera de Gràcia, 11 08021 Barcelona  
Tèlex 97691

Sindicat de Banquers de Barcelona, SA  
Roger de Llúria, 48 08009 Barcelona  
Tèlex 50239

Totes les entitats creditícies relacionades es designaran col·lectivament d'ara en endavant com a «Entitats Acreditants», o «Entitat Acreditant» quan la referència sigui singular.

B) Són creditors aquelles persones físiques o jurídiques que en un moment determinat ostenten un crèdit contra l'Acreditat consistent en una o més disposicions efectuades per aquest, amb els drets que, en virtut d'aquest contracte, té l'esmentat crèdit per disposicions. Als dits creditors se'ls denominarà d'ara en endavant «Creditor» o «Creditors», segons s'escaigui.

C) Són agents de l'operació Caixa d'Estalvis i Mont de Pietat de Barcelona (Caixa de Barcelona) i Bank of America, SAE, que exerciran les seves funcions per anualitats alternatives. En endavant es faran repetides referències en aquest contracte a l'«Agent», el qual serà aquell dels dos agents que es trobi en funcions en el moment donat.

D) L'acreditat és l'Excm. Ajuntament de Barcelona, amb domicili a la Plaça Sant Jaume, d'aquesta ciutat, i tèlex número 54519, i que, d'ara en endavant, podrà designar-se com l'«Acreditat».

E) A l'efecte d'aquest contracte, s'entén que constitueixen la «Majoria» de les Entitats Acreditants el conjunt d'aquestes els compromisos efectius de les quals en el crèdit representen més del cinquanta per cent (50%) del límit màxim del compromís de crèdit vigent en cada moment. Es fa menció expressa que la Majoria ho és d'Entitats Acreditants, amb absoluta independència que aquestes a l'ensens ostentin o no la qualitat de Creditor, qualitat que mai serà tinguda en compte per a la configuració de l'expressat concepte de Majoria.

D'acord amb el que s'ha convingut els compareixents atorguen un contracte de compromís de crèdit i crèdit, de conformitat amb els següents *Pactes*:

### 1. Compromís de crèdit.

1.1 Les Entitats Acreditants es comprometen a concedir de forma mancomunada simple a l'Acreditat un crèdit de fins a vint-i-vuit mil milions (28.000.000.000) de pessetes. La participació de les Entitats Acreditants és la següent:

| Entitat   | Participació<br>(en milions<br>de ptes.) |
|---|--|
| Caixa de Barcelona  | 2.425                                    |
| Bank of America, SAE  | 2.425                                    |
| Banca Catalana, SA  | 2.425                                    |
| Banco Hispano Americano, SA   | 2.425                                    |
| Caixa d'Estalvis de Catalunya   | 2.425                                    |
| Caixa de Pensions per a la Velleja<br>i Estalvis de Catalunya i Balears | 2.425                                    |
| Crédit Lyonnais, SA Sucursal Espanya                                    | 2.425                                    |
| The Mitsui Bank, LTD, Sucursal Espanya                                  | 2.000                                    |
| Oficina de Barcelona  | 2.000                                    |
| Banco de Crédito Local de España, SA                                    | 2.000                                    |
| Banco Exterior de España, SA  | 1.000                                    |
| Caja de Ahorros y Monte de Piedad<br>Madrid                             | 1.000                                    |
| Citibank España, SA   | 850                                      |
| Banco de Bilbao, SA   | 500                                      |
| Banc de Sabadell, SA  | 500                                      |
| The Bank of Tokyo, LTD, Sucursal Espanya                                | 500                                      |
| Caja Postal de Ahorros  | 500                                      |
| Société Générale de Banque en Espagne                                   | 500                                      |
| Banco de Europa, SA   | 400                                      |
| Banc Atlàntic, SA   | 300                                      |
| Caixa d'Estalvis de Sabadell  | 300                                      |
| Chemical Bank, Sucursal España, Barcelona                               | 300                                      |
| Caixa d'Estalvis Laietana   | 175                                      |
| Banc de la Petita i Mitjana Empresa, SA                                 | 100                                      |
| Sindicat de Banquers de Barcelona, SA                                   | 100                                      |

1.2 En el cas que alguna de les Entitats Acreditants no posés a disposició de l'Agent els fons compromesos que l'Acreditat sol·liciti dins el període de vigència del compromís, això no afectarà a la resta, que es mantindran obligades a complir únicament les obligacions assumides en aquest contracte per cadascuna d'elles, sense que quedin obligades a assumir la part de crèdit corresponent a l'entitat incomplidora.

1.3 La finalitat del crèdit és el finançament parcial d'actuacions en el sistema de cinturons, eixos i vies de connexió i aquelles altres que es produeixin arran dels Jocs Olímpics de Barcelona 1992.

1.4 El compromís de crèdit durarà per un període de quinze anys a comptar des de la data d'avui, és a dir, fins el dia dinou d'abril de l'any dos mil tres, en els termes previstos en el pacte 7 d'aquest contracte. Així mateix, en la data esmentada l'Acreditat haurà d'amortitzar als Creditors totes les disposicions que pogués tenir pendents de reintegrament.

## 2. Disposicions de crèdit.

L'Acreditat, dins els límits temporal i de risc d'aquest crèdit, i amb la sujecció a la resta de condicions d'aquest contracte, podrà requerir de les Entitats Acreditants una o més disposicions del crèdit, l'import unitari de les quals serà de dos mil milions (2.000.000.000) de pessetes o quantitats superiors que siguin múltiples de cinc-cents milions (500.000.000) de pessetes, llevat que la part disponible del crèdit sigui inferior a l'import abans esmentat; en aquest cas es donarà curs a la disposició sol·licitada per una quantia que assoleixi el límit màxim del crèdit. Es fa remissió expressa a la limitació de disposició del crèdit continguda en l'apartat 8.3 del pacte 8 d'aquest contracte.

Per a realitzar una disposició, l'Acreditat haurà d'adreçar-se a l'Agent, amb una antelació mínima de tres

dies hàbils respecte a aquell en què hagi de realitzar-se la disposició, indicant la data, l'import i el període elegit per a la mateixa. La sol·licitud es verificarà mitjançant un escrit signat per persona o persones amb poder suficient per a fer-ho. El dit escrit tindrà caràcter ferm i irrevocable, i la seva no realització es reputarà causa de resolució del compromís de crèdit, amb els efectes previstos per a aquest cas en els pactes 18, 19 i 20. L'Agent comunicarà, per la seva part, l'avís de disposició a les Entitats Acreditants tan aviat com sigui possible, i en tot cas, abans de les catorze hores del segon dia hàbil anterior al de la disposició.

En cadascuna de les dates de disposició, cada Entitat Acreditant haurà d'ingressar la part proporcional de la seva participació en el compromís de crèdit en el compte corrent de l'Agent oberta en el Banc d'Espanya, oficina Central de Barcelona, compte núm. 420.110 per la Caixa de Barcelona o 400.880 per al Bank of America, SAE, abans de les deu hores. Cada Entitat Acreditant notificarà a l'Agent l'ingrés efectuat, per tèlex i abans de les deu hores trenta minuts del dia en què aquell s'ha realitzat.

Per la seva part, l'Agent lliurarà el mateix dia a l'Acreditat la quantitat sol·licitada o, en el seu cas, la que les Entitats Acreditants haguessin ingressat en el compte de l'Agent, mitjançant abonament del seu import en el compte corrent que l'Acreditat manté amb l'Agent, núm. 01-0449-130-42 amb Caixa de Barcelona o núm. 11669021 amb Bank of America, SAE.

El compromís de crèdit s'entendrà automàticament resolt i per tant no es donarà curs a cap disposició i les Entitats Acreditants es consideraran alliberades de les seves obligacions, si l'Acreditat ha incorregut en algun dels supòsits contemplats en l'apartat 18.1 del pacte 18, sense que sigui precís acte ni notificació previs.

## 3. Adquisició de la qualitat de creditor i la seva cessió.

Des que les Entitats Acreditants, en compliment de la seva obligació de facilitació de crèdit, lliurin a l'Acreditat una o més disposicions, adquiriran, a més, front a aquest la qualitat de Creditors, per l'import que representin les esmentades disposicions, i amb els drets que als Acreedors els confereix aquest contracte.

La qualitat de Creditor podrà ser lliurement subrogada i cedita els drets inherents a la mateixa en la seva integritat, si bé tal com es preveu en aquest contracte per aquesta situació.

En conseqüència, les posicions jurídiques d'Entitat Acreditant i Creditor no coincideixen necessàriament, i per això, cal estar-se estrictament al que s'estableix en aquest contracte i en la Llei quant a drets i obligacions de cadascuna de les esmentades posicions.

## 4. Càlcul de dates i terminis.

A tots els efectes previstos en aquest contracte s'entendrà:

- Per dia natural: tots els del calendari.
- Per dia hàbil: qualsevol dia de la setmana, excepte els dissabtes, els diumenges i els dies festius, fixats com a tals pel calendari oficial per a les places de Barcelona o Madrid.
- Per «mes», «trimestre», «semestre» o «any»: el període de temps calculat des de qualsevol dia determinat fins el dia anterior al que li correspongui numèricament en el mes que procedeixi del calendari gregorià, ambdós inclosos. Si no n'hi hagués, s'entendrà fina-



litzat el període en l'últim dia el mes que correspongui.

En el còmput de terminis d'interessos o reintegraments del crèdit, si l'últim dia del període fos inhàbil, el venciment serà el primer dia hàbil següent, llevat que aquesta circumstància portés el venciment al mes següent; en aquest cas tal venciment tindria lloc el dia hàbil anterior a l'originari.

## 5. Interessos.

### 5.1 Període de les disposicions i d'interès.

Les disposicions del crèdit es consideraran adoptades per un període de tres o sis mesos, a elecció de l'Acreditat, a partir de la seva data de disposició i hauran de ser reintegrades per l'Acreditat als Creditors a la finalització del dit període, sens perjudici de la facultat que aquell té de sol·licitar a les Entitats Acreditants noves disposicions dins el límit disponible de crèdit. El període d'interès coincideix amb el de les disposicions, de forma que els interessos d'aquestes es liquidaran junt amb el capital de les disposicions al seu venciment. Si per al dia del venciment d'una disposició que l'Acreditat hagi de reintegrar als Creditors, tingués el dit Acreditat sol·licitada a les Entitats Acreditants una nova disposició a realitzar en l'esmentada data, aquestes últimes s'entenen irrevocablement autoritzades per a aplicar l'import que correspongui de la nova disposició a l'amortització, parcial o total, de la vençuda.

Excepcionalment, si una disposició pogués alterar el que es disposa quant a la disminució del límit màxim de crèdit establert en el pacte 8, el període de l'esmentada disposició serà igual al lapse de temps entre la data de la seva verificació i la data de l'amortització que s'hagi de realitzar.

Així mateix, per via d'excepció, es contempla un període de disposició especial en l'apartat 5.4 d'aquest pacte, cas que s'hagués d'aplicar el tipus d'interès substitutiu. També en aquest cas s'aplicarà el que es disposa en el paràgraf anterior.

### 5.2 Entitats de referència.

Seràn Entitats de Referència als efectes previstos en aquest contracte, les següents Entitats Acreditants:

- Caixa de Barcelona.
- Bank of America, SAE.
- Banco Hispano Americano, SA
- Banca Catalana, SA

Qualsevol de les Entitats de Referència deixarà de ser-ho tan aviat com cedeixi totalment a tercers la seva posició contractual, com a Entitat Acreditant, en aquest contracte, així com quan deixés d'efectuar les comunicacions requerides segons el que es disposa en aquest pacte en relació a dos o més períodes.

La substitució de l'Entitat de Referència es proveirà d'entre les Entitats Acreditants mitjançant nou nomenament acordat, a proposta de l'Agent i prèvia consulta a l'Acreditat, per la Majoria de les Entitats Acreditants. La designació de nova Entitat de Referència es farà constar en acta notarial, estesa per l'Acreditat i l'Agent, aquest darrer en representació de les Entitats Acreditants. Les despeses de la dita acta seran a compte de l'Entitat Acreditant que hagués donat lloc a la substitució.

### 5.3 Tipus d'interès normal.

5.3.1 El tipus d'interès aplicable a cadascuna de les disposicions del crèdit serà determinada per l'Agent d'acord amb el procediment que s'estableix a continuació, mitjançant l'addició de (a) el Mibor i (b) el Marge.

(a) S'entén per Mibor el tipus brut d'interès del Mercat Interbancari de Madrid, obtingut per l'addició dels dos components que s'indiquen a continuació, posteriorment arrodonida cap amunt al múltiple més proper de 1/16 d'u per cent, si cal.

a.1) La mitjana aritmètica dels tipus d'interès Interbancari oferts en ferm a cadascuna de les Entitats de Referència en el Mercat Interbancari de Madrid, cap a les onze hores, en el primer dia hàbil anterior a aquell en què es realitzi la disposició, per a dipòsits de quantia igual al de la disposició corresponent, i duració igual al termini escollit per l'Acreditat, amb l'atenuant fet en el paràgraf segon se l'apartat 5.1.

a.2) Els impostos, corretatges, despeses i comissions que les anomenades Entitats de Referència hagin de satisfer per l'obtenció dels recursos necessaris.

(b) S'entén per Marge el percentatge a afegir al Mibor (determinat segons l'apartat anterior a). El Marge que s'aplicarà a la present operació de crèdit serà: durant els cinc primers anys, de zero coma vint-i-cinc punts percentuals (0,25%), i durant els restants deu anys, de zero coma tres-cents setanta cinc punts percentuals (0,375%).

5.3.2 El primer dia hàbil anterior a la data de l'inici de cada període d'interès, les Entitats de Referència comunicaran a l'Agent, abans de les onze hores trenta minuts, el tipus d'interès interbancari net (sense despeses ni impostos) aplicable al període d'interès elegit per l'Acreditat. El mateix dia, l'Agent calcularà el Mibor, d'acord amb l'establert en l'apartat 5.3.1 precedent, i ho comunicarà a l'Acreditat i a les Entitats Acreditants al llarg del mateix dia.

Si, per contra, en el dit primer dia hàbil anterior a l'inici del període d'interès no existís cotització per a la majoria de les Entitats de Referència per al període d'interès escollit, aquest quedarà automàticament establert l'altre període elegible. Cas de no existir cotització per a cap període, s'arbitrarà urgentment, d'acord amb l'Agent, el tipus d'interès i període de disposició substitutius establerts en l'apartat 5.4 següent.

### 5.4 Tipus d'interès i període de disposició substitutius.

En el supòsit contemplat en el punt 5.3.2 anterior, o en qualssevol altres en què, per circumstàncies greus i objectives que afectin el Mercat Interbancari de Madrid, resultés impossible per a la majoria de les Entitats de Referència determinar el tipus d'interès en base al Mibor s'instrumentarà un tipus d'interès i un període de disposició substitutius, determinats en la forma que s'estableixi en els paràgrafs següents.

Un cop constatada per l'Agent la necessitat d'aplicar el tipus d'interès i període substitutius, comunicarà tal circumstància a l'Acreditat i a les Entitats Acreditants en la data d'inici del període d'interès.

En la mateixa data, cada Entitat de Referència comunicarà a l'Agent el seu tipus d'interès substitutiu que serà el tipus preferencial per a operacions de préstec a termini d'un any, en aquella data publicat per la dita Entitat i comunicat al Banc d'Espanya. L'Agent, per la seva part, notificarà a l'Acreditat i a les Entitats Acreditants el tipus d'interès aplicable en definitiva a dit període. Per al càlcul del mateix, l'Agent trobarà la mitjana aritmètica dels tipus individuals comunicats per les Entitats de Referència, arrodonida, si escau, cap amunt al múltiple més proper a 1/16 d'u per cent.

El període de la disposició a la qual s'ha aplicat el tipus d'interès substitutiu serà sempre d'un mes, atesa

l'excepcionalitat de l'aplicació de tipus d'interès substitutiu, amb l'atenuant fet en el segon paràgraf de l'apartat 5.1.

#### 5.5 Caràcter vinculant i alliberació del compromís de crèdit.

El tipus d'interès, sigui normal o substitutiu, aplicable a les disposicions del crèdit en cada període d'interès, determinat conforme al previst en els apartats 5.3 i 5.4 precedents, tindrà caràcter vinculant i obligatori per a l'Acreditat i s'entendrà acceptat per aquest, llevat que, abans de les nou hores del dia hàbil en què s'iniciï el període d'interès corresponent, l'Acreditat comuniqués a l'Agent la seva disconformitat; en aquest cas s'entendrà resolt el present contracte quant al compromís de crèdit, amb els efectes previstos en els pactes 18, 19 i 20.

#### 5.6 Acreditació i liquidació d'interessos.

Els interessos de les disposicions del crèdit realitzades s'entendran reportats dia a dia a favor dels creditors, des de la data de cadascuna de les disposicions i es liquidaran al venciment respectiu d'aquestes.

Per al còmput d'interessos es prendrà com a base un any de tres-cents seixanta dies, calculant-se sobre el nombre exacte de dies naturals transcorreguts en cada període d'interès.

En cas d'error manifest en el càlcul del tipus d'interès aplicable, comprovat aquest en qualsevol moment, serà compensat per l'Agent amb caràcter immediat.

#### 6. Interessos moratoris.

Sense perjudici de l'exercici de les accions resolutòries que el dit esdeveniment pugui comportar, si qualsevol dels pagaments a realitzar per part de l'Acreditat, per qualsevol concepte -amortitzacions de crèdit, interessos, comissions o despeses- no s'efectués en la data establerta segons aquest contracte, les quantitats pendents de pagament produiran a favor dels Creditors o de les Entitats Acreditants en el seu cas, des del dia següent al seu venciment, un interès moratori que s'acreditarà diàriament i es liquidarà quinzenalment, el tipus de la qual serà el que resulti d'afegir dos punts percentuals (2%) al tipus que resultaria d'aplicar la fórmula establerta en l'apartat 5.3 del pacte 5 precedent, amb inclusió expressa del marge i referència a dipòsits d'un dia de durada, o bé la fórmula referida en l'apartat 5.4 del mateix pacte, si escau.

Per al càlcul es prendrà com a base un any de tres-cents seixanta dies. A tals efectes, els interessos no satisfets s'entendran capitalitzats, produint, per tant, interessos de demora. Així mateix, els interessos de demora acreditats i liquidats es consideraran capitalitzats, produint per la seva part nous interessos de demora.

Sense perjudici de l'anteriorment previst, l'Acreditat indemnitzarà als Acreditadors o a les Entitats Acreditants per qualsevol crebant que aquests poguessin sofrir per no haver rebut els pagaments en la data en què haurien d'haver estat realitzats.

#### 7. Comissions.

##### 7.1 Comissió d'obertura.

L'Acreditat pagarà a l'Agent la comissió d'obertura prèviament pactada, sobre l'import total del compromís de crèdit concertat, per una sola vegada, que serà satisfeta en el moment d'efectuar-se la primera disposició o, com a més tard, al cap d'un mes comptat des d'avui. L'esmentada comissió serà distribuïda per l'Agent

entre les Entitats Acreditants, segons els pactes existents al respecte entre les dites Entitats Acreditants.

##### 7.2 Comissió de no disponibilitat.

L'Acreditat pagarà a l'Agent, per a la seva distribució entre les Entitats Acreditants en proporció a les seves respectives participacions en el compromís de crèdit, una comissió del zero coma zero cinc per cent (0,05%) trimestral sobre el saldo mig no disposat del límit màxim del crèdit vigent en cada moment -segons s'especifica en el quadre de l'apartat 8.1 del pacte 8 següent. Aquesta comissió s'acreditarà dia a dia i es pagarà per trimestres vençuts.

Per al còmput d'aquesta comissió es prendrà com a base un any de tres-cents seixanta dies, calculant-se sobre el nombre exacte de dies naturals transcorreguts en cada període de liquidació.

#### 8. Reduccions del límit màxim del crèdit. Amortització anticipada. Limitacions de la disponibilitat del crèdit.

##### 8.1 Reducció del límit de crèdit.

El límit de crèdit inicialment concedit a l'Acreditat per les Entitats Acreditants es reduirà als límits i dates que seguidament s'expressen:

| En data           | es redueix el límit de crèdit a pessetes |
|-------------------|--|
| 9 d'abril de 1998 | 21.000.000.000                           |
| 9 d'abril de 2001 | 11.000.000.000                           |
| 9 d'abril de 2003 | 0  |

##### 8.2 Constitució del Fons d'Amortització. Amortització anticipada del crèdit.

El que es disposa en aquest apartat no podrà en cap cas vulnerar els límits màxims del crèdit establerts en l'epígraf 8.1 anterior.

L'Acreditat incorporarà anualment als seus pressupostos una partida nominativa amb destinació exclusiva al servei del present deute. La dotació inicial per al 1988 serà de tres mil dos-cents milions (3.200.000.000) de pessetes, i cada any creixerà en una taxa acumulativa del tres per cent (3%). L'esmentada partida s'aplicarà a cobrir, en primer lloc, els deutes relacionats en els números 1 a 7, ambdós inclosos, de l'apartat 12.2 del pacte 12, destinant-se la resta que en quedi a constituir o incrementar el Fons d'Amortització del present crèdit, la finalitat de la qual serà precisa i exclusivament l'amortització o devolució del capital disposat del crèdit. El Fons d'Amortització es materialitzarà en diner efectiu o títols o valors a curt termini del deute de l'Estat Espanyol, constituint-se dipòsit, a elecció de l'Acreditat, en qualsevol de les Entitats Acreditants asseguradores del present crèdit, que són: Caixa de Barcelona; Bank of America, SAE; Caixa de Pensions per a la Vellesa i Estalvis de Catalunya i Balears; Caixa d'Estalvis de Catalunya; Banca Catalana, SA; Banco Hispano Americano, SA i Crèdit Lyonnais, SA. Sucursal a Espanya. Amb aquest contracte es constitueix amb el caràcter de fiança el dipòsit de diners o valors que integren el Fons d'Amortització, com a garantia de les obligacions dimanants d'aquest contracte per a l'Acreditat. Els interessos o rendiments produïts pel Fons d'Amortització passaran a integrar-se en el mateix, amb idèntic caràcter de garantia pignoratícia. Per a l'efectivitat de la fiança, en el seu moment es formalitzarà una diligència intervinguda per fedatari mercantil, en la qual es ressenyaran els valors o el número del dipòsit d'efectiu, objecte de la fiança.

Sota les condicions que després s'especifiquen, l'im-

port del Fons d'Amortització s'aplicarà en la seva integritat a amortitzar el crèdit disposat, en les dates de venciment de les disposicions o al mateix. Els requisits necessaris seran:

- 1) Que hagin transcorregut quatre anys des del dia d'avui.
- 2) Que l'import dels deutes derivats d'aquest contracte, relacionats en els números 1 al 7, ambdós inclosos, de l'apartat 12.2 del pacte 12 d'aquest contracte, acreditats en l'any natural immediat al moment que es dirà, siguin, en conjunt, inferiors a la dotació corresponent al mateix any natural de la seva acreditació. Aquesta dotació és la referida en el paràgraf anterior. A aquests efectes, l'Agent, en el mes de gener de cada any natural, procedirà a realitzar el còmput dels deutes acreditats en l'any natural precedent, incloent-hi, segons el corresponent prorrateig, aquelles que, havent-se acreditat en l'any considerat, hagin de pagar-se posteriorment; comparant la xifra obtinguda amb la de la dotació -que l'Acreditat haurà comunicat oportunament- l'Agent determinarà si procedeix l'aplicació del Fons d'Amortització, i comunicarà a l'Acreditat i a les Entitats Acreditants les seves conclusions.

Les quantitats amortitzades reduiran irrevocablement el nivell de disposició del crèdit i per tant no podrà l'Acreditat disposar de les dites quantitats, sense perjudici del que és convingut en l'apartat següent.

### 8.3 Limitacions de la disponibilitat de crèdit.

A més dels límits imposats en l'apartat 8.1, les parts convenen que l'Acreditat limitarà la seva facultat de sol·licitar disposicions del crèdit a partir del moment en què s'hagi realitzat una amortització anticipada del crèdit mitjançant aplicació del Fons d'Amortització, tal i com s'estableix en l'apartat precedent.

Tal limitació consistirà en què l'Acreditat solament podrà realitzar noves disposicions de crèdit que elevin el nivell de disposició total del mateix, si els deutes -dels relacionats en els números 1 a 7, ambdós inclosos, en l'apartat 12.2 del pacte 12- acreditats en un any natural determinat, són superiors a la dotació pressupostària corresponent al dit any per a tals conceptes. La dotació pressupostària al·ludida és la que és referida en el paràgraf segon de l'apartat 8.2 anterior. En tal cas, les noves disposicions de l'Acreditat només podran assolir un import igual al de la diferència entre les dues magnituds referides. En tot cas, l'Acreditat sempre podrà verificar disposicions del crèdit que siguin renovació d'altres, tal i com s'estableix en l'apartat 5.1 del pacte 5 i sense que, per tant, les dites disposicions de renovació augmentin mai el nivell de disposició del crèdit en el seu conjunt.

### 9. Despeses i tributs.

Amb independència de les obligacions de pagament contretes en aquest contracte per devolució del principal disposat, interessos, comissions i indemnitzacions, l'Acreditat assumeix al seu càrrec l'obligació de pagar qualssevol altres despeses i càrregues en general, tributs, recàrrecs, honoraris, corretatges i altres conceptes actuals o futurs que s'originin o s'acreditin com a conseqüència de la preparació, celebració, documentació, administració i execució d'aquest contracte de crèdit, entre altres, i amb caràcter merament enunciatiu, els següents:

- a) Honoraris, corretatges i bestretes dels fedataris públics i professionals (tals com agents de canvi i

borsa, corredors de comerç, notaris, etc.) que intervinguin en la formalització del contracte de crèdit i de les seves modificacions, o en les notificacions, requeriments, actes o tràmits necessaris per al seu compliment, llevat els causats per la cessió de la posició de Creditor, la subrogació de la posició contractual de les Entitats Acreditants, la substitució d'una o més Entitats de Referència o la substitució de l'Agent.

- b) Els tributs i recàrrecs, siguin estatals, autonòmics o locals, que gravin, ara o en el futur i mentre subsisteixi vigent el contracte de crèdit, la seva constitució, modificació, execució i extinció.
- c) Les despeses de negociació, preparació i impremta, si s'escau, d'aquest contracte, així com els derivats de la publicitat acordada entre l'Acreditat i l'Agent, a efectuar per qualsevol mitjans de comunicació social, pel que fa a aquest contracte.
- d) Les despeses i costos judicials i extrajudicials, inclosos els honoraris de lletrats i drets de procuradors, encara que la seva intervenció fos potestativa, que es produeixin com a conseqüència d'aquest contracte, entre ells els de la reclamació judicial del deute i la interposició o oposició a terceries o qualsevol altre de defensa del crèdit.
- e) I, en general, qualsevol altra despesa que a l'Agent, a les Entitats Acreditants o als Creditors se'ls pogués originar com a conseqüència d'aquest contracte, sempre que es justifiqui documentalment.

Totes les quantitats que l'Acreditat hagi de pagar com a conseqüència d'aquest contracte, per principal, interessos, comissions, tributs, despeses, indemnitzacions o un altre concepte, seran satisfetes en la seva integritat sense deducció ni retenció de cap tipus en concepte o a compte de tributs o recàrrecs, llevat que l'Acreditat hi estigui obligat per imperatiu legal; en aquest cas es compromet que la retenció o deducció sigui la mínima legalment exigible.

Seràn a compte de l'Acreditat les càrregues fiscals que poguessin gravar els dits pagaments, ara o en el futur, però excloent-hi en tot cas l'Impost sobre Societats o l'Impost sobre la Renda de les Persones Físiques que gravin els rendiments obtinguts pels Creditors o les Entitats Acreditants.

### 10. Disminució d'ingressos per als Creditors o les Entitats Acreditants.

En cas que qualsevol Autoritat o Organisme competent dictés normes d'obligatòria aplicació que imposessin limitacions en el tipus d'interès o en les comissions, o regulessin coeficients o l'adequació dels recursos propis en relació als riscos, o variessin les dites normes o se'ls donés una nova interpretació, de tal forma que qualsevol de les esmentades circumstàncies comportés una disminució dels ingressos a què els Creditors o les Entitats Acreditants tinguessin dret en virtut d'aquest contracte o un augment de les despeses de manteniment del mateix, l'Acreditat vindrà obligat a compensar-los en la mateixa mesura en què tals ingressos es vegin minorats, sempre que els dits Creditors o Entitats Acreditants justifiquin en liquidació detallada els menors ingressos i no s'oposi a la Llei.

### 11. Afectació especial de béns al compliment de les obligacions de l'acreditat.

L'Acreditat faculta els Creditors i les Entitats Acreditants perquè puguin aplicar lliurement i directament al

pagament i compliment de totes les obligacions que per aquell derivin d'aquest contracte i/o de la Llei, els següents béns o drets, inclosos els interessos que generin, però sempre que tals béns o drets no siguin béns de domini públic ni estiguin directament afectes al servei públic:

- a) Els béns que es trobin en poder dels Creditors o les Entitats Acreditants en concepte de dipòsit o comissió, dels quals l'Acreditat figuri com a titular, entre els que es citen, enunciatiuament però no limitatiuament, els saldos de comptes i llibretes d'estalvis, els certificats de dipòsit, els dipòsits de valors i els actius financers de qualsevol classe.
- b) Els crèdits, vençuts o no, que l'Acreditat pugui ostentar, per qualsevol títol, davant els Creditors o les Entitats Acreditants, en qualsevol moment abans que el crèdit resulti totalment cancel·lat.
- c) Les quantitats i, en general, béns de tota classe que de tercers rebin els Creditors o les Entitats Acreditants amb destí al seu pagament o lliurament a l'Acreditat.

A aquest efecte, els Creditors i les Entitats Acreditants queden autoritzats per a la venda, realització, cessió o endós d'aquells d'entre els relacionats béns i drets que no tinguin ja el caràcter de líquids, a fi de rescabalar-se amb el seu producte, amb estricta subjecció als procediments legalment establerts per a dita alienació, cessió o endós.

La possibilitat de rescabament, prevista en aquest pacte, la podran exercitar els Creditors i les Entitats Acreditants fins i tot per via de compensació, als efectes de la qual aquesta és pactada amb el caràcter de convencional, compensació que procedirà fins i tot quan els crèdits o drets de l'Acreditat no hagin vençut encara, ja que es consideraran exigibles encara que només sigui a efectes compensatoris.

Els Creditors i Entitats Acreditants podran exercitar les facultats que se'ls confereixen en aquest pacte sense més requisit que haver vençut, encara que sigui anticipadament, i no haver-se satisfet algun deute, sense necessitat de notificació, ni de nova autorització o ratificació de l'Acreditat ni de declaració judicial o denúncia de l'incompliment.

## 12. Pagaments a realitzar per l'Acreditat.

12.1 Qualsevol pagament que realitzi o vingui obligat a realitzar l'Acreditat com a conseqüència d'aquest contracte, s'entendrà rebut pels Creditors o les Entitats Acreditants, segons el cas, quan el seu import es trobi realment a disposició de l'Agent, segons les normes del Banc d'Espanya i els usos bancaris espanyols per al còmput de valoració dels instruments de pagament rebuts, abans de les deu hores del dia en què el pagament hagi de verificar-se.

L'Agent abonarà a les Entitats Acreditants, en proporció a la seva participació efectiva en el total del crèdit o de la disposició que es reintegri, segons es tracti, les quantitats que els corresponguin, amb valor en la data deguda, sempre que hagués rebut els fons corresponents de l'Acreditat. Quan l'abonament a les Entitats Acreditants ho sigui pel concepte de ser, per la seva part, repercutit a favor dels qui ostentin la condició de Creditors, els drets dels quals hagin estat adquirits originàriament de l'Entitat Acreditant respectiva a qui s'abona (ex. el reintegrament d'una disposició), serà responsabilitat de la dita Entitat Acreditant el pagament que s'hagi de fer als Creditors que d'aquella portin causa.

Serà domicili de pagaments a càrrec de l'Acreditat l'oficina principal de l'Agent, situada a Barcelona, Av. Diagonal, 530, per la Caixa de Barcelona i Borí i Fontestà, 23, per al Bank of America, SAE; i per als pagaments a favor dels Creditors el respectiu domicili designat en aquest contracte per a cada Entitat Acreditant, de la que hagin adquirit el seu crèdit.

12.2 Els pagaments efectuats per l'Acreditat s'imputaran als deutes vençuts pel següent ordre:

- 1) Comissions.
- 2) Interessos moratoris.
- 3) Tributs.
- 4) Despeses.
- 5) Indemnitzacions i costes addicionals.
- 6) Costes judicials.
- 7) Interessos ordinaris.
- 8) Disposicions de crèdit pendents de reemborsament.

La imputació de pagaments començarà pels deutes més antics, sense que en cap cas, tanmateix, l'efectuada a determinats debits pugui significar la renúncia a d'altres encara que sigui més antics, ja derivin del mateix o d'un altre concepte.

12.3 Si algun dels Creditors o de les Entitats Acreditants rebés en qualsevol moment un pagament, per qualsevol via, excloent els casos de reclamació judicial individual previstos en els pactes 18, 19 i 20, de tot o part del seu crèdit, sigui per concepte de principal de les disposicions, interessos, comissions o indemnitzacions degudes segons aquest contracte, en una major proporció a la qual correspongui per raó de la participació que representi el seu crèdit en el total de crèdits atorgats a l'Acreditat o el seu compromís de crèdit en el total del compromís de crèdit, respectivament, ho notificarà a l'Agent, i haurà de procedir a efectuar entre els dits Creditors o Entitats Acreditants els ajustaments necessaris per a assegurar en tot moment que cadascun d'ells rebi les sumes pagades per l'Acreditat en la proporció que correspongui a la seva respectiva participació en aquest crèdit, ja sigui en la seva qualitat de Creador o d'Entitat Acreditant.

Els possibles drets dels Creditors o de les Entitats Acreditants a obtenir pagaments de l'Acreditat, basats en d'altres causes i obligacions distintes a les contingudes en aquest contracte, no resultaran afectats pel previst anteriorment.

## 13. Obligacions de l'Acreditat front les Entitats Acreditants.

A més de la seva obligació fonamental de reintegrament del capital i pagament d'interessos, comissions i despeses, l'Acreditat, mentre no hagi estat cancel·lat aquest crèdit, es compromet, exclusivament front les Entitats Acreditants a:

- a) Consignar en els seus pressupostos les partides necessàries per atendre els pagaments que estigui obligat a satisfer en virtut d'aquest contracte, especialment les partides pressupostàries especials a què s'ha fet referència en el pacte 8, informant l'Agent de la quantia amb què finalment siguin dotades les dites partides.
- b) No atorgar a favor dels seus creditors financers, quan aquests ho siguin per crèdits o préstecs d'import i terminis similars als d'aquest contracte de crèdit o per garanties o fiances atorgades per l'Acreditat sobre deutes de tercers, cap hipoteca, càrrega, gravamen o fiança sobre els seus béns mobles o

immobles sense abans, o simultàniament, atorgar a favor de les Entitats Acreditants una garantia real que, a judici d'aquestes, sigui satisfactòria. Tal garantia a favor de les Entitats Acreditants es constituirà per a emparar les disposicions de crèdit que poguessin facilitar-se a l'Acreditat.

S'exceptuen d'aquesta obligació els gravamens que es creïn per al finançament de la compra de béns d'equip, nacionals o estrangers, o garanties sobre béns ja existents en el moment de la compra.

Tot l'anterior s'entén sense perjudici i supeditat a les disposicions legals que en matèria de patrimoni municipal són contingudes tant en la Llei de Règim Local com en el Reglament de Béns de les Corporacions Locals.

- c) Notificar d'immediat a l'Agent qualsevol circumstància que, de conformitat amb l'establert en l'apartat 18.1 del pacte 18, pogués ser causa de resolució del compromís de crèdit.

#### 14. Declaracions que l'Acreditat fa a les Entitats Acreditants.

Les Entitats Acreditants atorguen aquest compromís de crèdit en consideració a les següents declaracions, que l'Acreditat formula solemnement:

- a) Que l'Acreditat compta amb totes les autoritzacions administratives necessàries per a aquest atorgament i que els òrgans competents de l'Acreditat, legitimats per a acordar la formalització d'aquest, han pres en legal forma el corresponent acord per a aquest atorgament. Que la subscripció d'aquest no contravé cap norma estatutària de l'Acreditat ni cap altre de rang legal o reglamentari.
- b) Que l'atorgament d'aquest contracte no es contradia amb les obligacions assumides per l'Acreditat en altres contractes amb tercer.

Les anteriors declaracions solemnes s'entendran implícitament reiterades i renovades en cada sol·licitud d'una disposició.

#### 15. Comptes especials de crèdit.

##### 15.1 Compte de l'Agent.

Als efectes del present contracte, l'Agent, en la seva condició de tal, obrirà i portarà en els seus llibres un compte especial de crèdit a nom de l'Acreditat. En l'esmentat compte l'Agent reportarà l'import de cada disposició de fons, així com els interessos, comissions, despeses, indemnitzacions i d'altres quantitats que s'acreditin d'acord amb el present contracte i siguin a compte de l'Acreditat; de la mateixa manera, s'abonaran en aquesta totes les quantitats rebudes per l'Agent en concepte d'amortització de principal o pagament d'interessos, comissions, despeses i indemnitzacions, de manera tal que el saldo d'aquest compte ha de representar l'import del que l'Acreditat deu en cada moment. En els canvis d'Agent, l'Agent sortint realitzarà una liquidació comptable del compte especial de crèdit, el saldo de la qual serà la partida inicial del compte especial de crèdit del nou Agent.

##### 15.2 Comptes de les Entitats Acreditants, pel seu propi compte o pel dels Creditors.

A més de la comptabilitat centralitzada de l'Agent, cadascuna de les Entitats Acreditants obrirà a l'Acreditat un compte especial en els seus propis llibres, en els quals abonarà les quantitats lliurades a l'Acreditat mitjançant l'Agent i els interessos, comissions, despeses, indemnitzacions i d'altres quantitats que l'Acreditat de-

gui a la dita Entitat o als Creditors representats per aquesta, per qualsevol dels conceptes que s'assenyalen en aquest contracte i en la qual s'abonaran totes les quantitats que, pels conceptes indicats, rebí l'Entitat, tant en el seu propi nom com en el dels Creditors que representi, de tal forma que els saldos dels dits comptes representin l'import del que és degut en cada moment per l'Acreditat a cadascun dels conjunts de Creditors representats per les distintes Entitats Acreditants.

Les Entitats Acreditants portaran a més un detall del debit de l'Acreditat respecte de cadascun dels Creditors representats.

#### 16. Funcions de l'Agent.

##### 16.1 Mandat irrevocable.

Sense cap minva del caràcter mancomunat de les obligacions i drets de les Entitats Acreditants en aquesta operació, s'estipula que en tot el que es refereix al desenvolupament i operativa d'aquest contracte, l'Agent actua, a més de per si mateix, com a mandatari especial amb caràcter irrevocable de la comunitat d'Entitats Acreditants, que per la seva part actuen, si s'escau, com a mandataris dels Creditors. S'entén en conseqüència, que els pagaments de qualsevol naturalesa derivats d'aquest contracte hauran de ser realitzats per l'Acreditat precisament a través del compte que manté amb l'Agent, assolint plens efectes alliberadors per al deutor com si haguessin estat rebuts en la proporció corresponent pels altres partícipes en el crèdit. D'acord amb el que s'estableix en l'article 1.170 del Codi Civil, cas que algun taló o xec lliurat per l'Acreditat a l'Agent no pogués ser realitzat, el dit lliurament no assolirà els efectes del pagament ni, per tant, alliberarà l'Acreditat de la seva obligació, i, a més, donarà a l'Agent consignatari, si aquest hagués efectuat els abonaments previstos a les Entitats Acreditants, el corresponent dret a repetir contra aquestes darreres.

D'igual manera, i mentre no s'expressi el contrari, qualsevol notificació feta o rebuda per l'Agent assolirà els mateixos efectes que si hagués estat formulada o rebuda per totes les Entitats Acreditants.

L'Agent no assumeix cap representació dels Creditors, ni queda obligat amb ells en virtut d'aquest contracte.

##### 16.2 Distribució proporcional.

Tots els pagaments que, per principal, interessos, comissions o indemnitzacions realitzi l'Acreditat, derivats d'aquest contracte, seran distribuïts per l'Agent entre les Entitats Acreditants en proporcions idèntiques a les seves participacions en el compromís de crèdit.

##### 16.3 Responsabilitat de l'Agent.

Les facultats de representació que les Entitats Acreditants concedeixen a l'Agent, s'entendran limitades a aquelles actuacions i mesures que, específicament previstes en aquest contracte, fossin necessàries per a procurar la bona fi del mateix.

En cap cas tindrà l'Agent el caràcter de fiduciari de les Entitats Acreditants, dels Creditors, de l'Acreditat o de qualsevol altres persones, i queden limitats els seus deures i obligacions als expressament determinats en aquest contracte.

D'acord amb aquests principis, i a títol enunciatiu:

- a) L'Agent no serà responsable front les altres Entitats Acreditants, ni front els Creditors, per raó de la celebració, vàlidesa o exigibilitat d'aquest contracte o de qualsevol document complementari, ni de la

veracitat o certesa de les declaracions obtingudes en els mateixos o de les comunicacions que rebí, ni de la factibilitat del cobrament del crèdit.

- b) L'Agent no estarà obligat a prendre cap determinació ni a efectuar investigació referent al compliment del contracte. Només quan tingui coneixement real, o hagués rebut notificació d'alguna de les Entitats Acreditants o de l'Acreditat, d'algun supòsit d'incompliment d'aquest contracte que pot motivar la resolució del mateix, ho notificarà a les altres Entitats Acreditants.
- c) El deure d'informació de l'Agent s'entendrà limitat a aquelles comunicacions que foren necessàries per al normal compliment i desenvolupament del contracte, o per a la seva exigibilitat en cas d'incompliment.
- d) Cadascuna de les Entitats Acreditants declara a l'Agent que ha realitzat la seva investigació i valoració pròpia i independent de la situació financera i patrimonial de l'Acreditat, en relació amb aquest crèdit.

#### 16.4 Indemnitzacions a l'Agent.

Les Entitats Acreditants convenen en reemborsar d'immediat a l'Agent, a prorrata de la seva participació en el total del crèdit de totes les quantitats que, encara que siguin a càrrec de l'Acreditat segons aquest contracte, no haguessin estat reemborsades en via voluntària per aquest i que representin per a l'Agent un desemborsament per qualsevol concepte que, per raó d'aquest contracte, realitzi en interès comú de les Entitats Acreditants, amb independència del resultat favorable o advers de l'actuació o mesura que va originar el desemborsament i prèvia justificació de tals despeses.

#### 16.5 Posició de l'Agent.

L'Agent, en la seva condició d'Entitat Acreditant, tindrà els mateixos drets i facultats que qualsevol altra Entitat Acreditant, per raó de la seva participació en el crèdit.

Amb independència d'aquest contracte, l'Agent, a l'igual que la resta d'Entitats Acreditants, podrà acceptar dipòsits, prestar diners i, en general, realitzar tota classe d'operacions bancàries amb l'Acreditat.

#### 16.6 Renúncia de l'Agent.

L'Agent podrà renunciar al dit càrrec mitjançant notificació escrita a la resta d'Entitats Acreditants i a l'Acreditat; en aquest cas, les Entitats Acreditants tindran dret a nomenar d'entre elles a un nou Agent mitjançant acord de la Majoria de les esmentades Entitats Acreditants.

Cas que dins els seixanta dies naturals següents a la notificació, les Entitats Acreditants no l'haguessin nomenat o el designat no hagués acceptat el nomenament, l'Agent cessant tindrà dret a nomenar-lo per si mateix d'entre les Entitats Acreditants. La renúncia de l'anterior i el nomenament del nou Agent assolirà els seus efectes des de la data de l'acceptació d'aquest darrer, que es farà constar en acta notarial i es notificarà a l'Acreditat. Les despeses de la dita acta, i d'altres que la substitució originí, seran a compte de l'Agent cessant.

El nou Agent quedarà investit dels mateixos drets, facultats i deures que l'Agent sortint, segons els termes del present contracte.

#### 16.7 Alternança en el càrrec d'Agent.

Són agents d'aquesta operació Caixa de Barcelona i Bank of America, SAE, els quals exerciran les funcions d'Agent per anualitats alternatives, comptades des del

dia d'avui. Bank of America, SAE, serà l'Agent en funcions durant aquesta primera anualitat. Per tant, en cada aniversari del contracte, i sense necessitat d'altres notificacions, s'operarà el canvi d'Agent. Tant l'Acreditat com les Entitats Acreditants hauran de dirigir o rebre les comunicacions a/de l'Agent en funcions.

L'Acreditat i les Entitats Acreditants faculden a ambdós Agents perquè, mitjançant oportú preavís, pugui procedir a demorar o anticipar el relleu en el càrrec, o modificar-hi l'alternança.

#### 17. Cessió de drets i subrogació del contracte.

##### 17.1 Acreditat.

L'Acreditat no podrà cedir, transferir, substituir ni subrogar els drets i obligacions contrets en aquest contracte sense el consentiment exprés, escrit i unànim de les Entitats Acreditants i dels Creditors.

17.2 Entitats Acreditants. Qualsevol Entitat Acreditant podrà cedir la seva posició contractual com a tal Entitat Acreditant en aquest contracte de compromís de crèdit, donant des d'ara l'Acreditat el seu consentiment irrevocable per a fer-ho, sempre que es compleixin els requisits següents:

- a) Que qui es subrogui en la posició contractual d'Entitat Acreditant sigui una entitat de crèdit.
- b) Que l'import que es proposi cedir de la seva participació en el compromís de crèdit no sigui inferior a cent milions (100.000.000) de pessetes o sigui igual a la integritat de la mateixa encara que sigui inferior a la referida xifra.
- c) Que la cessió es formalitzi en document públic, subordinant la seva efectivitat al dia inicial de qualsevol període d'interès.
- d) Que la cessió no suposi increment de cost per a l'Acreditat.
- e) Que es comuniqui a l'Agent deu dies abans, com a mínim, a la data en què començarà a tenir efectes, conforme a l'apartat c) anterior, remetent a l'Agent una còpia autoritzada del document de cessió.

L'Agent, un cop formalitzada la cessió, posarà el fet en coneixement de l'Acreditat, enviant-li una còpia autoritzada del document de cessió.

##### 17.3 Creditors.

Els Creditors podran cedir lliurement els seus drets i posició contractual en aquest contracte de crèdit, transferint la totalitat de riscos i drets inherents a la seva posició com a tals Creditors, sense necessitat de notificació a l'Acreditat o a l'Agent. L'Acreditat hi dóna, des d'ara, el seu consentiment irrevocable.

Tals cessions de la posició de Creador no podran suposar per a l'Acreditat un increment de costes, quedant a més exonerat el dit Acreditat de procedir a cap tipus de retenció d'impostos o qualssevol altres gestions ocasionades per tals cessions, gestions que seran a càrrec i responsabilitat de les Entitats Acreditants que, com a primers Creditors, hagin cedit aquesta última condició a tercers.

Sense que sigui vinculant, les Entitats Acreditants que, com ja s'ha indicat repetidament, ostenten la condició de Creditors inicials, procuraran utilitzar en les cessions que efectuïn de la seva condició de Creditors, el model de contracte de cessió que s'adjunta com a annex d'aquest contracte.

#### 18. Causes de resolució del compromís de crèdit.

18.1 Aquest contracte podrà ser resolt, abans del seu venciment, per les Entitats Acreditants i respecte

solament de la seva posició com a tals Entitats Acreditants, únicament quan concorri alguna de les següents circumstàncies:

- a) L'incompliment de qualsevol de les obligacions de donar, fer o no fer, assumides per l'Acreditat en virtut d'aquest contracte; especialment les de manca de pagament en els seus respectius venciments del principal, interessos, comissions o despeses de qualsevol índole i de manca de consignació pressupostària per a atendre el servei del crèdit.
- b) Falsedat o inexactitud greu en qualsevol de les declaracions de l'Acreditat contingudes en aquest contracte i, especialment, en el pacte 14 del mateix.
- c) Incompliment de qualsevol de les obligacions assumides per l'Acreditat en el pacte 13 d'aquest contracte, llevat que es compensés en el termini improrrogable de 15 dies.
- d) Sobreseïment generalitzat de pagaments.
- e) Celebració per part de l'Acreditat de conveni extrajudicial amb els seus creditors que impliqués la concessió de quitament o espera en el compliment de les seves obligacions.
- f) Incompliment per part de l'Acreditat d'obligacions contractuals assumides front a tercers, sempre que, a judici de la Majoria de les Entitats Acreditants, aquesta circumstància pogués afectar negativament el compliment per l'Acreditat de les obligacions derivades del present contracte.

En qualsevol dels casos referits, les Entitats Acreditants donaran per resolt el compromís de crèdit i quedaran alliberades de la seva obligació de facilitar disposicions de fons a l'Acreditat. Sense perjudici d'això, les Entitats Acreditants podran, a més, exigir el pagament immediat de les comissions reportades fins el moment i de qualssevol altres despeses, previstes en aquest contracte, sigui deutor l'Acreditat front aquelles.

#### 18.2 Exercici del dret de resolució.

La resolució total d'aquest contracte per les Entitats Acreditants, en virtut de les causes assenyalades en l'apartat anterior, requerirà el previ acord favorable de la Majoria de les Entitats Acreditants.

No obstant això, es mantindrà el dret individual de cada Entitat Acreditant a exercitar la resolució del contracte en la part que li correspongui, en el supòsit que no s'hagués assolit l'acord favorable a què es refereix l'apartat anterior en el termini de set dies hàbils des que hagués estat denunciat per l'Entitat Acreditant interessada a l'Agent la concurrència d'alguna causa de venciment.

Quan sigui instada la resolució total d'aquest contracte, en virtut de l'acord de la Majoria de les Entitats Acreditants o la parcial a iniciativa d'alguna d'elles, l'Acreditat disposarà d'un termini màxim de set dies hàbils, comptats a partir de la notificació de la resolució que a tals efectes li dirigeixi l'Agent en representació de la Majoria de les Entitats Acreditants o, en el seu cas, l'Entitat Acreditant en qüestió, per reintegrar a aquell o a aquesta, respectivament, la totalitat o la part corresponent, segons sigui el cas, de les comissions despeses i qualsevol altre pagament legítim que hagi de realitzar l'Acreditat a les Entitats Acreditants, segons la corresponent liquidació.

En tots dos casos, es tracti de resolució ja total ja parcial del compromís, una vegada transcorregut el termini assenyalat sense que l'Acreditat reemborsi les quantitats pendents de pagament, quedaran expedides per a les Entitats Acreditants les accions judicials o

extrajudicials corresponents, acreditant en tot cas les quantitats abonades l'interès de demora establert en el pacte 6 d'aquest contracte, a partir de la data de notificació de la resolució del contracte.

#### 19. Venciment anticipat de les disposicions del crèdit.

Els Creditors, titulars de drets representats per les disposicions de crèdit efectuades per l'Acreditat, podran exigir a aquest la devolució anticipada del capital i interessos de les dites disposicions, abans del seu venciment respectiu, solament per algun dels següents motius:

- a) Concurrència de qualsevol de les circumstàncies designades sota les lletres d) i e) en l'apartat 18.1 del pacte anterior.
- b) Si es produís la resolució anticipada, ja sigui total, és a dir, aprovada per la Majoria de les Entitats Acreditants, o parcial, portada a terme per una o més Entitats Acreditants, del compromís de crèdit, segons l'establert en l'apartat 18.2 del pacte anterior. Es tindrà per produït el venciment anticipat de les disposicions des del moment en què la resolució del compromís de l'Entitat o Entitats Acreditants hagi estat notificada a l'Acreditat.

A l'efecte d'una deguda protecció dels drets dels Creditors, quan aquests no siguin alhora Entitats, i en relació al coneixement per part dels Creditors de la concurrència d'alguna de les causes de venciment anticipat expressades en el paràgraf anterior, les Entitats Acreditants les comunicaran individualment als Creditors a qui hagin cedit els seus drets i dels quals ostentin la gestió dels seus crèdits. Respecte d'aquells Creditors que no tingui concedida la seva representació o gestió del Crèdit a l'Entitat Acreditant de la que el seu crèdit porta causa, es considerarà complet el deure d'informació mitjançant la publicació d'una nota al respecte en el domicili de la corresponent Entitat Acreditant indicada en la compareixença.

#### 20. Accions Judicials.

En l'exercici i reclamació dels seus drets, els Creditors o les Entitats Acreditants podran optar per qualssevol dels procediments legals.

De conformitat amb el que es preceptua en l'article 1435 de la Llei d'Enjudiciament Civil, es pacta expressament que, en el supòsit d'haver-se de determinar, en qualsevol dels casos de venciment o resolució del contracte, la quantitat líquida i exigible a l'Acreditat, es considerarà com a tal en tots els supòsits, fins i tot en l'exercici de l'acció executiva, la que resulti determinada en:

- a) Certificació expedida per l'Agent i referida al saldo del compte especial prevista en l'apartat 1 del pacte 15 si la reclamació ho és de la totalitat del crèdit.
- b) Certificació o certificacions lliurades per cadascuna de les Entitats Acreditants i referides al saldo dels comptes especials previstos en l'apartat 2 del pacte 15 si es tracta de reclamació parcial del crèdit.

I en un i altre cas intervinguda per Fedatari Mercantil, que farà constar en la pròpia certificació que el dit saldo coincideix amb el que apareix en el compte obert a l'Acreditat i que la liquidació del deute s'ha practicat en la forma pactada en aquest contracte per les parts.

Les sumes reemborsades per l'Acreditat, en virtut de l'exercici de les accions judicials al·ludides a instància d'algun o alguns dels Creditors o Entitats Acreditants,

no vindran sotmeses a l'obligació de distribució proporcional entre tots els Creditors o Entitats Acreditants establerta en l'apartat 12.3 del pacte 12.

**21. Forma i domicili per a notificacions i requeriments.**

Totes les comunicacions que calgui realitzar entre les Entitats Acreditants, l'Agent i l'Acreditat, s'entendran efectuades quan es verifiquin:

1. Per carta amb justificació de recepció.
2. Per telegrama amb justificació de recepció.
3. Per tèlex, i constituirà prova fefaent de la comunicació l'original del mateix en el qual consti la seva recepció en els indicatius assenyalats en les declaracions preliminars d'aquest contracte.

Per raons d'urgència, podrà utilitzar-se la comunicació telefònica, que sempre precisarà de confirmació posterior per qualsevol dels mitjans abans mencionats.

Als efectes d'aquest contracte, els intervinents designen expressament com a domicili hàbil per a la pràctica de totes les notificacions, els requeriments i les diligències que fossin procedents, el consignat en les declaracions preliminars.

Qualsevol modificació o variació posterior dels domicilis o dels indicatius de tèlex, no assolirà cap efecte mentre no hagi estat notificada a l'Agent.

**22. Formalització del contracte.**

Aquest contracte, com també les seves modificacions, es formalitzaran en pòlissa o document intervingut per fedatari mercantil, amb la finalitat que tinguin la qualificació de crèdit escripturari, a tots els efectes previstos en l'article 1429, 6 de la Llei d'Enjudiciament Civil i en l'article 913, 4 i article 914, 2, en relació amb l'article 916, 2 del Codi de Comerç. De la pòlissa en què es formalitza el crèdit, així com de la resta de documents que es subscriuguin, es lliurarà i signarà un exemplar per a cada Entitat Acreditant, un altre per a l'Acreditat i un més per al protocol del Fedatari.

**23. No subjecció a l'Impost sobre Transmissions Patrimonials i Actes Jurídics Documentats i exempció de l'Impost sobre el Valor Afegit.**

Aquest crèdit, que revesteix caràcter mercantil, constitueix una operació habitual i típica de l'activitat creditícia de les Entitats Acreditants, per la qual cosa no està subjecte a l'Impost sobre Transmissions Patrimonials. Així mateix, tampoc ho està a l'Impost d'Actes Jurídics Documentats, per no concórrer les circumstàncies previstes en l'article 31.2 del Reial Decret Legislatiu 3050/1980, de 30 de desembre.

Aquesta operació, subjecta a tributació per l'Impost sobre el Valor Afegit, es troba, això no obstant, exempta del mateix per expressa causa d'exempció recollida en l'article 8, número 18, lletra b), de la Llei 30/1985, de 2 d'agost, reguladora de l'impost, i així mateix en l'article 13, número 18, lletra c) del seu Reglament.

**24. Llei aplicable, jurisdicció i submissió a fur.**

Aquest contracte serà interpretat i complert en els seus propis termes i, en allò que no és previst, es regirà per la legislació espanyola.

Les parts contractants, així com els seus cessionaris o subrogats, amb renúncia al seu propi fur i domicili, es sotmeten expressament a la competència dels Jutjats i Tribunals de la Ciutat de Barcelona per a dirimir els

conflictes i d'altres qüestions que poguessin derivar-se d'aquest contracte.

Tots els compareixents, en el concepte en què intervenen, accepten tots els drets i obligacions que respectivament els incumbeixen i en els propis termes del contracte, el qual signen en vint-i-sis exemplars idèntics que consten, cadascun d'ells, de vint-i-vuit pàgines consecutivament numerades i unides de forma inseparable; amb la intervenció de fedatari mercantil que representa a la Junta del Col·legi d'Agents de Canvi i Borsa, especialment requerida per a aquest fi.

**DOCUMENT PER A LA FORMALITZACIÓ DEL PRÉSTEC AMB PRÈVIA OBERTURA DE CRÈDIT PER UN IMPORT DE 2.483.500.000 PEsSETES AMB LA SOCIETAT PRIVADA MUNICIPAL VIAL OLÍMPICA, SA -VOSA- (BARCELONA)**

A Barcelona, a dotze de maig de mil nou-cents vintanta-vuit.

*Reunits:* D'una part, l'Excm. Senyor Andrés García de la Riva Sanchiz, major d'edat, veí de Madrid, amb Document Nacional d'Identitat número 19.377.468.

De l'altra, l'Il·lm. Senyor Jordi Parpal i Marfà, major d'edat, veí de Barcelona, amb Document Nacional d'Identitat número 37.982.182;

L'Excm. Senyor Ramon Boixadós i Malé, major d'edat, veí de Barcelona, amb Document Nacional d'Identitat número 36.609.786; i,

L'Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, major d'edat, veí de Barcelona, amb Document Nacional d'Identitat número 36.870.247, *Intervenien:*

El Senyor García de la Riva Sanchiz com a President del Banc de Crèdit Local d'Espanya, Entitat Oficial de Crèdit -CIF A-28-00719-, càrrec pel qual fou designat per Reial Decret 360/1985, de 15 de març (BOE del següent dia 22), i com a conseqüència dels acords adoptats pel Consell d'Administració del Banc, en les seves reunions de 22 de març de 1985 i 29 de gener de 1986, segons resulta de certificació lliurada pel Secretari de l'esmentat Consell, que s'incorpora a aquest document -annex número 1-.

Els Senyors Parpal Marfà i Boixadós Malé, com a President i Conseller Delegat, respectivament, de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- (Barcelona) NIF A-58-295288, actuant en nom i representació de la mateixa, en execució de l'acordat pel Consell d'Administració de l'esmentada Societat el dia 24 de març de 1988, segons s'acredita per certificació, que així mateix s'uneix a aquest document com a annex número 3, s'acredita que els Senyors Parpal Marfà i Boixadós Malé continuen en l'actualitat en l'exercici dels seus càrrecs.

El Senyor Maragall i Mira, com a Alcalde President de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, actuant en nom i representació d'aquest, en l'exercici de les atribucions que li confereix l'article 21.1 b) de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, i com a conseqüència de la responsabilitat subsidiària del dit Ajuntament i l'expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, i en execució de l'acordat per la Corporació en sessió de 29 d'abril de 1988, segons s'acredita per la certificació que s'uneix a aquest document com a annex número 4.

Per notorietat consta que els Senyors García de la



Riva Sanchiz i Maragall Mira continuen en l'actualitat en l'exercici dels seus càrrecs.

Es reconeixen ambdues parts la capacitat necessària per a, a l'empara del que es disposa en l'article 426 del Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, concertar en document privat el préstec que seguidament es convé i, com a antecedents, *Exposen*:

1. La Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- (Barcelona) va sol·licitar del Banc de Crèdit Local d'Espanya un préstec per un import de 2.483.500.000 pessetes, amb destí a finançar les obres de construcció de la xarxa bàsica de col·lectors incloses en el projecte d'infraestructura de la Vila Olímpica (50 per 100 de les anualitats 1987/88).

El Consell d'Administració del Banc, en la seva reunió de 23 de febrer de 1988, va acordar la concessió de l'indicat préstec amb prèvia obertura de crèdit per l'esmentat import de 2.483.500.000 pessetes, amb la responsabilitat subsidiària de l'Excm. Ajuntament de Barcelona i l'expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, per un termini de 12 anys, amb 10 anualitats d'amortització, i a l'11,50 per 100 d'interès nominal anual i comissions reglamentàries (0,40 per 100 nominal anual per serveis generals i 1 per 100 també nominal anual sobre les quantitats no disposades), o els que resultin aplicables en el moment de la perfecció del contracte, per a atendre l'expressada finalitat.

2. El projecte de contracte pel qual es regula el present préstec, redactat de conformitat amb les dades específiques i la responsabilitat subsidiària i l'expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal mencionats en l'antecedent 1 i amb l'Ordre d'1 d'agost de 1945 i disposicions posteriors, fou aprovat pel Consell d'Administració de l'esmentada Societat en sessió celebrada el 24 de març de 1988, conforme s'acredita per la certificació unida a aquest document com a annex número 2.

Com a conseqüència de la indicada responsabilitat subsidiària de l'Excm. Ajuntament de Barcelona i l'expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, a què s'ha fet menció en l'antecedent 1 d'aquest document i en la clàusula primera del projecte de contracte de préstec, s'estableix en la clàusula vuitena d'aquest, l'afectació en garantia, amb el dit caràcter subsidiari de determinat recurs municipal, i es preveu, així mateix, que serà d'aplicació d'aquest contracte fins que es cancel·lin les obligacions derivades del mateix el poder atorgat pel mencionat Ajuntament, amb data 5 de juny de 1985, davant el Notari de Barcelona, Antonio Crespo Monserrí, per a percebre directament les quantitats que siguin liquidades per l'Administració Central (òrgan central o perifèric), autònoma o provincial, procedents del dit recurs afectat amb tal caràcter subsidiari en aquesta operació. Així mateix en la clàusula addicional segona del mencionat contracte de préstec es disposa que l'Excm. Ajuntament de Barcelona haurà de conèixer i ratificar en totes les seves clàusules l'esmentat projecte de contracte, i haurà de prestar igualment la seva conformitat a les mencionades responsabilitat subsidiària i expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal.

En compliment del disposat en el paràgraf anterior el Consell Plenari de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, en sessió celebrada el 29 d'abril de 1988, va acordar concedir l'aval subsidiari a l'operació de préstec de què es tracta, amb expressa renúncia al benefici d'excussió

de béns del deutor principal, segons s'acredita per la certificació unida a aquest document com a annex número 4.

3. L'Excm. Ajuntament de Barcelona no precisa autorització superior alguna per a prestar el citat aval a l'operació de préstec de què es tracta entre el Banc de Crèdit Local d'Espanya i la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA-, de conformitat amb el que es disposa en els números 1.a) i 2 de l'article 424 en relació amb l'article 430.3 del Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, ja que el seu import no supera el 5 per 100 dels recursos ordinaris que doten el Pressupost de la Corporació ni la càrrega financera total anual el percentatge legalment establert, segons s'acredita per certificació que s'uneix a aquest document com a annex número 5.

4. En la clàusula primera del projecte de contracte d'aquesta operació es preveu que les disposicions de fons amb càrrec a la mateixa es portaran a terme de conformitat amb el calendari establert per la Societat i detallat en aquest document. Remès per l'esmentada Societat el dit calendari, que s'uneix a aquest document com a annex número 6, les disposicions de fons amb càrrec a aquesta operació, d'acord amb el referit calendari, s'ajustaran, per trimestres naturals, a l'establert en l'estipulació segona d'aquest document.

5. Aquest préstec, subjecte a tributació per l'Impost sobre el Valor Afegit, es troba, no obstant això, exempt d'aquest, per expressa causa d'exempció recollida en l'article 8, número 18, lletra b), de la Llei 30/1985, de 2 d'agost, reguladora de l'Impost, i així mateix en l'article 13, número 18, lletra c), del seu Reglament.

Com a conseqüència de l'exposat i en la respectiva representació que ostenten les parts intervinents, Excm. Senyor Andrés García de la Riva Sanchiz, Il·lm. Senyor Jordi Parpal i Marfà, Excm. Senyor Ramon Boixadós i Malé i Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, concerten el préstec de què es tracta en base a les següents, *Estipulacions*:

*Primera.* El Banc de Crèdit Local d'Espanya concedeix un préstec amb prèvia obertura de crèdit a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- (Barcelona), amb la responsabilitat subsidiària de l'Excm. Ajuntament de Barcelona i l'expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, per un import de 2.483.500.000 pessetes, a l'11,50 per 100 d'interès nominal anual i comissions reglamentàries (0,40 per 100 d'interès nominal anual per serveis generals i 1 per 100 també nominal anual sobre les quantitats no disposades), per un termini de 12 anys, amb 10 anualitats d'amortització, amb destí a finançar les obres de construcció de la xarxa bàsica de col·lectors incloses en el projecte d'infraestructura de la Vila Olímpica (50 per 100 de les anualitats 1987/88).

*Segona.* En virtut de l'exposat en l'antecedent 4, s'estableix el següent calendari de disposició màxima de fons amb càrrec a aquesta operació:

|                          |                        |
|--------------------------|------------------------|
| 2n trimestre de 1988     | 200.000.000 pessetes   |
| 3r trimestre de 1988     | 200.000.000 pessetes   |
| 4t trimestre de 1988     | 200.000.000 pessetes   |
| 1r trimestre de 1989     | 200.000.000 pessetes   |
| 2n trimestre de 1989     | 200.000.000 pessetes   |
| 3r trimestre de 1989     | 200.000.000 pessetes   |
| 4t trimestre de 1989     | 200.000.000 pessetes   |
| 1r trimestre de 1990     | 1.083.500.000 pessetes |
| Import total del préstec | 2.483.500.000 pessetes |

*Tercera.* L'operació, avalada per l'Excm. Ajuntament de Barcelona en sessió celebrada en 29 d'abril de 1988, amb expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, queda subjecta al contracte de préstec aprovat pel Consell d'Administració de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA-, en sessió celebrada el dia 24 de març anterior, segons queda exposat en l'antecedent 2n d'aquest document. Les clàusules del mencionat contracte de préstec, transcrites en les certificacions unides a aquest document com a annexos números 2 i 4, i que les parts intervinents declaren conèixer i a les que en la respectiva representació que ostenten presten la seva conformitat, es donen aquí com a reproduïdes a tots els efectes.

*Quarta.* Aquest document privat podrà ser elevat a escriptura pública, a petició de qualsevol de les parts, essent a càrrec del sol·licitador el pagament de les despeses que originés la formalització pública.

I en prova de conformitat signen aquest document per triplicat i a un sol efecte en el lloc i data abans indicats.

#### ANNEX 1.

Pedro Garcia Moreno, Secretari del Consell d'Administració del Banc de Crèdit Local d'Espanya, SA, *Certifico:*

Que el Consell d'Administració del Banc, en les seves reunions de 22 de març de 1985 i 29 de gener de 1986, va adoptar, entre d'altres acords, el de delegar en el senyor President determinades facultats, entre les quals es troba reproduïda en allò que és necessari la següent:

«d) La formalització de tota classe de documents públics i privats de concessió, novació i modificació de crèdits autoritzats pel Consell a favor d'Entitats del Sector Públic Local...»

I perquè consti als efectes oportuns lliuro aquesta certificació, amb el vist-i-plau de l'Excm. senyor President, a Madrid a divuit d'abril del mil nou-cents vuitanta-vuit.

#### ANNEX 2.

En Jordi Baulies i Cortal, Doctor en Dret, Secretari General de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, i Secretari del Consell d'Administració de la Societat Privada Municipal «Vila Olímpica, SA» *Certifico:*

Que el Consell d'Administració de la SPM «Vila Olímpica, SA», en la seva reunió celebrada el dia 24 de març del 1988, i amb el quòrum legal necessari va adoptar, per unanimitat dels assistents, el següent acord:

*Aprovar* el contracte de préstec amb el Banc de Crèdit Local, per un import de 2.483.500.000 de pessetes, d'acord amb les següents clàusules que transcrites literalment diuen:

##### Clàusules:

*Primera.* El Banc de Crèdit Local d'Espanya obre un crèdit a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- (Barcelona) amb la responsabilitat subsidiària de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, i l'expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, per un import de 2.483.500.000 de pessetes, amb destí a finançar les obres de construcció de la xarxa bàsica de col·lectors incloses en el projecte d'infraestructura de la Vila Olímpica (50 per 100 de les anualitats 1987/88).

Les disposicions de fons amb càrrec al dit crèdit es portaran a terme de conformitat amb el calendari esta-

blert per la Corporació i detallat en el document de formalització del referit crèdit.

*Segona.* Per al desenvolupament d'aquesta operació, es procedirà primerament a l'obertura d'un compte denominat «Compte General de Crèdit».

En aquest compte s'aniran adeutant les quantitats que el Banc desemborsi per als fins i segons el calendari citats en l'estipulació anterior, incloses les despeses d'escriptura pública que s'originin pel concert d'aquesta operació, interessos i comissió, si s'escau.

*Tercera.* Dins el límit fixat en les clàusules anteriors, el «Compte General de Crèdit» registrarà les bestretes que el Banc faci a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- a compte de la inversió indicada en la clàusula primera, fins que es fixi el deute definitiu i es procedeixi a la seva consolidació.

L'interès que reportaran els saldos deutors d'aquest compte serà del 11,50 per 100 anual, llevat el que es disposa en el següent paràgraf.

Cas que la Superioritat disposés o autoritzés la modificació del tipus d'interès, el Banc carregarà interessos a raó del nou tipus, prèvia notificació a la Societat, amb tres mesos d'antel·lació; sobre el que s'ha esmentat se seguirà el que es disposa en els paràgrafs tercer i quart de la clàusula sisena.

La liquidació d'interessos sobre els saldos deutors del compte s'efectuarà al final de cada trimestre natural; en aquesta data es consideraran vençuts per al seu reemborsament immediat. La liquidació serà notificada a la Societat per a la seva comprovació i altres efectes. El primer venciment per a interessos serà el del dia final del trimestre natural en què es formalitzi aquest contracte, si bé tenint en compte el calendari de disposició citat en la clàusula primera.

El crèdit concedit reportarà les següents comissions:

- El 0,40 per 100 anual, per serveis generals, aplicable sobre el major saldo disposat i, si s'escau, sobre el saldo deutor per amortització i interessos vençuts que puguin produir-se.
- L'1 per 100 anual, per disponibilitat, sobre les quantitats no disposades del crèdit formalitzat, segons el calendari de disposició citat en la clàusula primera.

El saldo del «Compte General de Crèdit», constituirà, en tot cas, un crèdit líquid a favor del Banc, exigible en els termes d'aquest contracte.

*Quarta.* Les peticions de fons amb càrrec al «Compte General de Crèdit», oberta pel Banc es comunicaran mitjançant oficis subscrits pel senyor Conseller-Delegat de la Societat, amb el vist-i-plau del senyor President, quan excedissin de 50.000.000 de pessetes, havent d'acompanyar-se, en cada cas, la certificació d'obres que lliuri el Director tècnic d'aquestes, degudament aprovades.

La Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- facilitarà la gestió comprovatòria que el banc estimi convenient realitzar per a cerciorar-se que la inversió dels fons enviats s'efectua amb subjecció al previst en aquest contracte, en relació amb el les obres de que es tracta.

*Cinquena.* Transcorregut el termini de dos anys, a partir del primer venciment trimestral immediat a la data en què es formalitzi el contracte, l'import del crèdit constituirà el deute consolidat de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- a favor del Banc de Crèdit Local d'Espanya llevat que es procedís per part de l'esmentada Societat al seu reemborsament immediat en tot o en part.

L'import haurà d'amortitzar-se en el termini de 10 anys amb descapitalització trimestral, a comptar del tancament del «Compte General de Crèdit», segons el quadre d'amortització que serà elaborat a l'efecte, mitjançant quotes trimestrals iguals, que comprendran interessos, comissions i amortització, que hauran de fer-se efectives en el domicili del Banc, al venciment de cada trimestre i contra rebut o justificant.

El Banc de Crèdit Local d'Espanya elaborarà el quadre d'amortització segons les clàusules d'aquest contracte i segons el tipus d'interès del 11,50 per 100 anual o el que correspongués en el cas que es modifiqués d'acord amb el què és previst en la clàusula sisena. Consolidat el deute, la Corporació satisfarà, en la seva integritat, la quota financera que comprendrà, interessos, comissió i amortització, bonificant el Banc en un 1 per 100 anual l'interès corresponent a la suma pendent de disposar.

El saldo pendent de disposar transcorregut el termini de dos anys des de la consolidació del deute es destinarà a amortització anticipada del crèdit.

*Sisena.* A la data en què l'operació hagi de regularitzar-se per part de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA-, mitjançant reemborsament en metàl·lic o consolidació del deute, segons el paràgraf primer de la clàusula cinquena, el Banc notificarà a la Corporació perquè procedeixi en conseqüència, efectuant la pertinent liquidació i acompanyant el quadre d'amortització corresponent.

L'interès del quadre serà, en qualsevol cas, l'establert en el paràgraf segon de la clàusula tercera, llevat el previst en el paràgraf tercer de la mateixa clàusula. Quan resultés distint al 11,50 per 100, la Societat podrà, en cas de disconformitat, reemborsar seguidament al Banc l'import que li degui, dins el termini de tres mesos, sense report per amortització anticipada. Transcorregut el dit termini sense que s'efectuï el reemborsament, s'iniciarà l'amortització, amb subjecció a l'esmentat quadre.

Tota variació en més o menys del tipus d'interès, tant sobre els saldos deutors del «Compte General de Crèdit», com del quadre d'amortització, respecte del 11,50 per 100 estipulat, serà acordada pel Consell d'Administració del Banc i autoritzada de conformitat amb l'establert en l'article 5è de la Llei 18/1971, de 19 de juny, sobr Organització i Règim del Crèdit Oficial.

Quan la taxa d'interès sobre els saldos del «Compte General de Crèdit» s'elevés o reduís en un mig per cent, o més, sobre el tipus base del 11,50 per 100, fixat en les estipulacions tercera i cinquena, podrà la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- si no estigués conforme amb la modificació, renunciar a la part no utilitzada del crèdit o ajornar la seva disposició; i també reemborsar l'import que degui al Banc, amb preavis de tres mesos, sense report per amortització anticipada. La petició de reemborsament es formularà dins el termini d'un mes, comptat des de la data en què sigui notificada a l'esmentada Societat la indicada modificació; en cas contrari, s'entendrà convinguda l'amortització mitjançant anualitats iguals, seguint en aquest cas les normes dels paràgrafs primer i segon d'aquesta clàusula.

*Setena.* La Societat podrà anticipar, totalment o parcialment, l'amortització del crèdit objecte d'aquest contracte.

Les quantitats que s'avancin, un cop consolidat el deute reportaran una comissió a favor del Banc del 2 per 100.

*Vuitena.* El Banc de Crèdit Local d'Espanya és considerat creditor preferent de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- per raó del préstec, els seus interessos, comissió, despeses i quan se li degui i en garantia del seu reintegrament, afecta i grava d'una manera especial els ingressos que produeixi el següent recurs:

Ingressos per transferències de l'Excm. Ajuntament de Barcelona.

El dit recurs es troba afectat en garantia de l'operació per un import de 3.000.000.000 de pessetes, actualment en tràmit.

En virtut de la responsabilitat subsidiària de l'Excm. Ajuntament de Barcelona amb renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, s'afectarà al mateix fi amb l'expressat caràcter subsidiari els ingressos que produeixi el següent recurs:

Participació en el Fons Nacional de Cooperació Municipal en la part que resulti de repartir proporcionalment als imports formalitzats o a formalitzar amb les entitats prestamistes que tinguin atorgades o atorguin operacions de crèdit amb garantia d'aquest recurs, sempre i quan la dita part assegurï el pagament de les càrregues financeres pendents.

L'esmentat recurs municipal es troba així mateix afectat en garantia d'operacions pendents d'amortització formalitzades amb el Banc i d'una altra actualment en tràmit per un import de 754.151.311 pessetes.

Amb referència a aquests ingressos, la representació de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- així com la de l'Excm. Ajuntament de Barcelona declara que es troben lliures de tota càrrega o gravamen, a excepció de les ja indicades, constituint una garantia de caràcter preferent en favor del Banc i procedint-se quant al recurs esmentat i a la resta que poguessin afectar-se, en la forma que es preveu en la clàusula desena.

El poder atorgat per l'Excm. Ajuntament de Barcelona a favor del Banc de Crèdit Local d'Espanya, amb data 5 de juny de 1985, davant el Notari de Barcelona, senyor Antoni Crespo Monserrri, per a rebre directament les quantitats que siguin liquidades per l'Administració Central (òrgan central o perifèric), autònoma o provincial, procedents del recurs mencionat serà de plena aplicació a aquest contracte fins que es cancel·lin les obligacions que se'n deriven.

*Novena.* En cas d'insuficiència comprovada de l'import de les garanties especialment esmentades en la clàusula anterior, quedaran ampliades i, si s'escau, substituïdes amb aquelles altres que indiqui el Banc, en quantia suficient perquè quedi assegurat l'import de l'anualitat i un 10 per 100 més.

*Desena.* El recurs especialment afectat en garantia del compliment de les obligacions concretes per la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA-, en aquest contracte, seran considerats, en qualsevol cas, com a dipòsit fins a cancel·lar el deute amb el Banc de Crèdit Local d'Espanya, no podent ésser destinats a d'altres atencions mentre no sigui al corrent en el pagament dels seus venciments.

La Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- complirà l'abans esmentat adaptant-se a les normes contingudes en el conveni de Tresoreria que figura com a annex al contracte de l'operació en tràmit per un import de 3.000.000.000 de pessetes.

*Onzena.* En cas de reincidència en l'incompliment de les obligacions de pagament, el Banc de Crèdit

Local d'Espanya podrà declarar vençuts tots els terminis i fer efectiu el que se li degui, procedint-se contra tots o qualssevol dels recursos esmentats en les clàusules vuitena i novena.

En aquest cas, el Banc farà una liquidació de les quantitats ingressades i deduïdes les despeses ocasionades i els premis de cobrament, es ressarcirà de la part o parts vençudes de l'anualitat o anualitats i lliurarà el sobrant a la Societat.

*Dotzena.* El Banc tindrà, en tot moment, la facultat de comprovar la realitat de la inversió del préstec en la finalitat a què es destina. Si advertís que es dona distinta aplicació a la quantitat prestada, o que la dita aplicació es fa en forma diferent de la necessàriament prevista segons la legislació vigent, el Banc podrà rescindir el contacte per sí mateix, sense necessitat de resolució judicial, essent a càrrec de la Corporació els danys i perjudicis, despeses i costos.

No obstant això, en cas d'incompliment, el Banc requerirà prèviament a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- perquè doni a l'import del préstec l'aplicació pactada, i en no ser atès aquest requeriment, complirà les formalitats establertes en la clàusula onzena, abans de procedir a la rescissió del contracte.

*Tretzena.* Aquest contracte de préstec, acreditatiu de l'obligació de pagament, tindrà caràcter executiu, podent el Banc, en cas d'incompliment, fer efectives totes les obligacions que conté i se'n deriven.

*Catorzena.* Durant tot el temps de vigència del contracte, la Societat haurà de remetre anualment certificació, en la seva part bastant, de la Memòria, Inventari, Balanç Anual, Compte de Pèrdues i Guanys i proposta de distribució de beneficis, redactats d'acord amb el que s'estableix a l'article 25 dels Estatuts de la Societat.

*Quinzena.* La Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- resta obligada a comunicar al Banc tots els acords que afectin en qualsevol manera a les estipulacions d'aquest contracte i, especialment, als recursos donats en garantia, a fi que pugui recórrer legalment contra els que estimi que la perjudiquen. Els dits acords no seran executius fins que siguin fermes, per no haver interposat el Banc cap recurs contra els mateixos, o haver estat desestimats els que interposi per resolució en ferm, dictada en última instància.

*Setzena.* Seran a càrrec de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- les contribucions i impostos que gravin o puguin gravar el present contracte de préstec, els seus interessos i amortització, doncs el Banc ha de rebre íntegrament, en tots els casos, les quantitats líquides que es fixin en el quadre d'amortització o els interessos intercalaris, si s'escau, o de demora, que consten en les clàusules d'aquest contracte. Seran també a càrrec de la Corporació totes les altres despeses ocasionades per l'atorgament d'aquest contracte.

*Dissetena.* En allò que no és previst en aquest contracte se seguirà la Llei 13/1971, de 19 de juny, sobre Organització i Règim del Crèdit Oficial i en els vigents Estatuts del Banc.

*Divuitena.* Els Jutges i Tribunals competents per a entendre en totes aquelles qüestions que sorgeixin a conseqüència de la interpretació d'aquest contracte seran els de Madrid.

*Adicional Primera.* La demora en el pagament als seus respectius venciments de les quantitats que per interessos, comissió i, si s'escau, amortització, hagi de

satisfer la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA-, reportaran pel dit concepte de demora, el mateix tipus d'interès que el crèdit de què es tracti, o sigui el del 11,50 per 100 anual, més una comissió del 3,50 per 100 per la mora fins a 12 mesos i del 5 per 100 per la mora de 12 mesos en endavant.

*Adicional Segona.* El Ple de l'Excm. Ajuntament de Barcelona haurà de conèixer i ratificar en totes les seves clàusules aquest projecte de contracte, prestant igualment la seva conformitat amb la responsabilitat subsidiària i a l'expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, que s'estableix en les clàusules primera i vuitena.

També s'acordà Facultar al senyor President i al Conseller Delegat perquè indistintament signin la documentació contractual i realitzin totes les actuacions adreçades a l'execució i desenvolupament d'aquest acord.

I perquè consti als efectes oportuns davant el Banc de Crèdit Local d'Espanya, lliuro la present certificació a Barcelona, a dos de maig del mil nou-cents vuitanta-vuit.

#### ANNEX 3.

En Jordi Baulies i Cortal, Doctor en Dret, Secretari General de l'Excm. Ajuntament de Barcelona i Secretari del Consell d'Administració de la SPM «Vila Olímpica, SA», *Certifico* :

Que el President de «Vila Olímpica, SA», Il·lm. senyor Jordi Parpal i Marfà, i el Conseller-Delegat, Excm. senyor Ramon Boixadós i Malé, es troben en exercici dels seus càrrecs en l'Empresa en el dia d'avui i estan plenament facultats per a signar la documentació contractual i realitzar totes les actuacions adreçades a l'execució i desenvolupament de l'acord del Consell d'Administració de la Societat de 24 de març de 1988 que va aprovar el contracte de préstec amb el Banc de Crèdit Local d'Espanya per un import de 2.483.500.000 pessetes.

I perquè consti, lliuro aquesta certificació a Barcelona, a dos de maig del mil nou-cents vuitanta-vuit.

#### ANNEX 4.

En Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, *Certifico* :

Que el Consell Plenari va adoptar, en sessió celebrada el 29 d'abril de 1988, el següent acord: «*Concedir*, a l'empara de l'article 430 del Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, l'aval subsidiari de l'Ajuntament a l'operació de crèdit que concerta la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA-, per un import de 2.483.500.000 pessetes, amb expressa renúncia al benefici d'exclusió de béns del deutor principal; i *Autoritzar* a l'Excm. senyor Alcalde o Regidor en qui delegui, per a la formalització dels documents necessaris per a l'atorgament de l'esmentat aval», de conformitat amb els informes previs dels senyors Secretari i Interventor de la Corporació.

Que el nombre de fet i dret dels membres de la Corporació en l'esmentada data era de 43.

Que l'acord fou adoptat per unanimitat dels 40 membres de la Corporació assistents a la sessió.

Que les clàusules de l'esmentat projecte de contracte són les que, literalment, es transcriuen a continuació:

#### *Clàusules:*

*Primera.* El Banc de Crèdit Local d'Espanya obre un crèdit a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA

-VOSA- (Barcelona) amb la responsabilitat subsidiària de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, i l'expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, per un import de 2.483.500.000 de pessetes, amb destí a finançar les obres de construcció de la xarxa bàsica de col·lectors, incloses en el projecte d'infraestructura de la Vila Olímpica (50 per 100 de les anualitats 1987/88).

*Segona.* Per al desenvolupament d'aquesta operació, es procedirà primerament a l'obertura d'un compte denominat «Compte General de Crèdit».

En aquest compte s'aniran adeutant les quantitats que el Banc desemborsi per als fins i segons el calendari citats en l'estipulació anterior, incloses les despeses d'escriptura pública que s'originin pel concert d'aquesta operació, interessos i comissió, si s'escau.

*Tercera.* Dins el límit fixat en les clàusules anteriors, el «Compte General de Crèdit» registrarà les bestretes que el Banc faci a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- a compte de la inversió indicada en la clàusula primera, fins que es fixi el deute definitiu i es procedeixi a la seva consolidació.

L'interès que reportaran els saldos deutors d'aquest compte serà del 11,50 per 100 anual, llevat el que es disposa en el següent paràgraf.

Cas que la Superioritat disposés o autoritzés la modificació del tipus d'interès, el Banc carregarà interessos a raó del nou tipus, prèvia notificació a la Societat, amb tres mesos d'antel·lació; sobre el que s'ha esmentat se seguirà el que es disposa en els paràgrafs tercer i quart de la clàusula sisena.

La liquidació d'interessos sobre els saldos deutors del compte s'efectuarà al final de cada trimestre natural; en aquesta data es consideraran vençuts per al seu reemborsament immediat. La liquidació serà notificada a la Societat per a la seva comprovació i altres efectes. El primer venciment per a interessos serà el del dia final del trimestre natural en què es formalitzi aquest contracte, si bé tenint en compte el calendari de disposició citat en la clàusula primera.

El crèdit concedit reportarà les següents comissions:

- a) El 0,40 per 100 anual, per serveis generals, aplicable sobre el major saldo disposat i, si s'escau, sobre el saldo deutor per amortització i interessos vençuts que puguin produir-se.
- b) L'1 per 100 anual, per disponibilitat, sobre les quantitats no disposades del crèdit formalitzat, segons el calendari de disposició citat en la clàusula primera.

El saldo del «Compte General de Crèdit», constituirà, en tot cas, un crèdit líquid a favor del Banc, exigible en els termes d'aquest contracte.

*Quarta.* Les peticions de fons amb càrrec al «Compte General de Crèdit», oberta pel Banc es comunicaran mitjançant oficis subscrits pel senyor Conseller-Delegat de la Societat, amb el vist-i-plau del senyor President, quan excedissin de 50.000.000 de pessetes, havent d'acompanyar-se, en cada cas, la certificació d'obres que lliuri el Director tècnic d'aquestes, degudament aprovades.

La Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- facilitarà la gestió comprovatòria que el banc estimi convenient realitzar per a cerciorar-se que la inversió dels fons enviats s'efectua amb subjecció al previst en aquest contracte, en relació amb el les obres de que es tracta.

*Cinquena.* Transcorregut el termini de dos anys, a partir del primer venciment trimestral immediat a la data en què es formalitzi el contracte, l'import del crèdit

constituirà el deute consolidat de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- a favor del Banc de Crèdit Local d'Espanya llevat que es procedís per part de l'esmentada Societat al seu reemborsament immediat en tot o en part.

L'import haurà d'amortitzar-se en el termini de 10 anys amb descapitalització trimestral, a comptar del tancament del «Compte General de Crèdit», segons el quadre d'amortització que serà elaborat a l'efecte, mitjançant quotes trimestrals iguals, que comprendran interessos, comissions i amortització, que hauran de fer-se efectives en el domicili del Banc, al venciment de cada trimestre i contra rebut o justificant.

El Banc de Crèdit Local d'Espanya elaborarà el quadre d'amortització segons les clàusules d'aquest contracte i segons el tipus d'interès del 11,50 per 100 anual o el que correspongués en el cas que es modifiqués d'acord amb el què és previst en la clàusula sisena. Consolidat el deute, la Corporació satisfarà, en la seva integritat, la quota financera que comprendrà, interessos, comissió i amortització, bonificant el Banc en un 1 per 100 anual l'interès corresponent a la suma pendent de disposar.

El saldo pendent de disposar transcorregut el termini de dos anys des de la consolidació del deute es destinarà a amortització anticipada del crèdit.

*Sisena.* A la data en què l'operació hagi de regularitzar-se per part de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA-, mitjançant reemborsament a metàl·lic o consolidació del deute, segons el paràgraf primer de la clàusula cinquena, el Banc notificarà a la Corporació perquè procedeixi en conseqüència, efectuant la pertinent liquidació i acompanyant el quadre d'amortització corresponent.

L'interès del quadre serà, en qualsevol cas, l'establert en el paràgraf segon de la clàusula tercera, llevat el previst en el paràgraf tercer de la mateixa clàusula. Quan resultés distint al 11,50 per 100, la Societat podrà, en cas de disconformitat, reemborsar seguidament al Banc l'import que li degui, dins el termini de tres mesos, sense report per amortització anticipada. Transcorregut el dit termini sense que s'efectuï el reemborsament, s'iniciarà l'amortització, amb subjecció a l'esmentat quadre.

Tota variació en més o menys del tipus d'interès, tant sobre els saldos deutors del «Compte General de Crèdit», com del quadre d'amortització, respecte del 11,50 per 100 estipulat, serà acordada pel Consell d'Administració del Banc i autoritzada de conformitat amb l'establert en l'article 5è de la Llei 18/1971, de 19 de juny, sobre Organització i Règim del Crèdit Oficial.

Quan la taxa d'interès sobre els saldos del «Compte General de Crèdit» s'elevés o reduís en un mig per cent, o més, sobre el tipus base del 11,50 per 100, fixat en les estipulacions tercera i cinquena, podrà la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- si no estigués conforme amb la modificació, renunciar a la part no utilitzada del crèdit o ajornar la seva disposició; i també reemborsar l'import que degui al Banc, amb preavis de tres mesos, sense report per amortització anticipada. La petició de reemborsament es formularà dins el termini d'un mes, comptat des de la data en què sigui notificada a l'esmentada Societat la indicada modificació; en cas contrari, s'entendrà convinguda l'amortització mitjançant anualitats iguals, seguint en aquest cas les normes dels paràgrafs primer i segon d'aquesta clàusula.

*Setena.* La Societat podrà anticipar, totalment o parcialment, l'amortització del crèdit objecte d'aquest contracte.

Les quantitats que s'avancin, un cop consolidat el deute reportaran una comissió a favor del Banc del 2 per 100.

*Vuitena.* El Banc de Crèdit Local d'Espanya és considerat creditor preferent de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- per raó del préstec, els seus interessos, comissió, despeses i quan se li degui i en garantia del seu reintegrament, afecta i grava d'una manera especial els ingressos que produeixi el següent recurs:

Ingressos per transferències de l'Excm. Ajuntament de Barcelona.

El dit recurs es troba afectat en garantia de l'operació per un import de 3.000.000.000 de pessetes, actualment en tràmit.

En virtut de la responsabilitat subsidiària de l'Excm. Ajuntament de Barcelona amb renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, s'afectarà al mateix fi amb l'expressat caràcter subsidiari els ingressos que produeixi el següent recurs:

Participació en el Fons Nacional de Cooperació Municipal en la part que resulti de repartir proporcionalment als imports formalitzats o a formalitzar amb les entitats prestamistes que tinguin atorgades o atorguin operacions de crèdit amb garantia d'aquest recurs, sempre i quan la dita part asseguri el pagament de les càrregues financeres pendents.

L'esmentat recurs municipal es troba així mateix afectat en garantia d'operacions pendents d'amortització formalitzades amb el Banc i d'una altra actualment en tràmit per un import de 754.151.311 pessetes.

Amb referència a aquests ingressos, la representació de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- així com la de l'Excm. Ajuntament de Barcelona declara que es troben lliures de tota càrrega o gravamen, a excepció de les ja indicades, constituint una garantia de caràcter preferent en favor del Banc i procedint-se quant al recurs esmentat i a la resta que poguessin afectar-se, en la forma que es preveu en la clàusula desena.

El poder atorgat per l'Excm. Ajuntament de Barcelona a favor del Banc de Crèdit Local d'Espanya, amb data 5 de juny de 1985, davant el Notari de Barcelona, senyor Antoni Crespo Monserri, per a rebre directament les quantitats que siguin liquidades per l'Administració Central (òrgan central o perifèric), autònoma o provincial, procedents del recurs mencionat serà de plena aplicació a aquest contracte fins que es cancel·lin les obligacions que se'n deriven.

*Novena.* En cas d'insuficiència comprovada de l'import de les garanties especialment esmentades en la clàusula anterior, quedaran ampliades i, si s'escau, substituïdes amb aquelles altres que indiqui el Banc, en quantia suficient perquè quedi assegurat l'import de l'anualitat i un 10 per 100 més.

*Desena.* El recurs especialment afectat en garantia del compliment de les obligacions conretes per la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA-, en aquest contracte, seran considerats, en qualsevol cas, com a dipòsit fins a cancel·lar el deute amb el Banc de Crèdit Local d'Espanya, no podent ésser destinats a d'altres atencions mentre no sigui al corrent en el pagament dels seus venciments.

La Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VO-

SA- complirà l'abans esmentat adaptant-se a les normes contingudes en el conveni de Tresoreria que figura com a annex al contracte de l'operació en tràmit per un import de 3.000.000.000 de pessetes.

*Onzena.* En cas de reincidència en l'incompliment de les obligacions de pagament, el Banc de Crèdit Local d'Espanya podrà declarar vençuts tots els terminis i fer efectiu el que se li degui, procedint-se contra tots o qualssevol dels recursos esmentats en les clàusules vuitena i novena.

En aquest cas, el Banc farà una liquidació de les quantitats ingressades i deduïdes les despeses ocasionades i els premis de cobrament, es ressarirà de la part o parts vençudes de l'anualitat o anualitats i lliurarà el sobrant a la Societat.

*Dotzena.* El Banc tindrà, en tot moment, la facultat de comprovar la realitat de la inversió del préstec en la finalitat a què es destina. Si advertís que es dona distinta aplicació a la quantitat prestada, o que la dita aplicació es fa en forma diferent de la necessàriament prevista segons la legislació vigent, el Banc podrà rescindir el contacte per sí mateix, sense necessitat de resolució judicial, essent a càrrec de la Corporació els danys i perjudicis, despeses i costos.

No obstant això, en cas d'incompliment, el Banc requerirà prèviament a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- perquè doni a l'import del préstec l'aplicació pactada, i en no ser atès aquest requeriment, complirà les formalitats establertes en la clàusula onzena, abans de procedir a la rescissió del contracte.

*Tretzena.* Aquest contracte de préstec, acreditatiu de l'obligació de pagament, tindrà caràcter executiu, podent el Banc, en cas d'incompliment, fer efectives totes les obligacions que conté i se'n deriven.

*Catorzena.* Durant tot el temps de vigència del contracte, la Societat haurà de remetre anualment certificació, en la seva part bastant, de la Memòria, Inventari, Balanç Anual, Compte de Pèrdues i Guanyos i proposta de distribució de beneficis, redactats d'acord amb el que s'estableix a l'article 25 dels Estatuts de la Societat.

*Quinzena.* La Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- resta obligada a comunicar al Banc tots els acords que afectin en qualsevol manera a les estipulacions d'aquest contracte i, especialment, als recursos donats en garantia, a fi que pugui recórrer legalment contra els que estimi que la perjudiquen. Els dits acords no seran executius fins que siguin fermes, per no haver interposat el Banc cap recurs contra els mateixos, o haver estat desestimats els que interposi per resolució en ferm, dictada en última instància.

*Setzena.* Seran a càrrec de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- les contribucions i impostos que gravin o puguin gravar el present contracte de préstec, els seus interessos i amortització, doncs el Banc ha de rebre íntegrament, en tots els casos, les quantitats líquides que es fixin en el quadre d'amortització o els interessos intercalaris, si s'escau, o de demora, que consten en les clàusules d'aquest contracte. Seran també a càrrec de la Corporació totes les altres despeses ocasionades per l'atorgament d'aquest contracte.

*Dissetena.* En allò que no és previst en aquest contracte se seguirà la Llei 13/1971, de 19 de juny, sobre Organització i Règim del Crèdit Oficial i en els vigents Estatuts del Banc.

*Divuitena.* Els Jutges i Tribunals competents per a entendre en totes aquelles qüestions que sorgeixin a conseqüència de la interpretació d'aquest contracte seran els de Madrid.

*Adicional Primera.* La demora en el pagament als seus respectius venciments de les quantitats que per interessos, comissió i, si s'escau, amortització, hagi de satisfer la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA-, reportaran pel dit concepte de demora, el mateix tipus d'interès que el crèdit de què es tracti, o sigui el del 11,50 per 100 anual, més una comissió del 3,50 per 100 per la mora fins a 12 mesos i del 5 per 100 per la mora de 12 mesos en endavant.

*Adicional Segona.* El Ple de l'Excm. Ajuntament de Barcelona haurà de conèixer i ratificar en totes les seves clàusules aquest projecte de contracte, prestant igualment la seva conformitat amb la responsabilitat subsidiària i a l'expressa renúncia al benefici d'excussió de béns del deutor principal, que s'estableix en les clàusules primera i vuitena.

I perquè consti i remetre al Banc de Crèdit Local d'Espanya, lliuro la present certificació amb el vist-i-plau del senyor Alcalde-President a Barcelona, a dos de maig del mil nou-cents vuitanta vuit.

**ANNEX 5.**

En Martí Pagonabarraga i Garró, Interventor de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, *Certifico:*

Que el contracte de préstec amb la responsabilitat subsidiària de l'Ajuntament, entre el Banc de Crèdit Local i la SPM Vila Olímpica, SA -VOSA-, aprovat pel Consell Plenari en sessió celebrada el 29 d'abril de 1988, no necessita autorització de la Generalitat de Catalunya en no superar la seva quantia (2.483.500.000 de pessetes) el 5 per cent del Pressupost Municipal per a 1988, i no superar la càrrega financera el 25 per cent de l'esmentat Pressupost, segons determina l'article 424 del Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, amb relació al que estableix l'article 430,3 de l'esmentat text legal.

I perquè consti, lliuro aquesta certificació a Barcelona, a dos de maig de mil nou-cents vuitanta vuit.

**ANNEX 6.**

*Calendari de les disposicions de Fons amb càrrec al Crèdit atorgat a SPM Vila Olímpica, SA per un import de 2.483.500.000 pessetes.*

Xifres màximes de que podrà disposar la Corporació:  
Des de la data de formalització

| fins el primer<br>dia del trimestre<br>natural següent | Import parcial | Import acumulat |
|--|----------------|-----------------|
| 2n trimestre de 1988                                   | 200.000.000    | 200.000.000     |
| 3r trimestre de 1988                                   | 200.000.000    | 400.000.000     |
| 4t trimestre de 1988                                   | 200.000.000    | 600.000.000     |
| 1r trimestre de 1989                                   | 200.000.000    | 800.000.000     |
| 2n trimestre de 1989                                   | 200.000.000    | 1.000.000.000   |
| 3r trimestre de 1989                                   | 200.000.000    | 1.200.000.000   |
| 4t trimestre de 1989                                   | 200.000.000    | 1.400.000.000   |
| 1r trimestre de 1990                                   | 1.083.500.000  | 2.483.500.000   |
| Import total del crèdit                                | 2.483.500.000  |                 |

A Barcelona, a vint-i-nou d'abril del mil nou-cents vuitanta-vuit.

**DOCUMENT PER A LA FORMALITZACIÓ DEL PRÉSTEC AMB PRÈVIA OBERTURA DE CRÈDIT PER IMPORT DE 4.067.272.281 DE PESSETES AMB L'AJUNTAMENT DE BARCELONA**

A Barcelona, a dotze de maig de mil nou-cents vuitanta vuit.

*Reunits:* D'una part, l'Excm. Senyor Andrés García de la Riva Sanchiz, major d'edat, veí de Madrid, amb Document Nacional d'Identitat número 19.377.468,

I de l'altra, l'Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, major d'edat, veí de Barcelona, amb Document Nacional d'Identitat número 36.870.247, *Hi intervenen:*

El Senyor García de la Riva Sanchiz, com a President del Banc de Crèdit Local d'Espanya, Entitat Oficial de Crèdit -CIF A-28-000719-, càrrec pel qual fou designat per Reial Decret 360/-1985, de 15 de març (BOE del següent dia 22), i com a conseqüència dels acords adoptats pel Consell d'Administració del Banc, en les seves reunions de 22 de març de 1985 i 29 de gener de 1986, segons resulta de certificació lliurada pel Secretari de l'esmentat Consell, que s'incorpora a aquest document -annex núm. 1-.

El Senyor Maragall i Mira, com a Alcalde President de l'Ajuntament de Barcelona, actuant en nom i representació d'aquest en l'exercici de les atribucions que li confereix l'article 21.1, b) de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, i en execució de l'acordat per la Corporació en sessió de 29 d'abril de 1988, conforme s'acredita per certificació que s'uneix a aquest document com a annex número 2.

Es reconeixen ambdues parts, a qui consta per notorietat que continuen en l'actualitat en el desenvolupament dels seus respectius càrrecs, la capacitat necessària per a, a l'empara del que es disposa en l'article 426 del Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, concertar en document privat el préstec que seguidament es convé i, com a antecedents, *Exposen:*

1. L'Excm. Ajuntament de Barcelona va sol·licitar del Banc de Crèdit Local d'Espanya un préstec per import de 4.067.272.281 pessetes, amb destí a compensació de la diferència entre els ingressos pressupostats per la Contribució Territorial Urbana i els que s'haurien previst d'haver aplicat el tipus de gravamen de 20 per 100 (Llei 26/1987, d'11 de desembre, disposició Adicional Segona).

El Consell d'Administració del Banc, en la seva reunió de 23 de març de 1988, va acordar la concessió de l'indicat préstec amb prèvia obertura de crèdit per l'esmentat import de 4.067.272.281 pessetes, per un termini de 5 anys, amb 4 anualitats d'amortització, i al 12 per 100 d'interès nominal anual i comissions reglamentàries (0,40 per 100 nominal anual per serveis generals i 1 per 100 també nominal actual sobre les quantitats no disposades), o els que resultin aplicables en el moment de la perfecció del contracte, per atendre a l'expressada finalitat.

2. El projecte de contracte pel qual es regula el present préstec, redactat de conformitat amb les dades específiques mencionades en l'antecedent 1 i amb l'Ordre d'1 d'agost de 1945 i disposicions posteriors, fou aprovat pel Consell Plenari de l'Excm. Ajuntament de Barcelona en sessió celebrada el 29 d'abril de 1988, segons s'acredita per la certificació que ha quedat unida a aquest document com a annex número 2.

3. El concert d'aquest préstec no precisa cap autorització superior, de conformitat amb el que es disposa

en els números 1.a) i 2 de l'article 424 del Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, ja que el seu import no excedeix del 5 per 100 dels recursos ordinaris que doten el Pressupost de la Corporació, ni la càrrega financera total anual del percentatge legalment establert, segons es fa constar en la certificació que s'uneix a aquest document com a annex número 3.

4. El Consell d'Administració del Banc, en la seva reunió celebrada el dia 13 d'abril de 1988, va adoptar, entre d'altres, l'acord de reduir en 0,25 punts els tipus d'interès bàsics per a les operacions a mig i llarg termini, i aquesta baixa s'aplicarà a les que es formalitzen a partir del dia següent a l'adopció de l'esmentat acord, data en què foren publicades les noves Taules d'Interessos.

En ser d'aplicació els nous tipus d'interès al préstec que es formalitza mitjançant aquest document, les clàusules tercera, cinquena, sisena i addicional del projecte de contracte pel qual es regula aquesta operació s'entendran modificades en el sentit que el tipus d'interès nominal anual del 12 per 100 esmentat en les mateixes serà substituït pel de l'11,75 per 100 actual, també nominal anual.

Així mateix, i atès que la comissió de demora a què es refereix l'esmentada clàusula addicional es va establir en el 3 per 100 per la mora fins a 12 mesos i en el 5 per 100 per la mora de 12 mesos en endavant, ambdues nominals anuals, ja que la quantia de l'esmentada comissió, segons l'acordat pel Consell General de l'Institut de Crèdit Oficial en la seva reunió de 25 de maig de 1983, es fixaria de forma que, afegida al tipus d'interès del préstec assolís, com a mínim, el 15 per 100 nominal anual, en ser d'aplicació a aquest préstec, en virtut de l'exposat en el paràgraf anterior, el tipus d'interès de l'11,75 per 100 nominal anual, resulta necessari modificar igualment l'esmentada clàusula addicional en el sentit que la indicada comissió per la mora fins a 12 mesos serà la del 3,25 per 100 nominal anual.

5. En la clàusula primera del projecte de contracte d'aquesta operació es preveu que les disposicions de fons amb càrrec a la mateixa es portaran a terme de conformitat amb el calendari establert per la Corporació i detallat en aquest document. Tramès per la Corporació l'esmentat calendari, que s'uneix a aquest document com a annex número 4, les disposicions de fons amb càrrec a aquesta operació, d'acord amb el referit calendari, s'ajustaran, per trimestres naturals, a l'establert en l'estipulació segona d'aquest document.

6. Previst en la clàusula vuitena de l'esmentat projecte de contracte de préstec que serà d'aplicació al mateix el poder que la Corporació atorgarà a favor del Banc per a que la dita Institució rebí directament les quantitats que siguin liquidades i/o recaptades per l'Administració central (òrgan central o perifèric), autònoma o provincial, procedents del recurs mencionat en l'expressada clàusula, com a conseqüència del que és previst en la clàusula desena del contracte base del d'aval entre VOSA i el Banc com a conseqüència del de Finançament entre el Banc Europeu d'Inversions i VOSA per un import equivalent a 10.000.000.000 de pessetes, que es formalitza en aquesta mateixa data, es fa constar que l'escriptura del dit apoderament, ha estat atorgada per l'Excm. Senyor Alcalde President, davant el Notari de Barcelona, Bartolomé Masoliver Ródenas, el dia 10 de maig de 1988.

7. Aquest préstec, subjecte a tributació per l'Impost sobre el Valor Afegit, es troba, això no obstant, exempt

del mateix, per expressa causa d'exempció recollida en l'article 8, número 18, lletra b), de la Llei 30/1985, de 2 d'agost, reguladora de l'Impost, i així mateix, en l'article 13, número 18, lletra c) del seu Reglament. Com a conseqüència de l'exposat i en la respectiva representació que ostenten les parts intervinents, Excms. Senyors Andrés García de la Riva Sanchiz i Pasqual Maragall i Mira concerten el préstec de què es tracta en base a les següents *Estipulacions*:

*Primera.* El Banc de Crèdit Local d'Espanya concedeix un préstec amb prèvia obertura de crèdit a l'Excm. Ajuntament de Barcelona, per un import de 4.067.272.281 pessetes, a l'11,75 per 100 d'interès nominal anual i comissions reglamentàries (0,40 per 100 nominal anual per serveis generals i 1 per 100 també nominal anual sobre les quantitats no disposades), per un termini de 5 anys, amb 4 anualitats d'amortització, amb destí a compensació de la diferència entre els ingressos pressupostats per la Contribució Territorial Urbana i els que s'haurien previst d'haver-se aplicat el tipus de gravamen de 20 per 100 (Llei 26/1987, d'11 de desembre, Disposició Addicional Segona).

*Segona.* En virtut de l'exposat en l'antecedent 5è., s'estableix el següent calendari de disposició màxima de fons amb càrrec a aquesta operació:

|                           |                        |
|---------------------------|------------------------|
| 2n Trimestre de 1988      | 4.067.272.281 pessetes |
| Import total del préstec: | 4.067.272.281 pessetes |

*Tercera.* L'operació queda subjecta al contracte aprovat pel Consell Plenari de l'Excm. Ajuntament de Barcelona en sessió celebrada el dia 29 d'abril de 1988, segons queda exposat en l'antecedent 2n d'aquest document, les clàusules del qual es donen com a reproduïdes a tots els efectes, excepte pel que fa a les clàusules tercera, cinquena i sisena en les quals s'entendrà substituït el tipus d'interès nominal actual del 12 per el de l'11,75 per 100 també nominal anual, i a la clàusula addicional que s'entendrà redactada en definitiva conforme es transcriu a continuació, en virtut de l'exposat en l'antecedent 4t d'aquest document:

«*Clàusula Addicional.*- La demora en el pagament en els seus respectius venciments de les quantitats que per interessos, comissió i, si escau, amortització, hagi de satisfer la Corporació, reportaran per l'esmentat concepte de demora, el mateix tipus d'interès que el préstec de què es tracti, és a dir, el de l'11,75 per 100 nominal anual, més una comissió del 3,25 per 100 per la mora fins 12 mesos i del 5 per 100 per la mora de 12 mesos en endavant, ambdues nominals anuals.»

*Quarta.* Aquest document privat podrà ser elevat a escriptura pública, a petició de qualsevol de les parts, i serà a càrrec del sol·licitant el pagament de les despeses que originés la formalització pública.

I en prova de conformitat signen aquest document per duplicat i a un sol efecte en el lloc i data abans esmentats.

#### ANNEX 1.

Pedro Garcia Moreno, Secretari del Consell d'Administració del Banc de Crèdit Local d'Espanya, SA, *Certifico*:

Que el Consell d'Administració del Banc, en les seves reunions de 22 de març de 1985 i 29 de gener de 1986, va adoptar, entre d'altres acords, el de delegar en el senyor President determinades facultats, entre les quals es troba reproduïda en allò que és necessari la següent:



«d) La formalització de tota classe de documents públics i privats de concessió, novació i modificació de crèdits autoritzats pel Consell a favor d'Entitats del Sector Públic Local...»

I perquè consti als efectes oportuns lliuro aquesta certificació, amb el vist-i-plau de l'Excm. senyor President, a Madrid a divuit d'abril del mil nou-cents vuitanta-vuit.

#### ANNEX 2.

En Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, *Certifico*:

Que el Consell Plenari va adoptar, en sessió celebrada el 29 d'abril de 1988, el següent acord: *Aprovar* el projecte de contracte de crèdit amb el Banc de Crèdit Local, per un import de 4.067.272.281 de pessetes, amb destí a compensació de la diferència entre els ingressos pressupostats per la Contribució Territorial Urbana i els que s'haurien previst d'haver aplicat el tipus de gravamen del 20 per 100 (Llei 26/1987, d'11 de desembre); i *Autoritzar* a l'Excm. senyor Alcalde o Regidor en qui delegui, per a la formalització del contracte, de conformitat amb els informes previs dels senyors Secretari i Interventor de la Corporació.

Que el nombre de fet i dret dels membres de la Corporació en l'esmentada data era de 43.

Que l'acord va ser adoptat per unanimitat dels 40 membres de la Corporació assistents a la sessió.

Que les clàusules de l'esmentat projecte de contracte són les que, literalment, es transcriuen a continuació:

#### Clàusules:

*Primera.* El Banc de Crèdit Local d'Espanya obre un crèdit a l'Excm. Ajuntament de Barcelona, per un import de 4.067.272.281 de pessetes, amb destí a compensació de la diferència entre els ingressos pressupostats per la Contribució Territorial Urbana i els que s'haurien previst d'haver aplicat el tipus de gravamen del 20 per 100 (Llei 26/1987, d'11 de desembre, Disposició Addicional Segona).

Les disposicions de fons amb càrrec al dit crèdit es portaran a terme de conformitat amb el calendari establert per la Corporació i detallat en el document de formalització del referit crèdit.

*Segona.* Per al desenvolupament d'aquesta operació, es procedirà primerament a l'obertura d'un compte denominat «Compte General de Crèdit».

En aquest compte s'aniran adeutant les quantitats que el Banc desemborsi per als fins i segons el calendari citats en l'estipulació anterior, incloses les despeses d'escriptura pública que s'originin pel concert d'aquesta operació, interessos i comissió, si s'escau.

*Tercera.* Dins el límit fixat en les clàusules anteriors, el «Compte General de Crèdit» registrarà les bestretes que el Banc faci a la Corporació contractant a compte del Pressupost base de l'operació, fins que es fixi el deute definitiu i es procedeixi a la seva consolidació.

L'interès que reportaran els saldos deutors d'aquest compte serà del 12 per 100 anual, llevat el que es disposa en el següent paràgraf.

Cas que la Superioritat disposés o autoritzés la modificació del tipus d'interès, el Banc carregarà interessos a raó del nou tipus, prèvia notificació a la Corporació, amb tres mesos d'antel·lació; sobre el que s'ha esmentat se seguirà el que es disposa en els paràgrafs tercer i quart de la clàusula sisena.

La liquidació d'interessos sobre els saldos deutors del compte s'efectuarà al final de cada trimestre natural;

en aquesta data es consideraran vençuts per al seu reemborsament immediat. La liquidació serà notificada a la Corporació per a la seva comprovació i altres efectes. El primer venciment per a interessos serà el del dia final del trimestre natural en què es formalitzi aquest contracte, si bé tenint en compte el calendari de disposició citat en la clàusula primera.

El crèdit concedit reportarà les següents comissions:

- El 0,40 per 100 anual, per serveis generals, aplicable sobre el major saldo disposat i, si s'escau, sobre el saldo deutor per amortització i interessos vençuts que puguin produir-se.
- L'1 per 100 anual, per disponibilitat, sobre les quantitats no disposades del crèdit formalitzat, segons el calendari de disposició citat en la clàusula primera.

El saldo del «Compte General de Crèdit», constituirà, en tot cas, un crèdit líquid a favor del Banc, exigible en els termes d'aquest contracte.

*Quarta.* Les peticions de fons amb càrrec al «Compte General de Crèdit», oberta pel Banc es comunicaran mitjançant oficis subscrits pel senyor Alcalde-President amb la presa de raó dels senyors Interventor i Dipositari.

La Corporació contractant facilitarà la gestió comprovatòria que el banc estimi convenient realitzar per a cerciorar-se que la inversió dels fons enviats s'efectua amb subjecció al previst en aquest contracte, en relació amb el Pressupost base de l'operació.

*Cinquena.* Transcorregut el termini d'1 any, a partir del primer venciment trimestral immediat a la data en què es formalitzi el contracte, l'import del crèdit constituirà el deute consolidat de l'Excm. Ajuntament de Barcelona a favor del Banc de Crèdit Local d'Espanya llevat que es procedís per part de la Corporació al seu reemborsament immediat en tot o en part.

L'import haurà d'amortitzar-se en el termini de 4 anys amb descapitalització trimestral, a comptar del tancament del «Compte General de Crèdit», segons el quadre d'amortització que serà elaborat a l'efecte, mitjançant quotes trimestrals iguals, que comprendran interessos, comissions i amortització, que hauran de fer-se efectives en el domicili del Banc, al venciment de cada trimestre i contra rebut o justificant.

El Banc de Crèdit Local d'Espanya elaborarà el quadre d'amortització segons les clàusules d'aquest contracte i segons el tipus d'interès del 12 per 100 anual o el que correspongués en el cas que es modifiqués d'acord amb el què és previst en la clàusula sisena.

Consolidat el deute, la Corporació satisfarà, en la seva integritat, la quota financera que comprendrà, interessos, comissió i amortització, bonificant el Banc en un 1 per 100 anual l'interès corresponent a la suma pendent de disposar.

El saldo pendent de disposar transcorregut el termini de dos anys des de la consolidació del deute es destinarà a amortització anticipada del crèdit.

*Sisena.* A la data en què l'operació hagi de regularitzar-se per part de la Corporació, mitjançant reemborsament en metàl·lic o consolidació del deute, segons el paràgraf primer de la clàusula cinquena, el Banc notificarà a la Corporació perquè procedeixi en conseqüència, efectuant la pertinent liquidació i acompanyant el quadre d'amortització corresponent.

L'interès del quadre serà, en qualsevol cas, l'establert en el paràgraf segon de la clàusula tercera, llevat el previst en el paràgraf tercer de la mateixa clàusula. Quan resultés distint al 12 per 100, la Corporació podrà,

en cas de disconformitat, reemborsar seguidament al Banc l'import que li degui, dins el termini de tres mesos, sense report per amortització anticipada. Transcorregut el dit termini sense que s'efectuï el reemborsament, s'iniciarà l'amortització, amb subjecció a l'esmentat quadre.

Tota variació en més o menys del tipus d'interès, tant sobre els saldos deutors del «Compte General de Crèdit», com del quadre d'amortització, respecte del 12 per 100 estipulat, serà acordada pel Consell d'Administració del Banc i autoritzada de conformitat amb l'establert en l'article 5è de la Llei 18/1971, de 19 de juny, sobre Organització i Règim del Crèdit Oficial.

Quan la taxa d'interès sobre els saldos del «Compte General de Crèdit» s'elevés o reduís en un mig per cent, o més, sobre el tipus base del 12 per 100, fixat en les estipulacions tercera i cinquena, podrà la Corporació contractant, si no estigués conforme amb la modificació, renunciar a la part no utilitzada del crèdit o ajornar la seva disposició; i també reemborsar l'import que degui al Banc, amb preavis de tres mesos, sense report per amortització anticipada. La petició de reemborsament es formularà dins el termini d'un mes, comptat des de la data en què sigui notificada a la Corporació la indicada modificació; en cas contrari, s'entendrà convinguda l'amortització mitjançant anualitats iguals, seguint en aquest cas les normes dels paràgrafs primer i segon d'aquesta clàusula.

**Setena.** La Corporació podrà anticipar, totalment o parcialment, l'amortització del préstec objecte d'aquest contracte.

**Vuitena.** El Banc de Crèdit Local d'Espanya és considerat creditor preferent de l'Excm. Ajuntament de Barcelona per raó del préstec, els seus interessos, comissió, despeses i quan se li degui i en garantia del seu reintegrament, afecta i grava d'una manera especial els ingressos que produeixi el següent recurs:

Participació en el Fons Nacional de Cooperació Municipal.

El dit recurs quedarà així mateix afectat en garantia de les operacions pendents d'amortització formalitzades amb el Banc en la quantia necessària per a atendre al pagament de les obligacions financeres que es derivin de tals operacions a favor d'aquest; la dita quantia es podrà reduir quan es produixin cancel·lacions d'aquestes, o incrementar quan se'n formalitzin de noves, així com de l'operació actualment en tràmit per un import de 754.151.311 pessetes, i així mateix en garantia de l'operació d'aval entre el Banc i la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA VOSA, com a conseqüència del de finançament entre el Banc Europeu d'Inversions i l'esmentada Societat per un import equivalent a 10.000.000.000 de pessetes, actualment en tràmit.

Amb referència a aquests ingressos, la representació de la Corporació declara que es troben lliures de tota càrrega o gravamen, a excepció de les ja indicades, constituint una garantia de caràcter preferent en favor del Banc i procedint-se quant al recurs esmentat i a la resta que poguessin afectar-se, en la forma que es preveu en la clàusula desena.

El poder que la Corporació contractant atorgarà a favor del Banc de Crèdit Local d'Espanya perquè la dita Institució rebí directament les quantitats que siguin liquidades i/o recaptades per l'Administració central (òrgan central o perifèric), autònoma o provincial, procedents del recurs mencionat com a conseqüència del

previst en la clàusula desena de l'esmentat contracte base del d'aval actualment en tràmit entre VOSA i el Banc com a conseqüència del de Finançament entre el Banc Europeu d'Inversions i VOSA, per un import equivalent a 10.000.000.000 de pessetes, serà de plena aplicació a aquest contracte fins que es cancel·lin les obligacions derivades d'aquest.

**Novena.** En cas d'insuficiència comprovada de l'import de les garanties especialment esmentades en la clàusula anterior, quedaran ampliades i, si s'escau, substituïdes amb aquelles altres que indiqui el Banc, en quantia suficient perquè quedi assegurat l'import de l'anualitat i un 10 per 100 més.

**Desena.** Els recursos especialment afectats en garantia del compliment de les obligacions contretes per la Corporació en aquest contracte, seran considerats, en qualsevol cas, com a dipòsit fins a cancel·lar el deute amb el Banc de Crèdit Local d'Espanya, no podent ésser destinats a d'altres atencions mentre no sigui al corrent en el pagament dels seus venciments.

La Corporació contractant complirà l'abans esmentat adaptant-se a les normes contingudes en el conveni de Tresoreria que figura com a annex al contracte formalitzat a 21 de febrer de 1952, el conveni del qual es considera com a part integrant d'aquest contracte, amb la modificació de que els tipus d'interès i comissions seran els que regeixin en el moment de la formalització o posada en execució d'aquest contracte i de que els recursos que s'esmenten en la clàusula segona de l'esmentat conveni seran els que s'indiquen en la clàusula vuitena d'aquest contracte i de que el compte a través del qual es desenvoluparà aquest servei de tresoreria serà el que a nom de la Corporació consti oberta en aquest Banc.

**Onzena.** En cas de reincidència en l'incompliment de les obligacions de pagament, el Banc de Crèdit Local d'Espanya podrà declarar vençuts tots els terminis i fer efectiu el que se li degui, procedint-se contra tots o qualssevol dels recursos esmentats en les clàusules vuitena i novena.

En aquest cas, el Banc farà una liquidació de les quantitats ingressades i deduïdes les despeses ocasionades i els premis de cobrament, es ressarcirà de la part o parts vençudes de l'anualitat o anualitats i lliurarà el sobrant a la Corporació.

**Dotzena.** El Banc tindrà, en tot moment, la facultat de comprovar la realitat de la inversió del préstec en la finalitat a què es destina. Si advertís que es dona distinta aplicació a la quantitat prestada, o que la dita aplicació es fa en forma diferent de la necessàriament prevista segons la legislació vigent, el Banc podrà rescindir el contacte per sí mateix, sense necessitat de resolució judicial, essent a càrrec de la Corporació els danys i perjudicis, despeses i costos.

No obstant això, en cas d'incompliment, el Banc requerirà prèviament a la Corporació perquè doni a l'import del préstec l'aplicació pactada, i en no ser atès aquest requeriment, complirà les formalitats establertes en la clàusula onzena, abans de procedir a la rescissió del contracte.

**Tretzena.** Aquest contracte de préstec, acreditatiu de l'obligació de pagament, tindrà caràcter executiu, podent el Banc, en cas d'incompliment, fer efectives totes les obligacions que conté i es derivin d'aquest, pel procediment d'apremi administratiu establert per als impostos de l'Estat; el dit procediment s'adequarà al previst en la RO de 14 de gener de 1930.

**Catorze.** Durant tot el temps de vigència del contracte, la Corporació s'obliga a remetre al Banc, els primers cinc dies de cada mes, una certificació lliurada per l'Interventor de Fons, amb el vist-i-plau del senyor Alcalde-President acreditativa del que hagin produït durant el mes anterior cadascun dels recursos especialment afectes al pagament com a garantia del préstec.

Així mateix haurà de remetre anualment certificació, en la seva part bastant, del Pressupost Ordinari i del seu compte de liquidació, les dades dels quals es remetran amb l'extensió precisa per a poder apreciar la quantia del dit Pressupost, de l'anualitat consignada per a complir les obligacions d'aquest contracte i dels ingressos efectius durant l'exercici a que la liquidació es refereixi, en total i singularment dels recursos afectats en garantia especial i dels conceptes més importants.

**Quinzena.** La Corporació deutora resta obligada a comunicar al Banc tots els acords que afectin en qualsevol manera a les estipulacions d'aquest contracte i, especialment, als recursos donats en garantia, que figuren en el Pressupost d'Ingressos, així com a la consignació per a pagar al Banc l'anualitat prevista en la clàusula cinquena, que figurarà en el Pressupost de despeses, a fi que pugui recórrer legalment contra els que estimi que el perjudiquin. Els dits acords no seran executius fins que siguin fermes, per no haver interposat el Banc cap recurs contra els mateixos, o haver estat desestimats els que interposi per resolució en ferm, dictada en última instància.

**Setzena.** Seran a càrrec de la Corporació les contribucions i impostos que gravin o puguin gravar el present contracte de préstec, els seus interessos i amortització, doncs el Banc ha de rebre íntegrament, en tots els casos, les quantitats líquides que es fixin en el quadre d'amortització o els interessos intercalaris, si s'escau o de demora, que consten en les clàusules d'aquest contracte. Seran també a càrrec de la Corporació totes les altres despeses ocasionades per l'atorgament d'aquest contracte.

**Dissetena.** En allò que no és previst en aquest contracte se seguirà la Llei 13/1971, de 19 de juny, sobre Organització i Règim del Crèdit Oficial i en els vigents Estatuts del Banc.

**Divuitena.** Els Jutges i Tribunals competents per a entendre en totes aquelles qüestions que sorgeixin a conseqüència de la interpretació d'aquest contracte seran els de Madrid.

**Adicional.** La demora en el pagament als seus respectius venciments de les quantitats que per interessos, comissió i, si s'escau, amortització, hagi de satisfer la Corporació, reportaran pel dit concepte de demora, el mateix tipus d'interès que el crèdit de què es tracti, o sigui el del 12 per 100 anual, més una comissió del 3 per 100 per la mora fins a 12 mesos i del 5 per 100 per la mora de 12 mesos en endavant.

I perquè consti i remetre al Banc de Crèdit Local d'Espanya, lliuro la present certificació amb el vist-i-plau del senyor Alcalde-President, a Barcelona, a dos de maig del mil nou-cents vuitanta vuit.

### ANNEX 3.

En Martí Pagonabarraga i Garró, Interventor de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, *Certifico*:

Que el contracte de préstec entre l'Ajuntament de Barcelona i el Banc de Crèdit Local, aprovat pel Consell Plenari en sessió celebrada el 29 d'abril de 1988, no necessita autorització de la Generalitat de Catalunya en

no superar la seva quantia (4.067.272.281 de pessetes) el 5 per 100 del Pressupost Municipal per al 1988, i no superar la càrrega financera el 25 per cent de l'esmentat Pressupost, segons els supòsits de l'article 424 del Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril.

I perquè consti, lliuro aquesta certificació a Barcelona, a dos de maig del mil nou-cents vuitanta-vuit.

## DOCUMENT DE FORMALITZACIÓ DE CONTRACTE BASE PER A LA CONCESSIÓ D'AVAL A LA SOCIETAT PRIVADA MUNICIPAL VILA OLÍMPICA SA -VOSA- (BARCELONA)

A Barcelona, a dotze de maig de mil nou-cents vuitanta-vuit.

Reunits: D'una part l'Excm. Senyor Andrés García de la Riva Sanchiz, major d'edat, veí de Madrid, amb Document Nacional d'Identitat número 19.377.468.

I d'altra, l'Il·lm. Senyor Jordi Parpal i Marfà, major d'edat, veí de Barcelona, amb Document Nacional d'Identitat número 37.982.182;

l'Excm. Senyor Ramon Boixados i Malé, major d'edat, veí de Barcelona, amb Document Nacional d'Identitat, número 36.609.786; i,

l'Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, major d'edat, veí de Barcelona, amb Document Nacional d'Identitat, número 36.870.247.

*Hi intervenen:* El Senyor Garcia de la Riva Sanchiz, com a President del Banc de Crèdit Local d'Espanya, Entitat Oficial de Crèdit -CIF A-28-000719-, càrrec pel qual va estar designat per Reial Decret 360/1985, de 15 de març (BOE del següent 22), i com a conseqüència dels acords adoptats pel Consell d'Administració del Banc, a les reunions de 22 de març de 1985 i 29 de gener de 1986, segons resulta de certificació lliurada pel Secretari de l'esmentat Consell, que s'incorpora a aquest document -annex núm. 1-.

Els senyors Parpal Marfà i Boixados Malé, com a President i Conseller Delegat, respectivament, de la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA -VOSA- (Barcelona) NIF A-58-295288, actuant en nom i representació d'aquesta, en execució del que ha acordat el Consell d'Administració de l'esmentada Societat el dia 21 d'abril de 1988, segons s'acredita per certificació que s'adjunta a aquest document com a annex núm. 2.

El Senyor Maragall Mira, com a Alcalde-President de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, actuant en nom i representació d'aquest en l'exercici de les atribucions conferides per l'article 21.1.b) de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, i com a conseqüència del contraaval ofert per aquest Ajuntament i afectació a aquest contracte amb caràcter subsidiari de determinat recurs municipal.

Per notorietat consta que els senyors intervinents continuen en l'actualitat en el desenvolupament dels seus càrrecs.

Ambdues parts es reconeixen la capacitat necessària per a d'acord amb el que disposa l'article 246 del Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, concertar aquest contracte base per a la concessió d'aval que seguidament es convé i, com antecedents, *Exposen*:

1. La Societat Privada Municipal Vila Olímpica SA, d'ara en endavant VOSA, sol·licità del Banc Europeu d'Inversions, en endavant BEI, un préstec per import de

l'equivalent a 10.000.000.000 (deu mil milions) de pessetes, amb destinació al finançament del Projecte anomenat «Vila Olímpica Col·lectors».

El BEI estimant que aquest Projecte entra dins el marc de la seva missió, va accedir a l'expressada demanda atorgant a VOSA aquest préstec amb la garantia solidària del Banc de Crèdit Local d'Espanya, en endavant el BCL.

Com a conseqüència d'aquesta garantia solidària, VOSA sol·licità del BCL la concessió de l'aval que es tracta, el qual va ser concedit pel Consell d'Administració del BCL, en la seva reunió de 23 de febrer de 1988, per garantir les obligacions financeres i pecuniàries que puguin recaure sobre VOSA, derivades del Contracte de Finançament a subscriure entre el BEI i VOSA en virtut del qual el BEI obrirà un crèdit a l'esmentada Societat per un import equivalent a 10.000.000.000 (deu mil milions) de pessetes, amb destinació a l'esmentat Projecte «Vila Olímpica Col·lectors».

Tanmateix el Consell d'Administració del BCL acordà que prèvia a la formalització del contracte base per a la concessió d'aval entre VOSA i el BCL, i el de Fiança a subscriure entre aquest i el BEI, haurà de constar en el BCL l'aprovació del corresponent contracte base per a la concessió d'aval per l'Excm. Ajuntament de Barcelona, com també l'atorgament del poder a favor del BCL previst en ell.

Les característiques del crèdit avalat figuren en l'esmentat Contracte de Finançament, que els intervinents declaren conèixer, i còpia del qual s'unirà com a annex número 3 a aquest document.

Les condicions de l'aval són les següents:

- Comissió inicial - 0,375% sobre el total import del crèdit.
- Comissió trimestral - 0,125% nominal aplicable sobre el major saldo disposat del crèdit o sobre el capital viu del préstec pendent d'amortització.
- Interès de demora - 15% nominal actual.
- Termini - La durada de l'aval expressat es contraurà a la del Contracte de Finançament garantit, finalitzant per tant en el moment que hagin estat complides totes aquelles obligacions financeres i pecuniàries que puguin recaure sobre VOSA en virtut d'aquest contracte, o sobre el BCL pel de Fiança.
- Garanties - Ingressos per transferències de l'Excm. Ajuntament de Barcelona.

Així mateix, i en virtut del contraaval ofert per l'Excm. Ajuntament de Barcelona s'afecten als mateixos fins amb caràcter subsidiari els ingressos que produeixi el recurs: Participació al Fons Nacional de Cooperació Municipal.

L'aval de què es tracta es materialitza mitjançant el Contracte de Fiança, que tanmateix es formalitza en aquesta mateixa data entre el BEI i el BCL, que els intervinents declaren conèixer i còpia del qual s'unirà així mateix a aquest document com a annex número 4.

3. El BCL va formular i traslladar a VOSA el projecte de contracte base per a la concessió d'aval, el qual fou aprovat pel Consell d'Administració de l'esmentada Societat en sessió celebrada el 21 d'abril de 1988, segons s'acredita per certificació que s'uneix a aquest document com a annex número 2.

En virtut del contraaval ofert per l'Excm. Ajuntament de Barcelona, s'estableix en la clàusula desena del dit contracte base per a la concessió d'aval l'afectació en garantia amb caràcter subsidiari de determinat recurs

municipal, i es preveu així mateix que l'esmentada Corporació atorgarà poder a favor del BCL per a percebre directament les quantitats que siguin liquidades i/o recaptades per l'Administració Central (òrgan central o perifèric), autònoma o provincial procedents del recurs mencionat en l'expressada clàusula.

Així mateix en la clàusula addicional segona de l'esmentat contracte base per a la concessió d'aval es disposa que l'Excm. Ajuntament de Barcelona haurà de conèixer i aprovar el dit contracte.

En compliment del que es disposa en el paràgraf anterior, el Consell Plenari de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, en sessió celebrada el 29 d'abril de 1988, va acordar declarar conèixer i aprovar l'esmentat contracte per a la concessió de l'aval, i l'Excm. senyor Alcalde President va atorgar l'escriptura del dit apoderament davant el Notari de Barcelona, Bartolomé Masoliver Ródenas, el dia 10 de maig de 1988.

4. Aquesta operació, subjecte a tributació per l'Impost sobre el Valor Afegit, es troba, no obstant això, exempta del mateix, per expressa causa d'exempció recollida en l'article 8, número 18, lletra d) de la Llei 30/1985, de 2 d'agost, reguladora de l'Impost, i així mateix en l'article 13, número 18, lletra f) del seu Reglament.

Com a conseqüència de l'exposat i en la respectiva representació que ostenten les parts intervinents, Excm. senyor Andrés García de la Riva Sanchiz, Il·lm. senyor Jordi Parpal i Marfà, Excm. senyor Ramon Boixadós i Malé i Excm. senyor Pasqual Maragall i Mira, concerten el contracte base per a la concessió d'aval de que es tracta d'acord amb les següents *Estipulacions*:

Primera. El BCL avalarà a VOSA amb caràcter solidari i expressa renúncia als beneficis de divisió, ordre i excussió, de totes les obligacions financeres i pecuniàries que puguin recaure sobre l'esmentada Societat derivades del Contracte de Financiació a subscriure entre el BEI i VOSA, en virtut del qual el dit Banc obrirà un crèdit a l'esmentada Societat per un import equivalent a 10.000.000.000 (deu mil milions) de pessetes, amb destí al Projecte «Vila Olímpica Col·lectors», i amb les condicions que es detallen a continuació:

- Comissió inicial - 0,375 per 100 sobre el total import del crèdit
- Comissió trimestral - 0,125 per 100 nominal aplicable sobre el major saldo disposat del crèdit o sobre el capital viu del préstec pendent d'amortització.
- Interès de demora - 15 per 100 nominal anual.
- Termini - La duració de l'aval expressat es contraurà a la del Contracte de Financiació garantit, finalitzant per tant quan hagueren estat complertes totes les obligacions financeres i pecuniàries que recaiguin sobre VOSA en virtut del dit contracte, o sobre el BCL pel de Fiança.

El dit aval, inscrit amb data 23 de març de 1988 en el Registre Especial d'Avall del BCL amb el número 7, es materialitza en el Contracte de Fiança a que s'ha fet menció en el darrer paràgraf de l'antecedent 2n. d'aquest document.

Segona. Aquesta operació queda subjecta al contracte base per a la concessió d'aval aprovat pel Consell d'Administració de VOSA en sessió celebrada el dia 21 d'abril de 1988, segons queda exposat en l'antecedent 3r. d'aquest document, contracte aquest que fou així mateix conegut i aprovat per l'Excm. Ajuntament de Barcelona en sessió celebrada el 29

d'abril de 1988. Les clàusules de l'esmentat contracte, transcrites en la certificació unida a aquest document com a annex número 2, i que les parts intervinents declaren conèixer i a les quals en la respectiva representació que ostenten presten la seva conformitat, es donen aquí per reproduïdes a tots els efectes.

*Tercera.* Aquest document privat podrà ser elevat a escriptura pública, a petició de qualsevol de les parts, essent a càrrec del sol·licitant el pagament de les despeses que originen la formalització pública.

I en prova de conformitat signen aquest document per triplicat i a un sol efecte en el lloc i data abans indicats.

#### ANNEX 1

Pere Garcia Moreno, Secretari del Consell d'Administració del Banc de Crèdit Local d'Espanya, SA, *Certifico:*

Que el Consell d'Administració del Banc, en les reunions de 22 de març de 1985 i 29 de gener de 1986, va adoptar entre d'altres, l'acord de delegar en el President determinades facultats, entre les que es troba reproduïda en allò necessari la següent:

d) «La formalització de tota classe de documents públics i privats de concessió, novació i modificació de crèdits autoritzats pel Consell a favor d'Entitats del Sector Públic Local...»

I per a que consti i als efectes oportuns, lliuro aquesta certificació, amb el vist-i-plau de l'Excm. Senyor President, en Madrid a divuit d'abril de mil nou-cents vuitanta-vuit.

#### ANNEX 2

Jordi Baulies i Cortal, Doctor en Dret, Secretari General de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, i Secretari del Consell d'Administració de la Societat Privada Municipal «Vila Olímpica, SA», *Certifico:*

Que el Consell d'Administració de la SPM «Vila Olímpica SA», en la reunió celebrada el dia 21 d'abril de 1988, i amb el quòrum legal necessari, adoptà, per unanimitat dels assistents, el següent acord:

Aprovar el contracte base amb el Banc de Crèdit Local d'Espanya per a la concessió de l'aval per les obligacions financeres i pecuniàries derivades del contracte de finançament amb el Banc Europeu d'Inversions, per import de deu mil milions de pessetes, d'acord amb les *Clàusules:*

*Primera.* El Banc de Crèdit Local d'Espanya, a partir d'ara BCL, prèvia l'obtenció de l'autorització administrativa pertinent, avalarà a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica SA, des d'ara VOSA, amb caràcter solidari i expressa renúncia als beneficis de divisió, ordre i excussió, de totes i cadascuna de les obligacions financeres i pecuniàries que puguin recaure sobre VOSA, derivades del Contracte de Finançament a subscriure entre el Banc Europeu d'Inversions i VOSA en virtut del qual, aquest Banc obrirà un crèdit a l'esmentada Societat per un import equivalent a 10.000.000.000 (deu mil milions) de pessetes amb destí al Projecte «Vila Olímpica Col·lectors».

*Segona.* La obligació d'avaluar del BCL es limita al Contracte de Finançament conegut per aquesta Entitat, motiu pel qual qualsevol modificació de les condicions, clàusules i modalitats de l'esmentat Contracte requeriran el previ coneixement i conformitat del BCL.

*Tercera.* L'aval de que es tracta es constituirà mitjançant el Contracte de Fiança, clàusules que VOSA i BCL

declaran conèixer, i que aquest haurà de subscriure amb el Banc Europeu d'Inversions, com a complementari de l'esmentat Contracte de Finançament i en la mateixa data en que aquest es formuli.

*Quarta.* Per la prestació de l'esmentat aval VOSA satisfarà al BCL una comissió inicial de 3/8 punt sobre l'import total del crèdit ovalat, i la comissió trimestral del 0,125 per 100 sobre el major saldo disposat del crèdit o sobre el capital viu del préstec pendent d'amortització. La primera d'aquestes comissions es liquidarà i reportarà, la mateixa data de formalització del Contracte de Fiança, i la trimestral del 0,125 per 100 al final de cada trimestre natural, data en la qual es considerarà vençuda per al seu reemborsament immediat. Per al càlcul d'aquesta comissió trimestral, VOSA haurà de facilitar al BCL quantes informacions foren pertinents. Les liquidacions es comunicaran pel BCL a VOSA per a la seva comprovació i resta d'efectes.

*Cinquena.* La durada de l'aval expressat es contraurà a la del Contracte de Finançament garantit, finalitzant per tant en el moment que haguessin estat complides totes i cadascuna de les obligacions financeres i pecuniàries que recaiguin sobre VOSA en virtut d'aquest Contracte, o sobre el BCL pel de Fiança.

*Sisena.* Les obligacions que sobre la constitució de garanties i informacions relatives al prestatari s'estableixen en els articles 7.02 i 8.02 del ja esmentat Contracte de Finançament que VOSA subscriurà amb el Banc Europeu d'Inversions, Societat que es compromet a complir amb el BCL en virtut d'aquest contracte.

*Setena.* BCL i VOSA manifesten expresament conèixer tot el que s'estableix en l'esmentat Contracte de Fiança respecte al procediment per a l'execució d'aquesta i conseqüentment subrogacions del fiador en drets i accions, considerant-se reproduïts a tots els efectes els articles 3 i 4 de l'esmentat Contracte de Fiança.

En el supòsit d'execució de la fiança les quantitats que en la seva virtut pugui satisfer el BCL seran exigibles a VOSA des del dia del seu pagament.

*Vuitena.* Els desemborsaments que el Banc Europeu d'Inversions faci a VOSA, així com els pagaments que aquest hagi de fer a aquest Banc en virtut del Contracte de Finançament garantit, hauran de ser canalitzats per VOSA mitjançant el BCL.

*Novena.* Les quantitats que VOSA deurà al BCL en virtut d'aquest Contracte o com a conseqüència de l'execució de la Fiança, acreditaran des del dia de la seva exigibilitat o venciment un interès de demora del 15 per 100 anual.

*Desena.* En garantia del fidel compliment de les obligacions d'aquest contracte i de les que es derivin, en el seu cas, de l'execució de la Fiança, a subscriure entre el BCL i el Banc Europeu d'Inversions, del que aquest contracte base, VOSA afecta i grava d'una manera especial el recurs següent:

- Ingressos per transferències de l'Excm. Ajuntament de Barcelona.

Aquest recurs es troba així mateix afectat en garantia de l'operació pendent d'amortització formalitzada amb el BCL.

Així mateix, i en virtut del contraaval ofert per l'Excm. Ajuntament de Barcelona, s'afecten a les mateixes finalitats amb caràcter subsidiari els ingressos que produeixi el recurs següent de l'esmentat Ajuntament:

- Participació en el Fons Nacional de Cooperació Municipal.

L'expressat recurs municipal quedarà també afectat en garantia de les operacions pendents d'amortització formalitzades amb el BCL, en la quantia necessària per atendre el pagament de les obligacions financeres que es derivin a favor del BCL d'aquestes operacions.

Amb referència a aquests ingressos, la representació legal de VOSA, així com la de l'Excm. Ajuntament de Barcelona declaren que es troben lliures de tota càrrega o gravàmen, aliens al BCL, constituint una garantia de caràcter preferent a favor del mateix.

L'Excm. Ajuntament de Barcelona atorgarà l'oportú poder, tan ampli i estant com en dret es requereixi, a favor del BCL, per a que aquesta Institució percebi directament les quantitats que siguin liquidades i/o recaptades per l'Administració Central (òrgan central o perifèric), autònoma o provincial, procedent de l'esmentada Participació, en la quantia necessària per atendre el pagament de les obligacions financeres que es derivin a favor del BCL, de les operacions pendents d'amortització formalitzades en ell, podent aquesta quantia reduir-se quan es produeixin cancel·lacions d'aquestes operacions, o incrementar-se quan es formalitzin d'altres noves amb l'afectació en garantia d'aquest recurs. Aquest poder que tindrà caràcter irrevocable fins que l'Ajuntament cancel·li, en el seu cas, les obligacions derivades d'aquest contracte i dels ja formalitzats o que es formalitzin amb l'afectació en garantia del recurs de que es tracta, i en els termes indicats, consignarà així mateix la facultat a favor del BCL de substituir-lo, total o parcialment a favor de qualsevol persona natural o jurídica que aquesta Institució de crèdit estimi oportú. Per al seu atorgament queda facultat l'Excm. Senyor Alcalde President de la Corporació.

*Onzena.* El recurs especialment afectat en garantia per VOSA, detallat a la clàusula anterior, serà considerat en tot cas, com dipòsit fins la cancel·lació de les obligacions que es derivessin d'aquest contracte o del de Fiança, essent així mateix d'aplicació en quant fos possible el conveni de tresoreria que figura com annex al contracte formalitzat el 17 de març de 1988, conveni que es considera com part integrant d'aquest contracte.

*Dotzena.* Seran a càrrec de VOSA tots els impostos i despeses que per qualsevol concepte s'originin en virtut d'aquest contracte o del de Fiança del que serà base.

*Tretzena.* El lloc de compliment d'aquest contracte serà la seu del BCL.

*Catorzena.* Els Jutges i Tribunals competents per a entendre de quantes qüestions litigioses es puguin derivar d'aquest contracte seran els de Madrid, als que les parts contractants es sotmeten amb renúncia expressa al seu propi Fur.

*Clàusula addicional.* L'Excm. Ajuntament de Barcelona haurà de conèixer i aprovar aquest contracte base d'aval entre VOSA i BCL.

També s'acordà Facultar el Senyor President i el Conseller Delegat per a que, indistintament, signin la documentació contractual i realitzin totes les actuacions adreçades a l'execució i desenvolupament d'aquest acord.

Per a que consti i als efectes oportuns en el Banc de Crèdit Local d'Espanya, lliuro aquesta certificació en Barcelona, a tres de maig de mil nou-cents vuitanta vuit.

Jordi Baulies i Cortal, Doctor en Dret, Secretari General de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, *Certifico*

Que el Consell Plenari en la sessió celebrada el 29 d'abril de 1988, adoptà, per unanimitat dels assistents, el següent acord:

Declarar conèixer i Aprovar el contracte base per a la concessió, pel Banc de Crèdit Local d'Espanya d'aval a la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA - VOSA - per a les obligacions financeres i pecuniàries derivades del contracte de finançament a subscriure per l'esmentada Societat amb el «Banc Europeu d'Inversions», i del consegüent crèdit de l'equivalent a 10.000.000.000 de pessetes.

I per què consti, lliuro aquesta certificació, per ordre de l'Alcaldia, amb el seu visat i el segell de la Corporació Municipal, en Barcelona el tres de maig de mil nou-cents vuitanta vuit.

### ANNEX 3

*Contracte de Finançament entre el Banc Europeu d'Inversions i la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA.*

Els sotasignants, d'una banda el Banc Europeu d'Inversions, amb domicili provisional al número 100 del boulevard Konrad Adenauer, Luxemburg-Kirchberg (Gran Ducat de Luxemburg), representat a l'efecte d'aquest Contracte pel Senyor Miquel Angel Arnedo Orbañanos, el seu Vicepresident, denominat en lo successiu *El Banc*.

D'altra banda, la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA, societat anònima, de dret espanyol, que te la seva seu social a la Plaça de la Font Màgica s/n, representada als efectes d'aquest Contracte pel Senyor Jordi Parpal i Marfà, President i el Senyor Ramón Boixados i Malé, Conseller Delegat, en virtut de l'acord del seu Consell d'Administració, text que figura en annex d'aquest Contracte, denominat en lo successiu *El Prestatari*.

Considerant:

- que el Prestatari te la intenció de procedir al disseny, construcció i posada en servei de nous sistemes de clavegueram, instal·lacions per a la depuració d'aigües residuals i obres de protecció costera en els sectors de Bogatell i Poble Nou, realitzacions que es denominen d'ara en endavant «El Projecte», i figurant la seva descripció tècnica en annex a aquest Contracte. (Annex A);
- que el cost total del Projecte s'estima en 23.960.000.000 (vint-i-tres mil nou-cents seixanta milions) de pessetes;
- que la financiació parcial del Projecte està prevista de la següent manera:

En milions  
de pessetes

Altres préstecs a llarg termini 13.960

- que, a l'objecte de completar l'esmentada financiació, El Prestatari ha formulat al Banc una sol·licitud de préstec per import de l'equivalent de 10.000.000.000 (deu mil milions) de pessetes;

- que com una part del préstec, que és objecte d'aquest Contracte és susceptible de realitzar-se en ECUs (valor que és el definit a l'Annex B al present Contracte), el termini «moneda» que figura a les disposicions d'aquest Contracte inclou, d'acord comú entre El Banc i El Prestatari, a més de les monedes efectives l'ECU, i que en conseqüència les esmentades disposicions regeixen amb el mateix sentit i amb el mateix abast en allò que concerneix a les monedes i els ECUs constitutius del préstec;

- que el Banc de Crèdit Local d'Espanya, SA, amb seu al Passeig del Prado, núm. 4, 28014 -Madrid (Espanya), d'ara en endavant denominat «El Garante», concerta amb El Banc un contracte de fiança (denominat en lo successiu «El Contracte de Fiança») per la qual cosa aquell aporta la seva garantia solidària al préstec que es objecte d'aquest Contracte, amb renúncia expressa als beneficis d'ordre, excussió i divisió;
- que El Banc, havent estimat que El Projecte entra en el marc de la seva missió, ha decidit accedir a la demanda del Prestatari atorgant-li un préstec per import de l'equivalent de 10.000.000.000 (deu mil milions) de pessetes, que és objecte d'aquest Contracte, *Convenen el següent:*

*Article 1: Disposicions relatives al desemborsament*

*1.1. Import del Crèdit.*

El Banc obre en benefici del Prestatari, que accepta, un crèdit per un import equivalent a 10.000.000.000 (deu mil milions) de pessetes destinat exclusivament a la financiació del Projecte.

*1.2. Modalitats de desemborsament.*

El crèdit es desemborsarà al Prestatari, prèvia sol·licitud per la seva banda, en un o diversos trams, dins dels cent vint dies següents a la recepció pel Banc de cadascuna de les sol·licituds del Prestatari.

Quinze dies abans de l'execució de cada desemborsament, al més tardar, El Banc notificarà al Prestatari la data en que s'efectuarà el desemborsament, els imports i monedes constitutives d'aquest i convingudes amb El Prestatari segons el que es preveu al primer paràgraf de l'apartat 03 d'aquest article i els tipus d'interès aplicables. No obstant, si trenta dies abans que arribés al seu acabament el termini de cent vint dies previst al paràgraf precedent, El Prestatari no hagués donat la seva aprovació a la moneda o monedes proposades pel Banc per al seu desemborsament, El Banc quedarà lliberat de realitzar el desemborsament sol·licitat pel Prestatari. En aquest cas, l'esmentat desemborsament quedarà suspensivament condicionat a la recepció pel Banc d'una nova demanda del Prestatari en els termes previstos al primer paràgraf d'aquest apartat.

Les sol·licituds de desemborsament no podran ser d'una quantia inferior a l'equivalent de 2.000.000.000 (dos mil milions) de pessetes. El número total de desemborsaments no excedirà de cinc.

El Banc efectuarà cadascun dels desemborsaments al Prestatari al compte o comptes comunicades pel Prestatari, o que aquest li pugui comunicar amb una antelació mínima de deu dies sobre la data prevista per al desemborsament, a raó d'un compte per moneda com a màxim.

*1.3. Règim monetari per als desemborsaments.*

Cadascun dels desemborsaments verificats en virtut del crèdit obert serà efectuat pel Banc en la moneda o monedes prèviament acordades amb El Prestatari.

El Banc efectuarà cada desemborsament, utilitzant, en ordre al càlcul de les sumes a desemborsar, els tipus de canvi medis practicats en la plaça de Madrid o bé, en defecte de cotització de les monedes considerades a la plaça de Madrid, en la de Brussel·les o, en el seu defecte, en qualsevol altre plaça a elecció del Banc.

Els tipus medis de canvi utilitzats a efectes de l'aplicació de l'apartat que antecedeix seran els vigents en la data elegida pel Banc, amb la salvedat de que aquesta

data no podrà ser anterior en més de deu dies a la data de desemborsament considerat.

*1.4. Anul·lació de l'obertura del crèdit.*

En cas de reducció del cost del Projecte, segons ve definit en el Preàmbul d'aquest Contracte, El Banc estarà facultat per anular un import proporcional del crèdit obert.

El Prestatari podrà en tot moment declarar anulat, en la seva totalitat o en part, l'import encara no desemborsat del crèdit obert.

En cas d'anul·lació per part del Prestatari d'un import que hagués estat objecte d'una notificació de desemborsament, en la forma prevista en el segon paràgraf de l'apartat 02 d'aquest article, aquest pagarà al Banc una comissió respecte a l'import anul·lat. Aquesta comissió, que es pagarà en pessetes, serà igual a una semestralitat de interessos i es calcularà al tipus de interès resultant de la mitja ponderada dels tipus de interès aplicables a les monedes objecte d'aquesta notificació de desemborsament.

El Banc, a partir del 12 de maig de 1991, estarà facultat per a declarar anul·lat l'import del crèdit obert que no hagués estat objecte d'una sol·licitud de desemborsament per el Prestatari, en la forma prevista en l'apartat 02 d'aquest article.

Llevat acord de les parts en contrari, l'import encara no desemborsat del crèdit obert restarà automàticament anul·lat sense que El Banc hagi de verificar cap formalitat, inclús si ja ha estat objecte d'una demanda de desemborsament, en el supòsit que la mitja ponderada dels tipus de interès contemplats en l'apartat 01 de l'article 3 d'aquest Contracte sobrepassés el 17% (disset per cent).

*1.5 Resolució de l'obertura de crèdit.*

El Banc té en tot moment la facultat de resoldre, amb efecte immediat, en tot o en part, l'obertura del crèdit, pel que fa a l'import encara no desemborsat:

- a) en cas de complir-se un o altre dels dos supòsits contemplats en l'article 10 d'aquest Contracte;
- b) en cas que sobrevinguessin esdeveniments d'indole excepcional que poguessin afectar desfavorablement l'accès als mercats nacionals o internacionals de capitals. Aquesta clàusula no serà d'aplicació un cop hagi estat comunicada al Prestatari la notificació contemplada en el segon paràgraf de l'apartat 02 d'aquest article, en lo que fa referència a la part del crèdit obert objecte de la referida notificació.

L'obertura de crèdit, pel que fa a l'import encara no desemborsat, restarà automàticament resolta des del moment que el préstec sigui declarat exigible per anticipat en compliment de les disposicions de l'article 10 d'aquest Contracte.

En cas que es produís la resolució per un motiu diferent del determinat en la lletra b) del primer paràgraf d'aquest apartat, El Prestatari vindrà obligat a abonar al Banc una suma equivalent al 0,75% anual de l'import del crèdit que hagués estat objecte d'una demanda de desemborsament, pagadora en pessetes, per al període comprès entre la data de la demanda de desemborsament i la data de resolució. Aquesta comissió s'afegirà a aquella eventualment adeutada per El Prestatari en aplicació de l'apartat 04 d'aquest article.

*Article 2*

*2.1 Import del préstec.*

L'import del préstec estarà constituït pel conjunt dels imports desemborsats en les monedes utilitzades pel

Banc per a cada desemborsament i confirmades pel Banc al efectuar el mateix mitjançant una carta, el model del qual es troba annex a aquest Contracte (Annex C.), i que inclourà els tipus d'interès aplicables al desemborsament concret. Una còpia d'aquesta carta es remetrà pel Prestatari al Banc acusant rebut segons consta en l'annex C.

#### 2.2 Règim monetari dels reemborsaments.

Cadascun dels reemborsaments serà efectuat en totes les monedes desemborsades en una proporció idèntica a la del seu desemborsament.

#### 2.3 Règim monetari per els interessos i altres càrrecs.

Els interessos i altres càrrecs deguts pel Prestatari segons els termes dels articles 3, 4 i 10 respectivament, d'aquest Contracte, seran calculats i pagats en les monedes que sigui reemborsat el principal del préstec.

Tots els altres pagaments seran efectuats pel Prestatari en les monedes indicades pel Banc tenint en compte la naturalesa d'aquests pagaments.

#### 2.4 Notificació.

Després del lliurament al Prestatari de l'últim desemborsament, El Banc dirigitrà una notificació recapitulat el conjunt d'elements que haguessin estat objecte de les notificacions individuals previstes en l'apartat 01 d'aquest article mitjançant tramesa d'una carta, el model del qual es troba annex a aquest Contracte (Annex D.). La recepció d'aquests extrems estarà confirmada pel Prestatari que remetrà al Banc una còpia original d'aquesta carta, subscripta per persona amb suficients poders, en la forma obrant en el referit annex D.

### Article 3. Interessos

#### 3.1 Tipus d'interès.

Respecte als imports desemborsats i pendents de reemborsament, El Prestatari abonarà al Banc interessos a raó dels tipus anuals que fossin aplicables en les dates respectives de les notificacions de desemborsaments contemplades en el segon paràgraf de l'apartat 02 de l'article 1 d'aquest Contracte, a les operacions del Banc que presenten les mateixes característiques que el desemborsament considerat quant a duració i monedes desemborsades.

Els interessos es pagaran anualment, per terminis vençuts, a la data fixada en l'apartat 03 de l'article 5 d'aquest Contracte, i per primera vegada a la data de pagament anual següent al primer desemborsament.

#### 3.2 Mora.

En cas de retard en el pagament d'alguna de les sumes degudes en virtut d'aquest Contracte, i sense perjudici de les disposicions de l'article 10, El Prestatari incorrerà de ple dret en mora sense necessitat de requeriment previ i estarà obligat a pagar una penalitat segons un tipus equivalent, per a cadascuna de les monedes considerades en l'apartat 01 d'aquest article, al major tipus d'interès estipulat per a la dita moneda en el susdit apartat més 2,5 punts (dos punts i mig) anuals, sobre la suma no pagada. Aquesta penalitat reemplaça l'interès fixat en l'apartat 01 d'aquest article.

Els interessos líquids i no satisfets es capitalitzaran com a augment de capital degut i reportaran, per la seva part, nous rèdits al tipus d'interès moratori que resulti segons el càlcul verificat en el primer paràgraf d'aquest apartat.

No obstant això, en cas de mora en el pagament d'una suma adeudada en una moneda distinta de les constitutives del préstec, l'abans esmentada penalitat serà equivalent al tipus d'interès aplicable, a la data

d'exigibilitat de la susdita suma, a un préstec concedit pel Banc en la moneda considerada, de la mateixa duració que la duració inicial d'aquest préstec, més 2,5 punts.

### Article 4. Reemborsament.

#### 4.1 Reemborsament normal.

El Prestatari reemborsarà el principal del préstec en tretze anualitats constants en capital i interessos la primera en venciment el 10 de maig de 1996 i l'últim en venciment el 10 de maig del 2008, conforme els quadres d'amortització que s'acompanyaran annexos a la notificació recapitulativa contemplada en l'apartat 4 de l'article 2 d'aquest Contracte.

#### 4.2 Reemborsament anticipat facultatiu.

El Prestatari té la facultat de procedir al reemborsament anticipat de la totalitat o part del préstec a la data de venciment prevista en l'apartat 3 de l'article 5 d'aquest Contracte mitjançant una notificació dirigida al Banc amb un preavís mínim de dos mesos abans de la data de venciment escollida pel Prestatari per el reemborsament.

El Prestatari pagarà al Banc, per cada venciment de cadascuna de les monedes reemborsades, una suma igual al 75% (Setanta cinc per cent) de la diferència que es produeixi en contra del Banc entre els interessos que la part del préstec expressada en l'esmentada moneda hauria reportat en absència de reemborsament anticipat durant el període de vida restant i els interessos que reportaria, per a cadascuna de les monedes a reemborsar, un préstec denominat de reinversió que tingués les mateixes característiques que la part del préstec a reemborsar anticipadament quant als venciments previstos en els quadres d'amortització. El tipus d'interès aplicable a cadascuna de les monedes a reemborsar serà, per al préstec de reinversió, el que el Banc tingués en vigor tres mesos abans de la data de reemborsament del préstec entre la data de venciment mencionada en la notificació prevista en el paràgraf precedent i la data de venciment final és inferior a cinc anys, es considerarà com a tipus d'interès del préstec de reinversió l'aplicable a un préstec d'una durada de cinc anys practicat pel Banc per a cada moneda a reemborsar, tres mesos abans de la data del reemborsament en qüestió.

Cada suma deguda, calculada com abans s'ha establert, es pagarà al Banc en el seu valor actual en la data de reemborsament anticipat, i el tipus d'actualització serà igual al tipus d'interès del préstec de reinversió definit en el paràgraf precedent. Si el Banc ha verificat varis desemborsaments en una mateixa moneda amb tipus d'interès diferents, cadascun d'aquests desemborsaments serà considerat, als efectes del càlcul de la suma definida en el paràgraf precedent, com si es tractés de monedes diverses.

Els imports objecte de reemborsament anticipat són exigibles a la data de reemborsament notificada al Banc.

#### 4.3 Reemborsament anticipat obligatori.

A) En cas que, per qualsevol raó, el Prestatari procedís al reemborsament d'altres emprèstits contrets a més de cinc anys, el Banc estarà facultat per a exigir el reemborsament del saldo d'aquest préstec en la mateixa proporció existent entre l'import del dit reemborsament anticipat i l'import total dels susdits emprèstits que restes per reemborsar a la data del repetit reemborsament.



El Banc haurà de posar la seva decisió en coneixement del Prestatari dins un termini de quatre setmanes a comptar des de la recepció de la informació contemplada en la lletra d) de l'apartat 2 de l'article 8 d'aquest Contracte. Els imports que hagin de ser objecte de reemborsament anticipat es pagaran a la data indicada pel Banc; l'esmentada data no podrà ser anterior a la data del reemborsament anticipat de l'altre emprèstit.

A efectes de l'aplicació dels antecedents paràgrafs, no es considerarà com a reemborsament anticipat el reemborsament anticipat d'un emprèstit contret a més de cinc anys mitjançant un nou préstec, la duració del qual sigui al menys igual al termini que manca per transcórrer del préstec reemborsat anticipadament.

B) En cas de reducció apreciable del cost del Projecte, segons el mateix vé definit en el Preàmbul d'aquest Contracte, el Banc estarà facultat per a exigir al Prestatari el reemborsament d'un import proporcional del préstec desemborsat.

#### 4.4 Disposicions comunes als reemborsaments anticipats.

Cada reemborsament anticipat, realitzat en virtut d'aquest present article, s'efectuarà en cadascuna de les monedes del préstec en una proporció idèntica a l'existent en el saldo del préstec. Tanmateix, únicament en el cas de reemborsament anticipat facultatiu contemplat en l'apartat 2 d'aquest article, el Prestatari podrà reemborsar amb anticipació la totalitat del restant a deure d'una o vàries de les monedes del préstec i en la o les monedes considerades.

Tot reemborsament parcial que afecti a la totalitat de les monedes del saldo del préstec s'imputarà proporcionalment sobre cadascun dels venciments d'amortitzacions pendents, corresponents a les monedes reemborsades.

L'aplicació d'aquest article no menyscaptarà en res el dret del Banc de fer ús de les disposicions de l'article 10 d'aquest Contracte.

### Article 5. Pagaments.

#### 5.1 Domiciliació dels pagaments.

El Prestatari ingressarà totes les sumes que hagi d'abonar a tenor d'aquest Contracte en el compte o comptes que e Banc l'indiqui, el Banc indicarà aquest(s) compte(s) amb una antel·lació mínima de quinze dies a la data del venciment.

Aquest termini no regirà en els casos previstos en l'article 10 d'aquest Contracte.

#### 5.2 Càlcul dels pagaments relatius a fraccions d'any.

Els imports deguts a títol d'interessos, comissions, penalitzacions i altres sumes, que el Prestatari hagi d'abonar al Banc en virtut d'aquest Contracte i que corresponguin a fraccions d'any, seran calculats sobre la base d'un any de tres-cents seixanta dies i un mes de trenta dies.

#### 5.3 Dates de pagament.

Les sumes degudes anualment a tenor d'aquest Contracte es pagaran el dia 10 de maig de cada any.

Les restants sumes degudes a tenor d'aquest Contracte es pagaran al Banc tan aviat com aquest sol·liciti el pagament al Prestatari.

### Article 6. Compromisos particulars.

#### 6.1 Utilització del producte del préstec i dels altres recursos de finançament.

El Prestatari utilitzarà el producte del préstec i els altres recursos ressenyats en el pla de finançament que

figura en el Preàmbul a aquest Contracte exclusivament en ordre a la realització del Projecte.

#### 6.2 Execució del Projecte.

El Prestatari s'obliga a realitzar el Projecte conforme a les disposicions contingudes en l'Annex A, així com a culminar l'execució del mateix abans del 30 de setembre de 1991.

#### 6.3 Excés de cost del Projecte.

En cas que el cost del Projecte resultés superior al previst, el Prestatari es compromet a assegurar el finançament del dit excident de cost sense la intervenció del Banc i de manera que permeti la realització del Projecte conforme a les disposicions contingudes en la seva descripció tècnica. El pla elaborat en ordre a la cobertura de les susdites despeses suplementàries serà posat sense demora en coneixement del Banc.

#### 6.4 Concurs de licitacions.

El Prestatari adjudicarà les contrates i comandes d'obres, materials i subministraments destinats a l'execució del Projecte, per una part, recorrent en la mesura en que sigui possible i de manera satisfactòria per al Banc al mètode de licitació competitiva, amb lliure accés al menys per als licitadors de Països Membres de la Comunitat Econòmica Europea, i, per l'altra, respectant en la mesura de l'aplicable al propi Prestatari o al Projecte les corresponents directrius marcades per les decisions del Consell de les Comunitats Europees.

#### 6.5 Assegurança.

El Prestatari s'obliga a concertar amb companyies d'assegurances de primer ordre, per a tota la durada del préstec, l'adequada assegurança de les realitzacions efectuades i els materials adquirits en relació amb el Projecte.

#### 6.6 Manteniment.

El conjunt de les instal·lacions realitzades i dels materials adquirits amb relació amb el Projecte hauran de ser objecte de tots aquells treballs de manteniment, de reparació i eventualment de rehabilitació i renovació que poguessin ser necessaris per a evitar el menyscapte de les seves possibilitats o capacitats normals d'utilització.

### Article 7. Garanties.

#### 7.1 Fiança.

Amb subjecció als termes i condicions definits en el Contracte de Fiança formalitzat en aquesta mateixa data, i perfectament coneguts i acceptats pel Prestatari, el puntual i íntegre compliment de totes les obligacions financeres i pecuniàries que recauen sobre el Prestatari per virtut d'aquest Contracte és garantitzat incondicionalment per una garantia solidària del Garant, amb renúncia expressa als beneficis de divisió, ordre i excussió.

#### 7.2 Constitució de garanties en favor del Banc.

En cas que el Prestatari concedís o aportés a o en favor de tercers qualssevol garanties o privilegis sobre la totalitat o part dels seus béns i havers, serà obligat, a requeriment del Banc, a constituir o aportar en favor d'aquestes garanties o privilegis equivalents.

Aquesta disposició no serà aplicable a les garanties i privilegis que eventualment poguessin constituir-se sobre béns o subministraments en el moment de la seva adquisició pel Prestatari únicament amb la fi de garantir la liquidació del seu preu de compra o per a garantir préstec(s) a un any com a màxim, no renovable(s), concertat(s), exclusivament per a la susdita adquisició, així com tampoc a la constitució de «warrants» (drets

pignoraticis) sobre existències en ordre a l'obtenció de crèdits a curt termini.

A efectes d'aquest apartat, el Prestatari declara que els seus béns no són objecte de cap acció legal per incompliment de les seves obligacions (acció de resolució) o per lesió de drets (acció de rescissió), i que no es troben gravats per cap privilegi ni hipoteca.

#### Article 8. Informacions i supervisió.

##### 8.1 Informacions relatives al Projecte.

El Prestatari:

- a) sotmetrà sense demora a l'aprovació del Banc qualsevol modificació important relativa als plans generals i als calendaris d'execució de les obres, així com al quadre de venciments de les despeses pertinents al Projecte, segons els mateixos han estat facilitats al Banc amb motiu d'aquest Contracte;
- b) subministrarà al Banc abans del 30 d'abril de cada any i per primera vegada el 30 d'abril del 1989, un informe de realització del Projecte fins la seva total finalització; així mateix, li facilitarà i elaborarà tots els documents i informes que el Banc pogués raonablement requerir en relació amb el finançament i execució del Projecte;
- c) de manera general, informará al Banc de tota circumstància o aconeteixement que pogués afectar o modificar de forma substancial les condicions de realització i explotació del Projecte.

##### 8.2 Informacions relatives al Prestatari.

El Prestatari:

- a) remetrà cada any al banc, en el mes següent a la seva publicació, la memoria anual, el balanç, el compte d'explotació general i el compte de pèrdues i guanys, i facilitarà al Banc les altres informacions que aquest pugui sol·licitar-li raonablement sobre la seva situació financera en general;
- b) posará en coneixement del banc, sense demora, qualsevol modificació de la distribució del seu capital entre els seus accionistes, dels seus estatuts o dels textos que regeixin la seva activitat;
- c) procurarà que la seva comptabilitat reflexi amb claredat les operacions relatives al finançament i execució del Projecte;
- d) informará immediatament al Banc en cas que per qualsevol raó procedís al reemborsament anticipat de qualsevol altre emprèstit concret a més de cinc anys, o en produir-se un aconeteixement o circumstància que l'obligués a procedir al dit reemborsament anticipat, o quan fos adquirit per a procedir efectivament al repetit reemborsament anticipat;
- e) informará al Banc amb antel·lació suficient quan tingués la intenció de concedir o aportar a o en favor de tercers qualssevol garanties o privilegis sobre la totalitat o part dels seus béns i havers;
- f) de manera general, informará al Banc de qualsevol circumstància o aconeteixement que pogués comprometre el compliment de les obligacions que recauen sobre el Prestatari segons els termes d'aquest Contracte.

##### 8.3 Visites d'inspecció.

El Prestatari permetrà a les persones designades pel Banc girar visites d'inspecció als llocs, instal·lacions i obres pertinents al Projecte, així com procedir a totes les verificacions que poguessin estimar oportunes; a tal efecte el Prestatari donará, o farà que siguin donades, a les esmentades persones totes les facilitats necessàries.

#### Article 9. Càrregues i despeses.

##### 9.1 Càrregues fiscals.

El Prestatari suportará totes les càrregues fiscals, especialment els impostos, taxes, drets de timbre i de registre, exigibles en relació amb la conclusió i execució d'aquest Contracte i de tots els actes relatius a aquest, així com a arrel de la constitució de qualsevol garantia aplicable a aquest préstec.

##### 9.2 Altres càrregues.

El Prestatari suportará igualment els honoraris i les despeses de canvi i de banc produïdes amb ocasió de la conclusió i de l'execució d'aquest Contracte i de tots els actes relatius a aquest.

#### Article 10. Exigibilitat anticipada del préstec.

##### 10.1 Cas d'exigibilitat.

El Banc pot declarar aquest préstec exigible de ple dret totalment o parcialment, sense necessitat de complir cap formalitat judicial, en els següents supòsits:

A. Immediatament de produir-se algun dels casos següents:

- a) inexactituds greus en els justificants aportats i en les declaracions fetes amb motiu de la formalització i durant la vigència d'aquest Contracte;
- b) manca de reemborsament a la data deguda de la totalitat o d'una part tan sols del principal o manca de pagament a la data deguda dels interessos o de qualsevol altra suma deguda en virtut d'aquest Contracte;
- c) obligació per al Prestatari, com a conseqüència d'una manca de compliment dels seus compromisos, de reemborsar a la bestreta qualsevol altre préstec concertat a més de cinc anys;
- d) embargament judicial de béns, concurs de creditors, suspensió de pagaments, fallida o qualsevol altre estat d'insolvència del Prestatari o del Garant;
- e) dissolució o liquidació del Prestatari o del Garant, o cessament total o parcial de les activitats del Prestatari o del Garant;
- f) disminució substancial de l'actiu social del Prestatari o del Garant i de manera general qualsevol altre aconeteixement o mesura que pogués comprometre el servei del préstec o afectar a les garanties;

B. Si es produeix algun dels casos previstos en aquest apartat, i després que un requeriment estipulant un termini raonable hagués restat sense efecte a la finalització del sudsit termini:

- a) l'incompliment de qualsevol de les obligacions resultants d'aquest Contracte, llevat dels casos contemplats en A.b) d'aquest apartat;
- b) si algun dels elements o situacions, definits en el Preàmbul d'aquest Contracte, que han estat tinguts en consideració pel Banc per a la seva conclusió, és modificat o deixa d'existir de tal manera que resulti un perjudici per al Banc o es vegi compromesa la realització o explotació del Projecte.

##### 10.2 Altres casos d'exigibilitat

Les disposicions previstes en l'apartat 1 d'aquest article no afecten al dret del Banc a declarar l'exigibilitat del préstec per endavant en tots els casos previstos per la llei espanyola.

##### 10.3 Indemnització.

El Prestatari haurà de pagar al Banc una suma calculada al tipus del 0,25% anual sobre l'import del préstec declarat exigible per el període comprès entre la data de la declaració d'exigibilitat i els venciments normals previstos en els quadres d'a-

mortització referits en el paràgraf 1 de l'article 4 d'aquest Contracte.

10.4 Drets no renunciabls.

El Banc podrà invocar en tot moment les clàusules d'exigibilitat previstes en els apartats 1 i 2 d'aquest article sense que el no exercici dels seus drets impliqui una renúncia de la seva part.

10.5 Imputació de reemborsaments anticipats.

Els reemborsaments anticipats seran imputats als reemborsaments previstos per als últims venciments de les amortitzacions establides.

Article 11. Règim jurídic del Contracte.

11.1 Dret aplicable.

Les relacions jurídiques entre les parts contractants a tenor d'aquest Contracte, així com la seva formació i validesa, es regiran íntegrament per l'ordenament jurídic espanyol.

11.2 Lloc de compliment.

El lloc de compliment d'aquest Contracte serà la seu del Banc.

11.3 Jurisdiccions competents.

Les qüestions litigioses que es poden derivar d'aquest Contracte es dilucidaran davant el tribunal espanyol competent de la Vila de Madrid, a qui les parts contractants es sotmeten amb renúncia expressa al seu propi Fur.

Article 12. Disposicions finals

12.1 Adreces.

Les notificacions i comunicacions que haguessin de ser cursades d'una part a l'altra en relació amb aquest Contracte es remetran, sota pena de nul·litat, a l'adreça indicada en l'apartat 1), i en cas de litigi i pel que fa al Banc, a l'adreça indicada en l'apartat 2), on el Banc fixa el seu domicili:

- per part del Banc
  - 1) 100, boulevard Konrad Adenauer L - 2950 LUXEMBURGO
  - 2) Banco de España C/ Alcalá, 50 28014 - MADRID (Espanya)
- per part del prestatari
  - 1) C/ Consell de Cent, 333 4r pis 08007 - BARCELONA (Espanya)

Qualsevol modificació de les adreces susdites no serà vàlida fins que no hagués estat comunicada a l'altra part contractant.

12.2 Forma de les notificacions.

Les notificacions i comunicacions respecte a les quals es prevegin terminis per aquest Contracte, o que elles mateixes fixin terminis al seu destinatari, seran efectuades mitjançant carta certificada o per telegrama, amb justificació de recepció, per télex o telefax amb justificació de recepció; per al càlcul d'aquestes demores, donarà fe la data de l'estampilla de correus o qualsevol altra menció que figuri en la justificació de recepció i testimoni la data de lliurament de l'envio al destinatari.

12.3 Preàmbul i annexos.

Formen part integrant d'aquest Contracte el Preàmbul i el annexos A. (descripció del Projecte), B. (definició del ECU), C. (model de carta de recepció de fons pel Prestatari) y D. (model de carta recapitulativa).

Així mateix s'adjunten annexos a aquest Contracte:

- I. Acord del Consell d'Administració del Prestatari.
- II. Autorització CIFEX.
- III. Autorització del Banc d'Espanya.

Així ho convenen i signen les parts en quatre originals en llengua *espanyola*. Cada pàgina de cadascun dels exemplars d'aquests documents ha estat convenientment visada per la Senyora Margarita Ruiz Combalia, Cap del Gabinet del Prestatari i el Senyor Alfonso Querejeta Gonzalez, Assessor jurídic del Banc.  
Barcelona, a 12 de maig de 1988

Annex A

Projecte : Vila Olímpica Col·lectors

Descripció Tècnica 1. Definició del projecte.

El projecte comprèn el disseny, construcció i posta en servei de nous sistemes de claveguera, instal·lacions per a la depuració d'aigües residuals i obres de protecció costera en els districtes de Bogatell i Poble Nou (Barcelona) segons es descriu a continuació:

| Component   | Característiques tècniques  | Capacitat Clavegueram                |
|---|---|--------------------------------------|
| * Bogatell Sudest   | 950 m, secció 2 x (6,00 m x 2,60 m)<br>2 x (4,50 m x 2,60 m)  | 20 - 80 m³/s                         |
| * Ciutat Vella  | 1 500 m, secció 6,00 m x 1,75 m<br>2 x (4,50 m x 2,00 m)  | 14 - 36 m³/s                         |
| * Nàpols-Ciutadella-Mar   | 9 200 m, secció 2 x (5,00 m x 2,80 m)<br>4 x (6,00 m x 2,50 m)<br>4 x (6,00 m x 2,50 m)                   | 130 - 210 m³/s                       |
| * Bogatell-Mar  | 1 100 m, secció 2 x (4,75 m x 2,60 m)<br>2 x (5,75 m x 2,60 m)<br>4 x (6,50 m x 2,25 m)                   | 55 - 134 m³/s                        |
| * Àlava-Pl. Glòries   | 1 600 m, secció 2 x (4,75 m x 2,25 m)   | 34 m³/s                              |
| * Ciutat Olímpica   | Nou clavegueram en 50 ha:<br>3 000 m, secció 1,00 m x 1,00 m  |                                      |
| * Col·lector coster residuals (Pas-seig Marítim)                    | 2 050 m, diàmetre 1,20 m x 2,20 m   | 1 - 5 m³/s                           |
| <i>Depuració d'aigües residuals</i>                                 |   |                                      |
| * Ampliació de la depuradora de Besòs i demolició de la de Bogatell | Capacitat suplementària de tractament inclouent el pretractament, tractament primari i secundari (químic) | 172 800 m³/dia (equiv. 250 000 hab.) |

*Protecció costera*

- \* Escollera
- 4 nos. de 2 escolleres i amortiguadors d'onades paral·leles: longitud aproximada 200 m, construïts amb blocs de formigó de 20 - 40 t, a una profunditat màxima de 11 m.
  - 1 escollera semicircular que contindrà el port esportiu olímpic: longitud aproximada 600 m, construcció d'escolleres paral·leles.
- \* Reposició de platges (Platja de Poble Nou)
- Drenat i depòsit de 380 000 m<sup>3</sup> de sorra en una extensió de 3 200 m.

*2. Execució*

S'avalua que el projecte restarà acabat pel setembre de 1991.

*Annex B.**Definició de l'Ecu (Unitat Europea de Compta)*

Conforme al Reglament del Consell de les Comunitats Europees núm. 3180/78 de 18 de desembre de 1978, publicat en el Butlletí Oficial de les Comunitats Europees del 30 de desembre de 1978 (núm. L379) modificat pel Reglament del Consell núm. 2626/1984, de 15 de setembre de 1984, publicat en el Butlletí Oficial de les Comunitats Europees del 16 de setembre de 1984 (núm. L247) l'Ecu quedà definit com la suma dels següents imports de les monedes dels Estats membres de la Comunitat Econòmica Europea:

|                      |         |
|----------------------|---------|
| Marc alemany :       | 0,719   |
| Lliura esterlina :   | 0,0878  |
| Franc francès :      | 1,31    |
| Llira italiana :     | 140,    |
| Florí holandès :     | 0,256   |
| Franc belga :        | 3,71    |
| Franc luxemburguès : | 0,14    |
| Corona danesa :      | 0,219   |
| Llira irlandesa :    | 0,00871 |
| Dracma grec :        | 1,15    |

Qualsevol modificació de la composició de l'Ecu decidida en aplicació de l'article 2 del Reglament (Cee) núm. 3180/78 serà aplicable de ple dret a aquesta definició.

En el cas que El Banc constatarà que l'Ecu ha deixat de ser utilitzat en el Sistema Monetari Europeu (tal com ha estat definit per la Resolució del Consell de les Comunitats Europees de 5 de desembre de 1978), i per al règim de les transaccions entre les Autoritats Monetàries Centrals dels Estats membres de la Comunitat Europea, així com entre les Institucions de les Comunitats Europees i altres Institucions creades en virtut de tractats subscrits per les Comunitats Europees, el Banc comunicarà aquesta situació al Prestatari. A comptar des de la data de la notificació l'Ecu serà substituït pels imports de les monedes que ho integren fixats en l'última definició de l'Ecu aprovada pel Consell de les Comunitats Europees abans de realitzar-se tal notificació.

El valor de l'Ecu en qualsevol moneda es igual a la suma dels contravalors en aquesta moneda dels imports de les indicades monedes en l'apartat precedent.

Aquest és determinat per la Comissió de les Comunitats Europees sobre la base dels canvis cotitzats diàriament en els mercats de divises.

Les taxes diàries de conversió en les diverses monedes nacionals es troben disponibles a diari; aquestes apareixen publicades en el Butlletí Oficial de les Comunitats Europees.

*Annex C**Referència.*

Projecte Vila Olímpica Col·lectors.

Contracte de finançament finalitzat el 12 de maig de 1988 entre el Banc Europeu d'Inversions i la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, S.A.

*Distingits senyors:*

Ens complau comunicar-los que d'acord amb la seva sol·licitud i amb les disposicions de l'article 1 apartat 2 del Contracte de finançament de referència, hem procedit amb data al desemborsament de:

(referència als imports, monedes i interessos)

Esperem ens confirmin la recepció d'aquesta remitent-nos la còpia original annexa i rubricada i signada, fent precedir la signatura amb la menció manuscrita «legítim, aprovat i conforme amb els imports, monedes i interessos, rebuts per la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA».

*Annex D**Referència:*

Projecte Vila Olímpica Col·lectors

Contracte de finançament conclòs el 12 de maig de 1988 entre el Banc Europeu d'Inversions i la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA.

*Distingits senyors:*

Ens complau comunicar-los que d'acord amb les disposicions de l'article 1 de l'apartat 2 del Contracte de finançament de referència, hem procedit als desemborsaments dels imports, monedes i interessos dels quals són:

(referència als imports, monedes i interessos).

I així mateix els adjuntem els quadres d'amortització segons el que es preveu en l'article 4 apartat 1 del Contracte de finançament de referència.

Esperem que ens confirmin la recepció d'aquesta, remitent-nos la còpia original annexa i rubricada i signada, fent precedir la seva signatura amb la menció manuscrita «legítim, aprovat i conforme amb els imports, les monedes, interessos i quadres d'amortització rebuts per la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA». Les còpies originals dels quadres d'amortització seran així mateix trameses amb la sola rúbrica en cadascuna d'elles.

*ANNEX 4*

Contracte de fiança entre el Banc Europeu d'Inversions i el Banc de Crèdit Local d'Espanya, SA.

Els sotasignants, d'una banda, el Banc Europeu d'Inversions, amb domicili provisional al núm. 100 del boulevard Konrad Adenauer, Luxemburg-Kirchberg (Gran Ducat de Luxemburg), representat a efectes d'aquest Contracte pel senyor Miguel Angel Arnedo Orbañanos, el seu Vice-president, d'ara en endavant denominat El Banc.

I, de l'altra, el Banc de Crèdit Local d'Espanya, SA, societat anònima de dret espanyol, que té la seva seu social al Paseo del Prado, núm. 4, 28014 Madrid (Espanya), representat a efectes d'aquest Contracte pel

senyor Andrés García de la Riva Sanchiz, el seu President, en virtut de l'acord del seu Consell d'Administració, el text del qual figura com a annex a aquest Contracte (Annex 1), d'ara en endavant denominat El Fiador. *Considerant:*

- Que el Banc concerta amb la Societat Privada Municipal Vila Olímpica, SA, societat anònima de dret espanyol que té la seva seu social a la Plaça de la Font Màgica, s/n, Barcelona (Espanya) (d'ara en endavant denominat El Prestatari) un contracte de finançament (d'ara en endavant denominat El Contracte de Finançament) que contempla l'aportació per part del Banc de l'equivalent a 10.000.000.000 (deu mil milions) de pesetes amb destí al Projecte «Vila Olímpica Col·lectors»; *Convenen el que segueix:*

#### Article 1. El Contracte de Finançament.

1.1 El Fiador declara conèixer perfectament les condicions, clàusules i modalitats del Contracte de Finançament, del qual se li fa lliurament d'un exemplar original.

#### Article 2. Obligacions del Fiador.

##### 2.1 Constitució de la fiança.

El Fiador, amb renúncia expressa als beneficis de divisió, ordre i excussió, es constitueix en responsable solidari del Prestatari front el Banc pel que fa al compliment íntegre i puntual de totes les obligacions financeres i pecuniàries del Prestatari que poguessin derivar-se del Contracte de Finançament, compresos tots els pagaments per interessos sense cap limitació, comissions, càrregues, despeses i altres accessoris, i en general totes les sumes que El Prestatari pugués deure al Banc per qualsevol concepte derivat del Contracte de Finançament en el moment de ser executada la fiança.

##### Article 3. Execució de la fiança.

3.1 S'executarà la fiança en el moment en que El Prestatari incomplís en la seva totalitat o en part les obligacions afiançades a tenor de l'article 2 d'aquest Contracte.

3.2 El Fiador declara renunciar irrevocablement a alegar qualsevol excepció o dret contrari a l'execució total o parcial d'aquesta fiança. El Fiador s'obliga a intervenir prèvia simple petició escrita, eventualment telegràfica, del Banc cada vegada que sigui executada la fiança, i a pagar les sumes degudes sense restricció, descompte ni condició de cap classe, i tot això sense que el Banc hagi d'aportar en suport de la seva demanda més justificació que el motiu de ser executada la fiança. En particular, el Banc no estarà obligat a justificar que ha interposat diligències judicials contra el Prestatari; així com tampoc estarà obligat, prèviament a l'execució d'aquesta fiança, a executar cap penyora ni a fer valdre cap altra garantia que eventualment pugués haver estat constituïda per part del Prestatari o d'un tercer.

3.3 El pagament per part del Fiador serà exigible al dia següent del dia en que fos executada la fiança.

3.4 Cas de ser executada la fiança per part del Banc, el Fiador estarà facultat per a procedir, en les condicions previstes en el Contracte de Finançament, a la liquidació immediata de les obligacions financeres i pecuniàries del Prestatari derivades del Contracte de Finançament i que es trobessin pendents de

compliments en el moment de procedir-se a la susdita liquidació.

#### Article 4. Subrogació.

4.1 El Fiador, després d'haver efectuat un pagament al Banc, quedarà subrogat, pel que fa al pagament efectuat, en tots els drets i accions relatius al repetit pagament que el Banc pugués ostentar front el Prestatari. Aquesta subrogació no podrà ser invocada en perjudici del Banc.

#### Article 5. Informacions.

##### 5.1 Informacions del Banc al Fiador.

El Banc informará el Fiador, sempre que en tingüés coneixement, de quants fets o circumstàncies puguin comprometre el reemborsament o servei d'interessos del crèdit afiançat, sense que el Banc estigui obligat a l'esbrinament de tals informacions i sense que l'aplicació d'aquesta disposició pugui comprometre de cap manera la seva responsabilitat.

##### 5.2 Informacions del Fiador al Banc.

El Fiador trametrà cada any al Banc, en el mes següent a la seva publicació, el seu informe anual, els seus estats financers (balanç, compte de pèrdues i guanys) degudament auditats i subministrarà al Banc, si aquest ho requereix, totes aquelles informacions que poguessin ser-li raonablement exigides amb respecte a la seva situació financera en general. El Fiador notificarà sense demora al Banc, qualssevol modificacions produïdes en els textos que regeixen la seva activitat; així com, en general, qualssevol fets o aconeximents que poguessin comprometre el compliment de les obligacions que afecten al Fiador en virtut d'aquest Contracte.

#### Article 6. Modificacions del Contracte de Finançament.

6.1 El Banc posarà en coneixement del Fiador totes aquelles modificacions que, sense agreujar les obligacions del Fiador, haguessin estat incorporades per part del Banc al Contracte de Finançament amb el fi de millorar o enfortir la posició del Banc front el Prestatari.

El Banc estarà facultat per a atorgar al Prestatari les moratòries que jutgi oportunes per al reemborsament del principal o el pagament d'interessos i altres accessoris, sense que hagi de sotmetre la seva decisió al Fiador, el qual des d'aquest moment autoritza expressament a aquestes, sempre que les dites moratòries fossin iguals o inferiors a tres mesos.

Qualsevol modificacions del Contracte de Finançament que no fossin les previstes en els paràgrafs precedents seran sotmeses a l'aprovació del Fiador, el qual no podrà refusar la seva aprovació a no ser que les modificacions contemplades siguin de tal naturalesa que causin perjudici als seus interessos com a Fiador.

#### Article 7. Impostos i despeses.

7.1 Les eventuales càrregues fiscals i en general les despeses ocasionades per la conclusió o execució d'aquest Contracte seran a càrrec del Fiador.

#### Article 8. Règim jurídic del Contracte.

##### 8.1 Dret aplicable.

Les relacions jurídiques entre les parts contractants d'acord amb aquest Contracte, així com la seva formació i validesa, es regiran íntegrament per el ordenament jurídic espanyol.

### 8.2 Lloc de compliment.

El lloc de compliment d'aquest Contracte serà la seu del Banc.

### 8.3 Jurisdiccions competents.

Les qüestions litigioses que puguessin derivar-se d'aquest Contracte es dilucidaran davant el tribunal espanyol competent de la Villa de Madrid, a qui les parts es sotmeten amb renúncia expressa al seu propi Fur.

## Article 9. Disposicions finals.

### 9.1 Adreces.

Les notificacions i comunicacions que haguessin estat cursades d'una part a l'altra en relació amb aquest Contracte es remetran, sota pena de nul·litat, a l'adreça mencionada en l'apartat 1), i pel que fa al Banc, en cas de litigi, a la citada adreça en l'apartat 2), on El Banc fixa el seu domicili a aquests efectes:

|                      |   |
|----------------------|---|
| per part del Banc:   | 1) 100, boulevard Konrad Adenauer<br>L - 2950 Luxembourg          |
|                      | 2) Banc d'Espanya<br>C/ Alcalá, núm. 50<br>28014 Madrid (Espanya) |
| per part del Fiador: | 1) Paseo del Prado, núm. 4<br>28014 - Madrid (Espanya)            |

Qualsevol modificació de les adreces que antecedeixen no serà vàlida fins que no hagués estat comunicada a l'altra contractant.

### 9.2 Forma de les notificacions.

Les notificacions i comunicacions en relació amb les que venen estipulades certs terminis en aquest Contracte, o per les quals es fixaren terminis al seu destinatari, seran efectuades mitjançant carta certificada o telegrama, amb justificació de recepció, o bé per télex. A efectes del còmput dels susdits terminis donarà fe la data dels matasegells de Correus o qualsevol altra menció continguda en la justificació de recepció que testimoniés la data de lliurament de l'enviament al seu destinatari.

### 9.3 Preàmbul i annexos.

Forma part integrant del present Contracte el Preàmbul al mateix.

Figura a més annex a aquest Contracte:

#### I. Acord del Consell d'Administració del Fiador.

Així ho convenen i signen les parts, en quatre originals en llengua *espanyola*. Cada pàgina de cadascun dels exemplars d'aquests documents ha estat convenientment visada pel Senyor Miguel Gasado Gomez, subdirector cap de l'assessoria jurídica del Fiador, i el Senyor Alfonso Querejeta Gonzalez, assessor jurídic del Banc.

Barcelona, a dotze de maig del mil nou-cents vuitanta vuit.

## CONVENI ENTRE LA GENERALITAT DE CATALUNYA I L'AJUNTAMENT DE BARCELONA AMB LA FI DE PROMOURE L'ÚS I CONEIXEMENT DEL CATALÀ

*Reunits:* D'una part la Senyora Glòria Riera i Alemany, Secretària general del Departament de Cultura de la Generalitat de Catalunya. I de l'altra, la Senyora Marta Mata i Garriga, Regidora d'Educació de l'Ajuntament de Barcelona, *Actuen:* La primera, en virtut de les facultats que li atorga l'Ordre de 24 d'abril de 1987, per

la qual es delega a la Secretària general l'exercici de funcions pròpies del titular del Departament de Cultura. I la segona en nom i representació de l'Ajuntament de Barcelona, en virtut de les funcions que estableix l'extrem quart, 6è. del Decret d'Alcaldia de 24 de juliol de 1987. Ambdues parts es reconeixen mútuament la capacitat legal necessària per a aquest acte i *Exposen:* Que ambdues institucions estan interessades en l'elaboració d'uns cartells destinats als infants de zero a sis anys, a fi de promoure la normalització de l'ús i coneixement del català a tots els nivells i en tots els àmbits públics oficials i no oficials. I posades d'acord en aquest sentit subscriuen el present conveni que es regirà pels següents *Pactes*

*Primer.* El Departament de Cultura de la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona a través de l'Institut Municipal d'Educació, col·laboraran en l'elaboració i posterior distribució dels cartells destinats als infants, per tal de promoure la normalització de l'ús i coneixement del català entre els nens de zero a sis anys.

*Segon.* Es realitzaran un total de sis cartells, dins l'any 1988.

*Tercer.* El cost de cadascun dels cartells és de 300.000 pessetes, inclòs IVA, i serà satisfet per parts iguals entre les dues parts signants del conveni.

Així doncs, el Departament de Cultura i l'Ajuntament de Barcelona contribuiran amb càrrec al pressupost de 1988 a l'edició de cartells amb la quantitat de nou-centes mil (900.000) pessetes cadascun.

La despesa queda supeditada a les disponibilitats pressupostàries de dues institucions.

*Quart.* Que l'Ajuntament de Barcelona es farà càrrec del procés de disseny i elaboració dels cartells, seguint els models de la col·lecció ja iniciada pel Servei de Normalització de l'ús oficial de la llengua catalana, però adaptant-los a les necessitats dels infants. El Departament de Cultura realitzarà els tràmits necessaris per a la impressió dels cartells.

*Cinquè.* El tiratge inicial serà de cinc mil exemplars de cadascun dels cartells, sens perjudici d'ampliar-lo si les parts així ho acorden.

*Sisè.* Ambdues parts, de mutu acord, podran pactar posteriors reedicions. Només serà possible la reedició unilateral per una de les parts, en cas que l'altre hi renunciï expressament.

*Setè.* Pel que fa a la distribució, ambdues parts disposaran d'un nombre igual d'exemplars, si bé es coordinaran per tal d'evitar duplicitats, distribuint així l'Ajuntament els esmentats cartells en les escoles de la ciutat, i el Departament de Cultura als centres de normalització lingüística i serveis municipals de català.

*Vuitè.* Es farà constar, tant en els propis cartells com en la informació que se'n faciliti, la col·laboració igualitària d'ambdues institucions.

I en prova de conformitat i acceptació, ambdues parts ho signen en triplicat, a la ciutat i data que figura en l'encapçalament d'aquest document.

## CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I LA UNIVERSITAT DE BARCELONA PER LA FINALITZACIÓ DEL DIPÒSIT DEL QUADRE «RETRATO DEL REY ALFONSO XII»

Barcelona, vint-i-quatre de febrer de mil nou-cents vuitanta vuit.

*Reunits:* d'una part, l'Excm. Senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde-President de l'Ajuntament de Barcelona, i de l'altra, l'Excm. i Magnífic Doctor Josep M. Bricall i Masip, Rector de la Universitat de Barcelona, *Intervenien:* El primer en nom i representació de l'Ajuntament de Barcelona, el segon en nom i representació de la Universitat de Barcelona, en exercici de les competències que li atorga l'article 216 dels Estatuts d'aquesta Universitat, *Manifesten:*

*Primer.* Que amb data 18 d'octubre de 1932 va ésser dipositat al Museu d'Art Modern de Barcelona l'obra pictòrica original de Francisco Sans Cabot «Retrato del Rey Alfonso XII», oli sobre tela de 271 x 141 que pertanyia i pertany al patrimoni artístic de la Universitat de Barcelona.

*Segon.* Que és voluntat d'ambdues parts el considerar finalitzada l'esmentada situació de dipòsit, *Acorden:*

L'Ajuntament de Barcelona en aquest acte lliura l'obra pictòrica «Retrato del Rey Alfonso XII» a la Universitat de Barcelona, que la rep i en recupera la possessió en la seva qualitat d'actual propietària de l'obra, quedant així extingit el contracte de dipòsit fins avui vigent.

La Universitat de Barcelona agraeix a l'Ajuntament d'aquesta ciutat la diligència emprada en l'exercici de les seves funcions de depositària així com les facilitats donades en tot moment.

I, en prova de conformitat, signen el present document per quadruplicat i a un sol efecte, al lloc i data indicats en l'encapçalament.

#### **CONVENI-MARC DE COL-LABORACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I EL DEPARTAMENT D'ECONOMETRIA, ESTADÍSTICA I ECONOMIA ESPANYOLA DE LA UNIVERSITAT DE BARCELONA**

A Barcelona, vuit de juliol de mil nou-cents vuitanta vuit.

*Reunits:* D'una part, l'Il·lm. Doctor Joan Clos i Matheu, Regidor de l'Àrea de Salut Pública de l'Ajuntament de Barcelona, en representació del mateix, facultat per aquest acte per Decret de l'Alcaldia de data 23 de març de 1988, i assistit per l'Il·lm. Senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de la Corporació, com Assessor legal preceptiu segons allò que disposa l'article 92,3,a) de la Llei Reguladora de les Bases de Règim Local, en relació amb l'article 162,2,a) del Text Refós de les disposicions legals vigents en matèria de Règim Local aprovat pel Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril.

I de l'altra el Senyor Manuel Artís Ortuño, Director del Departament d'Econometria, Estadística i Economia Espanyola de la Universitat de Barcelona, d'acord amb el que disposa la Llei Orgànica 11/83, de 25 d'agost.

Ambdues parts es reconeixen la capacitat legal necessària per a formalitzar el present Conveni i, *Manifesten:*

1. Que el desenvolupament de sistemes d'informació sanitària són el suport per a l'activitat de l'administració sanitària.

2. Que és d'interès per a l'Ajuntament desplegar un sistema d'informació que permeti conèixer amb exactitud el nivell i els problemes de salut de la població de Barcelona, en línia amb el que ja l'Institut Municipal de la

Salut ha desenvolupat amb el conjunt d'elements del Sistema d'Informació Sanitària de Barcelona (SISB), destacant entre aquest, diverses aplicacions sobre les bases de dades de mortalitat i natalitat, Malalties de Declaració Obligatòria, i d'Altes Hospitalàries, a més de les generades per a recerques específiques.

3. Que el Departament d'Econometria, Estadística i Economia Espanyola de la Universitat de Barcelona, està interessat en realitzar treballs de recerca aplicada.

I posades prèviament d'acord, ambdues parts formalitzen el present Conveni en base a les següents *Clàusules:*

*Primera. Objectiu del Conveni.*

L'objectiu d'aquest Conveni és desenvolupar el Sistema d'Informació Sanitària de Barcelona, i les seves aplicacions en els camps d'actuació i planificació sanitària que li són propis, mitjançant la introducció de la recerca aplicada en el camp de la planificació sanitària.

*Segona. Desenvolupament del Conveni.*

A. Per al desenvolupament de projectes concrets en el marc del present Conveni s'establirà un grup de treball en el qual participaran representants de l'Ajuntament de Barcelona i del Departament d'Econometria, Estadística i Economia Espanyola de la Universitat de Barcelona.

B. El grup de treball establirà els projectes concrets de treball a desenvolupar.

C. Les tasques de col·laboració del present Conveni es duran a terme mitjançant l'establiment de projectes de treball concrets que s'especifiquin:

- Objecte del projecte.
- Descripció i metodologia del treball.
- Persones responsables.
- Mitjans a aportar per cada Organisme.
- Finançament del projecte amb càrrec al programa corresponent
- Terminis d'execució.
- Condicions de difusió de la informació i/o materials derivats del projecte si s'escau.

D. Pel que fa a l'aprovació del projecte i de les corresponents despeses, seran d'aplicació les normes de cada Organisme.

*Tercera. Vigència del present Conveni.*

El present Conveni entrarà en vigor en el moment de la seva signatura i tindrà una durada de tres anys.

I en prova de conformitat, ambdues parts signen el present Conveni per triplicat i a un sol efecte, a la ciutat i data a l'encapçalament indicades.

#### **CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I LA GERENCIA D'INFRASTRUCTURA DE LA DEFENSA**

A Barcelona, a vint-i-u d'abril del mil nou-cents vuitanta vuit.

*Reunits:* D'una part l'Il·lm. senyor Jordi Parpal i Marfà, per delegació de l'Alcalde, segons decret de 23 de febrer de 1988.

I d'altra, l'Excm. senyor Juan Valverde Díaz, General de Brigada d'Infanteria i Director-Gerent de la Gerència d'Infraestructura de la Defensa, Organisme Autònom afecte al Ministeri de Defensa. *Hi intervenen:*

L'Il·lm. senyor Jordi Parpal i Marfà en virtut del seu càrrec i delegació, i de l'acord del Ple de l'Ajuntament de data 15 de maig de 1987.

L'Excm. senyor Juan Valverde Díaz, en nom i representació de l'Estat, Branca de Defensa, com a Director Gerent de la Gerència d'Infraestructura de la Defensa, complint amb l'ordenat pel Consell Rector en la seva reunió de data de 28 de maig de 1987 (annex 1), i representant al dit Organisme, en virtut de les atribucions que li confereix l'apartat 2n de l'article 7è e la Llei 28/1984, de 31 de juliol.

Tots en presència de Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, que certifica, *Exposen:*

*Primer.* La Gerència d'Infraestructura de la Defensa té posades a la seva disposició per les finalitats previstes en la Llei 28/1984, de 31 de juliol, les següents finques:

- Quarter de Sant Agustí, i habitatges annexos a aquest, ubicat entre els carrers Comerç i Tantarantana.
- Solar conegut com de Sant Andreu -terrenys ubicats en la cantonada del carrer Coronel Monasterio i Passeig de Santa Coloma.
- Quarters de Jaume I i Roger de Llúria, i habitatges annexos a aquest, ubicats a l'illa delimitada pels carrers de Ramon Turró, Francisco Aranda, carrer Villena i carrer de Wellington.
- Terrenys i construccions existents en el mateix lloc a l'illa delimitada pels carrers de Ramon Turró, Passeig de Carles I, carrer de Wad-Ras i carrer Francisco Aranda, a excepció de la zona en què existeix un edifici d'habitatges consolidat, que correspon als números 4-10 del carrer Ramon Turró i xamfrà del dit carrer amb el de Francisco Aranda.
- Quarter de Girona -situat al carrer de Lepant- Travesera de Gràcia i habitatges annexos a aquest.

Les dites finques tenen la descripció, ocupació i inscripció registral amb estat de càrregues, que es detallen en el document que s'acompanya (annex 2).

*Segon.* L'Ajuntament de Barcelona és propietari i es troba en la possessió dominical de la següent finca, que ha de desafectar del domini públic a fi que pugui ser alienada:

- Carrer Mercè, número 12, de la ciutat de Barcelona.

La dita finca té la descripció, ocupació i inscripció en el Registre i estat de càrregues que es detallen en el document que s'acompanya (annex 3).

*Tercer.* Aquest Conveni té per objecte proporcionar a l'Ajuntament les propietats esmentades del Ministeri de Defensa, per a millorar l'equipament urbà, que cobra especial rellevància en el marc de les actuacions per a l'Olimpiada de 1992, amb la compensació de la cessió d'un immoble immediat a Capitania General que es considera òptim per a l'ampliació que aquesta necessita i la contraprestació econòmica corresponent a les diferències de valoracions.

Així es compleix simultàniament el desig del Ministeri de Defensa, de participar en la millora urbanística de la ciutat de Barcelona, tant unida des de temps immemorial a les Forces Armades, cedint part de les seves instal·lacions, que es troben en emplaçaments poc adequats per a la seva funció, traslladant-se a llocs més idonis per a la seva eficaç operativitat, procurant la major economia.

*Quart.* Amb l'objecte de portar a terme l'adquisició de les esmentades finques, la representació de l'Ajuntament de Barcelona i la de la Gerència d'Infraestructura de la Defensa, han acordat subscriure aquest Conveni de compra-venda amb subjecció a les següents *Clàusules:*

1. El Director Gerent d'Infraestructura de la Defensa, en representació de l'Estat, Branca de Defensa, convé, previs els oportuns tràmits i autoritzacions, a transmetre a l'Ajuntament de Barcelona la propietat de les finques esmentades en l'apartat Primer de l'Exposició que s'ha fet en l'inici d'aquest document.

Per la seva part, el representant de l'Excm. Ajuntament de Barcelona convé a transmetre al Ministeri de la Defensa, la propietat de la finca esmentada en l'apartat Segon.

2. La contraprestació total es concreta en 1.640 milions de pessetes, per les finques que es lliuren a l'Ajuntament de Barcelona, xifra calculada de forma que al principal s'han acumulat els interessos legals de les quantitats ajornades, i serà satisfeta per aquest a la Gerència d'Infraestructura de la Defensa de la manera següent:

|                   |  |
|-------------------|--|
| A juliol de 1988: | 400 milions de pessetes. D'aquesta quantitat, 40 milions de pessetes es materialitzen amb el lliurament del carrer Mercè, núm. 12. |
| A juliol de 1989: | 300 milions de pessetes.   |
| A juliol de 1990: | 350 milions de pessetes.   |
| A juliol de 1991: | 590 milions de pessetes.   |

No obstant això, podran avançar-se les dites quantitats o fracció d'elles, per acord de les parts.

L'Ajuntament consignarà les esmentades quantitats en els corresponents pressupostos.

3. La transmissió de les finques objecte del present Conveni, s'efectuarà lliure de càrregues i gravamens, a excepció d'aquelles que siguin perfectament compatibles amb el futur destí de les finques.

4. Els lliuraments de les propietats de Defensa es faran en dues fases:

- Primera fase:* (A la signatura del Conveni)
- Quarter de Sant Agustí.
  - Quarter de Girona.
  - Terrenys de Sant Andreu.
  - Solar del Magatzem d'Intendència (Pg. Carles I).
- Segona fase:* (Al cap d'un any de la signatura del Conveni)
- Quarter de Jaume I.
  - Quarter de Roger de Llúria.
  - Resta de terrenys entre els carrers Wellington, Villena, Turró i Passeig Carles I.

No obstant això, els terminis d'aquests lliuraments es podran reduir per acord de les parts, quan sigui factible.

Pel que fa als habitatges, l'Ajuntament procedirà al desallotjament d'aquests, indemnitzant els seus ocupants d'acord amb la normativa vigent i també oferint l'accés a habitatges per a aquells casos en què estimi oportú. Els habitatges que s'ofereixin podran estar construïts en algun dels terrenys que són objecte de transmissió en aquest Conveni o bé en altres terrenys que es considerin oportuns. Queden exclosos del Conveni els habitatges del Patronat de Cases Militars. Els habitatges afectats continuaran en el mateix règim econòmic administratiu fins el moment del desallotjament.

5. Tots els actes d'aquest Conveni, es formalitzaran mitjançant els documents públics corresponents.

6. Aquest Conveni s'eleva a escriptura pública.

7. L'eficàcia d'aquest document resta subordinada a la seva aprovació per part del Consell de Ministres o Organismes que, si escau, hagin d'assumir la competència.



8. Les despeses derivades de la formalització del Conveni seran a càrrec de les parts, segons la Llei.

9. Per al seguiment i realització dels tràmits derivats d'aquest Conveni, actuarà una Comissió de Seguiment presidida pel Director-Gerent o persona en qui delegui i composta en representació militar per dos Caps o Oficials designats per l'Autoritat Militar competent. Per part de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, formaran part de la dita Comissió dos membres de la Corporació expressament designats a l'efecte. Ambdues representacions estaran assistides pels tècnics i assessors que es designin a tal efecte per a facilitar una millor gestió dels objectius i estipulacions del Conveni.

10. La qualificació urbanística de les finques, la transmissió de les quals queda regulada en aquest Conveni és la vigent en el dia de la seva signatura i qualsevol modificació d'aquesta haurà de comptar amb la conformitat del Ministeri de Defensa. En el supòsit que aquesta modificació urbanística suposés un increment en el valor de les propietats, l'esmentat Ministeri es reserva el dret a exercir el retracte corresponent per a la recuperació de les finques afectades.

Per altra part, el Ministeri de Defensa autoritza el Municipi de Barcelona a totes aquelles possibles transmissions que aquest pugui fer en relació amb les finques que són objecte d'aquest Conveni a d'altres Institucions públiques, i es pacta expressament, únicament i exclusivament el dret de retracte per un termini de 10 anys en la transmissió de domini d'aquelles finques o de part de les mateixes, la transmissió de les quals sigui feta a particulars, i resten excloses d'aquesta limitació la finca situada a l'illa delimitada pels carrers de Ramon Turró, Passeig de Carles I, Wad-Ras i Francisco Aranda.

En prova de conformitat, es signa aquest document per duplicat i a un sol efecte en la data i lloc consignats al principi.

**ANNEX 1. Acord del Consell Rector.**

Eduardo Esteban Ureta, Coronel del Cos Militar d'Intervenció de la Defensa (Branca de l'Exèrcit de Terra), Secretari del Consell Rector de la Gerència d'Infraestructura de la Defensa, *Certifico*:

Que entre els Acords adoptats pel Consell Rector, en la seva reunió del dia 28 de maig de 1987, figura en el punt 4 de la corresponent Acta, el següent:

4. Convenis

4.2 Aprovació del següent Conveni:

Amb l'Ajuntament de Barcelona

El representant de la Gerència va manifestar que des d'octubre de 1985 s'han mantingut reunions entre Digenin, Gindef i l'Ajuntament de Barcelona, en ordre a la formalització del Conveni, les bases del qual són les següents:

- Propietats Militars a lliurar a l'Ajuntament:

Quarter de Sant Agustí:

4.205,4 m<sup>2</sup> de sòl.

9.884,0 m<sup>2</sup> edificats.

Ocupats per Farmàcia Militar i Acadèmia de Preparació Solchaga

Pavellons c/Tantarantana:

290,59 m<sup>2</sup> de sòl.

1.453 m<sup>2</sup> edificats.

Habitatges militars annexos al Quarter anterior.

Solar de Sant Andreu:

6.218 m<sup>2</sup> de superfície.

Sense edificacions.

Destinat a cultius per part del Parc d'Artilleria.

Quarter de Girona:

34.136 m<sup>2</sup> de sòl.

28.011 m<sup>2</sup> edificats.

Utilitzats en usdefruit pel Regiment de Cavalleria Numància, núm. 9, Hospital Militar de Bestiar i Serveis de Veterinària. Inclou pavellons i residència de 3 plantes.

Quarter de Jaume I:

11.408 m<sup>2</sup> de sòl.

21.072 m<sup>2</sup> edificats.

Utilitzat en usdefruit pel Grup Regional i la Majoria Regional d'Intendència.

Quarter de Roger de Llúria:

9.375 m<sup>2</sup> de sòl.

22.378 m<sup>2</sup> edificats.

Mitger amb l'anterior, ocupat pel Magatzem Regional d'Intendència i la Fleca Militar.

Pavellons c/Wellington:

6.450 m<sup>2</sup> de sòl.

25.800 m<sup>2</sup> edificats.

Annexos als dos quaters anteriors i ocupats per residents.

En resum, el Conveni afecta a 7 propietats militars que ocupen 72.083 m<sup>2</sup> de sòl urbà i 108.598 m<sup>2</sup> edificats, incloent uns 140 habitatges militars, actualment ocupats.

- Contraprestacions Municipals:

- Aportació en metàl·lic de 1.600 milions de pessetes, a ser abonats en els terminis següents:

|                      |             |
|----------------------|-------------|
| En signar el Conveni | 110 milions |
| Any 1988             | 250 milions |
| Any 1989             | 300 milions |
| Any 1990             | 350 milions |
| Any 1991             | 590 milions |

Aquestes xifres estan calculades de forma que al principal se li han acumulat els interessos legals de les quantitats ajornades.

- Edifici en el carrer Mercè, núm. 12, valorat en 40 milions de pessetes, que serà lliurat en signar el Conveni.

- L'Ajuntament construirà i gestionarà els habitatges necessaris per als reallotjaments que l'operació comporti en el solar que el Ministeri de Defensa aporta a aquest efecte. Els esmentats habitatges continuaran en el mateix règim econòmic-administratiu fins que l'Ajuntament procedeixi al seu desallotjament.

- Programa d'ocupació:

A la signatura del Conveni:

Quarter de Sant Agustí

Solar de Sant Andreu

Magatzem Regiment Intendència

A l'any de la signatura del Conveni:

Quarter Jaume I

Quarter Roger de Llúria

Quarter Girona

Un cop reallotjats els seus ocupants:

Pavellons c/Tantarantana

Pavellons Quarter Girona

Pavellons c/Wellington

Per tot el que s'ha exposat, el Consell va adoptar el següent *Acord*:

«Autoritzar a la Gerència d'Infraestructura de la Defensa, previs els tràmits reglamentaris, per a signar el Conveni amb l'Ajuntament de Barcelona, en els termes de l'exposició.»

I perquè consti i als efectes corresponents en l'expe-

dient de raó, lliuro aquest certificat a Madrid, a dos de setembre de mil nou-cents vuitanta-set.

*ANNEX 2. Descripció de les Propietats Militars afectades. Annex que s'esmenta.*

Quotes de participació en el muntant total de l'operació recollida en el Conveni (1.640 milions de pessetes, exclosos els pavellons que es compensen independentment):

|  |       |
|--|-------|
| - Quarter de Sant Agustí                     | 0,079 |
| - Solar de Sant Andreu                       | 0,034 |
| - Quarter de Girona                          | 0,406 |
| - Quarter de Jaume I                         | 0,213 |
| - Quarter de Roger de Llúria                 | 0,192 |
| - Taller Vestuari del Magatzem d'Intendència | 0,076 |
|  | 1,000 |

*Pavellons c/Tantarantana*

- Ocupació:

Són dos edificis d'habitatges (núms. 13-15 i 17), amb planta baixa i quatre plantes.

- Límits:

- N. Habitatges particulars.
- S. Quarter de Sant Agustí.
- E. Quarter de Sant Agustí.
- O. Amb c/Tantarantana.

- Superfície:

|                  |                         |
|------------------|-------------------------|
| Total del solar: | 290,59 m <sup>2</sup>   |
| Total edificat:  | 1.453,00 m <sup>2</sup> |

- Plànol:

S'adjunta.

- Registre de la propietat:

Finques 556 i 456, Volums 720 i 558, llibres 47 i 19, Sec. 3a. folis 241 i 108. La primera: Expropiació i càrregues. La segona: compra i lliure.

*Quarter de Sant Agustí:*

- Ocupació:

Farmàcia militar, Acadèmia i Prefectura de Mutilats.

- Límits:

- N. c/ Particulars.
- S. Plaça de Pons i Clerc.
- E. c/ Comerç.
- O. c/ Tantarantana i pavellons.

- Plànol:

S'adjunta.

- Superfícies:

|                  |                         |
|------------------|-------------------------|
| Total del solar: | 4.205,41 m <sup>2</sup> |
| Total edificada: | 9.884,00 m <sup>2</sup> |

- Registre de la Propietat:

Finca 1435, Volum 868, llibre 72, Sec. 3a. foli 108. Sense càrregues.

*Solar de Sant Andreu:*

- Límits:

- NE. Amb Pg. Coloma.
- NO. c/ Coronel Monasterio.
- Resta. Particulars.

- Superfície: 6.218 m<sup>2</sup>.

- Plànol: S'adjunta.

- Registre de la Propietat:

Finca 20.213, foli 41, Volum 615, llibre 439 de Sant Andreu. Sense càrregues.

*Quarter de Girona i pavellons:*

- Ocupació:

- Dependències Generals.
- Regiment Cavalleria Numància 9, Hospital de Bestiar i Servei de Veterinària.
- Pavellons.
- Consultori de l'ISFAS.

Residència.

- Límits:

- N. c/ Taxdir.
- S. Travessera de Gràcia.
- E. c/ Lepant.
- O. Terrenys cedits al Ministeri d'Educació i Ciència amb façana al c/ Sardenya.

- Plànol:

S'adjunta.

- Superfícies:

|                  |                         |
|------------------|-------------------------|
| Total del solar: | 34.136 m <sup>2</sup>   |
|                  | (descomptat credit MEC) |
| Edificada:       | 9.157 m <sup>2</sup>    |
| Coberta:         | 28.011 m <sup>2</sup>   |

- Registre de la Propietat:

Finca 4392, foli 179 v, volum i llibre 190. Apareixen algunes servituds de conducció d'aigües que es desconeix si són encara vigents.

Amb façana a Travessera de Gràcia hi ha habitatges del Patronat de Cases Militars que queden exclosos del Conveni.

*Quarter Roger de Llúria i pavellons.*

L'ocupa el Magatzem Regional d'Intendència i la Fleca. La seva façana al carrer Wellington és ocupada per Pavellons.

- Límits:

- N. Amb el Quarter de Jaume I.
- S. Amb c/ Villena.
- E. c/ Fco.Aranda
- O. Amb c/ Wellington.

- Superfícies:

Quarter:

|              |                       |
|--------------|-----------------------|
| Total solar: | 9.375 m <sup>2</sup>  |
| Edificada:   | 5.075 m <sup>2</sup>  |
| Coberta:     | 22.378 m <sup>2</sup> |

Pavellons:

|              |                       |
|--------------|-----------------------|
| Total solar: | 3.225 m <sup>2</sup>  |
| Coberta:     | 12.900 m <sup>2</sup> |

- Plànol:

S'adjunta.

- Registre de la Propietat:

Finca 1666, Volum 507, llibre 304, foli 20. Sense càrregues.

*Quarter Jaume I i pavellons:*

L'ocupa el Grup Regional i la Majoria d'Intendència. La seva façana al c/ Wellington és ocupat per Pavellons.

- Límits:

- N. c/ Ramon Turró (abans c/ Enna).
- S. Amb Quarter Roger de Llúria.
- E. c/ Fco.Aranda.
- O. Amb c/ Wellington.

- Superfícies:

Quarter:

|                |                       |
|----------------|-----------------------|
| Total solar:   | 11.408 m <sup>2</sup> |
| Edificada:     | 6.882 m <sup>2</sup>  |
| Total coberta: | 21.072 m <sup>2</sup> |

Pavellons:

|              |                       |
|--------------|-----------------------|
| Total solar: | 3.225 m <sup>2</sup>  |
| Coberta:     | 12.900 m <sup>2</sup> |

- Plànol:

S'adjunta.

- Registre de la Propietat:

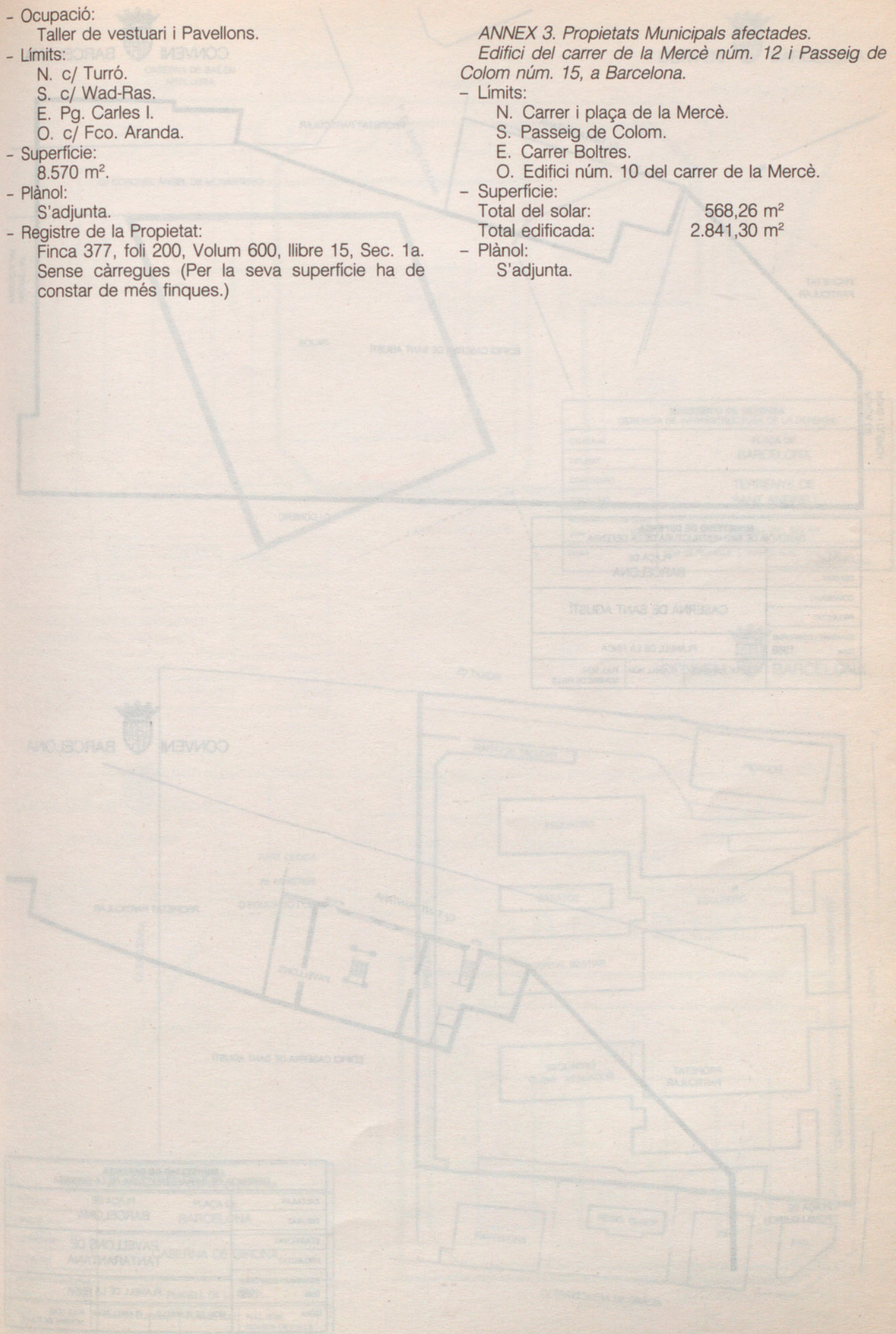
Finca 1703, Volum 518, llibre 311, foli 85 v. Sense càrregues.

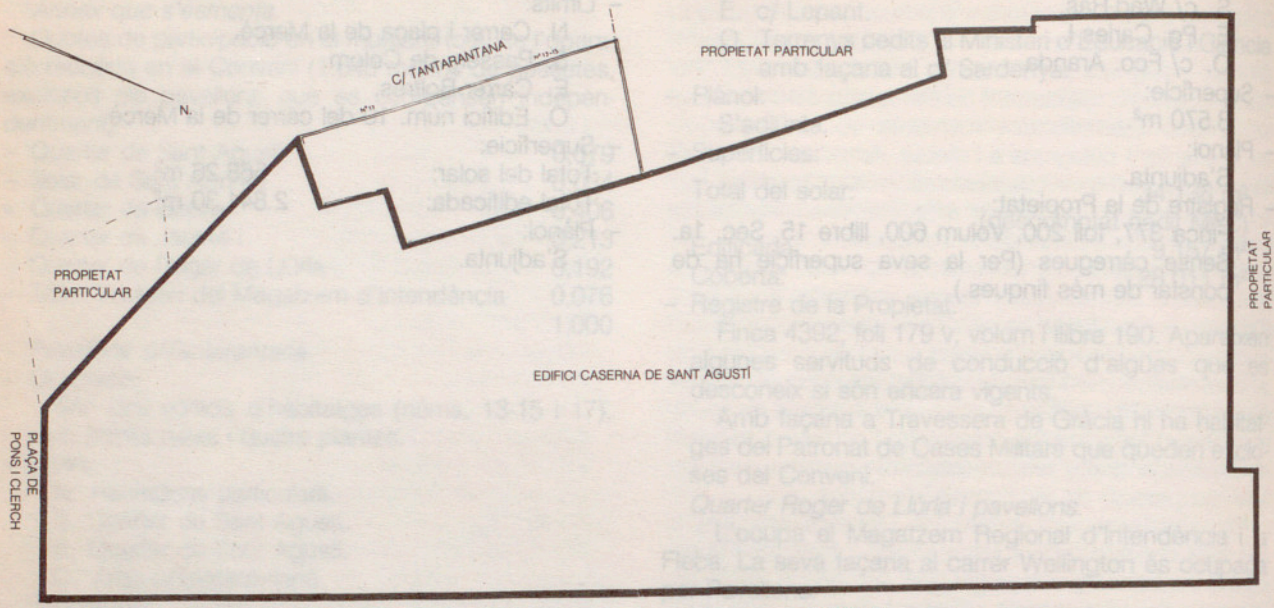
*Tallers de vestuari del Magatzem d'Intendència (entre c/ Fco. Aranda, Pg. Carles I, Wad-Ras i Wellington).*

- Ocupació:  
Taller de vestuari i Pavellons.
- Límits:  
N. c/ Turró.  
S. c/ Wad-Ras.  
E. Pg. Carles I.  
O. c/ Fco. Aranda.
- Superfície:  
8.570 m<sup>2</sup>.
- Plànol:  
S'adjunta.
- Registre de la Propietat:  
Finca 377, foli 200, Volum 600, llibre 15, Sec. 1a.  
Sense càrregues (Per la seva superfície ha de constar de més finques.)

**ANNEX 3. Propietats Municipals afectades.**  
Edifici del carrer de la Mercè núm. 12 i Passeig de Colom núm. 15, a Barcelona.

- Límits:  
N. Carrer i plaça de la Mercè.  
S. Passeig de Colom.  
E. Carrer Boltres.  
O. Edifici núm. 10 del carrer de la Mercè.
- Superfície:  
Total del solar: 568,26 m<sup>2</sup>  
Total edificada: 2.841,30 m<sup>2</sup>
- Plànol:  
S'adjunta.





|   |                        |              |                              |
|---|------------------------|--------------|------------------------------|
| <b>MINISTERIO DE DEFENSA</b><br>GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA DE LA DEFENSA |                        |              |                              |
| CALCULAT  | PLAÇA DE BARCELONA     |              |                              |
| DIBUXXAT  | CASERNA DE SANT AGUSTÍ |              |                              |
| COMPROVAT   | CASERNA DE SANT AGUSTÍ |              |                              |
| PROJECTAT   | CASERNA DE SANT AGUSTÍ |              |                              |
| EXAMINAT I CONFORME<br>Data: 1988   | PLANELL DE LA FINCA    |              |                              |
| ESCALA  | NOM. DE PLANELLS       | PLANELL NÚM. | FULL NÚM.<br>NOMBRE DE FULLS |

C/ COMERÇ

Quarier Roger de Llúria i Pavellons

L'ocupació Magatzam Regional d'Intendència i Plaça La seva façana al carrer Wellington és

Limit: X. Amb el Quarier de Jaume I, S. Amb C/ Vilera, E. C/ Eoo Aranda, O. Amb C/ Wellington.

Superfícies:

Quarier

Total solar: 9.375 m<sup>2</sup>

Edificada: 5.075 m<sup>2</sup>

Coberta: 22.378 m<sup>2</sup>

Pavellons:

Total solar: 2.200 m<sup>2</sup>

Oberta: 2.200 m<sup>2</sup>

Planell:

S'adjunta

Registre de la Finca:

Edifici: 304 m<sup>2</sup> volum 947 litre 304 foli 20. S'adjunta

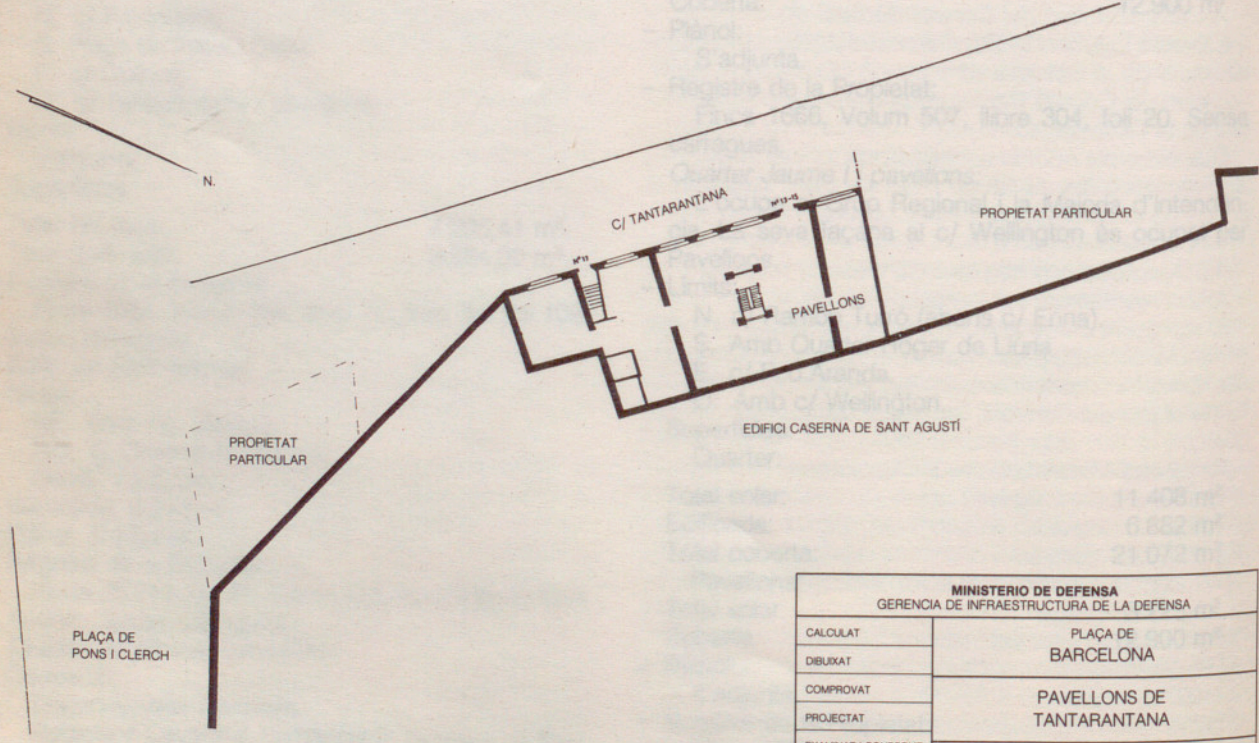
Quarier:

Total solar: 11.408 m<sup>2</sup>

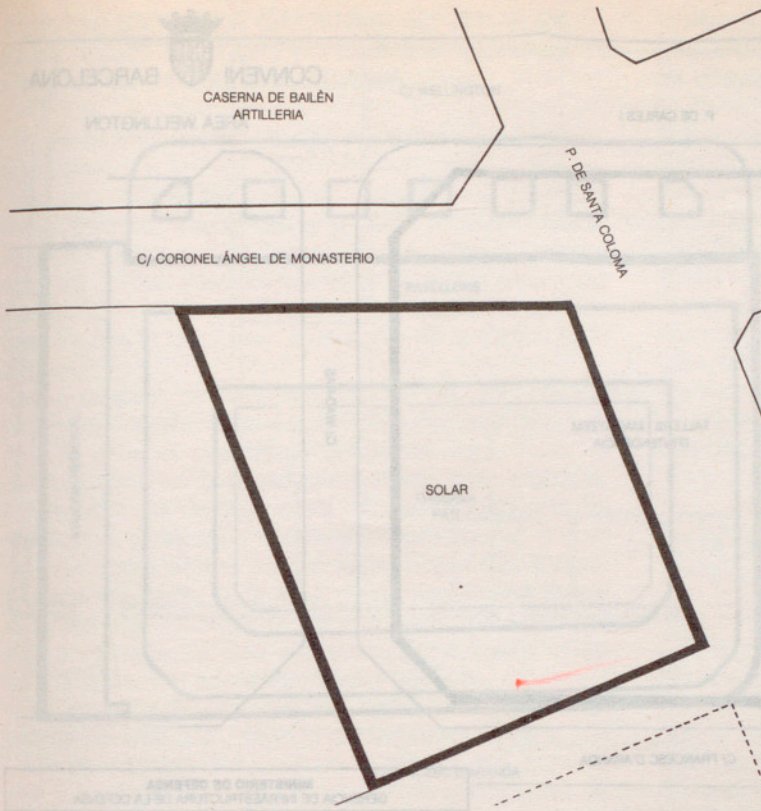
Oberta: 6.882 m<sup>2</sup>

S'adjunta

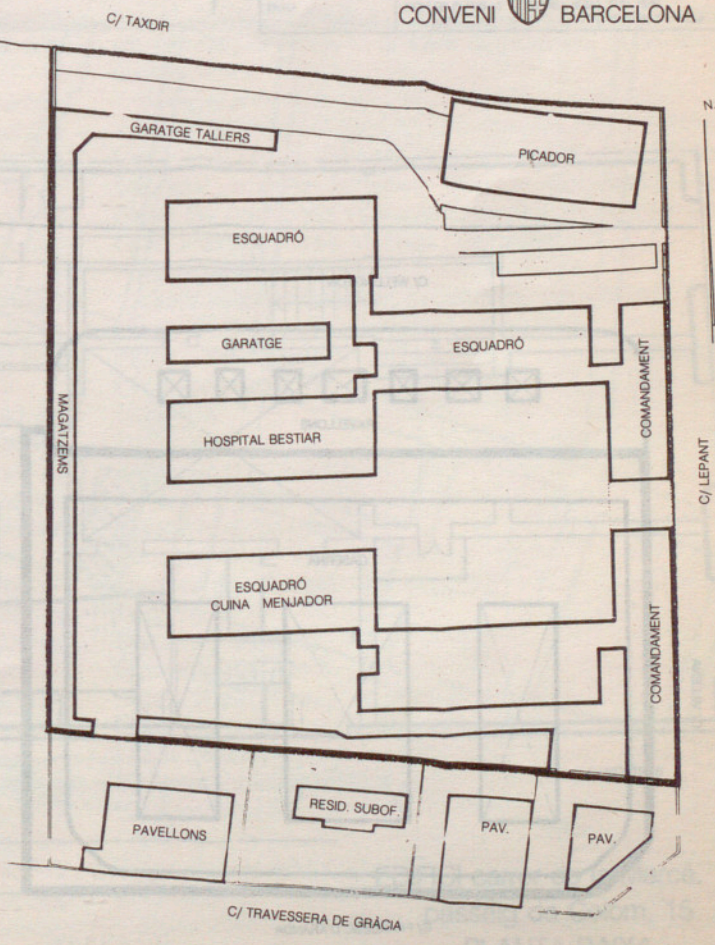
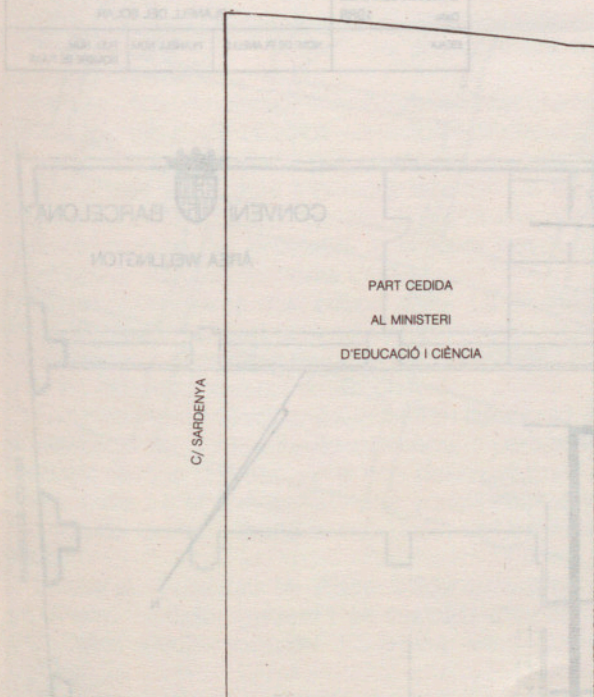
Registre de la Finca:



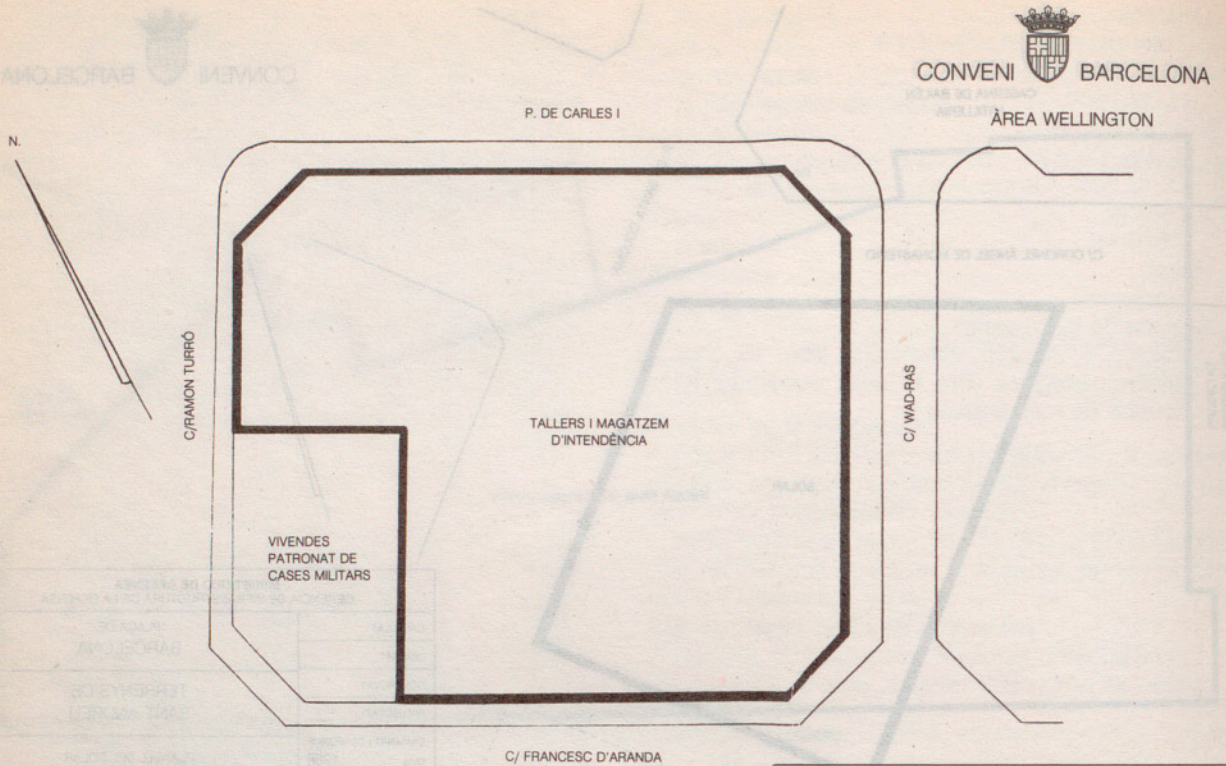
|   |                           |              |                              |
|---|---------------------------|--------------|------------------------------|
| <b>MINISTERIO DE DEFENSA</b><br>GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA DE LA DEFENSA |                           |              |                              |
| CALCULAT  | PLAÇA DE BARCELONA        |              |                              |
| DIBUXXAT  | PAVELLONS DE TANTARANTANA |              |                              |
| COMPROVAT   | PAVELLONS DE TANTARANTANA |              |                              |
| PROJECTAT   | PAVELLONS DE TANTARANTANA |              |                              |
| EXAMINAT I CONFORME<br>Data: 1988   | PLANELL DE LA FINCA       |              |                              |
| ESCALA  | NOM. DE PLANELLS          | PLANELL NÚM. | FULL NÚM.<br>NOMBRE DE FULLS |



| MINISTERIO DE DEFENSA<br>GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA DE LA DEFENSA |                         |              |                           |
|--|-------------------------|--------------|---------------------------|
| CALCULAT   | PLAÇA DE BARCELONA      |              |                           |
| DIBUIXAT   |                         |              |                           |
| COMPROVAT  | TERRENYS DE SANT ANDREU |              |                           |
| PROJECTAT  |                         |              |                           |
| EXAMINAT I CONFORME<br>Data: 1988                                  | PLANELL DEL SOLAR       |              |                           |
| ESCALA   | NOM. DE PLANELLS        | PLANELL NÚM. | FULL NÚM. NOMBRE DE FULLS |

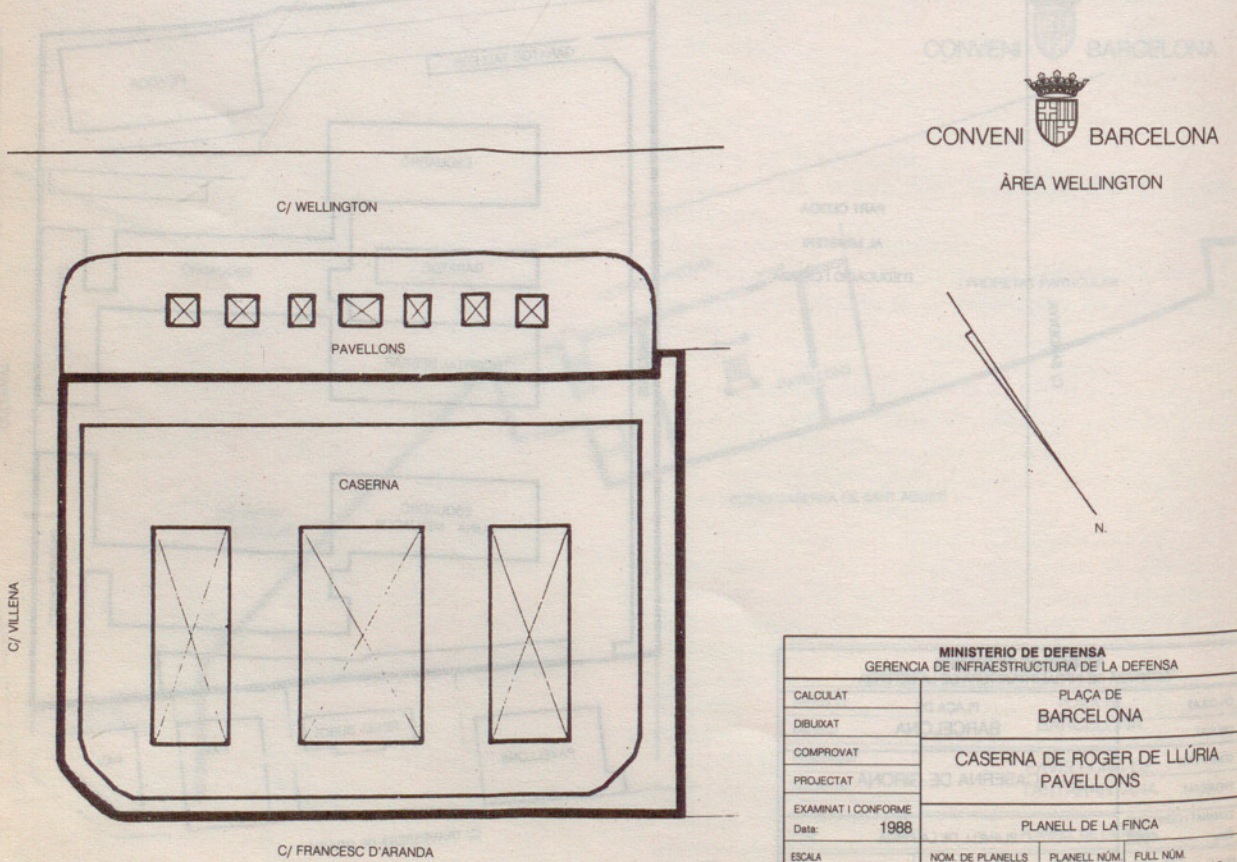


| MINISTERIO DE DEFENSA<br>GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA DE LA DEFENSA |                     |              |                           |
|--|---------------------|--------------|---------------------------|
| CALCULAT   | PLAÇA DE BARCELONA  |              |                           |
| DIBUIXAT   |                     |              |                           |
| COMPROVAT  | CASERNA DE GIRONA   |              |                           |
| PROJECTAT  |                     |              |                           |
| EXAMINAT I CONFORME<br>Data: 1988                                  | PLANELL DE LA FINCA |              |                           |
| ESCALA   | NOM. DE PLANELLS    | PLANELL NÚM. | FULL NÚM. NOMBRE DE FULLS |



CONVENI BARCELONA  
ÀREA WELLINGTON

|  |   |             |                              |
|--|---|-------------|------------------------------|
| MINISTERIO DE DEFENSA<br>GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA DE LA DEFENSA |   |             |                              |
| CALCULAT   | PLAÇA DE BARCELONA  |             |                              |
| DIBUXXAT   |   |             |                              |
| COMPROVAT  | ILLA DAVANT CASERNA DE JAUME I<br>i carrers Turró, Carles I i Wad-Ras |             |                              |
| PROJECTAT  |   |             |                              |
| EXAMINAT I CONFORME<br>Data: 1988                                  | PLANELL DEL SOLAR   |             |                              |
| ESCALA   | NOM. DE PLANELLS  | PLANELL NÚM | FULL NÚM.<br>NOMBRE DE FULLS |

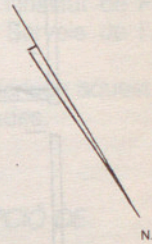
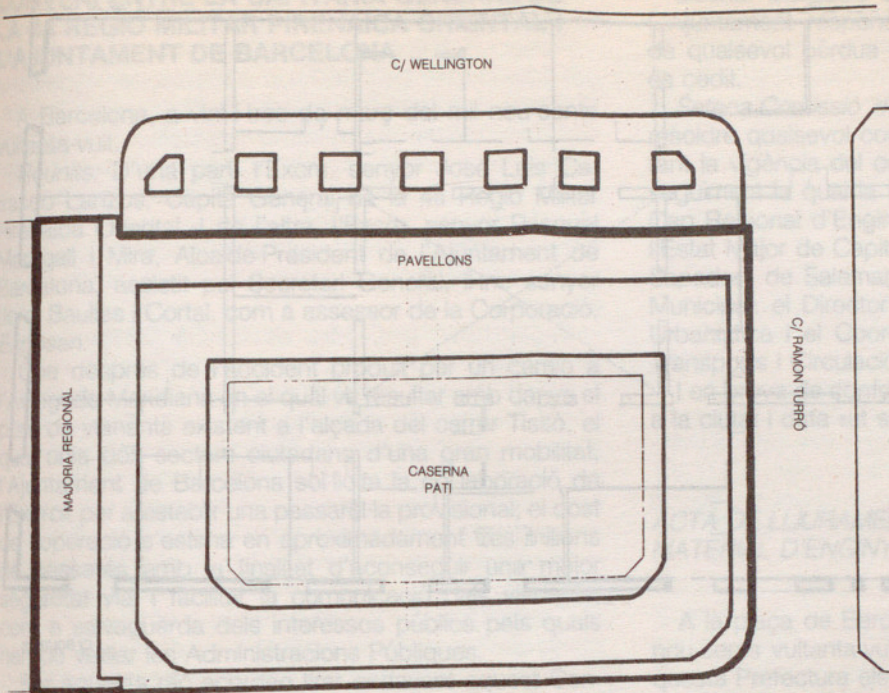


CONVENI BARCELONA  
ÀREA WELLINGTON

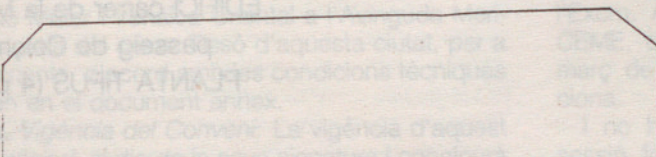
|  |   |             |                              |
|--|---|-------------|------------------------------|
| MINISTERIO DE DEFENSA<br>GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA DE LA DEFENSA |   |             |                              |
| CALCULAT   | PLAÇA DE BARCELONA                      |             |                              |
| DIBUXXAT   |   |             |                              |
| COMPROVAT  | CASERNA DE ROGER DE LLÚRIA<br>PAVELLONS |             |                              |
| PROJECTAT  |   |             |                              |
| EXAMINAT I CONFORME<br>Data: 1988                                  | PLANELL DE LA FINCA                     |             |                              |
| ESCALA   | NOM. DE PLANELLS                        | PLANELL NÚM | FULL NÚM.<br>NOMBRE DE FULLS |



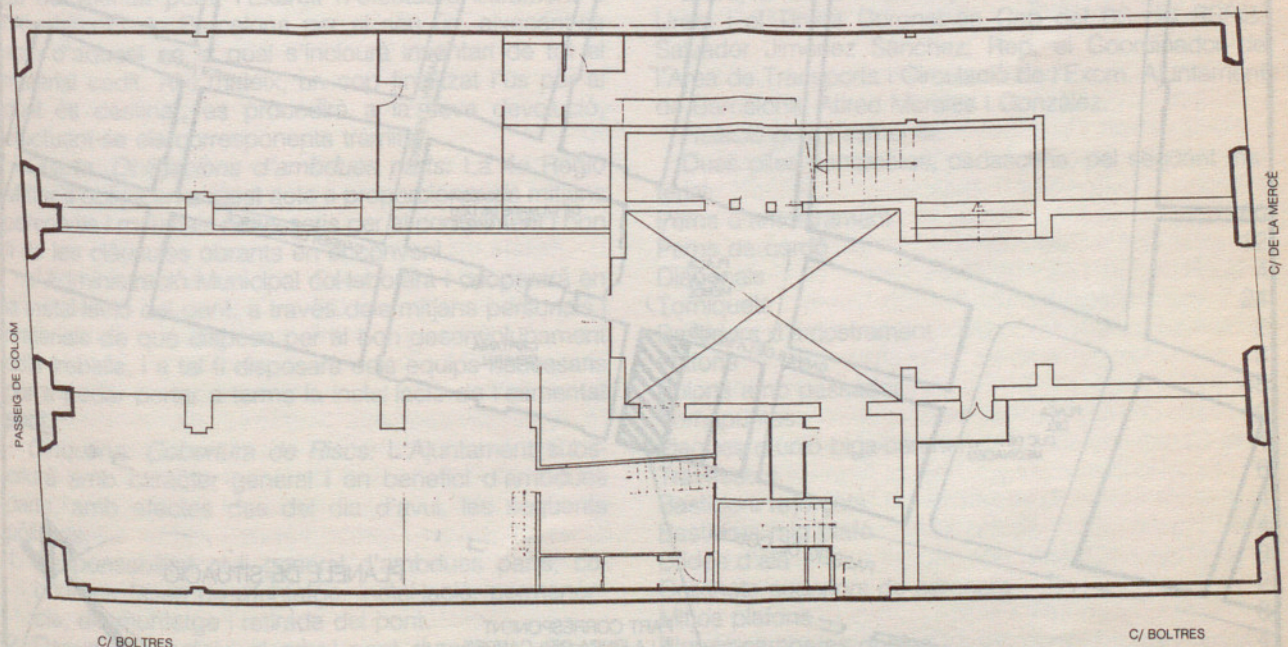
ÀREA WELLINGTON



C/ FRANCESC D'ARANDA



| MINISTERIO DE DEFENSA<br>GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA DE LA DEFENSA |                              |              |                           |
|--|------------------------------|--------------|---------------------------|
| CALCULAT   | PLAÇA DE BARCELONA           |              |                           |
| DIBUXXAT   |                              |              |                           |
| COMPROVAT  | CASERNA DE JAUME I PAVELLONS |              |                           |
| PROJECTAT  |                              |              |                           |
| EXAMINAT I CONFORME<br>Data: 1988                                  | PLANELL DE LA FINCA          |              |                           |
| ESCALA   | NOM. DE PLANELLS             | PLANELL NÚM. | FULL NÚM. NOMBRE DE FULLS |

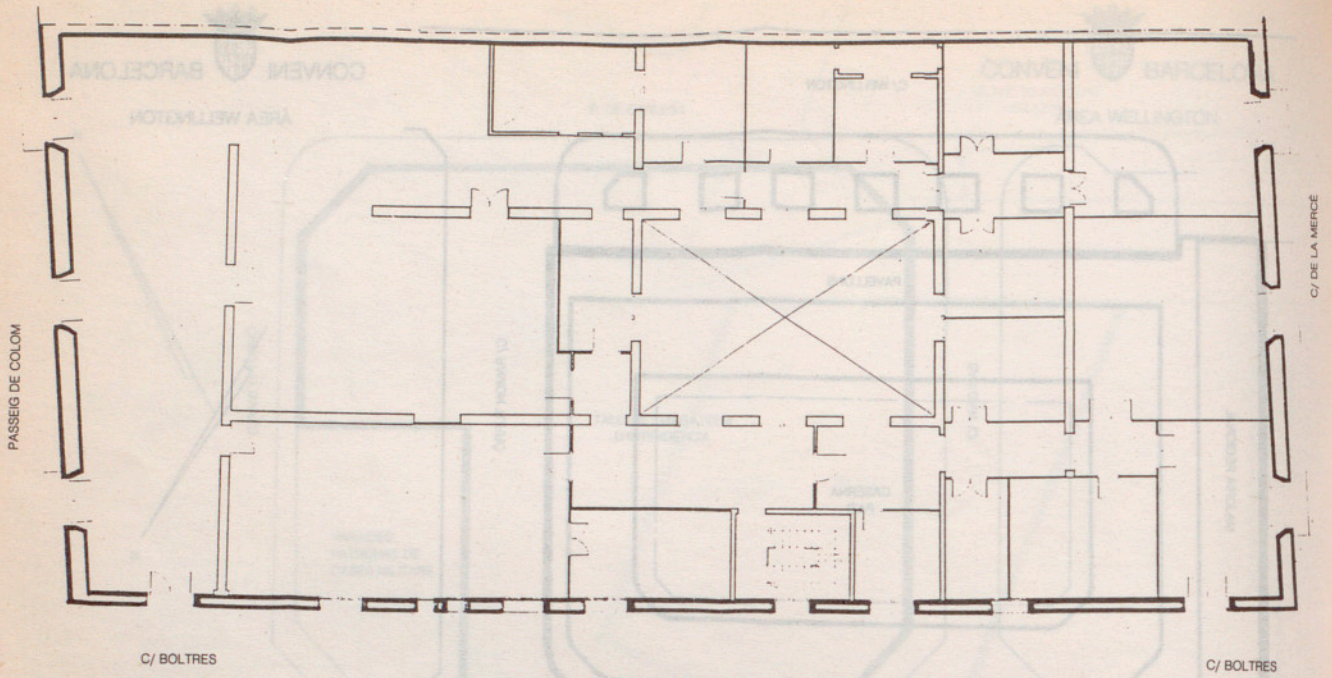


C/ BOLTRES

C/ BOLTRES

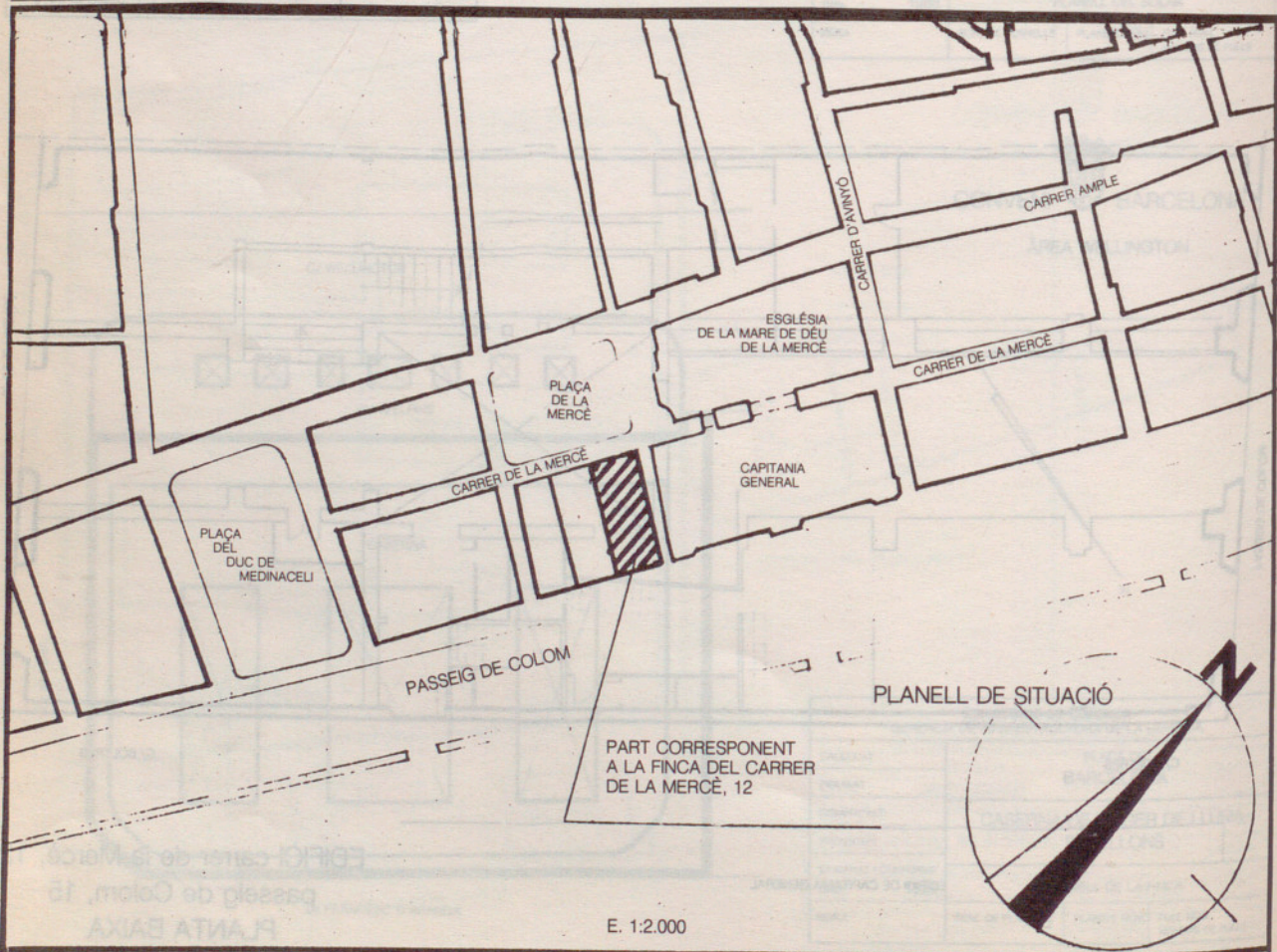
EDIFICI DE CAPITANIA GENERAL

EDIFICI carrer de la Mercè, 12  
 passeig de Colom, 15  
 PLANTA BAIXA



| EDIFICI DE CAPITANIA GENERAL           |  |
|--|--|
| MINISTERI DE DISTRIBUCIÓ D'ENERGIA     |  |
| DIRECCIÓ DE PLANIFICACIÓ DE LA CIUTAT  |  |
| PLAÇA DE BARCELONA                     |  |
| CARRER DE LA MERCÈ                     |  |
| PLAÇA DEL DUC DE MEDINACELI            |  |
| PLAÇA DE LA MERCÈ                      |  |
| ESGLÉSIA DE LA MARE DE DÉU DE LA MERCÈ |  |
| CAPITANIA GENERAL                      |  |

EDIFICI carrer de la Mercè, 12  
 passeig de Colom, 15  
 PLANTA TIPUS (4 plantes)



E. 1:2.000



**CONVENI ENTRE LA CAPITANIA GENERAL DE LA 4a REGIÓ MILITAR PIRENAICA ORIENTAL I L'AJUNTAMENT DE BARCELONA**

A Barcelona, a vint-i-tres de març del mil nou-cents vuitanta-vuit.

*Reunits:* D'una part, l'Excm. senyor José Luis Carrasco Lanzos, Capità General de la 4a Regió Militar Pirenaica Oriental, i de l'altra, l'Excm. senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde-President de l'Ajuntament de Barcelona, assistit pel Secretari General, l'Im. senyor Jordi Baulies i Cortal, com a assessor de la Corporació, *Exposen:*

Que després de l'accident produït per un camió a l'Avinguda Meridiana en el qual va resultar amb danys el pont de vianants existent a l'alçada del carrer Tissó, el qual unia dos sectors ciutadans d'una gran mobilitat, l'Ajuntament de Barcelona sol·licita la col·laboració de l'Exèrcit per a establir una passarel·la provisional; el cost de l'operació s'estima en aproximadament tres milions de pessetes amb la finalitat d'aconseguir una major seguretat vial i facilitar la comunicació dels vianants, com a salvaguarda dels interessos públics pels quals han de vetllar les Administracions Públiques.

Per aquesta raó acorden tirar endavant aquest Conveni de col·laboració, segons els següents *Pactes:*

*Primer. Objecte del Conveni.* L'objecte del conveni serà la instal·lació d'un pont per part de la Capitania de la 4a Regió Militar Pirenaica Oriental a l'Avinguda Meridiana a l'alçada del carrer Tissó d'aquesta ciutat, per a ús dels vianants, d'acord amb les condicions tècniques que figuren en el document annex.

*Segona. Vigència del Conveni:* La vigència d'aquest conveni s'iniciarà el dia de la seva signatura i conclourà el 25 de juny de 1988, i podrà ésser prorrogat cas que es cregui convenient.

*Tercera. Acte de cessió:* A la finalització del muntatge del meritat pont, l'Exèrcit n'efectuarà lliurament a l'Ajuntament de Barcelona per al seu ús, aixecant-se acta d'aquest en la qual s'inclourà inventari de tot el material cedit. Així mateix, un cop finalitzat l'ús per al qual és destinat, es procedirà a la seva devolució, efectuant-se els corresponents tràmits.

*Quarta. Obligacions d'ambdues parts:* La 4a Regió Militar s'obliga en aquest acte a proporcionar els mitjans personals i materials necessaris per al compliment i bon fi de les clàusules obrants en el conveni.

L'Administració Municipal col·laborarà i cooperarà en la instal·lació del pont, a través dels mitjans personals i materials de què disposa per al bon desenvolupament dels treballs, i a tal fi disposarà dels equips necessaris per a poder portar a terme la instal·lació de l'esmentat pont.

*Cinquena. Cobertura de Riscs:* L'Ajuntament subscriurà amb caràcter general i en benefici d'ambdues parts, amb efectes des del dia d'avui, les següents pólisses:

1. Responsabilitat civil general d'ambdues parts, cobrint les fases de muntatge, instal·lació, permanència, desmuntatge i retirada del pont.
2. Danys que pateixi el propi pont durant les operacions d'instal·lació i retirada.
3. Accidents del personal militar i civil que intervingui en les esmentades operacions, incloent-hi els trajectes en itinere amb una cobertura individual màxima de sis milions de pessetes (6.000.000), per mort o invalidesa permanent.

*Sisena. Obligació en cas de pèrdua o deterioració:* L'Ajuntament respondrà davant l'Administració Militar de qualsevol pèrdua o deteriorament del material que és cedit.

*Setena. Comissió de seguiment:* Amb la finalitat de resoldre qualsevol contingència que pogués sorgir durant la vigència del conveni, es crea una Comissió de seguiment la qual la formaran, per part de l'Exèrcit: el Cap Regional d'Enginyers, el Cap de la 4a Secció de l'Estat Major de Capitania, i un Oficial del Regiment de Sapadors de Salamanca; i, per part de l'Administració Municipal: el Director Tècnic de l'Institut de Promoció Urbanística i el Coordinador de Serveis de l'Àrea de Transports i Circulació.

I en prova de conformitat, subscriuen aquest conveni a la ciutat i data «ut supra» indicades.

**ACTA DE LLIURAMENT I RECEPCIÓ DE MATERIAL D'ENGINYERS**

A la plaça de Barcelona, a vint-i-set de març de mil nou-cents vuitanta-vuit, es reuneixen en els locals d'aquesta Prefectura els senyors que al marge es relacionen, a l'objecte de procedir al lliurament, conjuntament per part del Regiment de Sapadors de la Reserva General i aquesta Prefectura, i a la recepció per part de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, segons Ordre del CEME, continguda en tèlex 513-C-300794 de 16 de març de 1988, del Material d'Enginyers que es relaciona.

I no havent més assumptes a tractar s'aixeca la sessió, formulant-se la present acta, la qual signen tots els reunits per donar-hi la seva conformitat, en el lloc i data indicats.

*Relació al marge:*

Lliura, el Coronel en Cap d'Enginyers, José Escolar Ureta i el Tinent Coronel en Cap del BS del RSRG, Salvador Jiménez Sánchez; Rep, el Coordinador de l'Àrea de Transports i Circulació de l'Excm. Ajuntament de Barcelona, Alfred Morales i González.

*Relació que s'esmenta:*

Dues piles compostes, cadascuna, pel següent material:

|                                 |    |
|---------------------------------|----|
| Perns d'arriostament            | 80 |
| Perns de cordó                  | 12 |
| Diagonals                       | 4  |
| Torniquets                      | 24 |
| Bastidors d'arriostament        | 2  |
| Plafons                         | 8  |
| Bulons amb passador             | 48 |
| Tornapunes                      | 12 |
| Plaques d'unió biga-carenera    | 4  |
| Traversers                      | 6  |
| Bastidors reforçats             | 4  |
| Bastidors mig plafó             | 4  |
| Brides d'ala                    | 8  |
| Coixinets superiors de carenera | 2  |
| Mitjos plafons                  | 8  |
| Bigues-careneres dobles         | 4  |
| Sabates simples                 | 8  |
| Sabates dobles                  | 4  |
| Engraellat de 400 x 20 x 10     | 14 |
| Engraellat de 150 x 20 x 10     | 14 |

Dues cèl·lules extremes compostes, cadascuna, pel següent material:

|   |     |
|---|-----|
| Perns d'arriostrament   | 16  |
| Diagonals   | 2   |
| Torniquets  | 10  |
| Bastidors d'arriostrament   | 2   |
| Plafons   | 4   |
| Bulons amb passadors  | 16  |
| Tornapunts  | 3   |
| Traversers  | 3   |
| Perns de trinca   | 8   |
| Taulons   | (*) |
| Biguetes de trinca  | 2   |
| Engraellats de botó (**)  | 2   |
| Engraellats plans (**)  | 2   |
| Postes finals   | 4   |
| Onze cèl·lules centrals compostes, cadascuna, pel següent material: |     |
| Perns d'arriostrament   | 12  |
| Perns de cordó  | 16  |
| Diagonals   | 2   |
| Torniquets  | 8   |
| Bastidors d'arriostrament   | 2   |
| Plafons   | 4   |
| Bulons amb passador   | 8   |
| Tornapunts  | 2   |
| Traversers  | 2   |
| Perns de trinca   | 8   |
| Taulons   | 13  |
| Biguetes de trinca  | 2   |
| Engraellats de botó   | 2   |
| Engraellats plans   | 2   |
| Cordons de reforç   | 8   |
| Collarins   | 16  |

### CONVENI DE COL-LABORACIÓ PER AL MANTENIMENT DEL CADASTRE URBÀ DE L'ÀREA METROPOLITANA DE BARCELONA

A Barcelona, el dos de maig del mil noucents vuitanta vuit.

Es reuneixen, l'Excel·lentíssim Senyor Josep Borrell i Fontelles, Regidor President del Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària, que té la representació superior de l'organisme, de conformitat amb allò que estableix la Disposició Addicional Primera, apartat 4, del R.D. 222/1987, de 20 de febrer.

L'Excel·lentíssim Senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde-President de la Corporació Municipal de Barcelona, de conformitat amb les atribucions que li confereix l'article 21.1 de la Llei 7/1985 de 2 d'abril, reguladora de les Bases de Règim Local, assistit pel Secretari General de la Corporació com a assessor legal preceptiu.

I l'Excel·lentíssim Senyor Manuel Royes i Vila, President de la Diputació Provincial de Barcelona, que ha estat facultat per a aquest acte, en virtut de l'acord adoptat per la Comissió de Govern a la sessió del dia

*Notes:* Les característiques del material relacionat són descrites en el Manual del Ministeri de Defensa M-4-5-5 que edita la Impremta del Servei Geogràfic de l'Exèrcit.

(\*) S'instal·len tretze taulons en una de les cèl·lules extremes i catorze en l'altra.

(\*\*) Aquests engrallats són: llargs en una cèl·lula extrema i normals en l'altra.

15 d'abril de 1988, assistit pel Secretari General de la Corporació com a assessor legal preceptiu, *Exposen:*

*Primer.* Que la Disposició Addicional Primera, Dos.1 del Reial Decret 222/1987, de 20 de febrer, encomana al Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària, entre d'altres funcions, la realització dels treballs tècnics de formació, conservació i revisió dels cadastres immobiliaris. El número 2 d'aquest apartat Dos afegeix que, per tal de poder desenvolupar la funció, el Centre estudiarà i proposarà l'establiment amb les corporacions locals dels procediments de col·laboració adequats.

*Segon.* Que el Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària i, en particular pel que fa al Conveni de què tractem, la Gerència Territorial de l'Àrea Metropolitana de Barcelona es troba a hores d'ara en procés d'estructurar un sistema informatitzat per a la gestió cadastral i tributària, la posta en funcionament del qual reclama l'actualització prèvia de les dades i incidències de contingut cadastral, que resten pendents de tramitació a la pròpia Gerència Territorial.

*Tercer.* Que tant l'Ajuntament com la Diputació Provincial de Barcelona disposen, o bé directament o bé mitjançant empreses especialitzades de les quals són íntegrament o parcialment titulars, del personal qualificat i del material tècnic precís per tal de portar a terme amb l'eficàcia màxima les tasques d'actualització que han estat esmentades anteriorment.

*Quart.* Que el text refós de les disposicions legals vigents en matèria de règim local, que fou aprovat per RD legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, preveu, a l'article 70, la col·laboració de les entitats locals pel que fa a la gestió de serveis de l'Estat mitjançant la subscripció de convenis.

*Cinquè.* Que de conformitat amb allò que es preveu a l'article 12.1 del RD 1279/1985, de 24 de juliol, el programa d'actuacions, que és objecte d'aquest conveni, ha estat aprovat, en sessió feta el 5 de febrer d'enguany, pel Consell Territorial de la Propietat Immobiliària de l'Àrea Metropolitana de Barcelona, al qual Consell també s'ha assabentat del projecte de conveni.

En virtut de tot plegat, acorden de subscriure el present Conveni de col·laboració, d'acord amb les següents *Clàusules:*

1. Objecte del conveni.

L'objecte del conveni és la col·laboració de l'Ajuntament de Barcelona i de la Diputació Provincial de Barcelona amb el Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària, bàsicament per mitjà de la Gerència Territorial de l'Àrea Metropolitana de Barcelona, en el manteniment dels cadastres urbans dels termes municipals que s'esmenten a la clàusula quarta.

Aquesta col·laboració inclou els processos informàtics necessaris per a l'actualització i manteniment de les dades cadastrals i també l'assistència en l'elaboració de propostes de resolució d'expedients de modificació de característiques físiques, de declaracions de modificació de caràcter jurídic, de declaracions de segregacions i/o agrupacions, de recursos i reclamacions, l'assistència a la inspecció i les liquidacions dels endarreriments que s'esdevinguin mentre que el conveni tingui vigència o que restin pendents de tramitació quan aquest entrarà en vigor. La col·laboració es podrà estendre a la realització de treballs complementaris als esmentats anteriorment.

## 2. Modalitats de prestació del servei.

De conformitat amb allò que s'estableix a l'article 70 del text refós de les disposicions legals vigents en matèria de règim local, que fou aprovat per R.D. legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, les entitats locals signants poden prestar els serveis objecte del conveni present, mitjançant qualsevol de les formes de gestió previstes en els articles 103 i 104 del text legal esmentat.

## 3. Obligacions que les entitats locals assumeixen.

Les entitats locals conponents assumeixen les obligacions següents:

- Proporcionar el personal qualificat i els mitjans tècnics que calguin per a la realització dels treballs. Particularment assumeixen l'obligació d'instal·lar a les dependències de la Gerència Territorial les terminals necessàries, per tal que els treballs que s'hi desenvoluparan no impliquin moviment o trasllat de documents fora de la Gerència esmentada.
- Portar a terme els treballs de camp necessaris per tal de concloure les actuacions que la Gerència Territorial establirà en cada cas.
- Verificar i introduir les correccions oportunes, si de cas hi feien falta, i completar informàticament les cintes cadastrals que la Gerència hi aportarà, amb examen individualitzat del suport documental que justifiqui les variacions que s'hi produiran; i, si feia el cas i la Gerència Territorial ho creia convenient, es crearan els suports magnètics cadastrals.
- Integrar el tractament dels cadastres i dels padrons de la Contribució Territorial Urbana, a fi d'aconseguir que tota posterior alteració del cadastre origini automàticament la variació corresponent en els padrons i també en els documents procedents, als efectes cadastrals i tributaris. El resultat final d'aquesta integració haurà de ser un suport informàtic convertible amb el disseny proposat per la Subdirecció General d'Informàtica del Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària, a fi que s'incorpori a l'ordinador, tant bon punt la Gerència en tindrà un.

## 4. Àmbit territorial del conveni

Les actuacions previstes en aquest conveni afectaran els cadastres urbans dels termes municipals següents: Badalona, Barcelona, Cerdanyola del Vallès, Cornellà de Llobregat, Molins de Rei, Montcada i Reixac, Montgat, Pallegà, el Papiol, el Prat de Llobregat, Ripollet, Sant Adrià de Besòs, Sant Boi de Llobregat, Sant Climent de Llobregat, Sant Cugat del Vallès, Sant Joan Despí, Sant Just Desvern, Santa Coloma de Cervelló, Santa Coloma de Gramenet, Sant Vicenç dels Horts, Tiana i Viladecans.

L'Ajuntament de Barcelona i la Diputació Provincial de Barcelona determinaran, d'acord mutu, els termes municipals respecte dels quals cadascuna realitzarà les actuacions que són objecte del conveni present, l'acta del qual s'hi afegirà com a annex.

## 5. Programes d'execució

Les actuacions que l'Ajuntament i la Diputació portaran a terme en execució de cada compromís assumit a raó d'allò que s'estableix en clàusules anteriors, s'ajustaran a l'ordre de prioritats que establirà la Gerència Territorial.

A aquests efectes, la comissió de seguiment del conveni, que es constitueix a la clàusula següent, elaborarà programes successius d'execució parcial

d'aquest, que necessàriament contindrà les precisions següents:

- Abast de les actuacions concretes que s'hauran de realitzar en cada cas.
- Procediments i mitjans que s'hauran d'utilitzar en cada cas.
- Obligacions mútues quant al nivell de servei i al termini d'execució.
- Avaluació econòmica de les actuacions.

## 6. Comissió de seguiment

Es constitueix la Comissió mixta de seguiment del conveni que restarà integrada per les persones següents:

- Una persona que serà designada pel Director del Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària entre el personal adscrit als Serveis Centrals d'aquest.

- Una persona en representació de cadascuna de les entitats locals sotassignades.

- El Gerent Territorial i el Cap de l'Àrea d'Inspecció i Valoració d'Urbana, en representació de la Gerència Territorial.

Sens perjudici de les competències legalment atribuïdes a la Gerència Territorial de l'Àrea Metropolitana de Barcelona i al Consell Territorial, la Comissió de seguiment té les funcions següents:

- Avaluar els resultats de les actuacions de què es tracta i, si de cas, proposar les mesures correctores que s'estimin pertinents.

- Informar sobre l'ordre de prioritats que la Gerència haurà d'establir pel que fa a l'execució del conveni.

- Elaborar els programes d'execució parcial del conveni a què fa referència la clàusula anterior.

- Emetre un informe sobre els treballs realitzats.

La Comissió es reunirà amb una periodicitat mensual i, amb caràcter extraordinari, quan ho sol·licitarà qualsevol de les persones que la componen. La Comissió aprovarà, en reunir-se per primer cop, les normes de funcionament.

## 7. Retribució del servei

Per a la determinació de la contraprestació econòmica que el Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària ha d'abonar a l'Ajuntament de Barcelona i a la Diputació Provincial de Barcelona, es faran servir els mòduls següents:

- Assistència a l'elaboració de propostes de resolució d'expedients de modificació de característiques físiques: 5.000 (cinc mil) pessetes per expedient cadastral.

- Assistència a la inspecció: 2.000 (dues mil) pessetes per acta tramitada.

- Assistència als treballs d'elaboració de la proposta de resolució de declaracions de modificació de caràcter jurídic: 300 (tres-centes) pessetes per declaració tramitada.

- Assistència a l'elaboració de propostes de resolució de declaració de segregacions i/o agrupacions: 350 (tres-centes cinquanta) pessetes per proposta de resolució tramitada.

- Assistència a les propostes de resolució de recursos i reclamacions: 500 (cinc-centes) pessetes per proposta de resolució tramitada.

- Assistència a liquidacions d'endarreriments: 600 (sis-centes) ptes. per proposta de liquidació.

- Comprovació de dades cadastrals: 400.000 (quatre-centes mil) pessetes per municipi amb format que es diferencia dels restants.

h) Integració de dades cadastrals: 250 (dues-centes cinquanta mil) pessetes per municipi amb format que es diferencia dels restants.

i) Creació de nous registres d'informació cadastral: 300 (tres-centes) pessetes per unitat urbana.

j) Càrrega actualitzada de la base de dades: 500 (cinc-centes mil) pessetes.

k) Assistència a l'actualització de la cartografia: 500 (cinc-centes) pessetes per parcel·la cadastral.

S'adjunta un annex on s'especifica el contingut detallat de cadascun dels mòduls que es contemplen en aquesta clàusula.

El pressupost total dels treballs que es deriven del conveni present serà de 150 (cent cinquanta) milions de pessetes, la qual quantia podrà ser modificada en funció del desenvolupament del conveni, sempre que hi haurà crèdit pressupostari suficient.

#### 8. Forma de pagament

Els treballs s'abonaran contra certificació dels serveis realitzats, que serà expedida pels òrgans competents de la Gerència Territorial, previ informe favorable de la Comissió de seguiment.

#### 9. Vigència del conveni

Aquest conveni entrarà en vigor tan bon punt s'hi incorpori com a annex l'acord a què fa referència la clàusula quarta.

Sens perjudici d'allò que s'estableix en la clàusula següent, el conveni tindrà una vigència d'un any comptador d'ençà de la data en què entrarà en vigor, i es prorrogarà automàticament per períodes semestrals, llevat que qualsevol de les parts s'hi manifesti expressament en contra.

#### 10. Causes de l'extinció del conveni.

Les causes d'extinció del conveni són les següents:

- 1r. L'acabament del termini de vigència que s'estableix en la clàusula anterior.
- 2n. L'incompliment de les condicions i dels terminis que s'estableixen en els programes d'execució parcial.
- 3r. Quan el Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària en faci denúncia amb una antelació mínima d'un mes, tan bon punt la Gerència disposarà de mitjans informàtics suficients que facin suport de la informació lliurada per les entitats locals signants.
- 4t. La contractació, en tot o en part, dels treballs que són objecte d'aquest conveni amb una persona o una entitat física o jurídica que sigui altra que les que es contemplen en els articles 103 i 104 del text refós de les disposicions vigents en matèria de règim local, sense l'autorització prèvia del Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària.
- 5è. La reiterada disconformitat de la Comissió de Seguiment vers els treballs realitzats.
- 6è. L'incompliment greu de qualsevol de les clàusules que el conveni present estableix.

#### 11. Confidencialitat de les dades.

Les entitats locals convenients només tindran accés a les dades que són propietat del Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària, en la forma en què aquest ho autoritzi expressament; en tot cas, però, l'accés solament es farà en qualitat de consulta.

En tot això no es comptarà el tràfec normal de dades entre dispositius produïts per operacions com ara

còpies de seguretat que constitueixen l'explotació diària dels suports informàtics. Això no obstant, es tindrà molt en compte allò que s'estableix a l'Ordre del Ministeri d'Economia i Hisenda de data 30 de juliol de 1982, sobre la limitació de l'accés a la informàtica que es conté a les bases de dades fiscals.

#### 12. Seguretat física de les dades.

Les entitats locals signants lliuraran periòdicament a la Gerència Territorial, quan aquesta es farà sol·licitud, la còpia física de les dades gravades per tal de tenir-ne custòdia en un local adequat, a fi de prevenir la pèrdua accidental de la informació esmentada. Igualment, lliuraran al Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària totes les còpies que tinguin i que hauran estat obtingudes de les dades aconseguïdes en l'execució del conveni present.

#### 13. Règim jurídic del conveni.

El conveni present se subscriu a l'empara d'allò que es disposa a l'article 70 del text refós de les disposicions legals vigents en matèria de règim local, que fou aprovat per R.D. legislatiu 781/1986, de 18 d'abril, i en conseqüència té naturalesa administrativa.

En prova de conformitat, subscriuen aquest conveni, per triplicat exemplar, en lloc i data que s'hi indiquen.

### Annex 1

#### A. Assistència en l'elaboració de propostes de resolució d'expedients de modificació de característiques físiques.

Es comprovarà si la declaració CU-4/CU-5 inclou la documentació necessària. En cas contrari, s'elaboraran les propostes de requeriment precises, de les quals quedarà constància a l'expedient.

Tan bon punt s'haurà reunit tota la documentació i s'haurà realitzat una comprovació en camp mitjançant una mostra d'un 5%, pel cap baix, dels expedients, s'elaboraran les fitxes cadastrals, amb inclusió feta de la corresponent proposta de valoració formalitzada d'acord amb els Valors Bàsics del Sòl i Tipus de Construcció i els seus índexs correctors aprovats pel Consell Territorial i la seva divisió en unitats fiscals o càrrecs.

Els expedients compresos en el present epígraf s'entendran que fan referència a parcel·les cadastrals. En conseqüència, no s'acceptarà més d'un CU-4/CU-5 per cada parcel·la cadastral o finca, i hi haurà de figurar una relació completa en cas de divisió horitzontal, amb obtenció del valor per a cadascuna de les unitats fiscals resultants.

S'elaborarà, igualment, si procedeix, la proposta de baixa del rebut anterior.

Després que s'haurà aprovat la proposta de resolució dels expedients i quan la Gerència haurà fet la incorporació de les exempcions, bonificacions i reduccions que siguin d'aplicació, es gravaran en suport magnètic les dades necessàries que permetin a l'Administració emetre les liquidacions informatitzades d'ingrés directe i registre de contrets, i es formarà a continuació la corresponent carpeta cadastral, que s'arxivarà de la manera que indicarà la pròpia Gerència.

Les variacions que hi haurà com a conseqüència de la resolució d'aquests expedients es reflectiran a la cartografia cadastra. També, les modificacions produï-

des s'incorporaran als suports magnètics corresponents.

Totes les operacions de gravació per a la incorporació a la base informàtica de dades, es retribuiran independentment, de conformitat amb les especificacions contingudes a l'epígraf I.

S'haurà de lliurar una llista amb el contingut dels suports magnètics, agrupants els assentaments per termes municipals amb expressió de les seves sumes parcials de nombre d'assentaments, valors bases i quotes, i també les sumes totals d'aquests conceptes.

Les anteriors especificacions s'aplicaran igualment a les altes que es produeixin com a conseqüència de descobriment d'ocultació.

#### B. Assistència a la inspecció

Quan es descobrirà una ocultació total o parcial, es procedirà a realitzar la seva corresponent carpeta cadastral, de conformitat amb les especificacions establertes a l'epígraf A.

D'aquestes ocultacions s'elaborarà una llista que es comprovarà amb totes els antecedents per a la seva depuració. L'Àrea d'Inspecció de la Gerència Territorial establirà les directrius d'actuació en vista de la llista esmentada.

L'assistència comprendrà, alhora, les propostes de requeriment necessàries als contribuents, al suport a l'atenció dels valors cadastrals, renda, bases i quotes i interès de demora pels anys durant els quals s'estengui l'actuació inspectora.

Després que la Gerència Territorial haurà qualificat la infracció, es procedirà a la impressió de l'Acta informatitzada amb el deute tributari, i es realitzaran les carpetes i les llistes annexes necessàries. La còpia de l'Acta s'arxivarà a la carpeta cadastral.

Es realitzarà una Acta única per a la totalitat del període que correspongui.

En tot el procediment, les entitats locals signants s'atendran a allò que s'estableix a l'Ordre del 7 de novembre de 1986, per la qual es desenvolupa el Reglament General de la Inspecció dels Tributs a l'àmbit de la competència del Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària i d'altres disposicions reguladores del procediment inspector.

#### C. Assistència als treballs d'elaboració de la proposta de resolució de declaracions de modificació de caràcter jurídic.

Aquesta assistència comprendrà la comprovació de la documentació aportada amb l'imprès corresponent, els requeriments que hi calguin, l'elaboració de la proposta de resolució i la posterior gravació en suport magnètic de les alteracions produïdes, per a la incorporació a la base de dades cadastrals i efectes al Cens dels exercicis següents.

La resolució s'arxivarà a la corresponent carpeta cadastral.

#### D. Assistència a l'elaboració de propostes de resolució de declaracions de segregacions i/o agrupacions.

Per a l'elaboració de la proposta de resolució en la declaració de segregacions i/o agrupacions, es comprovarà si es disposa de la documentació necessària, i es practican en cas contrari, les propostes de requeriment que calguin.

Després que s'haurà reunit tota la documentació, es

procedirà a efectuar la proposta de segregació i/o agrupació. Simultàniament es faran las propostes d'altes o baixes del rebut o rebuts que procedeixin.

Per a la resolució dels expedients d'alta i/o baixa que s'originin, se seguiran les especificacions establertes a l'epígraf A d'aquest annex. En cas de segregació d'edificis en unitats urbanes diferenciades (divisió horitzontal), les noves altes que es generin, en incorporar-se a una sola carpeta cadastral, es consideraran com un expedient únic.

#### E. Assistència a la Proposta de resolució de recursos i reclamacions.

Després que hom haurà examinat els recursos i les reclamacions i també les carpetes cadastrals, es comprovarà si disposen de la documentació necessària per tal de realitzar la corresponent proposta de resolució. En cas contrari, es practican totes les propostes de requeriment que es creguin necessàries.

S'elaboraran els informes facultatius tècnics i/o jurídics que inclouran la comprovació de valor, en base als quals es formularà la proposta de resolució.

Quan hauran estat aprovades i notificades les propostes d'acord, per part de la Gerència Territorial, s'haurà d'adjuntar a l'expedient una còpia dels acords notificats. Dins la carpeta cadastral restarà, també, una còpia de l'acord que s'haurà pres i dels informes emesos.

Per a la resolució dels expedients d'alta i/o baixa que s'originin, se seguiran les especificacions establertes a l'epígraf A d'aquest Annex.

#### F. Assistència a liquidacions d'endarreriments.

Aquest epígraf abraça totes aquelles liquidacions d'endarreriments que s'originen com a conseqüència de declaració par part del contribuent o de la comprovació d'omissió en el Padró o Cens.

L'assistència comprendrà la fixació de valors, rendes, bases i quotes durant el període en què s'estengui la liquidació, i alhora la gravació en suport magnètic de les dades necessàries que permetin a l'Administració emetre les liquidacions informatitzades d'ingrés directe i registres de contrets.

Una còpia de la liquidació s'arxivarà a la carpeta cadastral.

#### G. Comprovació de dades cadastrals.

S'efectuarà el creuament de les dades que hi ha a les cintes de Dades Cadastrals d'unes quantes fonts que la Gerència Territorial faciliti amb les del Cens que també seran donades per la Gerència.

S'haurà d'emetre la llista informativa següent:

- Registres que hi ha en Cens sense correspondència amb registres de Dades Cadastrals.
- Registres que hi ha en Dades Cadastrals no compreses en els registres de Cens.
- Camps amb informació que no coincideix en ambdós arxius, en els casos en què si que hi ha correspondència de registres entre Cens i Dades Cadastrals (per exemple: D.N.I., referència cadastral, nombre fix, domicili fiscal, etc.).

#### H. Integració de dades cadastrals.

Suposa la integració dels registres de Dades Cadastrals vàlids, que resulten de l'operació definida a l'epígraf anterior, en una Base de Dades nova que incorpori igualment els registres de Cens.

La integració es realitzarà mitjançant un esquema i definició de dades uniforme i única per a tots els municipis tractats.

#### I. Creació de nous registres d'informació cadastral

A la nova Base de Dades elaborada segons que s'especifica a l'epígraf anterior, s'hi hauran d'incorporar els registres següents:

- Els que resultin de la informació aportada per la Gerència Territorial, relativa als paràgrafs a) i b) de l'epígraf G.
- Les que procedeixin de les operacions contemplades a l'epígraf A.

#### J. Càrrega actualitzada de la base de dades.

La Base de Dades que resulti de les operacions especificades en els epígrafs anteriors s'haurà de carregar a la Base de Dades de l'ordinador disponible a la Gerència Territorial, per a la qual cosa s'haurà de seguir l'esquema definit pel Centre de Gestió Cadastral i de Cooperació Tributària.

#### K. Assistència en l'actualització de la cartografia.

La documentació cartogràfica es classificarà mitjançant les diverses escales i els municipis, i s'arxivaran els plànols segons els criteris que es dictaran.

Aquesta cartografia es completarà i actualitzarà de forma permanent, en totes les escales, per tal que en cada moment hi restin reflectides totes les variacions físiques que s'hi hauran produït fins al moment que determini la Comissió de Seguiment.

La cartografia i el disseny de les complementacions i actualitzacions haurà de complir la normativa vigent, que s'ha establert a l'article 43, Norma 1 (Cartografia), del Plec General de Condicions Econòmico-Administratives i Tècnico-Facultatives, aprovat per resolució de 25 de març de 1981 i publicat en el Butlletí Oficial d'Hisenda de 14 de maig de 1981.

#### L. Especificacions de caràcter general.

- Les actuacions a què fan referència les especificacions anteriors s'hauran de reflectir necessàriament a tot aquell imprès reglamentari que, a aquest efecte, establirà la Gerència Territorial.
- Als efectes d'obtenció del preu total de cadascuna de les actuacions d'assistència, seran acumulables, quan s'esvindrà, els corresponents a les successives operacions que s'hauran de fer, d'acord amb les diferents especificacions.

### Annex 2

#### Determinació de l'Àmbit Territorial del Conveni.

A l'empara d'allò previst en el punt 2 de la clàusula 4 del Conveni de col·laboració per al manteniment del cadastre urbà de l'Àrea Metropolitana de Barcelona, l'Ajuntament de Barcelona i la Diputació Provincial de Barcelona determinen de mutu acord l'àmbit territorial de les actuacions objecte de conveni que portaran a terme cadascuna de les Corporacions.

*Termes municipals en els quals tindran lloc les actuacions de l'Ajuntament de Barcelona:*

Badalona, Barcelona, Cornellà de Llobregat, Molins de Rei, Montgat, Pallejà, El Papiol, El Prat de Llobregat, Sant Adrià del Besòs, Sant Boi de Llobregat, Sant Climent de Llobregat, Sant Joan Despí, Sant Just Des-

vern, Santa Coloma de Cervelló, Sant Vicenç dels Horts, Tiana i Viladecans.

*Termes municipals en els que tindran lloc les actuacions de la Diputació Provincial de Barcelona*

Cerdanyola del Vallès, Montcada i Reixach, Ripollet, Sant Cugat del Vallès i Santa Coloma de Gramenet.

Acord que s'adopta als efectes previstos en el punt 1 de la Clàusula 9 del Conveni de col·laboració per al manteniment del cadastre urbà de l'Àrea Metropolitana de Barcelona.

Barcelona, dos de maig de mil noucents vuitanta-vuit.

### PROTOCOL PER A LA PARTICIPACIÓ DELS TAXIS EN LA CAMPANYA DE MILLORA DEL PAISATGE URBÀ

A la ciutat de Barcelona, el dia dinou de maig de mil nou-cents vuitanta-vuit.

*Reunits:* D'una part l'Excm. Sr. Pasqual Maragall i Mira, Alcalde de l'Ajuntament de Barcelona, assistit en aquest acte pel Secretari General de l'esmentat Ajuntament, l'Il·lm. Sr. Jordi Baulies i Cortal, i de l'altra part l'Il·lma. Sra. Mercè Sala i Schnorkowski, President de l'Entitat Metropolitana del Transport i del Consell d'Administració de CETRAMSA, assistida pel Secretari de l'Entitat, l'Il·lm. Sr. Francesc Lliset i Borrell.

Ambdós amb capacitat legal per actuar en les seves respectives representacions, *Manifesten:*

A. L'Ajuntament de Barcelona ha aprovat i endegat un Programa municipal de mesures per a la Protecció i millora del Paisatge Urbà.

B. El taxi és un dels elements més característics emblemàtics de la ciutat de Barcelona i un dels que millor defineixen el seu paisatge.

C. L'Entitat Metropolitana del Transport té la responsabilitat i la competència per a l'ordenació del taxi i la preservació i millora de les condicions de prestació del servei, raó per la qual, acollint-se a les Actuacions de Caràcter Específic i Extraordinari, previstes al vigent Procediment Complementari de la Campanya, proposa a l'Ajuntament l'establiment d'un Programa conjunt per a la millora del servei d'auto-taxi de la ciutat de Barcelona.

D. L'Ajuntament reconeix la importància del taxi com a element d'identificació de la ciutat de Barcelona -al mateix nivell que altres ciutats com Londres o Nova York- i manifesta el seu interès per iniciar un programa específic de millora en col·laboració amb l'Entitat Metropolitana del Transport.

Per tot això, i sense perjudici d'altres formes de col·laboració que en un futur puguin establir-se, acorden subscriure el present *Acord:*

*Primer.* És l'objecte d'aquest Protocol la gestió per part de l'Entitat Metropolitana del Transport d'un Programa específic per a la millora del servei d'auto-taxi, dins la Campanya Municipal de Protecció i Millora del Paisatge Urbà-Barcelona posa't guapo.

Aquest Programa utilitzarà per a la seva difusió i publicitat l'eslogan «Taxi posa't guapo».

*Segon.* L'Entitat Metropolitana del Transport assumeix la responsabilitat de gestionar la concessió d'ajuts als propietaris d'auto-taxis que ho sol·licitin i compleixin les condicions fixades en document annex.

*Terçer.* L'Entitat Metropolitana del Transport establirà els acords necessaris amb entitats, associacions i con-

cessionaris per tal de facilitar el desenvolupament d'aquest programa i aconseguir preus especials per als taxistes que s'hi acullin.

Les entitats associacions i concessionaris que s'adhereixin a aquest Protocol podran ésser considerades Entitats Col·laboradores de la Campanya per a la millora del Paisatge Urbà i utilitzar, mentre es mantingui vigent aquest acord, els eslògans i anagrames de la Campanya en les seves actuacions publicitàries, si bé hauran de sotmetre a una aprovació prèvia els textos que pensin utilitzar en els eslògans fent-los arribar al Comissionat per tal d'acomplir aquest requisit. Així mateix podran figurar en la publicitat que porti a terme l'Ajuntament, respecte a les empreses que col·laboren a la Campanya.

La concessió de la qualitat d'Entitat Col·laboradora la farà efectiva el Regidor-Conseller Delegat per a la Campanya, a petició de l'Entitat Metropolitana del Transport.

*Quart.* L'Ajuntament i l'Entitat Metropolitana del Transport dotaran aquest programa amb Trenta Milions de Pessetes (30.000.000 ptes.), aportats a parts iguals per ambdues entitats.

L'Entitat Metropolitana del Transport efectuarà mitjançant CETRAMSA el pagament de les subvencions als taxistes que realitzin les millores contemplades al Programa.

De les quantitats abonades es facilitarà relació a l'Oficina Especial de la Campanya que ho comptabilitzarà i informarà al Regidor-Conseller Delegat fins a la total disposició dels diners destinats a aquest Programa.

*Cinquè.* Als efectes de donar compliment a allò disposat a l'apartat 4t. d'aquest acord, el Comissionat de l'Alcaldia instruirà el corresponent expedient per a fer efectiu el pagament d'una subvenció al Centre Metropolità d'Informació i Promoció del Transport S.A., empresa de gestió directa de l'Entitat Metropolitana del Transport, de Quinze Milions de Pessetes (15.000.000 pessetes) d'acord amb les disposicions reglamentàries que regulen la concessió d'ajuts per a actuacions específiques i extraordinàries.

El Sr. Alcalde, agraeix en nom de l'Ajuntament la col·laboració de l'Entitat Metropolitana del Transport en el desenvolupament d'aquest Programa i li reconeix la qualitat d'Entitat Col·laboradora de la Campanya.

#### **CONVENI DE COL-LABORACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA I LA GENERALITAT DE CATALUNYA SOBRE L'ATORGAMENT DE LES CÈDULES D'HABITABILITAT EN L'ÀMBIT DEL DISTRICTE DE CIUTAT VELLA**

A Barcelona, el vint-i-set de maig de mil nou-cents vuitanta-vuit.

*Reunits:* D'una banda el senyor Joan Clos i Matheu, Il·lm. Regidor de l'Ajuntament de Barcelona i President del Consell del Districte I, Ciutat Vella, que actua en virtut de les facultats atribuïdes pel Decret de l'Alcaldia de Barcelona de 2 de maig del 1988, assistit per l'Il·lm. senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de la Corporació, com assessor legal preceptiu segons allò que disposa l'article 92.3.a) de la LLei 7/1987 de 2 d'abril, reguladora de les Bases de Règim local, en

relació amb l'article 162.1.a) del Text Refós de les disposicions legals vigents en matèria de Règim Local, aprovat per Reial Decret Legislatiu 781/86 de 18 d'abril.

D'altra banda el senyor Joan Ràfols i Esteve, Director General d'Arquitectura i Habitatge que actua en virtut de la delegació d'atribucions conferida específicament per aquest atorgament mitjançant l'Ordre del Conseller de Política Territorial i Obres Públiques de la Generalitat de Catalunya de 6 de maig de 1988.

*Atès:*

*Primer.* Que l'atorgament de la Cèdula d'habitabilitat per als habitatges, tant en el cas de primera com de segona i posteriors ocupacions, és una competència de la Direcció General d'Arquitectura i Habitatge, segons el que disposa l'apartat 1 de l'article 3 del Decret 129/1984 de la Generalitat de Catalunya i tota vegada que entre la Direcció General i l'Ajuntament de Barcelona no s'ha establert, hores d'ara, el conveni previst a l'apartat 2 del mateix article.

*Segon.* Que és atribució de l'Ajuntament de Barcelona vetllar pel compliment de les condicions de seguretat, higiene i ornat públics d'acord amb allò que és previst a l'article 181-2 de la «Ley sobre regimen del suelo y ordenación urbana», Text Refós aprovat per R.D. 1346/1976 de 9 d'abril.

*Tercer.* Que tant la Direcció General d'Arquitectura i Habitatge com l'Ajuntament de Barcelona poden inspeccionar els habitatges per tal de comprovar les seves condicions d'habitabilitat als efectes de l'atorgament o revocació de la Cèdula d'Habitabilitat, segons es preveu a l'article 9 del Decret 129/1984.

*Quart.* Que per a millor contribuir als objectius de rehabilitació de la Ciutat Vella que fonamentaren el seu dia la declaració de la mateixa com a Àrea de Rehabilitació Integrada, és convenient disposar de la màxima informació respecte de l'estat real del parc d'habitatges i controlar que tota nova ocupació es produeixi en les degudes condicions d'habitabilitat legalment exigibles.

*Cinquè.* Que per tal d'obtenir la informació desitjable i realitzar les inspeccions necessàries i mentre i tant no es formalitzi un conveni per tal que la Cèdula d'Habitabilitat de segona i posteriors ocupacions, a tot el terme municipal, sigui atorgada per l'Ajuntament de Barcelona, és oportú establir de manera experimental un conveni de col·laboració que permeti assolir aquells objectius.

Ambdues parts, *Acorden:*

1. Encomanar als Serveis del Districte I, Ciutat Vella, de l'Ajuntament de Barcelona, la realització dels treballs d'inspecció relatius a sol·licituds de Cèdules d'Habitabilitat de segones i posteriors ocupacions a l'àmbit de l'esmentat Districte.

2. Per tal d'atendre aquesta tasca es formarà un equip amb dos tècnics adients, l'un depenent del propi Districte i l'altra adscrit al mateix per la Direcció General d'Arquitectura i Habitatge.

3. Les sol·licituds de Cèdula d'Habitabilitat de segona i posteriors ocupacions a l'àmbit del Districte es podran formalitzar bé a les oficines dels Serveis Territorials a Barcelona de la Direcció General d'Arquitectura i Habitatge, bé al Registre del Districte I.

4. Les sol·licituds formalitzades a les oficines dels Serveis Territorials a Barcelona de la Direcció General d'Arquitectura i Habitatge es traslladaran a les oficines del Districte I als efectes de la realització de la corresponent inspecció.

5. Cas d'ésser necessari convocar al sol·licitant per a la subsanació de defectes i/o aportació de documentació, el Districte podrà realitzar directament la citació. Aquests actes municipals tindran plens efectes en Dret per virtut del present Conveni.

6. La sol·licitud, juntament amb l'informe d'inspecció i la proposta de resolució amb indicació de les incidències que es poguessin haver produït, es trametrà als Serveis Territorials a Barcelona de la Direcció General d'Arquitectura i Habitatge per a l'atorgament o denegació corresponent.

7. La Direcció General d'Arquitectura i Habitatge facilitarà als tècnics designats pel Districte I, la documentació i suport tecnològic adient per tal de constituir un banc de dades específic sobre l'estat de l'habitatge a l'àmbit de la Ciutat Vella.

8. El present Conveni serà revisat amb una periodicitat semestral, pel cap baix, i dels seus resultats es traslladarà informe a la Comissió Gestora de l'ARI.

Les parts implicades mostren llur conformitat amb les clàusules exposades per la qual cosa signen el present Conveni a Barcelona en el dia i lloc indicats a l'encapçalament.

#### **CONVENI DE COL·LABORACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE BARCELONA, LA GENERALITAT DE CATALUNYA, LA UNIVERSITAT AUTÒNOMA DE BARCELONA I LA FUNDACIÓ DE L'HOSPITAL DE LA SANTA CREU I SANT PAU DE BARCELONA**

*Reunits:* D'una part, l'Excel·lentíssim i Magnífic Senyor Ramon Pascual i de Sans, Rector de la Universitat Autònoma de Barcelona.

D'altra, el Senyor Xavier Trias i Vidal de Llobatera, Director General de l'Institut Català de la Salut, del Departament de Sanitat i Seguretat Social de la Generalitat de Catalunya.

D'altra, el senyor Manuel Riba i Ortinez, President de la Fundació de l'Hospital de la Santa Creu i Sant Pau de Barcelona.

D'altra, l'Excel·lentíssim senyor Pasqual Maragall i Mira, Alcalde de l'Ajuntament de Barcelona, i assistit per l'Il·lm. senyor Jordi Baulies i Cortal, Secretari General de la Corporació, com a Assessor Legal preceptiu segons allò que disposa l'art. 92,3,a) de la Llei Reguladora de les Bases de Règim Local, en relació amb l'art. 162, 1,a) del Text Refós de les disposicions legals vigents en matèria de Règim Local aprovat pel Reial Decret Legislatiu 781/1986, de 18 d'abril.

*Actuen,* les parts es reconeixen mútuament, amb la respectiva qualitat amb que obren, la capacitat legal necessària per a l'establiment d'aquest Conveni Marc, *Exposen,* que en virtut del previst en la disposició addicional sisena de la Llei Orgànica 11/83, de 25 d'agost de Reforma Universitària, i l'article 105 de la Llei 14/86, de 25 d'abril, General de Sanitat, el Govern dictà el Reial Decret 1588/86, de 28 de juny, pel qual s'estableixen les bases generals del règim de concerts entre les Universitats i les Institucions Sanitàries.

Que mitjançant l'Ordre conjunta de 24 de juliol de 1987, els Departaments d'Ensenyament i de Sanitat i Seguretat Social de la Generalitat de Catalunya dictaren normes sobre el règim de concert entre les Universitats i les Institucions Sanitàries.

Que per tal de desplegar l'esmentada Ordre de forma consensuada per part de les Entitats signants, i atès que és voluntat de totes les parts fixar uns principis generals, s'escau d'establir un Conveni Marc en el qual s'hauran d'ajustar els concerts a subscriure entre la UAB i les Entitats gestores de les Institucions Sanitàries de Catalunya que es concerten, *Acorden:*

*Primer.* La Universitat Autònoma de Barcelona i les Entitats signants es comprometen a ajustar-se els acords que subscriuen en el present Conveni Marc, en els concerts que signin entre elles.

*Segon.* Són objectius dels concerts a subscriure entre la Universitat Autònoma de Barcelona i les Entitats que gestionen les Institucions Sanitàries de Catalunya, signants d'aquest document:

##### 1r. Docents

A) Promoure la millor utilització dels recursos sanitaris hospitalaris i d'assistència primària, humans i materials, per a la docència universitària dels diversos ensenyaments sanitaris a nivell de pre-grau i postgrau, afavorint l'actualització i la millora continua de la qualitat d'aquests ensenyaments.

La col·laboració s'establirà per a la formació clínica i sanitària dels alumnes dels tres cicles universitaris i dels estudis postgraduats en aquelles titulacions o matèries relacionades amb les Ciències de la Salut. En el cas dels estudis de tercer cicle aquesta formació s'extindrà a la metodologia i a les tècniques de la investigació sanitària.

B) Cooperar en el manteniment i qualificació dels professionals de la salut al més alt nivell, tenint cura de llur actualització i reciclatge i afavorint llur incorporació a la docència universitària, si escau.

##### 2n. Assistencials.

A) Cooperar perquè les investigacions i ensenyaments universitaris de Medicina, Infermeria i altres professions sanitàries puguin ésser utilitzades per a la millora continuada de l'atenció sanitària.

B) Preveure que coincideixi la major qualitat assistencial amb la consideració d'Hospital Universitari o associat amb la Universitat, dins el marc de l'oportuna sectorització de l'assistència sanitària.

##### 3r. De Recerca.

A) Potenciar la recerca en les Ciències de la Salut, coordinant les activitats de la Universitat amb les de les Institucions Sanitàries, per tal d'aconseguir la millor utilització dels recursos humans i materials.

B) Afavorir el desenvolupament dels departaments universitaris en les àrees de la salut i potenciar llur coordinació amb les unitats de recerca dels Hospitals, com també potenciar les vocacions investigadores.

*Tercer.* D'acord amb allò que preveu l'Ordre Ministerial de 31 de juliol de 1987, a compleixen els requisits i tenen la consideració d'Hospitals Universitaris, hospitals associats amb la Universitat, i hospitals col·laboradors per a la docència, els que s'esmentin en l'annex i de cada concert.

Igualment, tenen la consideració de Centres d'Atenció Primària Universitaris, associats amb la Universitat o col·laboradors per a la docència, aquells que figurin en l'annex 2 de cada concert.

S'entén per Hospital o CAP col·laborador per a la docència, aquell Hospital o CAP que no havent assolit la condició d'universitari o associat, col·labori amb la Universitat en les tasques docents-assistencials.

*Quart.* Comissió Mixta Universitat-Entitat Gestora.

1r. En els concerts a signar entre la Universitat i les



Entitats Gestores de les Institucions Sanitàries, s'hi establirà la creació d'una Comissió Paritària que estarà formada per un total de vuit membres, dels quals cada una de les parts en designarà quatre.

La presidència d'aquesta Comissió, l'exercirà alternativament, durant un curs acadèmic, un dels membres designat per la Universitat i un dels membres designat per l'Entitat Gestora.

Existirà també la figura d'un Secretari-Executiu de la Comissió Mixta que assistirà a les reunions amb veu i sense vot. Serà nomenat per la mateixa Comissió a proposta de l'Entitat Gestora de conformitat amb el Rector de la Universitat Autònoma de Barcelona.

2n. Aquesta Comissió Mixta es constituirà en el termini d'un mes a partir de la signatura del concert. Es reunirà amb caràcter ordinari, quan ho decideixi el President o a instància de qualsevol de les dues Entitats signants del concert.

3r. Les funcions de la Comissió seran les següents:

A) Vetllar per la correcta aplicació del concert, garantint la qualitat de l'ensenyament teòric-pràctic.

B) Preveure la forma d'ampliar o reduir el nombre de places vinculades docents-assistencials, i també el de les places de professor associat destinades als Hospitals i Centres d'Atenció Primària.

C) Proposar el nombre de places de professor associat pertanyents a la plantilla de la Universitat, que obligatòriament s'hauran de cobrir per personal de l'Hospital o Centre d'Atenció Primària, i precisar-ne la durada dels contractes, que serà almenys de tres anys renovables per períodes iguals, d'acord amb la plaça assistencial. Tanmateix, el primer contracte serà per un any i estarà sotmès a l'oportuna avaluació.

D) Elaborar fórmules de coordinació entre les activitats docents, assistencials, i de recerca. Pel que fa a la recerca, delegarà les seves funcions a la Comissió de Recerca que s'estableix en l'acord cinquè.

E) Proposar els requisits i el barem de mèrits per a la convocatòria dels concursos de professor associat.

F) Proposar les fórmules de participació del professor associat en els òrgans de govern de la Universitat que sigui procedent.

G) Proposar les convocatòries de les places vinculades d'acord amb el Reial Decret 1588/86.

H) Proposar la representació dels diferents serveis vinculats amb els departaments universitaris, a fi de garantir la coordinació de l'estructura departamental prevista en la Llei de Reforma Universitària, amb l'estructura funcional de l'Hospital.

I) Proposar les fórmules de participació de la Universitat als Hospitals i Caps Universitaris, associats i col·laboradors, i d'aquests a la Universitat.

J) En general, adoptar les mesures precises per a l'execució i acompliment del previst en el concert.

4t. Les funcions del Secretari-Executiu de la Comissió seran les següents:

A) Actuar com a Secretari de la Comissió Mixta, estendre les actes de les seves reunions i adoptar les mesures previstes per a l'execució dels seus acords.

B) Informar permanentment a la Comissió Mixta, estendre les actes de les seves reunions i adoptar les mesures previstes per a l'execució dels seus acords.

**Cinquè.** Comissió de Recerca

1r. En el termini d'un mes a partir de la constitució de la Comissió Mixta UAB-Entitat Gestora, es crearà dins l'àmbit de cada concert i de cada Hospital una Comissió de Recerca formada per sis membres designats a

parts iguals per ambdues Entitats; n'ha d'exercir la presidència alternativament durant un any acadèmic, un dels membres designat per la Universitat i un dels membres designat per les Entitats Gestores.

2n. Les funcions de la Comissió de Recerca seran les següents:

A) Preparar l'inventari de necessitats de recerca, elaborar-ne les propostes de satisfacció i fer el seguiment dels acords corresponents, en connexió amb la Comissió de recerca de la Universitat.

B) Estudiar les línies de recerca i de la seva qualitat objectiva, donant-ne informació en tal moment a la UAB i la corresponent Entitat Gestora.

C) Establir les prioritats i dur a terme el seguiment dels projectes aprovats. Tant la definició de prioritats com la programació dels projectes hauran d'emmarcar-se en les previsions de la Llei General de Sanitat i en la Llei de Foment i Coordinació General de Recerca Científica i Tècnica.

D) Informar la Direcció Mèdica i d'Infermeria de la política de beques i projectes de recerca que es realitzin a l'Hospital Universitari finançats per altres Institucions, com també informar als membres de l'Hospital de totes les dades de política de beques i finançament.

E) Avaluar els programes i treballs científics que es proposin per ésser duts a terme a l'Hospital, i emetre els informes corresponents al caràcter científic i econòmic, amb l'adequada qualificació pel que fa a llur acceptació i viabilitat.

F) Vetllar per tal que els programes de recerca que es fan a l'Hospital s'acomodin a les normes ètiques i deontològiques, i també aplicar el Reial Decret 919/1978 de 14 d'abril, que regula els assaigs clínics de productes farmaceutics i preparats medicinals.

**Sisè.** Les Entitats signants dels concerts garantirà l'existència en els seus centres hospitalaris d'una Comissió Central de garantia de qualitat i de Comissions Clíniques assessores que, pel que fa als centres dependents de l'ICS, són les que foren creades per l'Ordre del Departament de Sanitat i Seguretat Social de 18 de novembre de 1985 i el cas de les altres Entitats són les que es recullen en les noves normes.

Així mateix, garantirà també que els Hospitals disposen de:

- Protocols d'actuació assistencial i de les diverses àrees.
- Mètodes de vigilància i avaluació de la qualitat assistencial.
- Programació de les activitats per serveis.
- Existència d'una anàlisi periòdica de l'activitat quotidiana dels serveis o unitats.

**Setè.** En cada concert es fixarà, en un annex, i d'acord amb els criteris de planificació que s'estableixin, el total d'alumnes per tal de determinar, per a fins docents, un nombre total de llits que l'Hospital es compromet a garantir amb aquest fi.

Si excepcionalment es produïssin increments o disminucions del nombre d'alumnes, la Comissió Mixta hauria de revisar les ordenances d'aquest document, per tal de corregir-les si fos procedent.

**Vuitè.** En un annex de cada concert s'assenyalaran les places docents-assistencials vinculades de cada Hospital i Centre d'Assistència Primària, i també la seva adequada correspondència als efectes que estableix la base setena punt 2 del Reial Decret 1558/86, s'ha de considerar que aquesta correspondència s'haurà d'en-

tendre, per a cada concert, en el nivell jeràrquic assistencial que s'estableixi.

Segons això, es procurarà que correspongui als catedràtics la màxima categoria assistencial i als professors titulars, si no fos possible aquesta, la de Cap de Secció o Cap Clínic. La categoria de Cap de Servei o de Secció que s'obtingui en virtut de la convocatòria de places vinculades estarà subjecta al mateix procediment de renovació que la del personal sanitari propi de la Institució concertada.

La vinculació de les places que es preveuen en aquest annex dels concerts, com les que puguin adscriure's en un futur, es consolidaran segons el que preveu el susdit Reial Decret, cosa que implica que, si no fos possible la vinculació a un Hospital concret, es faria a través de les plantilles d'altres Hospitals o dels CAP inclosos en aquest Conveni.

Això no obstant, quan es produeixin canvis substancials en el programa docent de la Facultat de Medicina o també quan causi baixa, pel motiu que sigui, un professor amb plaça vinculada, es produirà l'anul·lació d'aquesta vinculació sempre que per això no quedi lesionada la docència dels estudiants. La nova vinculació haurà de ser aprovada per la Comissió Mixta Universitat-Entitat Gestora.

A mesura que sigui necessari, es procedirà a la revisió de places vinculades en funció de les necessitats assistencials i docents.

Novè. En annex a cada concert es determinarà, així mateix, el nombre de places de professor associat pertanyents a la plantilla de la Universitat que obligatòriament s'hauran de proveir amb personal de la Institució sanitària concertada. Aquest nombre de places de professor associat que no es tindrà en compte als efectes del conjunt del percentatge a què es refereix l'article 33.3, de la Llei Orgànica 11/86 de Reforma Universitària, serà revisat anyalment per la Comissió Mixta Universitat-Entitat Gestora i les modificacions que en resultin es reflectiran en el pertinent annex.

Desè. Als catedràtics i professors titulars amb plaça docent ocupada amb anterioritat a la signatura d'aquest Conveni Marc, però que en aquest moment no disposin de plaça assistencial dins les Institucions Sanitàries de titularitat pública, amb conveni amb l'Entitat Gestora corresponent, se'ls adjudicarà una plaça assistencial, sempre que disposin del corresponent títol d'especialista, i es disposi de la corresponent vacant a l'Hospital o Centre d'Assistència Primària que s'acordi, per tal que puguin dur a terme les seves tasques docents i assistencials alhora. El termini per consumir aquesta operació serà de dos anys com a màxim des de la signatura d'aquest Conveni Marc.

En reciprocitat, la Universitat Autònoma de Barcelona i les Entitats signants, es comprometen a proposar a la Comissió Mixta UAB-Entitat Gestora, la convocatòria de places vinculades, mitjançant concurs de mèrits, a fi que els professors del cossos docents universitaris sense plaça a la Universitat Autònoma de Barcelona que formin part de les plantilles dels centres signants d'aquest Conveni, accedeixin a la corresponent plaça universitària.

Onzè. La Universitat Autònoma de Barcelona, a proposta de la Comissió Mixta Universitat-Entitat Gestora, convocarà abans de finalitzar el curs acadèmic, les places de professor associat recollides en l'annex del pacte novè.

Cada any es procedirà a la revisió del nombre de places de professor associat, en funció de noves o diferents necessitats docents o de recerca, que hom determinarà amb la suficient antelació. El professor associat cessarà com a tal, quan, pel motiu que sigui, causi baixa en la plaça assistencial.

Altrament, per tal de satisfer les necessitats educatives de les Institucions Sanitàries, a proposta de qualsevol de les dues Entitats signants del concert i de manera excepcional, podran cobrir-se places de professor associat per especialistes de reconeguda competència en el camp de les Ciències de la Salut, encara que no tinguin vinculació contractual amb l'Hospital Tanmateix, aquestes places també hauran de ser aprovades per la mateixa Comissió Mixta i hauran de sotmetre's a les renovacions pertinents.

L'eventual contractació d'un professor visitant, l'haurà de cursar la Universitat docent mitjançant el Departament que correspongui i li serà aplicable la normativa establerta per la Universitat per a aquests efectes.

Dotzè. Les Entitats Gestores de les Institucions Sanitàries han de garantir que disposen d'un Òrgan de Direcció compost per: El Director Gerent, el Director Mèdic, el Director d'Infermeria i el Director d'Administració i Serveis.

En el supòsit d'aquelles Institucions Sanitàries a les quals no sigui directament aplicable l'Ordre de 18 de novembre de 1985, s'haurà de garantir que disposen d'una estructura i organització compatibles amb la docència i investigació.

En aquest Òrgan de Direcció s'hi integrarà, al seu moment, un representant de la UAB, d'acord amb la base 16a. del sovint invocat Decret 1558/86.

En reciprocitat, la UAB ofereix un lloc per a un representant de les Entitats Gestores a la Junta de Govern, com també la part proporcional de professors numeraris i associats de l'Hospital Universitari que s'integraran a la Junta de Facultat, segons el que la Facultat de medicina té regulat.

El representant de l'Entitat Gestora a la Universitat serà designat per aquesta, a proposta de l'Hospital Universitari, mentre que el representant de la Universitat a l'Hospital el nomenarà la Junta de Govern de la Universitat a proposta de la Facultat de Medicina. Tots aquests membres ho seran de ple dret i tindran veu i vot.

Tretzè. Els concerts garantirán que els Hospitals i els CAPS tenen la infraestructura física per al desenvolupament de la docència i de la recerca, per la qual cosa disposa de: seminaris, sales de reunions, aules, vestidors per als alumnes i menjadors on poden accedir els alumnes que reben ensenyaments pràctics en jornada completa. Els accessos a l'Hospital són independents i definits per a les següents activitats i funcions: accés a policlíniques, únic servei d'admissions centralitzat, per atendre a les àrees d'hospitalització, consultes externes, urgències i llistes d'espera.

Les activitats lectives normals, com puguin ser les classes, els seminaris o altres modalitats d'ensenyament teòric, tindran lloc a les dependències de l'àrea docent que fixi cada centre.

Catorzè. En els concerts, les Universitats fixaran el nombre de places d'ajudants de les seves plantilles que es cobriran, mitjançant concurs públic de la Salut amb el títol d'especialista que es correspongui amb l'àrea de coneixement dels Departaments respectius.

Aquests ajudants, a més de la seva activitat investi-

gadora, hauran de complir funcions de col·laboració docent de vuit hores setmanals com a màxim. Així mateix, tindran funcions assistencials que fixi l'Òrgan de Direcció de l'Hospital. Aquesta activitat assistencial mai no podrà depassar les 15 hores setmanals.

**Quinzè.** En els concerts, les Universitats es comprometen a reservar una quota de places en els seus programes de doctorat en l'àmbit de les Ciències de la Salut, per al personal sanitari de les plantilles dels Hospitals i dels CAPS que no estiguin en possessió del títol de Doctor, i també per als residents dels Hospitals, a fi que puguin obtenir el susdit títol.

Amb aquesta finalitat, les Universitats estudiaran la convalidació dels cursos i seminaris a què fa referència l'article 6è, del Reial Decret 185/85, de 23 de gener, i també els corresponents crèdits als facultatius que tinguin el títol d'especialista i que hagin cursat un programa de formació continuada que tinguin relació directa amb els programes de doctorat.

**Setzè.** Per tal que els ajudants i professors pertanyents als cossos docents Universitaris de les àrees de coneixement relacionades amb les Ciències de la Salut puguin obtenir el corresponent títol d'especialista, la Universitat sol·licitarà a la Comissió Interministerial el nombre de places d'especialistes que es destinen per accedir als programes de formació que s'adiguin amb llur àrea de coneixement. Els ajudants i professors que accedeixin a les places d'especialistes concedides per la Comissió Interministerial als Hospitals, realitzaran els programes formatius establerts a la guia de formació d'especialistes; la Comissió Local de Docència serà la responsable directa de la formació dels candidats a l'obtenció del títol d'especialista.

**Dissetè.** En el marc de la planificació docent i de la política assistencial, en cada concert figurarà com annex la proposta presentada per la Universitat Autònoma de Barcelona, de la plantilla docent teòrica a vincular, si escau. La convocatòria d'aquestes places es farà d'acord amb el previst en aquest Conveni i les normes que sobre planificació docent assistencial es puguin dictar per la Generalitat de Catalunya.

**Divuitè.** Pel que fa a les incompatibilitats derivades del desenvolupament de funcions docents i assistencials per part dels diferents col·lectius de personal a què es refereix aquest Conveni, es tindrà en compte el que preveuen les normes d'aplicació en aquesta matèria pel que fa a l'àmbit territorial de Catalunya i en particular, al Decret de la Generalitat 307/1985, de 31 d'octubre.

**Dinovè.** En els concerts es preveurà la corresponent clàusula de contribució al pressupost de les activitats docents universitàries, que es desenvoluparan als Hospitals i als CAPS, que seran cobertes per les Universitats i que comprendrà les partides següents:

- Dotació del Capítol I, que correspon a personal docent.
- Dotació de Capítol I, que correspon a personal d'Administració i Serveis, que garanteixi el bon desenvolupament de la docència pre-graduada, la qual ha de comptar amb el suport administratiu imprescindible per a l'acompliment de les seves funcions. Aquest personal dependrà de la direcció administrativa de les Univesitats i pertanyerà a les seves plantilles.
- Dotació de Capítol II, de pressupost de funcionament, que inclou les assignacions següents: conservació d'equipament docent i de mobiliari, comunicacions, neteja, percentatge que pertoca a les

Universitats de les despeses de biblioteca i material docent i administratiu en general, etcètera.

- Dotació de Capítol VI, corresponent al pressupost d'inversions per al manteniment i millora d'edificis i l'adquisició de grans equipaments científics i docents, que es decidirà anyalment en el marc de la política general pressupostària d'ambdues Institucions.

**Vintè.** En relació amb les Escoles d'Infermeria no recollides en aquest Conveni Marc, es fa expressa menció de la voluntat d'incloure-les en el marc dels concerts, quan els Departaments de Sanitat i Ensenyament desenvolupin els processos d'integració a la Universitat i es reguli el procediment de llur transferència o adscripció.

**Vint-i-unè.** A petició de qualsevulla de les dues parts, es podran revisar els acords ací pactats sempre que sigui notificat a les altres parts amb temps suficient per arribar a una entesa abans del 30 de juny. Si l'entesa no es produeix en aquesta data, ja no podrà haver-hi modificacions fins el curs següent, a fi de respectar les prerrogatives dels estudiants i dels professors per començar i acabar regularment el curs acadèmic.

La durada dels concerts es fixarà en cadascun d'ells, procurant que el termini general sigui el de cinc anys sempre renovables.

**Vint-i-dosè.** Aquest Conveni i els futurs concerts podran ser denunciats per una de les parts a les altres en les següents circumstàncies:

- Sis mesos abans d'expirar, per tal de procedir a la seva renovació si s'escau, en les mateixes condicions o en altres que es puguin pactar.
- Quan s'hagi ultrapassat el seu període de validesa sense haver-lo renovat, corregint així, el més aviat possible l'anòmala situació de renovació tàcita.
- Quan les condicions econòmiques pactades esdevinguin desproporcionades als costos avaluats per a l'activitat docent i no sigui possible corregir-les per imperatius aliens a les parts.
- Quan s'hagi produït un clar desistiment de les funcions pròpies de l'activitat universitària, de la qual cosa es pugui derivar un perjudici evident als drets dels alumnes.
- Quan modificacions de curriculum de les Universitats en les seves Facultats de Medicina o altres importants modificacions imposades pels Ministeris implicats obliguin a reconsiderar tots els pactes, per tal d'estudiar de nou la conveniència d'un altra tipus de conveni.

#### *Pactes transitoris*

1. Mentre el Ministeri d'Economia i Hisenda no fixi el complement assistencial dels professors amb plaça vinculada, la retribució d'aquests professors estarà integrada pel sou hospitalari que els correspongui, amb els complements de jornada partida i especial dedicació, si s'escau.

Igualment els professors associats seran retribuïts amb el sou establert pel Ministeri d'Educació, conformement amb la seva dedicació.

2. Les parts signants es comprometen a presentar en la primera reunió de la Comissió Universitat-Institucions Sanitàries, les places dels cossos docents que, d'acord amb les necessitats de la Universitat, haurien de convocar a concurs com a plaça vinculada durant l'any 1988.

3. En relació amb la correspondència jeràrquica del pacte vuitè, referida a l'ocupació per catedràtics i professors titulars de places vinculades assistencials que tinguin reconegut el màxim rang, l'Administració Sanitària es compromet a reglamentar la simultaneïtat de l'accés, per part d'aquests, a les places assisten-

cials de màxim rang en el termini de dos anys des de la signatura d'aquest Conveni.

En prova de conformitat i amb la representació que consta, es rubrica aquest document, per quadruplicat i a un sol efecte, a la ciutat de Barcelona.

**PREU DE SUBSCRIPCIÓ:**  
 Barcelona, anual 1.500 ptes.  
 Número corrent 50 ptes.

Es publica cada deu dies

**ADMINISTRACIÓ I SUBSCRIPCIÓ**  
**GASETA MUNICIPAL**  
 Plaça de Sant Jaume, 3a. planta

Dipòsit legal: B. 1.824-1958 - IMPREMTA MUNICIPAL

Núm.